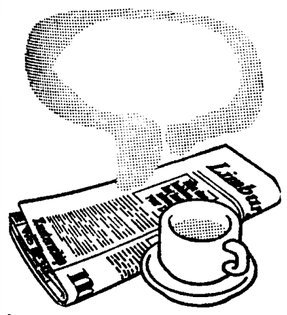
imburgs agblad

MEER DAN EEN MILJOEN ABONNEES

Maandag 11 september 1972.
54e jaargang no. 214.

Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V., Nobelstraat 21, Heerlen — Wnd. hoofdredacteur: J. J. Groen — Abonnementsprijs per kwartaal f 25,80, per maand f 8,66 — Giro 103510



HET WEER VANDAAG



BUIEN

DE BILT

Buien, nu en dan afgewisseld door opklaringen. Matige, aan de kust af en toe krachtige wind uit west tot noordwest. Maximumtemperaturen ongeveer 15 graden.
De vooruitzichten voor dinsdag en woensdag: perioden met buien, ook opklaringen en vrij koud.

AKEN

Zwaar bewolkt met buien. Maximumtemperaturen van 14 tot 17 graden. Overwegend matige noordwestelijke wind.
De vooruitzichten tot dinsdagavond: wisselvallig met af en toe een bui. Koel weer.

Zon op: 6.08. Zon onder: 19.04.

In Europa:

		max. temp.
Amsterdam	regenbui	15
De Bilt	zwaar bew.	14
Zuid-Limburg	regen	12
Barcelona	zwaar bew.	27
Genève	zwaar bew.	19
Helsinki	zwaar bew.	21
Innsbruck	regenbui	22
Lissabon	half bew.	23
Londen	licht bew.	16
Malaga	onbewolkt	32
Parijs	onbewolkt	15
Rome	licht bew.	25
Split	licht bew.	25
Tunis	onbewolkt	33

MVV won met 2-0

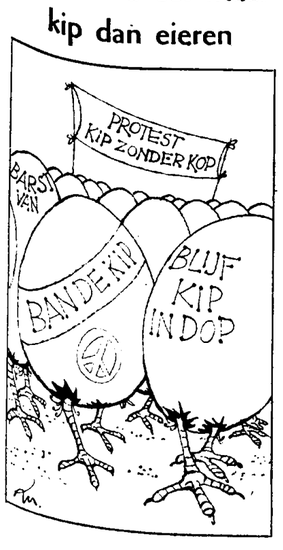
FC Utrecht heeft opnieuw zijn glans van het vorige seizoen niet kunnen waarmaken. De Utrechtse ploeg werd een gretige prooi van een sterk aanvallend MVV. Reportage, foto's

op achterpagina van het Limburgs Sport Dagblad

Verder in deze krant:

- Theaternieuws
- Familieberichten
- Radio en televisie

Nederland eet meer kip dan eieren



ARABIEREN: TWEEHONDERD BURGERS GEDOOD

Veroordeling Israel geëist

BEIROET/TEL AVIV, 11 september. (Rtr/AFP/AP) — Bij de Israëlische aanvallen op doelen en vluchtelingenkampen in Syrië zijn volgens twee Libanese kranten zeker 200 burgers om het leven gekomen. In één dorp: Hame, op 60 km van Damascus vielen 60 doden.

Tijdens Israelisch-Syrische luchtgevechten kwamen — volgens berichten uit Amman — raketten terecht in het Jordaanse dorp Dhoeneiba, bij de Syrische grens; acht burgers kwamen daarbij om. Bij luchtgevechten boven de heuvels van Golan zegt Israel drie Syrische toestellen te hebben neergehaald; Syrië geeft dit toe, maar beweert zelf twee Israelische Mirages te hebben afgeschoten, hetgeen Tel Aviv ontkent.

Jordanië spreekt over tientallen doden bij Israelische bombardementen op vluchtelingenkampen in zijn gebied. De Israelische opperbevelhebber generaal Elazar zei gisteren: „Het is onvermijdelijk dat bij zulke acties slachtoffers onder de burgerbevolking vallen, omdat de Fatah-bases vaak zijn verborgen in dorpen en kampen."

Kindersoldaten

Dat bij de bombardementen in Libanon en Syrië veel kinderen zijn omgekomen, wordt gedeeltelijk verklaard door het feit dat El Fatah al kinderen van negen en tien jaar militaire training geeft. Generaal Elazar zei dat alle geplande acties perfect waren uitgevoerd en dat er geen enkele vergissing was begaan.

De Veiligheidsraad van de Verenigde Naties is gisteren op verzoek van Syrië en Libanon in spoedzitting bijeengekomen onder voorzitterschap van de Chinese vertegenwoordiger Hoeang Hoea die deze maand voor het eerst optreedt als voorzitter. Israel had laten weten dat het met het oog op het joodse nieuwjaar niet voor zonsondergang aan het debat zou deelnemen. De Syrische afgevaardigde Haissam Kelani eiste dat de raad Israel als agressor zou veroordelen wegens zijn „onuitgelokte" militaire acties en dit land zou dwingen onmiddellijk deze acties te staken. Hij zei dat bij de Israelische bombardementen talrijke burgers, onder wie vrouwen en kinderen, om het leven waren gekomen. Zijn Libanese collega Eduard Ghorra hield een betoog van dezelfde strekking.

Standpunt VS

De Amerikaan Bush verklaarde dat de Syrische klacht getuigde van „gebrek aan werkelijkheidszin", omdat er geen melding in wordt gemaakt van de moordpartij in München. Ook merkte de Amerikaan op dat de klacht afkomstig is van een land dat niet het minste leedwezen heeft betuigd over „een bloedbad waardoor het geweten van de gehele beschaafde wereld is geschokt". „Integendeel, Syrië blijft hulp, asiel en bijstand verlenen aan Palestijnse terroristen", aldus Bush.

Voorzorg Schiphol

Grote bezorgdheid bestaat in Israel ten aanzien van de vraag welke veiligheidsmaatregelen moeten worden getroffen voor Israeli's die naar het buitenland gaan. Men is tot de ontstellende conclusie gekomen dat geen Israeli zijn leven in het buitenland zeker is, want het is natuurlijk ondoenlijk om alle Israeli's in het buitenland afdoende te beschermen. Sinds zaterdagmorgen krijgen de aankomende en vertrekkende vliegtuigen van de Duitse luchtvaartmaatschappij Lufthansa op Schiphol extra politiebewaking. De verscherpte veiligheidsmaatregelen zijn volgens majoor J. J. Gerritsen van de rijkspolitie dienst luchtvaart genomen op verzoek van de Westduitse regering. Ook voor de machines van de Israelische maatschappij El Al zijn extra veiligheidsmaatregelen van kracht; sinds de kaping in september 1970 van een El Al-vliegtuig, dat van Schiphol op weg was naar Londen, hebben deze machines al een verscherpte bewaking gehad.

Bomalarm

De Britse ploeg is gistermorgen in het Olympisch dorp opgeschrikt door een bomalarm. Enkele uren vóór Brendan Foster, de Britse hoop voor de finale van de 1500 meter, naar het Olympisch stadion zou vertrekken, ging het gerucht dat de IRA in het Britse kwartier een bom zou hebben geplaatst. Chris Davidge, de tweede chef de mission, deelde later mee: „We hebben gelukkig ontdekt waar het gerucht vandaan kwam, zodat we onze maatregelen hebben kunnen nemen". Een andere official verklaarde dat hij wist wie de boosdoener was, maar hij weigerde de naam van de betrokken persoon te noemen. „Een misselijke streek van iemand uit een ander land", aldus de official. „Fosters concentratie heeft er zeker onder geleden".

(● Vervolg op pagina 3)



● *In een overvol basketball-stadion in München moest Koning Konstantijn van Griekenland op de vloer zitten om de Basketball-finale mee te maken. Zo verschrikkelijk erg vond de koning dat blijkbaar niet.*

Kamerbeek blijft alleen achter...

MÜNCHEN, 11 sept. — Voor Nederland zijn gisteren de Olympische Spelen 1972 afgesloten. Als laatste deelnemers kwamen de hockeyers in het veld. Helaas was er voor hen in deze ontmoeting zelfs geen „troostprijs" weggelegd. Tegen India verloren zij met 2—1, zodat zij genoegen moesten nemen met de vierde plaats.

Zaterdag kon de Nederlandse kolonie echter toch nog een opveren van vreugde. Wim Ruska zorgde dat hij zijn tweede gouden plak veroverde bij het judo alle categorieën en Mieke Jaapies greep bij het kanoën zilver in de K-1-klasse. Daarmee kwam het totaal van de door Nederland veroverde medailles op drie gouden (Wim Ruska en wielrenner Hennie Kuiper), één zilveren (Mieke Jaapies) en één bronzen (de roeiers Luynenburg en Stokvis).

„En dan ben ik zo vrij daar ook nog de bronzen medaille van de wielerploeg in de 100 km ploegentijdrit bij te rekenen, die ons door het dopinggeval van Aad van den Hoek is ontnomen", aldus chef de mission Bram Leeuwenhoek, die daarmee meer aan medailles heeft geoogst dan waarop hij aanvankelijk rekende.

Wanneer vandaag de sluitingsplechtigheid plaatsvindt is de Nederlandse equipe al thuis. „Dat heeft niets met een boycot te maken", aldus Bram Leeuwenhoek. „Er bestond voor ons geen behoefte hieraan deel te nemen.

Wij hadden bovendien maandagmorgen het vliegtuig besproken. Wij zullen wel een vlaggedrager leveren, namelijk de oud-tienkamper Eef Kamerbeek. Hij is hier in München als leider van de Nederlandse groep in het internationale jeugdsportkamp".

Van Ulsen op non-actief na botsing



● *Acteur Henk van Ulsen*

LEIDSCHENDAM, 11 sept. — De acteur Henk van Ulsen is zaterdagavond gewond geraakt bij een kettingbotsing op de autosnelweg tussen Leiden en Leidschendam. Hij kreeg mond-, kaak- en snijwonden. Drie in Nederland wonende buitenlanders, die hij als lifters had meegenomen, werden eveneens gewond; een Amerikaan het ernstigst, een Engelse en een Duitse studente minder erg. Alle gewonden zijn naar het academisch ziekenhuis in Leiden gebracht.

Bij de botsing waren negen auto's betrokken. Daarvan konden de eerste twee doorrijden, de zeven volgende bleven tegen de vangrail steken en schoven op en in elkaar. Vier auto's gingen totaal verloren.

Henk van Ulsen zal de eerstkomende week niet kunnen optreden.

Speurhond vond lijkje in struikgewas

Vermiste jongen werd gewurgd

UTRECHT, 11 september — De negenjarige Hans van Soest uit Utrecht die sinds donderdagavond werd vermist, is vermoord. De politie vond het stoffelijk overschot van het gewurgde kind gistermiddag op enkele honderden meters van zijn ouderlijk huis. Het jongetje was gedeeltelijk ontkleed.

De ouders van Hans van Soest meldden de vermissing vrijdagochtend. Sindsdien heeft de politie intensief naar de jongen gezocht. Omdat hij spelend aan de waterkant zou zijn gezien is ook in de Utrechtse Weerdsingel naar hem gedregd en gezocht door het duikteam van de brandweer. Een dertienjarige buurjongen heeft de politie verteld dat hij Hans donderdagavond om half negen, nog vlak bij zijn huis aan de Lijsterstraat heeft zien spelen.
Gisteren werd het onderzoek uitgebreid tot het terrein van de oude gasfabriek tussen de Blauwkapelse Weg en de Kleine Singel. Een politiehond bracht twee hoofdagenten naar de hoek van het terrein waar het kind tussen onkruid en struikgewas werd gevonden. De patholoog-anatoom M. Voortman die de sectie heeft verricht is tot de conclusie gekomen dat het kind is gewurgd.
Het onderzoek in deze moordzaak wordt voortgezet door een team van vijftien man kinderpolitie en recherche.

Ruim 100 doden bij aardbeving

RAWALPINDI, 11 sept. (Rtr) — In het uiterste noorden van Pakistan zijn vorige week maandag meer dan 100 mensen om het leven gekomen als gevolg van een aardbeving die ruim duizend woningen verwoestte. Dit heeft de Pakistaanse regering pas gisteren bekendgemaakt op grond van pas ontvangen berichten uit het betrokken gebied.
Vooral werden de plaatsen Tangir en Goepis getroffen die ten westen van Gilgit liggen, niet ver van de grens met China. Nadere bijzonderheden ontbreken nog.

LANDBOUWER DOODGEBLOED

CUYK, 11 sept. — De 46-jarige landbouwer J. Barten is zaterdagmiddag in zijn woonplaats Cuyk om het leven gekomen, toen hij op zijn land aan het mestsproeien was.
De 19-jarige zoon van het slachtoffer bereed de traktor waarachter de met rollende messen uitgeruste mestsproeier hing. De landbouwer stond op de sproeimachine en is waarschijnlijk uitgegleden waardoor een been tussen de rollende messen kwam. Met een slagaderlijke bloeding bleef hij op het land liggen, waarna hij snel is doodgebloed.

Juwelendieven slaan slag in Heerlen

HEERLEN, 11 sept. — Een grote partij sieraden, waaronder zeer kostbare ringen, is zaterdagochtend omstreeks 3 uur geroofd uit de etalage van juwelier Baggen in de Saroleastraat in Heerlen.

De dieven hebben het ijzeren rolhek voor het portaal en de etalage van de juwelier doorgeknipt. Daardoor konden ze in het portaal komen en een etalageruit vernielen. De daders forceerden vervolgens een etalagekast en deden een greep naar de uitgestalde juwelen. De totale waarde van de geroofde sieraden kon nog niet worden vastgesteld. De buit bestaat uit halskettingen, horloges en ringen.

Kissinger met bewakers opgesloten

MÜNCHEN, 11 sept. (DPA-UPI) — Henry Kissinger, de voornaamste adviseur van president Nixon in veiligheidskwesties, heeft gisteren door toedoen van zijn lijfwachten een hachelijk avontuur beleefd in een Münchens hotel. Tijdens zijn verblijf van 18 uur in de Beierse hoofdstad waar hij o.a. met bondskanselier Brandt van gedachten wisselde, had hij ook een ontmoeting met de West-duitse christen-democratische oppositieleider Rainer Barzel. Toen hij zich per lift met Barzel naar diens appartement op de vierde verdieping van een hotel wilde begeven, stapten ook zes leden van de veiligheidsdienst in de lift die slechts berekend was op vier personen. In plaats van te stijgen stortte de lift door het breken van de kabel naar beneden. Aangezien het gezelschap op de begane grond was ingestapt, viel de lift slechts een kleine vijf meter tot in de kelder waar de val door veren enigszins werd gebroken. De danig door elkaar geschudde mannen moesten ongeveer een half uur wachten voordat de brandweer hen uit hun netelige positie kon bevrijden. Om Kissinger en zijn metgezellen frisse lucht te vesrchaffen sloegen de veiligheidsbeambten een ruitje in. De hoteldirectie maakte van dit gat gebruik om de heren van bier en frisdranken te voorzien.

Jongen verongelukt

Schoten in Olympisch dorp in München

MÜNCHEN, 11 sept. (Rtr.) — Het Olympisch dorp bij München is gisteravond afgesloten, nadat er vijf schoten waren gehoord. Dit heeft een woordvoerder van de Münchense politie meegedeeld. Van de zijde der politie komen tegenstrijdige berichten.

Volgens één lezing zou een onbekende bij het verblijf van de Marokkaanse sportploeg een schot hebben gelost. Toen leden van de ordedienst er aan kwamen schoot de man nog viermaal. Hij kon ontvluchten. In een ander bericht wordt gesproken van één dode. Het is niet duidelijk of dit lijk in of buiten het dorp zou zijn gevonden. Volgens een andere versie zou er buiten het gebouw van de Russische ploeg één dode zijn gevallen terwijl er drie mensen zouden zijn gewond. De Sovjet-ploeg heeft echter telefonisch verzekerd dat er bij hen niets aan de hand is.

In het Olympisch dorp is bekendgemaakt dat een Oostenrijkse jongeman die niets met de spelen te maken heeft, gisteravond uit een vlaggemast is gevallen en daarbij is omgekomen. Dit gebeurde op ongeveer dezelfde tijd dat er melding werd gemaakt van schoten in het Olympisch dorp. Hans Klein, de perschef van de Olympische spelen, verklaarde dat de plaats waar de jongeman is verongelukt, ongeveer achthonderd meter van de poort van het dorp verwijderd is. Hij zei dat de beide incidenten absoluut geen verband met elkaar houden.

Vrijwilligers Ulster contra Britse para's

LONDEN, 11 sept. — Tenminste 150 leden van het Ulster Defence-regiment zouden van plan zijn de dienst te weigeren zo lang een Britse parachutisteneenheid nog patrouilliediensten verricht in de protestantse Shankill-wijk van Belfast. De UDR bestaat uit lokale Noordierse vrijwilligers die overigens volledig deel van de Britse strijdmachten uitmaken. Het merendeel van de UDR-leden is protestant. Het protest dat in feite neerkomt op muiterij kan voor de betrokkenen hoogst ernstige gevolgen hebben.
De soldaten kwamen tot hun besluit nadat ze op de televisie hadden gezien hoe leden van het eerste bataljon van het Britse parachutistenregiment een oudere vrouw hadden afgerost. Het groeiende onbehagen onder de protestanten in Belfast jegens de parachutisten is het laatste aspect aan de Ierse drama.
Het gaat om dezelfde parachutisten die betrokken waren bij het omstreden optreden van de Britse troepen op de zogenaamde Bloedige Zondag in Londonderry (30 januari). Aanvankelijk door de protestanten als de helden van Bloedige Zondag bewierookt, hebben deze zich nu ook tegen de parachutisten gekeerd. „Wij begrijpen nu wat de katholieken op Bloedige Zondag ondervonden hebben", kan men nu de protestanten horen zeggen.
Zo lang het om katholieken ging werd het optreden van de parachutisten slechts toegejuicht. Het weinig doeltreffende optreden van deze eenheid bereikte vorige week zijn hoogtepunt tijdens de schietpartij, waarbij twee doden vielen. Aanvankelijk dacht men dat de slachtoffers tot de parachutisten zelf behoorden, maar toen bleek dat het om twee protestanten ging. Geen van beiden had daarbij nog maar iets te maken met de Ulster Defence Association, dat is het Noordierse protestantse doe-het-zelf-leger. Want ook dat nam men aanvankelijk nog aan.
Commentatoren voorspellen bij herhaling dat een actief verzet van de protestanten tegen het Britse gezag wel eens heel snel het einde van dit gezag tot gevolg zal kunnen hebben, dat zich op het ogenblik alleen nog in het gebied handhaaft op uitdrukkelijk verzoek en als gevolg van de plechtige belofte gedaan aan de protestantse meerderheid.

(ADVERTENTIE)

PEUGEOT-COLLARIS
biedt U
100% gegarandeerde Peugeot-service
800 m2 showroom waarin alle types en kleuren voorradig.
600 m2 zeer modern geoutilleerde werkplaats.
Een staf door Peugeot getrainde medewerkers.
12 maanden volledige garantie ongeacht kilometers.
Ook levering op langdurig all-in huurcontract.
Hoensbroek, Kouvenderstraat 135-143 telefoon 045-213636 x

Zoontje van Haagse circusartieste in Salzburg ontvoerd

SALZBURG, 11 sept. — De Oostenrijkse politie heeft een grootscheepse speuractie ondernomen om het tweejarig zoontje van een Nederlandse circusartieste terug te vinden, dat zaterdagavond in Salzburg is ontvoerd.

(ADVERTENTIE)

Uw ades voor alle MUZIEKINSTRUMENTEN

●

Verhuur van spiksplinternieuwe blaasinstrumenten met recht van koop v.a. f 15.— per maand.

●

Tot 3000 stuks muziekinstrumenten steeds in vooraad.

●

GROTE SORTERING
ORGELS
w.o. nieuwste VISCOUNT-modellen met ingebouwde rithmix.



Akerstraat 96-98. Telef. 045-413438.

VANDAAG OP RADIO EN TELEVISIE

Eerste dubbel-stereofonische uitzendingen

Nederlandse radio brengt quadrofonie

Nederland is na Amerika het tweede land in de wereld, dat quadrofonische (dubbel-stereo) radiouitzending gaat verzorgen Amerika presteerde dat nieuwste snufje van de radiotechniek al in 1970. Nu, twee jaar later, kunnen de luisteraars in Nederland op donderdag 21 september (20.05 uur tot 21.15 uur op Hilversum I en II) naar quadrofonische muziek luisteren. Men moet er wel een tweede stereo-radioinstallatie met uiteraard de daarbij behorende luidsprekers (in totaal dus vier boxen) voor in huis halen. Dus adviseren AVRO en NCRV, die de uitzending in een co-produktie brengen: „Haal een familielid, kennis of buurman, die ook over stereo beschikt in huis...!"

Waarom die twee zenders? De samensteller van het programma, de heer A. Weiffenback, van de afdeling serieuze muziek AVRO-radio: „We zijn technisch nog niet zo ver, dat we met één zender kunnen volstaan. We zijn bezig — net als oindertijd met stereo — ook voor de quadrofonie een decoder te ontwikkelen, zodat de geïnteresseerde luisteraar in de toekomst niet telkens de buren hoeft in te schakelen."

Overigens is er al quadrofonische asfpeel-apparatuur in de handel verkrijgbaar, maar er zijn nog te veel verschillende systemen om deze apparatuur tot een commercieel succes te maken.

De stukken, die op 21 september zullen weerklinken, zijn bij uitstek voor vier luidsprekers-met-apart-signaal geschikt. Dat zijn — de titels spreken eigenlijk voor zichzelf — Allegro voor vier strijkkwartetten van Van Bree, polymetrische muziek voor vier strijkkwintetten van Zeljenka, Notturno voor vier orkesten van Mozart en Spatial Music IV van Ton de Leeuw. In het laatste werk schrijft de componist voor dat de musici zich bewegen en dat gebeurt ook: van luidspreker naar luidspreker!

Overigens is de quadrofonie, net als de stereo aan het eind van de jaren vijftig, niet in de eerste plaats bedoeld voor dit soort effecten. Het grote voordeel van de quadrofonie is simpeltjes een nóg betere presentatie van de muziek aan de luisteraar.

Weiffenbach: „Noem het een uitbreiding van de klantenservice van de omroep Wij vinden dat door middel van die quadrofonie de akoestiek van de concertzaal zo goed mogelijk in de huiskamer kan worden overgebracht". Die klantenkring, waarop de omroep met deze experimentele uitzending mikt, wordt niet groot geacht, maar is met zijn 1 procent toch nog goed voor 100.000 paar oren.

Een jaar geleden waren AVRO en NCRV, die beide indertijd ook de eerste stereo-uitzending in Nederland voor hun rekening namen, al van plan geweest een quadrofonische uitzending te geven. Dat zou Stockhausens Carré door het Residentie Orkest moeten worden. Het kostte de NOS echter toen te veel manuren, zodat het experiment moest worden uitgesteld. Duitsland (de Keulse radio) zal in oktober het tweede Europese land zijn, dat in dubbel-stereo uitzendt.



● **De luchtige delen in de TV-serie „Massamedia" worden verzorgd door de mimeacteur Rob van Reijn, die hier in een nogal verward telefoongesprek is gewikkeld.**

TV-reportage over Landjuweel in Gemert

Op de late avond brengt de KRO-televisie via Nederland I een samenvattende reportage van het Landjuweel, dat op 8 september in het Brabantse Gemert is geopend en nog zal duren tot zondag 24 september. In het programma wordt een overzicht gegeven van hoogtepunten uit het Landjuweel met o.a. vendelzwaaien, wedstrijden in trommelen, schieten en standaardrijden. Daarnaast wordt aandacht besteed aan een aantal exposities van en over oude ambachtswerktuigen, gildeschatten en werken van Gemertse kunstenaars.

(ADVERTENTIE)

GEZONDE LEEFWARMTE!
LUCHTVERWARMING
JOS. Smeets
VOOR WONING KANTOOR BEDRIJF
GELEEN MAURITSLAAN 114 TEL. 3879

NEDERLAND I

11.10 - 11.35 Schooltelevisie.
18.45 K Brigadier Dog. Tekenfilm.
18.55 K Journaal
19.05 K De partners. „Ze stelen, auto's, is het niet?" Amusementsfilm.
19.30 K Sluitingsceremonie Olympische Spelen. Na afloop: Journaal.
21.10 Een dagje op de bank. Documentaire.
2200 K Dean Martin Show. Amusementsprogramma.
22.50 K Landjuweel Gemert. Reportage.
23.00 K Journaal.

NEDERLAND II

18.45 K Brigadier Dog. Tekenfilm
18.55 K Journaal.
19.05 K Negen levens. Reportage over de „Red Arrows".
19.30 K Sebastien en de Mary Morgane (13). Slotaflevering van deze avonturenserie voor de jeugd.
20.00 K Journaal.
21.20 K De versierders. „Wie het langst leeft, heeft alles. Detectivefilm.
21.10 K Peyton Place. Tv-serie.
22.00 AVRO's televizier-Magazine. Actualiteitenrubriek.
22.50 K Journaal.

DUITSLAND I

16.15 K Journaal.
16.20 Hoe zij elkaar zien. Nabeschouwing over de schrijverswereld.
17.05 K Plumpaquatsch. Voor de kinderen.
17.55 K Journaal.
18.00 K Regionaal nieuws.
18.10 K Verzoekshowprogramma.
18.40 K Hier und Heute
19.15 K Voor de kinderen.
19.25 K Father Brown: Het raadsel Michael Mondschein.
20.00 K Journaal.
20.25 K Report. Nabeschouwing over de Olympische Spelen.
21.00 K Geheimen der zee. Natuurfilmserie.
21.50 In de familiekring. Tv-spel.
22.50 K Journaal. Aansl commentaar.

DUITSLAND II

7.50 K Olympische Spelen.
14.00 - 14.05 K Journaal.
1530 K Olympische Spelen.
18.30 K Olympische Spelen.
19.30 K Olympische Spelen.
21.00 K Eine Perle in der Krone. Poolse speelfilm.
22.55 K Journaal, weerbericht, commentaar.
23.10 Korte films: 1. Cameraman, 2. Flash, 3. Mummy, mummy.

DUITSLAND III

8.20 en 8.55 K Schooltelevisie.
9.30 K Sesame Street (21).
17.00 K Schooltelevisie.
17.30 K Sesame Street (22)
18.30 K Spaanse les.
19.00 K Zandmannetje
19.05 K Programma voor Italiaanse werknemers
19.15 K Sportmagazine.
19.45 Regionaal nieuws.
19.55 Commentaar.
20.00 K Journaal.
20.15 K Filmreportage over muziekschool in Amerika.

BELGIE (NEDERLANDS)

12.00 K Olympische Spelen.
14.00 K Olympische Spelen.
16.00-18.30 K Grote Prijs der Naties, 2e ronde.
18.40 K De Fabeltjeskrant. Voor de kinderen.
18.45 K 13e en laatste aflevering van het kinderfeuilleton „Joe": Joe en de verpleegschool
19.00 K De Krekenroute. Aflevering uit de toeristische rubriek.
19.20 Zoeklicht.
19.25 De weerman.
19.30 K Olympische Spelen.
2030 K Journaal.
20.55 Karakter, tv-serie naar de roman van Ferdinand Bordewijk met in de hoofdrollen Lex van Delden, Ko van Dijk en Andrea Domburg.
21.45 Een mens genaamd Ernest Mandel. Programma over de marxist Mandel.
22.35 K Journaal.
22.40 Draai de knop niet om. In dit programma speelt de pianist Louis Pas Consolation nr. in D grote terts van Franz Liszt.

BELGIE (FRANS)

18.30 Voor de jeugd.
18.55 K Kinderprogramma.
19.00 Katholieke godsdienstige uitzending.
19.30 K Sluitingsplechtigheid Olympische Spelen.
21.05 Filmreportage.
21.35 K Le Boucer. Speelfilm.
23.05 Journaal

HILVERSUM I

7.00 Nieuws. 7.02 Het levende woord. 7.08 Te Deum laudamus: gewijde muziek. 7.30 Nieuws. 7.41 Hier en Nu. 7.55 (S) Preludium: klassieke en moderne muziek. 8.30 Nieuws. 8.41 (S) Podium voor de vrouw. 9.10 (S) Klassieke grammonoonmuziek. 9.55 Theologische etherleergang. 10.30 Nieuws. 103.3 (S) Samen leven — een hoogtezonprogramma. 11.30 Hier en Nu. 11.32 (S) Achttiende eeuwse muziek voor blazers. 11.55 Mededelingen. 12.00 Los-Vast: gevarieerd programma. (12.21 Voor boer en tuinder; 12.26 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw; 12.30 Nieuws; 12.41-12.50 Hier en bnu; 13.00-13.04 De tafel van drie). 13.30 (S) La Revoltosa (De onruststokker), een Zarzuela van Ruperto Chapi. 14.05 Schoolradio 14.30 (S) pianorecital: moderne muziek. 15.00 Gereformeerde middagdienst. 15.30 In 't zilver: programma voor oude luisteraars. 16.30 Voor de klueters. 16.45 Voor de kinderen. 17.00 (S) Meisjeskoor met instrumentaal sextet. Overheidsvoorlichting. 17.20 Het Wageningse rijstproject in perspectief. Link van Bruggen is in gesprek met ir. De Boer en ir. Shankar. 17.30 Nieuws. 17.32 Hier en Nu. 18.00 (S) Vokale cerrassingen. Politieke Partijen. 18.19 Uitzending van de Communistische Partij van Nederland. 18.30 Nieuws. 18.41 Toelichting bij het nieuws. 18.47 Bandstand: The National Band of New Zealand 1970. 19.00 (S) Wij hebben een woord voor de wereld: muziek, informatie en berichten met om: 19.05 Reformatie en Reveil; 19.25 Klankbord; 19.40 Uit het levende woord. 20.00 Zonder vijven en zessen: informatief programma over moderne onderwijsvormen. 20.20 (S) Utrechtse Symfonie Orkst met zangsolist: klassieke en moderne muziek. 21.20 In de studio: interview met de voorzitter van het Chr. Nat. Vakverbond. 22.20 Avondoverdenking. 22.30 Nieuws. 2.40 Literama: radiokroniek over boek, schrijvers en toneel. 23.00 Pleisterplaats: informatie over toerisme en recreatie. 23.30 (S) Het lied en zijn zangers. 23.55-24.00 Nieuws

HILVERSUM II

7.00 Nieuws. 7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 (S) Spitsuur Amsterdam: lichte grammofoonmuziek en reportages. (7.25-7.30 Van de voorpagina). 7.54 Deze dag. 8.00 Nieuws. 8.11 Actualiteiten. 8.23 (S) Spitsuur Amsterdam (vervolg). 9.00 Uitgebreide reportage. 9.35 Waterstanden. 9.40 Wat heeft dat kind? pedagogische rubriek. 10.00 (S) Muziek uit de Middeleeuwen en Renaissence. 10.20 (S) Repertorium: Radiofilharmonisch Orkest: moderne muziek 11.00 Nieuws. 11.03 Spiegel van België muziek en nieuws van onze zuiderburen. 11.30 Internationaal spectrum: moderne muziek. 12.10 Den Haag deze week. 12.15 VPRO-Maandag: klassieke en lichte muziek en informatie over muziek. 14.30 Schoolradio. 14.50 Radiojournaal. 14.55 Wekelijkse verkeersprogramma. 15.00 Brabant Journaal. 15.25 (S) Muziek-muziek: kerkorgelconcert met echowerken uit de muziekliteratuur. 16.00 Nieuws. 16.02 (S) Mikadoo: kindermagazine. 17.00 (S) O: jeugdprogramma. 17.55 Mededelingen. 18.00 Nieuws. 18.11 Radiojournaal. 18.25 Ik verbind u door: praatje. 18.30 (S) Jazz in twee. Morele herbewapening: Zuid-Amerika, werelddeel vol contrasten. 19.20 Muzikaal Spectrum. Spreker: Cor Molenbeek. 20.00 Nieuws. 20.05 Wer s wat andrs: 20.00 Nieuws. 20.05 Weer es wat anders: minder bekend buitenlands repertoire. 21.00 (S) Hobbyscoop: een populair programma over electronica. 21.30 Gamma van Alpha en Bèta: een programma over recente vorderingen in de wetenschap. 22.00 (S) Metro's Music: Metropole Orkest, licht instrumentaal trio en solisten. 22.55 Mededelingen. 23.00 Nieuws. 23.10 Radiojournaal. 23.20 De kinderen van Sint Nikolaas: een radiodokumentaire over de school voor blinde kinderen in Penang-Maleisië. 23.55-24.00 Nieuws.

HILVERSUM III

7.00 Nieuws. 7.02 KRO-op-drie: discjockeyshow. (8.00, 9.00, 10.00 en 11.00 Nieuws). 12.00 Nieuws. 12.03 Van twaalf tot twee: KRO's pauzeprogramma, met om 13.00 Nieuws en om 31.03 Raden maar.. 14.00 Nieuws. 14.03 TROS-Pop-nternational. (15.00 Nieuws). 16.00 Nieuws. 16.03-18.00 De Hugo van Gelderen Show, incl. de nationale tip-vijftien. (17.00 Nieuws).

RADIO LUXEMBURG

Duits: 615 Der fröhliche Wecker. 8.00 Von Haus zu Haus. 8.30 Autofahrer unterwegs. 8.35 Mensch ärger dich nicht. 10.00 Dampf 10.30 Die Diskommode. 11.30 Guten Tag Frau Nachbarin. 12.00 Die Luxemburger Funkkantine 14.00 Autofahrer unterwegs. 15.00 Martins Teenjournaal. 16.00 Die Hafenmelodie. 17.00 Die Hörergrusslotterie. 17.30 Heute im Club.
Nederlands: 1800 208 op volle kracht.
Engels: 19.30 Dave Christian. 21.30 Paul Burnett. 23.30 Bob Stewart. 01.00 Mark Wesley.

BRT 2

Brabant: 530 Nieuws. 5.33 Wakker met wekker. 6.30 Nieuws met weerbericht. 6.33 Goede morgen, morgen. 8.00 Nieuws met weerbericht 8.10 The sound of music. 9.00 Nieuws met weerbericht. 9.05 De vrije teugel.
West-Vlaanderen: 10.00 Nieuws. 10.05 De vrije teugel. 11.00 Mensen en dingen. 11.30 Streepjes in nat zand 12.0 Variété van 12 tot 2.
Antwerpen: 14.00 Middagboetiekje. 15.03 Klassiek voor allen. 16.00 Splinternieuws. 1610 De eerste dag.
Oost-Vlaanderen: 17.00 Nieuws. 17.10 Partytime in Rudi's club. 18.00 De dagklapper. 18.02 Inspraak. 1900 Nieuws 19.10 The sound of music. 19.30 Jong Festival evan Vlaanderen.
Limburg: 20.00 Een maandagavond in september. 23.40 Nieuws.

REGIONALE OMROEP ZUID

19.00 ROZ-aktueel. 19.10 Vandaag: is de klant nog koning?

TV- IN KLEUR Olympiade

NEDERLAND I

19.30 K Sluitingsceremonie van de Olympische Spelen te München.

DUITSLAND I

7.50 K Paardesport. Grand prix. Eerste ronde.
15.30 K Paardesport. Grand prix. Finale.
18.30 K Glanz und Elend der Spiele. Nabeschouwing over de Olympische Spelen 1972 die vorige week een dramatisch verloop kregen.
19.30 - 21.00 K Sluitingsplechtigheid der Olympische Spelen. Rechtstreekse uitzending vanuit München.

BELGIE (NEDERLANDS)

12.00 K Paardespringen Rechtstreekse reportage van het springconcours Grote Prijs der Naties, 1e ronde.
14.00 K Samenvattende reportage Olympische Spelen 1972.
16.00 - 18.30 K Grote Prijs der Naties, 2e ronde.
19.30 - 20.30 K Slotceremonie der Olympische Spelen 1972 in München.

AVRO-TV IN WINTERSEIZOEN

Bijna twee uur lang zullen de sterren spreken, zingen en musiceren in de zaterdagavondshows, die AVRO-televisie in het komende seizoen maandelijks - de eerste op 14 oktober - gaat uitzenden onder de titel „Ster-allures". Het gaat hier om programma's die gebaseerd zijn op een bepaald sterrenbeeld en voor de eerste „Ster-allures" is dat „de Weegschaal". Van een bekende Nederlander, die onder dit sterrenbeeld is geboren, wordt de horoscoop getrokken en aan mensen uit zijn of haar naaste omgeving zal worden gevraagd of de horoscoop klopt met het beeld dat zij van de bekende vrouw of man hebben. Ook het publiek in de zaal zal voor een deel zijn samengesteld uit mensen die in dezelfde periode zijn geboren en zij zullen een wezenlijk aandeel in het programma krijgen.

Daarnaast is er uiteraard veel muziek, maar ook hiervoor geldt dat het sterrenbeeld van de maand doorslaggevend is en zo zullen in oktober alleen Weegschaalcomponisten, zangers en zangeressen uit binnen- en buitenland voor het voetlicht komen.

In „Ster-allures" zal ook een quiz worden opgenomen, waarbij uiteraard de astrologie een rol speelt. De kijkers thuis zullen via de telefoon aan deze wedstrijd kunnen deelnemen. De astrologische gegevens voor dit programma zullen worden verzorgd door Marc Lichtezeel. „Ster-allures" zal worden gepresenteerd door Sonja Barend en Guus Oster.

Op zaterdagavonden, dat de AVRO-televisie op Nederland II uitzendt wordt aandacht gevraagd voor shows met voornamelijk buitenlandse gasten. In „De show van de maand" zullen wij onder meer programma's uitzenden rond Shirley Bassey, Johnny Cash, The Peddlers, Juliette Greco en Guy Béart, een zestal shows, die Frank Sinatra speciaal voor de televisie maakte.

De zondagavond brengt een nieuw programma met Willem Duys als presentator. In dit anderhalve uur durende „Duys op zondag" praten en musiceren bekende mensen die hun sporen op het muzikale vlak hebben verdiend. Daarnaast blijft Willem Duys eenmaal per maand op vrijdagavond zijn „Voor de vuist weg" presenteren. Op diezelfde vrijdagavond komen René van Vooren en Piet Bambergen weer hun opwachtingen maken in hun „Mountieshow". Met kerstmis brengen de Mounties onder de titel, Pantomime" een grote show naar Engelse trant.

Voor de maandagavond zijn voorts ook nog eigen shows op het programma genomen met Willeke Alberti, Shocking Blue, Mouth & McNeal en Helmut Zacharias.

Van de filmprogramma's die voor het komende seizoen geprogrammeerd zijn moeten we natuurlijk op de eerste plaats „Peyton Place" noemen, dat zijn - overigens laatste seizoen - op de maandagavond ingaat. Voorts kan de kennismaking worden hernieuwd met de familie Doria, die de hoofdrol speelt in „Salto Mortale" de filmserie, die zich afspeelt in de circuswereld. Nieuw op de maandagavond is „The Sonny & Cher Comedy Hour", een Amerikaanse comedie.

Een moeder, twee zonen en een inwonende tante vormen het wat chaotische huishouden in „And mother makes three", een eveneens nieuwe serie waarin Wendy Craig de hoofdrol speelt en die eveneens op de maandagavond is geprogrammeerd.

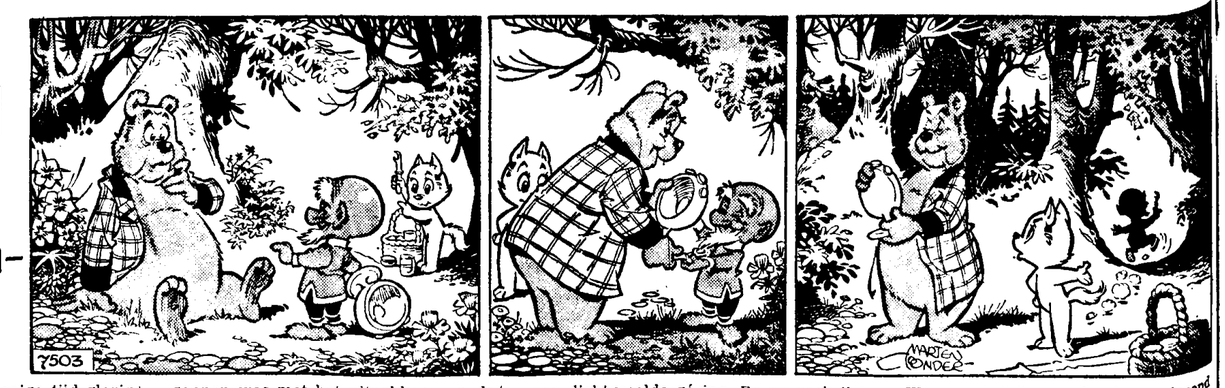


● **MICHAEL CHRISTIAN als Joe Rossi.**

Nieuw gezicht in "Peyton Place"

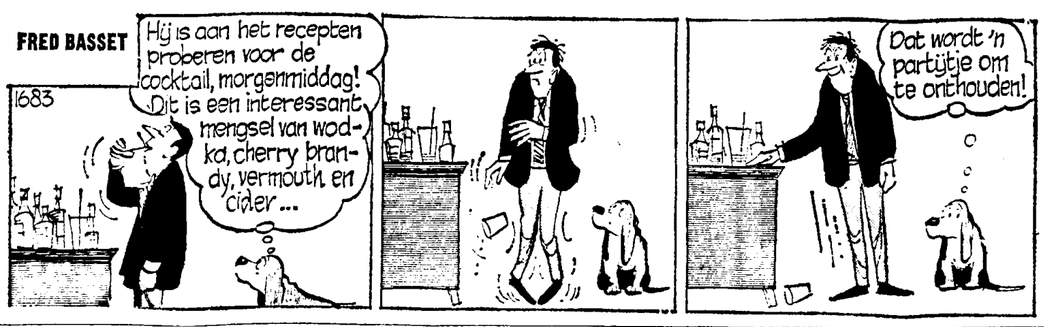
Vanavond een nieuw gezicht in Peyon Place. (Nederland II, 21.10 uur). Het is de jonge acteur Michael Christian die de rol speelt van Joe Rossi, de broer van de bekende dokter uit het stadje. Michael Christian is in Baltimore geboren, 21 juni 1943. Op twintigjarige leeftijd verliet hij zijn geboortestad en ging naar New York. Hij bleef daar drie maanden en toog toen op naar Hollywood. Christian speelde in een aantal films kleine rollen en kreeg toen een contract bij 20th Century Fox voor hun tv-serie „The Felony Squad". Hij heeft alleen in zijn Hollywood appartement en amuseert zich met tekenen, bijhouwen en hoofdzakelijk veel lezen.

heer bommel en het verdwijnpunt

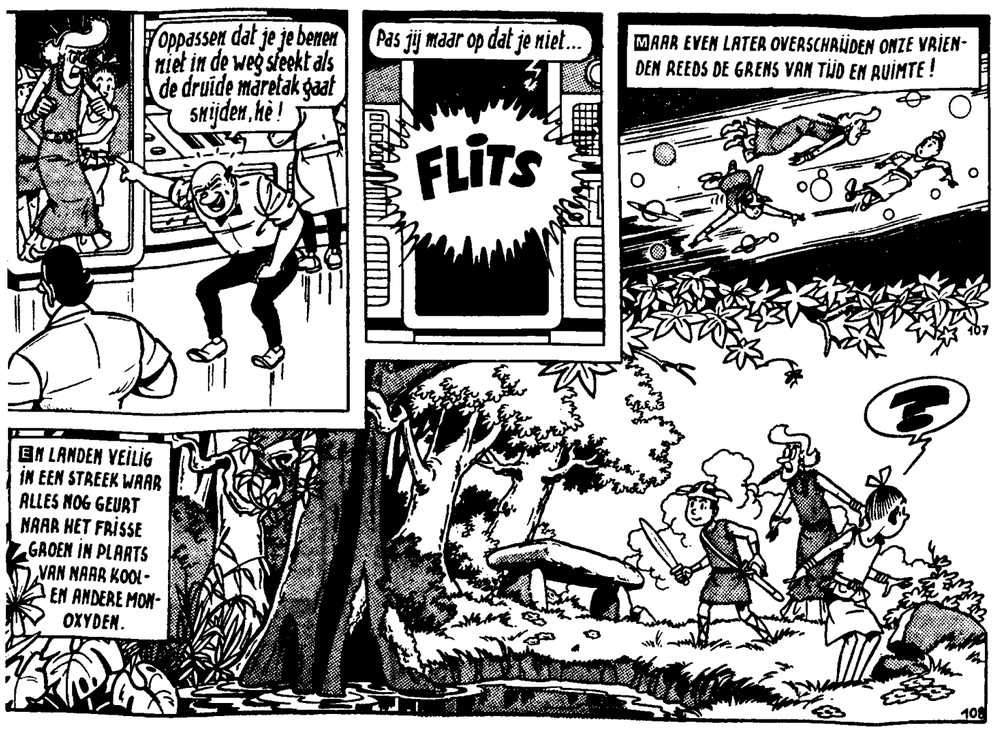


7503. Heer Ollie stond enige tijd glazig naar de plek te staren waar de afval zo plotseling verdwenen was. „Het is wonderlijk wat een heer vermag", mompelde hij. „Maar toch is het een beetje eng wanneer een wens zo snel vervuld wordt. Hier is iets vreemds aan de gang, als je begrijpt wat ik bedoel." „Ja," zei Tom Poes, die begonnen was met het uitpakken van de piknikmand. „Laten we hier gaan zitten en wat eten. Misschien gebeurt er nog wel meer." Heer Bommel wilde voorstellen om toch maar een eindje verder te gaan, met het oog op de gezelligheid. Maar voordat hij iets kon zeggen ritselde het achter hem in de struiken, en een krakend stemmetje sprak: „Er is niets vreemds aan de gang, hoor. Het is gewoon maar een verdwijnpunter." Hij keerde zich geschrokken om, en nu stond hij tegenover een kleine grijsaard, die een rond apparaat in de handen had. „Erg handig," vervolgde het ventje. „Hiermee kan je alle dingen die je kwijt wilt zijn naar de minnenieters stralen." „Kwetal!" riep heer Ollie terwijl hij zich op de knieën liet zakken. „Dat is geweldig knap! Wat een uitvinding"! „Nee, nee," zei het mannetje. „Geen uitvinding. Een verdwijnpunter. Uitvinden kan ik niet zo goed. Ik heb thuis een rondgebogen kokertje van een dichtgesolde géring. En nu zoek ik een schaveel die ik langs de rand kan wrikken. Voor het openleggen, hè? Maar ik zie het niet voor me".

7503. Kwetal had zijn verdwijnpunter achter zich op de grond gezet en leunde er nu peinzend tegen aan. „Sommige dingen zijn ongemakkelijk in het denkraam te krijgen", zei hij. „Ik zoek een hefboomschaveel voor het openleggen van een rondgebogen kokertje van een dichtgesolde géring. Maar ik zie het niet". „Ik ook niet", prevelde heer Bommel. „Wie heeft er nu ooit van een hefboomschaveel gehoord? En wat moet er eigenlijk worden opengelegd?" „Hij zal een blikopener bedoelen!" riep Tom Poes op de achtergrond terwijl hij het genoemde voorwerp uit de mand haalde. Heer Ollie nam het van hem over en toen hij het naar voren stak uitte het grijsaardje een kreet van verrassing. „Wat prachtig!" riep hij bewonderend uit. „Wat een knappe vormlijning en kijk eens naar die dokel! Mag ik hem hebben? In ruil voor de verdwijnpunter? Ja?" „Ja hoor," zei heer Bommel goedig. „Ik wil best ruilen, want ik zie wel wat in dat apparaat. Voor het schoonhouden van de natuur en zo. Hoe werkt het?" „Heel gewoon", verklaarde het ventje. „Op de middelste knop drukken, dan hevel je door het verdwijnpunt naar de minnenieters. De tweede knop is voor het verramen, maar daar moet je voorzichtig mee zijn omdat je langs de snijdende lijnen makkelijk min kan worden". Heer Ollie knikte begrijpend en nam het toegetelletje glimlachend over. „Heel gewoon op de middelste knop drukken", herhaalde hij. „En die derde knop?" Kwetal was echter al met de blikopener weggehuppeld, en Tom Poes keek hem een beetje ontevreden na. „Nu kunnen we niet zo prettig eten", zei hij. „De blikjes kunnen niet open".



de boze boomzalver



arman en ilva



huon de neveling

DE BOODSCHAP



Rijke Argentijn ontvoerd

BUENOS AIRES — Onbekenden hebben in het centrum van de Argentijnse hoofdstad Buenos Aires de 31-jarige, welgestelde industrieel Eden Ronald Bongiovanni ontvoerd. Dit is zaterdag bekendgemaakt door kringen met nauwe banden met de politie. De ontvoerders eisen voor Bongiovanni's vrijlating een bedrag van 2.500.000 pesos.

Vlucht achter kinderen

JUQUILA — Veertien inwoners van de gevangenis van Juquila in Mexico die erin waren geslaagd uit te breken, hebben hun vlucht zaterdag gedekt door schoolkinderen op een speelplaats als gijzelaar te gebruiken. De politie doodde twee ontsnapte gevangenen en greep er twee. De rest is ontkomen en wordt door politie en soldaten achtervolgd. De kinderen bleven ongedeerd.

Longkanker/vuile lucht

WASHINGTON — In een rapport over de weerslag van luchtvervuiling op de gezondheid, samengesteld door een commissie van deskundigen van de National Research Council in de VS, staat dat longkanker tweemaal zoveel voorkomt onder degenen die vervuilde lucht in de stad inademen dan onder plattelandsbewoners. „Er is geen vaststaand bewijs voor dat luchtvervuiling longkanker veroorzaakt", aldus het gepubliceerde rapport, „maar als de luchtvervuiling in steden in aanzienlijke mate zou worden beperkt, dan zou naar alle waarschijnlijkheid het aantal sterfgevallen als gevolg van longkanker eveneens afnemen".

Verkiezingen Cambodja

PHNOM PENH — De sociaal-republikeinse regeringspartij van kolonel Lon Nol, broer van president Lon Nol, heeft met overweldigende meerderheid de parlementsverkiezingen gewonnen. Het ministerie van voorlichting deelde zaterdag mee dat de partij de 126 zetels in het eerste parlement van Cambodja als republiek heeft verovert. De enige andere partij die in tien kiesdistricten meedeed, „Pracheachon", heeft minder dan 1 procent der stemmen gekregen. Volgens het ministerie hebben 1.275.000 van de 1.650.000 kiesgerechtigden hun stem uitgebracht. De belangstelling voor de verkiezingen is gering geweest. Ze is meer uitgegaan naar opstootjes als gevolg van een rijstmalaise.

Toren Pisa wankelt

PISA — De scheve toren van Pisa heeft zaterdag enigszins gewankeld door een lichte aardbeving die in het westen van Toscane werd geregistreerd. De aardbeving wees tussen de 3 en 4 op de twaalf-punts-Mercalli-schaal aan. De toren van Pisa hangt ruim vier meter uit het lood en moet volgens deskundigen eens instorten

Joods protest

MOSKOU — Honderd Russische joden, verontwaardigd over het uitblijven van een officiële reactie van het Kremlin op het bloedbad van München, hebben zaterdag in Moskou een verklaring verspreid waarin zij afstand te willen doen van het Russisch staatsburgerschap. Zij hadden premier Kosygin in een brief gevraagd tegen de moorden te protesteren, maar daar was geen reactie op gekomen. Dit stilzwijgen betitelden zij als „schandelijk". Tot de ondertekenaars van de verklaring behoren de geleerde Alexander Lerner en de journalist Viktor Perelman. Hun plan om het Russisch staatsburgerschap op te zeggen is grotendeels symbolisch.

In koelen bloede

BUENOS AIRES — Zes Argentijnse advocaten hebben op een persconferentie in Buenos Aires verklaard, dat de 16 gevangen guerrillastrijders die de vorige maand op de marinieluchtmachtbasis Trelew in het zuiden van Argentinië door militaire bewakers zijn doodgeschoten, in koelen bloede zijn vermoord en niet, zoals de officiële versie luidt, bij een ontvluchtingspoging zijn gedood. De advocaten baseren hun opvatting op beëdigde verklaringen van drie guerillastrijders die bij de schietpartij gewond werden. Deze guerrillastrijders zeggen in hun verklaring dat de 19 gevangenen, onder wie vijf vrouwen, in de vroege morgenuren van 22 augustus uit hun cellen zijn gehaald en naast elkaar moesten gaan staan op de basis. Plotseling openden toen de bewakers met machinegeweren het vuur op de groep.

Paus naar Venetië

ROME — Paus Paulus VI, die komende zaterdag de sluiting van het Italiaanse eucharistische congres in Udini zal bijwonen, brengt eerst een bezoek aan Venetië. Per motorboot en per gondel vaart hij van het vliegveld naar het dogenpaleis. Vervolgens ontvangt hij in de aangrenzende Sint Markus de geestelijkheid van het patriarchaat en spreekt de menigte toe op het marktplein. De paus heeft gisteren in zijn zomerverblijf Castelgandolfo tegenover verzamelde gelovigen verklaard, dat wraak geen geneesmiddel maar een kwaad is, dat gemakkelijk herhaald wordt en zich eindeloos voortzet. „De recente gebeurtenissen te München en die welke er onmiddellijk op volgden in het Midden-Oosten hebben ons ernstig geschokt", aldus de paus.

Arts en apartheid

JOHANNESBURG —Een meisje met barensweeën heeft twee uur lang op een uiterst dringende operatie moeten wachten tot een blanke arts arriveerde, terwijl een bevoegd arts werkeloos aan haar bed zat. Deze kon niet opereren omdat hij als niet-blanke het blanke personeel van de operatiekamer geen opdrachten mocht geven. Een blanke arts voerde tenslotte de operatie uit, maar het meisje, een 18-jarige kleurlinge, stierf drie dagen later na het leven aan een dochtertje te hebben geschonken. Het Zuidafrikaanse blad „Johannesburg Sunday Times" meldde dat deze affaire zich begin vorige maand had voorgedaan in het Oudtshoornziekenhuis in Johannesburg.

ARJOS: voorkeur voor coöperatie van confessionelen-progressieven

CHU blijft onrustig

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG, 11 september. — CHU-voorzitter baron Van Verschuer is er niet in geslaagd tijdens de Unieraadsvergadering van zaterdag in Utrecht de rust in zijn partij terug te brengen. Weliswaar heeft het bestuur van de CHU gebogen voor de wens van de Unieraad de kamerleden Wisselink en Van der Mei alsnog op de kandidatenlijst te plaatsen, maar hun posities op die lijst, respectievelijk tiende en elfde zijn zo laag dat hun herverkiezing allerminst zeker is. Een deel van de Unieraad bleef daarom toch nog ontevreden.

De rechtervleugel van de CHU, welke vooral geconcentreerd is in de zogenaamde Centrumgespreksgroep, vindt de verandering in de kandidatenlijst nauwelijks een verbeteing. De lage plaatsen van Wisselink en Van der Mei zouden „een onzinnig gebaar" zijn en het opnieuw passeren van de „rechtse" Kamerleden Kikkert en De Boo heeft men opnieuw bijzonder hoog opgenomen.

De voorzitter van de gespreksgroep, de vroegere Ruswijkse wethouder Reuten, verklaarde gisteravond: „Het is er weer niet beter op geworden Dat kun je ook nauwelijks verwachten want de meerderheid van het bestuur en van de Unieraad is links. Zaterdag gaan de CH-kiesverenigingen uiteindelijk beslissen over de kandidatenlijst. Dan kunnen er twee dingen gebeuren: of er wordt sterk in de lijst veranderd, óf er komt een hele nieuwe lijst. Er wordt de laatste tijd druk getelefoneerd tussen veel CHU-leden en ik kan dan ook verzekeren dat de middengroepen ons nu ook steunen."
CH-voorzitter Van Verschuer toonde zich zaterdag na de Unieraadsvergadering niettemin zeer optimistisch: „Er staan uitsluitend bijzonder deskundige mensen op de adviesiijst", meende hij. Er zou volgens hem uit de lijst van de CHU geen enkele voorkeur spreken voor een bepaalde regeringscoalitie. Daarover wordt volgens baron Van Verschuer pas op 30 september door de Unieraad beslist.

Keuze al gedaan

De heer Richter meent daarentegen, dat de keuze voor de PvdA al gedaan is. Dat zou niet alleen blijken uit het passeren van de rechtse kamerleden voor de nieuwe lijst, maar ook uit de rede van CH-lijsttrekker dr. Tilanus afgelopen zaterdag. Dr. Tilanus verklaarde toen, dat de confessionelen een partner moeten zoeken voor een meerderheidsregering en de PvdA zou een mogelijke partner zijn. „Daarover zijn bijzonder veel mensen erg boos geworden", aldus de heer Richter, die nog steeds exminister Beernink van binnenlandse zaken als de redder van de CHU ziet.

Het bestuur van de ARP heeft zaterdag voor de partijraadsvergadering van 30 september een ontwerpresolutie opgesteld, waarin men de vorming van één confessionele fractie dichterbij brengt. De voorgestelde resolutie spreekt over het zo snel mogelijk vinden van een geschikte vorm voor uitbreiding van de samenwerking tussen de drie fracties. Een fusie van de drie fracties zal echter nog niet meteen na de verkiezingen van eind november mogelijk worden zoals de CHU en de KVP dat willen, want het AR-bestuur vindt dat de nota-Steenkamp van de contactraad van de drie partijen eerst uitvoerig aan de orde dient te komen. Het bestuur acht het niet uitgesloten dat de fusie van de drie fracties zal kunnen plaatsvinden halverwege de zittingsperiode van de nieuwe Tweede Kamer.

Het bestuur van de AR-jongeren heeft voor de vergadering van de ARJOS die zaterdag in Amersfoort wordt gehouden een resolutie opgesteld, waarin men een voorkeur uitspreekt voor samenwerking tussen de confessionelen en de progressieven. Herstel van de oude coalities is volgens het Arjos-bestuur ongewenst. De overeenstemming tussen de programma's van deze partijen vormen een goede basis, meent het bestuur. Mocht de vorming van een meerderheidskabinet na de verkiezingen niet slagen, dan zou de ARP volgens haar jonge leden deel moeten nemen aan een minderheidskabinet of eventueel in de oppositie gaan.
Het bestuur van de AR-jongerenorganisatie stelt zich in deze houding bijzonder scherp op. Als blijkt dat aan de verlangens niet kan worden voldaan, dan zullen wij niet verder meewerken aan de verkiezingscampagne, dreigen zij. Als extra eis stellen zij bovendien, dat de ARP na de verkiezingen met een zelfstandige fractie in de Tweede Kamer moet optreden nu er niet besloten is tot het uitkomen met een confessionele lijst.
De kerngroep van de PPR heeft zaterdag in Arnhem een voorstel gedaan voor de kandidatenlijst voor de Tweede-Kamerverkiezingen. Lijsttrekker is Bas de Gaay Fortman. Als tweede op de lijst staat de vroegere partijvoorzitter Erik Jurgens, derde is het Eerste-Kamerlid Michel van Hulten, vierde staat de huidige partijvoorzitter Dolf Coppes en vijfde dr. H. Waltmans, lid van Provinciale Staten, en directeur van het Europoliet in Bemelen.



● *Op de vergadering van de Unicef confereren in de pauze van links naar rechts staatssecretaris mr. W. Scholten van financiën, Unievoorzitter O.W.A. van Verschuur, en CHU-lijstaanvoerder drs. A. D. W. Tilanus.*

De Gaay Fortman: schijnvertoning beter voorkomen

DEN HAAG, 11 sept. — Praten over de vorming van een zespartijenkabinet met progressieven en confessionelen lijkt, naar de opvatting van het PPR-kamerlid mr. De Gaay Fortman, een schijnvertoning te worden. PvdA-voorzitter Van der Louwe meent dat er een wonder moet gebeuren wil het slagen, terwijl AR-fractieleider mr. Aantjes de kans op succes van dag tot dag geringer ziet worden. Vandaar dat De Gaay Fortman vindt dat het gesprek wel zin zou kunnen krijgen als er een ander onderwerp wordt gekozen. Het lijkt hem namelijk wel mogelijk en zelfs gewenst om met de confessionelen te spreken over de wederzijdse opstelling in het geval er een extra-parlementair kabinet komt.
Sprekend op een kerngroep-bijeenkomst van de PPR (partijraad) in Arnhem zei De Gaay Fortman zaterdag dat nu al gesproken zou moeten worden over hun houding tegenover zo een extra-parlementair kabinet, dat niet op basis van keiharde afspraken regeert, maar dat het zoekt in het gemeen overleg met het parlement. „Zijn zij bijvoorbeeld bereid in dat geval niet meer met die harde fractiediscipline te opereren die zij tijdens het kabinet-Biesheuvel hebben toegepast? Of hebben zij misschein andere ideeën over de regeerbaarheid van het land in een impasse-situatie? Een gesprek over deze onderwerpen zou zinvol zijn, in tegenstelling tot een gesprek over de vorming van een zespartijenkabinet. Een schijnvertoning moet tot elke prijs voorkomen worden", aldus De Gaay Fortman.



● *Zij aan zij in het Olympisch Stadion te München: bondskanselier Willy Brandt en de Franse president Pompidou.*

POMPIDOU BEZOCHT BRANDT

Europese top nog erg wankel

PARIJS, 11 september. — Na het jongste rendez-vous in München tussen president Pompidou en kanselier Willy Brandt en aan de vooravond van de conferentie tussen de 20 Europese ministers van buitenlandse zaken en van financiën in Rome, blijft voor Parijs de EEG-topconferentie die in principe op 19 oktober in de Franse hoofdstad zou moeten worden gehouden, nog altijd een dubbeltje op zijn kant.

Een dubbeltje dat voor dinsdagavond als de Romeinse ministeriële monstershow besloten wordt op zijn positieve of negatieve zijde zou moeten kantelen. In München werden, ook volgens de Fransen, wel een paar vorderingen gemaakt, zonder dat de voornaamste tegenstellingen met de Duitsers over de financiering van het op te richten Europese Monetaire Fonds konden worden overbrugd. Een „gemeenschappelijke economische discipline", die de Duitsers eisen, wijzen de Fransen nog altijd van de hand uit vrees nog meersoevereiniteit op het altaar van de supra-nationaliteit te zullen moeten offeren.
Maar voor Parijs is het zwaarste struikelblok op de weg naar de Europese toekomst en dus ook naar de Parijse top misschien eerder in Londen dan in Bonn gelegen. Zolang het Engelse pond blijft zweven achten de Fransen het eigenlijk zinloos over een montaire unie te gaan praten waarvan president Pompidou zoals men weet, de geboorte op de Parijse top zou willen celebreren.

Akkoord over het gereglementeerd bieden op het LD thans bekrachtigd

HEERLEN, 11 sept. — De onderzoekcommissie van aandeelhouders van het Limburgs Dagblad heeft gisteren bekend gemaakt, dat de op het Limburgs Dagblad biedende partijen: AUDET en de Telegraaf, die via hun directies al een akkoord hadden bereikt over de reglementering van de biedprocedure, dit akkoord hebben bekrachtigd doordat de commissarissen van beide bedrijven nu hun fiat hebben gegeven.

De nieuwe biedprocedure houdt het volgende in:

● De aandeelhouder heeft de keuze uit twee mogelijkheden met welke keuze hij in ieder geval zijn eigen overdrachtsprijs fixeert en bij wijze van stemming de beslissing mede neemt ten aanzien van wie als bieder wordt aanvaard.

De twee mogelijkheden: a) AUDET biedt in totaal 6.8 miljoen gulden. Dat is de hoogte van het reeds uitgebrachte bod, en de aandeelhouder die AUDET verkiest, ontvangt voor zijn aandeel van 250 gulden nominaal een bedrag van 1700 gulden ongeacht welke partij de uiteindelijke verkrijger zal zijn.

Bod verhoogd

b) De Telegraaf biedt in totaal 7.2 miljoen gulden, is een verhoging van het bestaande bod, en de aandeelhouder die de Telegraaf verkiest ontvangt voor zijn aandeel van 250 gulden nominaal een bedrag van 1800 gulden, ongeacht welke partij de uiteindelijke verkrijger zal zijn.

● Met deze biedingen vervallen de voorgaande biedingen. De nieuwe termijn sluit twee dagen vóór de nog aan te kondigen aandeelhoudersvergadering. De keuze wordt gemaakt op een (gemeenschappelijk) inschrijfformulier, in te leveren bij register-accountant van de commissie Drs .H. M. P. Muller van het kantoor Muller-Reyn en Co. te Amsterdam. Deze is door beide partijen gemachtigd onder geheimhouding der detailinschrijvingen, de einduitslag vast te stellen.

De bieder voor wie de meeste aandeelhouders in aandelen opteerden, verkrijgt het gehele aangeboden pakket tegen de som der inschrijfprijzen van de individuele aanbieders. De aandelen worden ingeleverd bij de Banque de Paris et des Pays Bas, die deze bij doorgaan van het bod aan de winnende partij levert overeenkomstig het besluit van aandeelhouders LD. De overdracht gaat door als de meerderheid der aandeelhouders zijn aandelen aangeboden en bij de commissie ingeleverd heeft en indien in de daartoe te beleggen aandeelhoudersvergadering de statuten zullen zijn gewijzigd. De uitslag met betrekking tot de keuze der aandeelhouders wordt op deze vergadering bekend gemaakt, nadat de statutenwijziging heeft plaatsgevonden. Voordien wordt evenwel meegedeeld, hoeveel aandelen ter overname zijn aangeboden, zonder echter nog de uitslag van de keuze.

Arbitrage

● Het gemeenschappelijk bericht en inschrijfformulier worden heden maandag opgesteld; ze zullen morgen, dinsdag, aan aandeelhouders worden verzonden tenzij zich bij de uitwerking nog onverwachte moeilijkheden zouden voordoen.

● Het bestuur van het LD heeft zich met de getroffen regeling akkoord verklaard en het zal de vlotte afhandeling overeenkomstig de besluiten van de aandeelhoudersvergadering LD bevorderen.

● De Telegraaf en AUDET hebben de overeenstemming bereikt ten aanzien van een regeling die overmatig en of oneerlijke concurrentie in Limburg zal uitsluiten. Daarbij is voorzien in een onafhankelijke arbitrage.

Israëlische kritiek: "Duitse politie maakte alle mogelijke fouten"

Vervolg van pagina 1

In een verslag van de Israëlische veiligheidsautoriteiten over het bloedbad in München wordt kritiek geleverd op de Duitse politie. „De Duitsers hebben iedere fout gemaakt die mogelijk was" bij de actie om de Israëlische gijzelaars te bevrijden. De Duitse regering in Bonn ontkent een bericht van de American Broadcasting Company, waarin wordt beweerd dat de Duitse scherpschutters handelden onder bevel van Israëlische adviseurs. Wel had volgens Bonn één Israëlische veiligheidsexpert aan het overleg rond de actie deelgenomen. De Israëli's hebben op vijf punten kritiek op de Westduitse politie:
— Tijdens het overbrengen van de gijzelaars uit hun verblijf naar de bus en later tijdens het overstappen van de bus in de helikopters werden twee kansen gemist om de Arabieren uit te schakelen.
— De bemanning van de helicopters had moeten bestaan uit vermomde veiligheidsagenten, die wellicht kans hadden gezien de terroristen te overmeesteren.
— De benzinetanks van de helicopters hadden met zo weinig mogelijk brandstof gevuld moeten worden, omdat de toestellen met bijna lege tanks nooit in brand geschoten hadden kunnen worden.
— De scherpschutters op het vliegveld hadden pas het vuur moeten openen op het moment dat alle commando's uit de helicopters waren gestapt.
— In het vliegtuig dat op de luchthaven gereed stond had een val moeten worden opgezet zodat een nieuwe kans zou zijn geschapen om de commando's te overmeesteren voor het geval dat de eerdere pogingen om hen uit te schakelen, zouden zijn mislukt.
De Westduitse minister van binnenlandse zaken, Hans-Dietrich Genscher heeft bekendgemaakt dat ingezetenen van Arabische landen die naar de bondsrepubliek willen reizen voortaan een visum moeten aanvragen.
Egypte heeft wegens het bloedbad van München het bezoek afgelast dat zijn minister van buitenlandse zaken later deze maand aan West-Duitsland zou brengen. Dit heeft het semi-officiële Egyptische blad Al Achram gemeld.
Bij een lijkschouwing is komen vast te staan dat de negen Israëlische atleten, die tijdens het vuurgevecht tussen de Duitse politie en Arabische guerrillastrijders op het vliegveld Fürstenfeldbruck werden gedood, allen door de Arabieren werden neergeschoten. Dit hebben Westduitse autoiteiten gisteren meegedeeld.

Trouwring in krop andijvie

DEN BOSCH, 11 sept. — Het personeel van de groenteafdeling van een winkelbedrijf in Den Bosch heeft een wonderlijke ontdekking gedaan: In een krop andijvie bleek een trouwring te zitten. De ring had als inscriptie de datum 1-9'64 en nog een meisjesnaam. Hoe de ring in de krop andijvie terecht is gekomen is vooralsnog een raadsle. Wel weet men dat de groente was verpakt in een kist van de veiling te Drunen. Thans bevindt de ring zich in „verzekerde bewaring" bij de Bossche politie. Degene die de ring kwijt is, weet in elk geval waar hij/zij kan aankloppen.

Man verdrinkt voor ogen van zijn vrouw

WEESP, 11 sept. — Gistermiddag heeft zich in de binnenhavan van Weesp een tragisch ongeval voorgedaan, waarbij een man voor de ogen van zijn vrouw is verdronken.
Het echtpaar Oostingh uit Amsterdam lag met zijn jachtje gemeerd in de binnenhaven. Toen het echtpaar weg wilde varen, duwde de 46-jarige heer Oostingh de boot van de kant, maar gleed uit, waarbij hij met zijn hoofd tegen de kademuur viel, en in het water terechtkwam. Toen men hem uit het water haalde, waren de levensgeesten reeds geweken.

LHV akkoord met pensioenregeling

UTRECHT, 11 sept. —De ledenvergadering van de landelijke Huisartsen Vereniging (LHV) heeft zich akkoord verklaard met een collectieve pensioenregeling voor huisartsen. Na afloop van een langdurige — besloten — vergadering in Utrecht deelde een woordvoerder van de LHV mee, dat slechts enkele afgevaardigden tegen het voorstel hadden gestemd.
Er is uitvoerig over het voorstel gedebatteerd. De laatste tijd laten namelijk steeds meer huisartsen bezwaren horen tegen de verplichtstelling van deelneming aan het pensioenfonds. Het centraal bestuur van de LVH heeft daar steeds tegen ingebracht, dat het principe van de verplichtstelling al in 1967 is aanvaard, toen met de ziekenfondsen werd overeengekomen dat gelden zouden worden gereserveerd in afwachting van een wettelijk verplichte pensioenregeling. De hoogte van de premies en dergelijke zijn aan het begin van dit jaar al door de ledenvergadering besproken.
Bij de discussies werden ook de resultaten betrokken van een enquête onder de huisartsen. Deze opiniepeiling is onlangs door het bureau-Frijling Interviews verricht onder een representative groep van 153 huisartsen, verspreid over heel Nederland. Daarbij bleek, dat 45.1 procent van de huisartsen voor een verplichte collectieve pensioenregeling is en 35,3 procent tegen, terwijl 19.6 procent geen mening had.

Mr. Biesheuvel lijstaanvoerder voor de ARP

DEN HAAG, 11 sept. — Mr. B. W. Biesheuvel zal bij de komende Tweede-Kamerverkiezingen als aanvoerder van de AR-kandidatenlijst optreden. In de vergadering van het versterkt ARP-bestuur is hiertoe zaterdagochtend in Utrecht besloten.
Geheel in overeenstemming met de voorlopige advieslijst van het partijbestuur komt de tegenwoordige fractieleider in de Tweede Kamer, mr. W. Aantjes, op de tweede plaats, terwijl drs. J. Boersma, minister van Sociale Zaken in het kabinet-Biesheuvel, de derde plaats bezet.

Bankovervaller ontluisterd op dak

Verlies van jasje werd Griek fataal

UTRECHT, 11 sept. — De Utrechtse politie heeft zaterdagochtend vroeg de 32-jarige Griek Ilias R. gearresteerd, die woensdag na een overval op de AmRobank aan het Valeriusplein in Amsterdam en een schietpartij met de Amsterdamse politie was ontvlucht.
De politie in Utrecht kreeg in de nacht van vrijdag op zaterdag om drie uur de melding, dat de Griek was gesignaleerd in de Gildstraat. Een vrouw die daar woonde en die in de woonkamer aan de achterkant van het huis sliep, hoorde een man in haar tuin. Ze kwam haar bed uit en ging met twee toevallig langskomende buurtbewoners op zoek. De twee namen de Griek mee naar binnen, maar deze verzette zich hevig, toen hij merkte dat men de politie belde. Er werden rake klappen uitgedeeld, maar hij slaagde erin zich los te rukken en verdween met achterlating van zijn colbertjasje en stropdas.
In het jasje zat een foto die de politie tot de conclusie bracht, dat het inderdaad om de — door de politie in Amsterdam als gevaarlijk omschreven — bankovervaller ging. Alle surveillanceauto's werden gealarmeerd.
Ongeveer een uur later zag de bemanning van een van de wagens bij een Grieks café aan de Amsterdamse Straatweg een man staan die voldeed aan het signalement van de Griek. Toen de gevraagde assistentie kwam doorzocht de politie verschillende panden in de buurt, maar hoewel er veel Grieken werden aangetroffen was de gezochte er niet bij.
Weer een uur later kwam er op het politiebureau de telefonische tip binnen dat er op het dak van een kledingzaak aan de Amsterdamse Straatweg een man zat. Twee agenten sommeerden hem, naar beneden te komen, hetgeen hij zonder nog langer verzet te plegen deed. De Griek was bij zijn arrestatie niet gewapend.

Meisje (3) bij brand gedood

HAARLEM, 11 sept. — De bijna drie jaar oude Johnita Ceder uit Haarlem is zaterdag omgekomen bij een felle brand, die in korte tijd de twee bovenverdiepingen van haar ouderlijke woning aan de Zeilweg in de as legde. Het meisje bevond zich met haar ouders en zusje en broertje van acht maanden en vier jaar op de bovenverdieping van het huis toen de brand omstreeks elf uur uitbrak. De familie sliep nog.
Omwonenden die het eerst de snel om zich grijpende vlammen zagen, alarmeerden de ouders en brandweer. De 24-jarige vader wist twee van zijn kinderen uit de vuurzee te redden. Voor Johnita, die in oktober drie jaar zou zijn geworden, kwam de hulp echter te laat.

(ADVERTENTIE)

Schweppes-Ginger Ale
de exotische longdrink

MARKT KNALLERS
GELDIG MAANDAG, DINSDAG EN WOENSDAG

ORIGINELE CORNED BEEF 340 gr.blik van 2.34 voor 1.69
JAM APPEL - KERSEN - AARDBEIEN enz. per pot 0.74
BLOOKER KRIS-KRAS HAGEL 300 gr. van 2.15 voor 1.69
HALVE PERZIKEN OP SAP heel literblik van 1.49 voor 1.09
SCHUNCK'S RUNDER GEHAKT 500 GRAM 3.38
VERSE CORNED BEEF 100 gram 0.79
GESNEDEN WITTE KOOL 500 gram 0.29
HUTS-POT 500 gram 0.49

SCHUNCK SUPERMARKET

AANGEB. BETREKK.

NAAISTERS en leerl.-naaisters gevr. N.V. Rutrico, Stadswegske 17, Sittard. x

Zoekt U een blijvende en goede BIJVERDIENSTE, waarbij u de vroege ochtenduren nuttig kunt gebruiken vraag dan vrijblijvend inlichtingen bij het Limburgs Dagblad Markt 3 Geleen. Wij vragen enkele actieve bezorgers(sters), liefst in gezinsverband. Tel. 04494-6868 na 18.00 uur 04494-6104 x

Wij vragen geschoold en ongesch. PERSONEEL voor werk op een der Ned. mijnen (bovengr.) Goede arbeidsvoorw. soc. voorz., depot-kolen, gezinstoesl. aanv. kinderbijslag, gratif. enz. lft. vanaf 18 jaar. Ook oudere mensen komen in aanmerking. Op verzoek komen wij u thuis nader inlichten. Tel. 04492-1818 toestel 11. x

METSELAARS, betontimmerlieden en handlangers gevraagd voor Dld. Hoog loon en goed verzek. Iedere dag thuis. Onderaannemer T. L. Adams, Oirsbeek, Altaarstraat 27, tel. 04492-1220. x

Wij vragen: aktieve BROODVERKOPER voor bestaande route, 5-daagse werkweek. Goede mogelijkheden Broodfabriek De Kroon" Hoofdstraat 10, Kerkrade. x

HULP gevr. voor inpakken poetswerk voor hele dagen, voor brood- en banketbakkerij „de Adelaar", St. Maartenslaan 23, Wyck-Maastricht, tel. 043-14674. x

Leerling TIMMERMAN gevr. Bouwbedrijf Vankan de Bockhofweg 16 Schimmert. x

Gevr. METSELAARS en betontimmerlieden, hoog loon. J. Waulthers, v. Goyenstr. 2. Geleen. Tel. 04494-8631.

Gevr. geroutineerde VERKOOPSTER voor de middag van 1-6 u. Niet boven 30 jaar. Zwaluw. Promenade 137. Heerlen. x

Nette MEISJES kunnen gepl. worden. Hoog loon, werkw. van 5 dg. Wasserij Karreman, Peschstr. 28, Geleen. x

Wilt u bij ons komen werken? In ons gezin zoeken wij een goede, liefst ervaren, huishoudelijke HULP. Wij zijn bereid een uitstekend salaris te betalen. Leeftijd is niet belangrijk. Geïnteresseerd? Belt u ons eens. Fam. Sebregts, Oliemolenstraat 5, Klimmen (Weustenrade). Tel. 04446-2183. x

Macintosh Confectie NV vraagt MODINETTES voor atelier. Schelsberg 88. Heerlen. Aanmelding dagelijks tot 6 uur. x

Wasserij Kerrbad vraagt MEISJES, liefst met enige ervaring. Prettige werkkring. Mr. Absilstr. 2, Kerkrade tel. 5731. x

Gevr. enige METSELAARS (zelfstandig kunn. werken). Bouwbedr. C. Schmitz, telef. 04492-1214. Na 6 uur. x

Bakkerij Daniëls vraagt met spoed net WINKELMEISJE. Leuke werkkring. Vrije zaterdag. Stationstr. 1, Sittard. Tel. 2307. x

Gevraagd leerling BANDEN-MONTEURS. Jan van Cruchten NV, Autobanden, Leyenbroekerweg 28, Sittard (melden bij chef werkplaats).

Voor direkt gevraagd VERKOOPSTERS. Dag. melden Spar Supermarkt Hendriks-Verdonk Burg. Beckerstr. 2 390 H'broek, tel. 212338

Gevr. WERKSTER voor hele of halve dagen. Rijksweg N. 69, Susteren tel. 04499-1396

WINKELMEISJE gevr. voor zelfbedieningszaak, hoog loon Gebr. Hermens, Hoofdstr. Waubach, tel. 04443-2440

VERKOOPSTER gevr. in drogisterij en parf. Drog. F. Boesten Kerkstraat 47, Brunssum

DAMES gevr. voor 3 zat. en zond. per maand of alleen 4 zondagen per maand. Melden: Merx fritures Kerkstr. 7 Simpelveld

PERSOON gevr. die stoeptegels opnieuw kan leggen. Br. o. nr. A 616 b.d.

Gevr. voor direkt 2 VERKOOPSTERS 17-19 jaar; 2 leerling-verkoopsters. Panda Speelgoed, Emmaplein 15 - Heerlen, tel. 717817.

Voor dir. gevr. BIJRIJDER vanaf 17 jr. 5-d. werkw. — Aanm. Tip Top Cleaners - Stationsstr. 23, Geleen. x

Met spoed gevr. 20 IJZERVLECHTERS m. of z. verv. Duitse firma Baustelle Düsseldorf. Melden: Van de Wouw, Thornsestr. 17 Waubach.

METSELAARS gevr. Fa. v.d. Horn, Vloedgraafstr. 45 Terwinselen tel. 412222.

Met spoed gevr. 65+ voor hele dagen i.b.v. RIJBEW. v. het bezorgen v. boodschappen. Garage Mengelers Provincialeweg Z 91 Oirsbeek, tel. 04492-1814.

AUTOPOETSERS gevr. evt. ook vrl. voor hele dagen. Garage Mengelers, Provincialeweg Z. 91 Oirsbeek, telefoon 04492-1814.

WERKSTER gevr. v. 1 dag of 2 halve dagen p.w. Mevr. Kousen, Akerstr. 292 H'broek tel. 213570.

Gevr. 2 ervaren NAAISTERS, leeftijd tussen 16 en 20 jr. Confectie-atelier P. van Dijk, Nobelstr. 59a, Heerlen, tel. 712095 na 6 uur 719159. x

Mevrouw wij bieden u echt vrouwelijk werk als BIJVERDIENSTE met hoog loon - Schrijf v. inl. aan P.B. 321 Heerlen. x

STRALERS-SPUITERS gevr. Melden Thull 8b.Schinnen. x

Wiener café Stationstr. 13 Heerlen vraagt DANSORKESTEN voor 1973. 3 a 4 pers. Maandcontracten. x

Gevr. z.sp. mog. zelfst. MEISJE of vrouw in de huish. in zakengezin zonder kinderen. Was buitenshuis van 9-3 uur. Mevr. Vegers, Nieuwenhagerheidestr. 82 Waubach. x

WINKELJUFFROUW gevr. voor onze filialen te Sittard, Heerlen, Kerkrade. Leeftijd 17-19 jr. Wij bieden: prettig werk, goed salaris, zomer- en wintervakantie. Soll. aan: Tri-Benzine-Bad, Abdissenweg 1, te Maastricht, tel. 043-11444. x

Voor z.sp.mog. gevr. WERKSTER voor 't poetsen van kantoren van 6 tot 8.30 uur. Fa. Ploum, Hoofdstr. 24, Kerkrade, tel. 04445-7548. x

Wasserij H. Massop n.v. vraagt voor diverse afdelingen MEISJES. Aanm. dag. tussen 9-17 uur. Bosveldstr. 38, Kerkrade. x

Gevr. WEEKENDKAPSTER of 1e kapster in Kerkrade, kapsalon Middeldorp. Moet goed en snel kunnen werken. Hoog loon. Te bevr. na 6 u. Akerstr. 49 Spekholzerheide, Kerkrade-West, tel. 045-413917. x

STEMMINGSORKEST gevr. 3 pers. 30 sept., 1, 2 okt. Br. o. no. N 6329 L.D. N'hagen. x

Vakbekwaam TIMMERMAN gevr. Bouwbedrijf Vankan de Bockhofweg 16 Schimmert. x

Wij vragen NAAISTERS en juffrouw voor lichte magazijnwerkzaamheden. Voor goede krachten prima loon en reiskostenvergoeding. Voor gehuwde dames werktijden in overleg. Aanm.: Euro Confectie, Rijksweg Noord 54. Sittard-Centrum (to. Garage Cartigny). x

Techno-time NV vraagt 7 TELEFOONMONTEURS t.b.v. telefooncentrales in Sittard, Maastricht en Roermond. Electro-technische opleiding (LTS-e, VEV) en ervaring zwakstroom vereist. Aanvankelijk (6 tot 8 maanden) uitzendbasis, daarna mogelijkheid vast dienstverband. Goede lonen, soc. voorz. en reiskostenvergoeding. Bel even 04445-3395, of schrijf naar: Hertog H., van Brabantplein 3, Eindhoven. x

Gevr. nette meisjes als NAAISTERS en l.l. naaisters. Hoog loon. Goede voorzieningen Confectieatelier J. Rasch. Aanm. Sittarderweg 58 Heerlen en Kl. Graverstr. 197 Kerkrade-West. x

Voor het vervaardigen van japonnen vragen wij nog enkele NAAISTERS, leerling-naaisters. Aanmelden dagelijks aan ons atelier. Confectie Atelier C. Kroon, Rumpenerstraat 12. Brunssum, tel. 045 - 251660. x

EDAH, Willemstr. 19 Hrln heeft direkt plaats voor: 1 leerling cassière, 1 leerling verkoopster, 1 leerling voor winkel en magazijn. x

OPPERMAN gevr. Bouwbedrijf Vankan, de Bockhofweg 16, Schimmert. x

Gevr. SAXOFONIST-organist voor goed orkest met installatie, tel. 045-215268.

Voor de verkoop van een geheel nieuw glasreinigingsapparaat voor horecabedrijven zoeken wij kontakt met enige vrije AGENT-VERKOPERS in de prov. Limburg, in het bezit van een auto. Voor serieuze werkers ruime winstmogelijkh. Schrift. aanm. gaarne aan de verkoopleider Ned. M J. Spel Pr. Mariannelaan 302, Voorburg.

Ben je TANDARTSASSISTENTE of wil je het nog worden? Vind je het tevens leuk om even over de grens in Aken te werken, bel dan 0949-241-35372 of kom zelf langs. Dr.med. dent. V. Sucio Aken, Peterstr. 13. x

Duitse firma zoekt voor Ned. VERTEGENWOORDIGERS, zeer goede verdiensten. Soll.br. aan DAK Postfach 47 Richterich, Dld. x

HULP i.d. huish. gevr. voor dag en nacht, tel. 045-251790. x

Enkele BARMEISJES gevr. voor middag- en avonduren, hoog loon en prov. Woongel. aanw. Hollywood Bar, Pr. Hendriklaan 56a, Brunssum, tel. 045-251790. x

In onze bouwmaterialenhandel kunnen wij plaatsen een MAGAZIJNBEDIENDE voor alle voorkomende werkzaamheden. Aanm.: Stevens Bouwmaterialen Mauritslaan 111 Geleen, van 9 tot 17 uur. x

Voor ons druk, doch gezellig kantoor vragen wij 'n handige TEEN-AGER met typeervaring. Goede beloning is vanzelfsprekend. Handelsonderneming Omnia N.V. Eijmaelstr. 27-29 Heerlen, tel. 716754. x

POMPBEDIENDE gevr. 16-19 jr. Brutoloon f 110 p.w. Rompelman Muzenlaan 174 Heerlen, tel. 710816. x

Dringend gevr. v. dir. en later v. Dld. CV-MONTEURS, loodgieters als onderaannemers, tel. 030-443292. x

Dringend gevr. v. dir. en later v. Dld. METSELAARS, timmerlieden als onderaannemers, tel. 030-443292. x

HULP i.d. huish. gevr. voor 1 dag p.w., die zich tevens beschikbaar stelt als babysit wanneer dit nodig is. Liefst oudere dame met enige kennis van Engels. O. Wormser, Molt 3, Simpelveld, tel. 04442-2187. x

Keurige leerling of aankomende VERKOOPSTER gevr. Sport Tillemans, Rumpenerstr. 25c, Brunssum. x

WERKSTER gevr. v. meerdere ocht. p.w. tel. 045-712270. x

Zelfstandige BUFFETJUFFROUW gevr. voor in café voor zat. en zondags, melden na 18 uur. Streeperkruis, Schaesberg. x

GEVR. BETREKK.

24 uurs service. Reparatie alle merken beeld- geluid- en huish. APPARATUUR. H. Kremers en zn. Mgr. Feronstraat 51 Heerlerheide tel. 045-211753-215562. x

Bitumineuse DAKBEDEKKINGEN voor nieuwbouw en reparatie worden vakkundig uitgevoerd door Aannemingsbedrijf Meisen, Caumerboord 67, tel. 413840 Heerlen. x

Voor al uw METSELWERK nieuwbouw enz. Bel. 045-412935.

Voor al uw NIEUWBOUW. Ook verbouw. C. Schmitz, tel. 04492-1214. x

Alle DAKREPARATIES en zinkwerken worden door ons vakkundig uitgevoerd. Even een kaartje a. uw dakdekkersbedr. H. Paffen, Rode Put 1, Simpelveld. x

THUISWERK gevr. type- of adm.werk. Br. o. nr. 6328 LD N'hagen

Heer zoekt BAAN als bedrijfsleider of 'n controle baan, is i.b.v. rijbewijs en horecapapieren, tel. 045-251176.

Wij bouwen gemetselde GARAGES geheel compl. m. dak deuren en ramen, tel. 045-254453 b.g.g. 045-410670. x

REPARATIE en vernieuwen van alle soorten daken, reparatie aan schoorstenen en rioleringen. Tel. 04444-1305.

Geiser ONTKALKEN. tel. 045-412636 bellen vóór 10 uur. x

Voor prima TUINAANLEG en vernieuwen v. uw grasmat bel 04443-5246. x

TE KOOP AANGEB.

Partij nieuwe TV'S 61 cm f 348,-. Partij nw. kleuren tv's 66 cm f 1498,-, partij inruil tv's v.a. f 50,-. Alle merken voorradig. Zonder aanbet. v.a. f 5,- p. w. Fa. v. Voorst Ganzeweide 48 H'heide, tel. 045-213879. x

Van vertrekkende Afcentgezinnen terug genomen GOEDEREN te k. voor weggeefprijzen o.a. bankstellen, salontafels, verlichting, koelkasten, wasautomaten, tv. keukenstoelen, keukentafels bij Limatic. Willemstr. 97. Heerlen. tel. 045-716340. x

alle soorten VLOERBEDEKKING gratis en vakkundig gel. J. Miechielsen. V'burgerweg 71, tel. 717866. x

Nylon TEGELS 40x40, 12 kleuren 98 cent. Fuhren, Ganzeweide 70, Heerlerheide, Walramplein 16, Valkenburg, tel. 045-212156 4406-5191. x

Faillissementskoopjes BANKSTELLEN v.a. f 125,- bergmeub. v.a. f 285, versch. losse clubs f 45, div. stoelen en tafels etc. Ridder Hoenstr. 132, Hoensbroek. x

100 tot 200 gulden voor uw oude BANKSTEL bij aankoop van een nieuw. Grote voorraad klassieke oudholl., Windsor, dralon. Ook met franjes, kunstleer met losse kussens op draaivoet. Giesen Annastr. 46, Geleen, telef. Meubel en Woningtextiel. 04494—5149. Bet. in overleg 6. 12, 18 mnd. x

Wit gelakte SLAAPKAMER 295,— , blank eiken slaapkamer 245,—, zw. eiken dressoir 595,—, zware uittrektafel eiken 295,—, 6 eiken stoelen bekl. 295,—, teak bergmeubel 185,— , Duitse buffetkast 265,—, slaapbankstel 195,—. bankstel skai 245,—, 4 stoelen en tafel 125,—, 2 eiken clubs 150,— 2 pers. opklapbed 75,—, zwaar klassiek bankstel 150,—, bankstel 95.—, goth. dressoir 85,—. uittrektafel 45,—. Dit is ook uw adres voor goedkope nieuwe meubels. 4 drs. teak slaapkamer 495,—, 3 drs. teak slaapkamer 445,—, zwaar klassiek bankstel 795,—, 4 drs. wit slijplak slaapk. 695,—. Rijksweg Noord 42. Geleen t.o. Paterskerk. x

Dames grijp de winst!!! De grootste en goedkoopste bontzaak v. Nederland geeft alleen de maand september 20 pct. zomerprijzenkorting. Duizenden korte en lange BONTMANTELS, bonthoeden Nu kopen en in de winter betalen, gratis bewaren. Bont kopen is 'n zaak van vertrouwen: 'n 3-jarig garantiebewijs is dat vertrouwen waard. Meer waarborg voor echt bont. Desg. zeer soepele kredietservice. De Bontkoning Hooghuisstraat 3, straat schuin t.o. HEMA te Eindhoven-C. Tel. 040-61100. Komt U per bus, trein of eigen auto, bij koop reisgeld terug. Vrijdagavond tot 9 uur geopend. x

Te k. HANDPEREN en appels f 0,35 p.kg., aardappels 25 ct ook fritesaardapp. H. Timmermans, Julianastr. 15, Merkelbeek. x

TELEVISIES. nieuwste model o.a. Blaupunkt, Philips, Grundig, Nord-Mende v.a. f 100. Grootb. tv v.a. f 50. Gar. inr. Dr. Calsstr. 23 (station) Schaesberg. x

BRUIDSJURK m. sluier m. 40-42. Nieuwenhagerheidestr. 23 Waubach. x

Te k. TOYOTA de luxe '66, electr. fornuis i.z.g.st. Hamerstraat 47, Hoensbroek. Liefst voor 6 uur. x

MOTOR & RIJWIELBEURS f 139,— complete sportfiets, dames- of heren-, in diverse kleuren en wat voor kwaliteit. Klompstr. 1-9, showroom, Heerlen. x

MOTOR & RIJWIELBEURS f 95,— mee-groeifietsen van 6-10 jaar in fantastisch mooie uitvoering. Showroom Klompstr. 1-9, Heerlen. x

MOTOR & RIJWIELBEURS f 125,— gezinsfietsen voor 8 tot 80 jaar met org. remnaaf in prachtige kleuren. x

MOTOR & RIJWIELBEURS Heren Supersportfiets 10 versnellingen f 275,- slechts 2 weken oud (nieuwprijs f 345,—) pracht machine. f 75,— heren- en damesfiets in prima staat. Kinderfiets f 49.— weinig gebruikt. Klompstr. 1, Heerlen. x

MOTOR & RIJWIELBEURS f 14.75 complete regenpakken (3-delig). f 9,73 regenbroeken absoluut waterdicht. f 7,50 ponoho's voor de jeugd in div. kleuren. Klompstr. 9 (showroom). x

MOTOR & RIJWIELBEURS f 3,95 fietsbuitenbanden in de maat 26x16/8x13/8 zolang de voorraad strekt. Klompstr. 1-9, Heerlen. x

Bouw zelf uw TV-ANTENNE voor f 72.95. Wij hebben ook alle losse onderdelen tegen scherp concurrerende prijzen Fa. Webi Hoofdstraat 40, Amstenrade en Hoofdstraat 105, Eygelshoven, tel. 04492—1985 x

BETONMOLENS, bouwliften (ook verhuur), kruiwagens vanaf 145,—, bouwstempels opkl. schragen, heteluchtkanonnen 40.000 cal. reukloos f 595 enz. Dassen Imp., Kampweg 10-37a, Gronsveld. Tel. 04408-516-756. x

Duitse LASAPPARATEN 220-380V, 160Amp. f 339, 380V 200Amp. f 439, compl. 3 jr. schrift. gar. Dassen Imp., Kampweg 10-37a, Gronsveld. Tel. 04408-516-756. x

SALONTAFELS, marmer, onyx chroom, koper, smeedijzer enz. Cash and carryprijzen. Marmerblad met chroomvoet f 90, met smeedijzer v.a. f 150, grote keuze Ook reparatie aan marmer en onyx. Lataster-Vegers - Bocholtzerweg 6, Simpelv.-Industrieterrein, weg Simpelveld-Bocholtz. x

Giesen Meubelen. — 4 eiken stoelen met tafel f 445,-. 4 schaarstoelen m. tafel f 595 4 Oirschotse stoelen m. tafel f 355,-. 4 eiken stoelen mohair bekl. m. tafel f 800,-. 4 moderne stoelen met tafel f 255, 4 palissander stoelen met tafel f 295,-. Massief eiken stoelen v.a. f 124. Wengéstoelen v.a. f 95 Eigen tafels, rond of lang, vast f 115,- Eiken tafels tuimelblad v.a. f 195,-. Annastr. 46-48, Geleen, tel. 04494-5149. Uw oude meubels kunt U inruilen. Betaling in overleg. 6 -12 -18 - 24 maanden. x

Giesen Meubelen. 4-drs. teak houten SLAAPKAMER met toilet f 493,-. 3-drs teakhouten slaapk. met toilet f 445,-. 4-drs slaapk. wit slijplak m. toilet f 695,-. 4-drs eiken slp. k. met toilet f 1295,-. 4drs noten Queen slaapk. met toilet f 1595,-. 2-drs kleren kast wit f 145,-. Annastr. 46—48, Geleen. Tel. 04494-5149. Uw oude meubels kunt u inruilen. Betaling in overl. 6-12 18 - 24 maanden. x

Giesen meubelen. Eiken br. kast f 875,. Eiken bergmeubel f 825,-. Eiken kast met glasvitriene 220 cm. f 795,-. Massief eiken bergkast f 1325,-. Gebeeldhouwde eiken kast f 1175,-. Modern bergmeubel wit met palisander f 795,-. Wengékast 250 cm f 1190,-. Noten bergmeubel f 1255,-. Massief eiken kast 300 cm. f 1895,-. Eiken t.v.-kastjes f 223,-. Annastr. 46-48 Geleen. Tel. 04494-5149. Betaling in overleg. 6 - 12 - 18 - 24 mnd. x

Te k. prima AARDAPPELS kleibintjes 26 ct p. kg. Eigenheimers 30 ct kg. Veendrich ing. Kasteel Amstenrade. x

KLEUREN-TV vanaf f 1698,- Op Philips en Blaupunkt 10 à 15 procent korting. Hoge inruilprijs. Aben, Parallelweg 23, Heerlen, tel. 045-716330 x

Wandbekledings SCHROTEN, decowallplaten in div. houtsoorten hout, board, triplex, plastiek golfplaten, regenwaterafvoergoten en pijpen, tochtstrips, diverse lijmsoorten, meubelplaat, spaanplaat en schoorsteenplaten. plastic schuifdeuren. Alles op maat gezaagd. Grote eigen parkeergelegenheid. — Hobby Centrum Boumans, Ganzeweide 221, Heerlerheide, tel. 212887. x

CV-MATERIALEN voor zelfbouwers. De laagste prijzen. Volle garantie. Givez. keur gasketels 16000 kcal. f 620.- 21000 kcal f 690,- 25200 kcal f 770,- Alle merken ketels, radiatoren, kranen enz. Jac Köhlen NV, Rijksweg Nrd. 104-112 Sittard (bij ziekenhuis) tel. 04490-8228. x

Centrale VERWARMING voor doe-het-zelvers. Wacht niet langer maar vraag kosteloos een vrijblijvende offerte. Bij inzage bouwtekening kunnen wij direct prijsopgave doen. Gratis advies en medewerking bij installatie. Speciale gereedschappen zijn te huur Bij ons koopt u van kraan tot ketel tegen de scherpste prijzen. Ook voor u volle garantie en gratis service. Bel of loop even binnen Botermans Centrale Verwarming Geleenstraat 43 Heerlen tel. 045-714707. x

Gebruikte WASAUTOMATEN reeds vanaf f 150,- met garantie. Te bezichtigen Willemstraat 97 Heerlen. x

Een vertrouwd adres voor al uw STOFFERING en alle soorten vloerbedekking is W. Coppus. Rijksged. meubelstoff. Schaesbergerweg 135. Heerlen, tel. 716574. x

Te k. WANDTEGELS 15x15 gekleurd va f 10,75 p. m2, 1e srt. gevlamd van f 22,50 voor f 15 p. m2 ook 10x20, oranje verglaasde vloertegels van f 60 voor f 35 p. m2. Eurotegel, Akerstr. 96, Heerlen. x

Heren SPORTFIETS m. derailleur v.a. f 120,- Herenfietsen v.a. f 75,-. Meisjesfietsen vanaf f 40,-. Grond Schaesbergerstr. 51a Terwinselen.

Te k. massief eiken BANKSTEL z.g.a.n. met losse kussens; eiken dressoir m. steekwerk ± 70 jr. oud. H. J. M. Willems, Stoepertweg 3, Valkenburg. x

Te k. electron. ORGEL z.g.a.n. M. Schaeken, Liennaertsstr. 188 Geleen tel. 04494-6122

Uw bankstel, stoelen enz. binnen een week als nieuw BEKLEED. Vloerbedekking heden besteld, morgen gratis gelegd en 10 pct korting. Firma Kloprogge, stoffeerderij en woninginrichting - Akerstr. 70, Spek'heide ,tel. 045—412735 x

Oude PIANO te k. f 100,-. Heerlerbaan 16 Heerlen

Te k. mobiele DISCO installatie voor café of gr. zaal, geschikt voor inbouw. Prijs compl. 2.800,-. Tel. 043-30081.

Te k. lange BRUIDSJURK met sleep maat 38-40; te bevragen Akerstr. 64 Spekholzerheide.

Wegens verbouwing winkelpand Pieterstr. 9 Geleen-Oost tel. 3950 enorme koopjes in splinternieuwe MEUBELS zeer grote massief eiken kast van f 2080 nu f 1395, massief eiken aanbouwwand van f 2400 v f 1695, gr. eiken kast met tv-afd, f 695 verder eiken. klassieke en moderne bankstellen, eethoeken, slaapk. enz. Alles honderden guldens afgepr. x

Degelijke EETKAMER voor weinig geld, Kerkraderweg 164, Hrl.-Molenberg. x

BANKSTEL voor weinig geld. Kerkraderweg 164, Hrl.-Molenberg. x

Gaat u trouwen of verhuizen? Wij richten u gehele huis compl. in teg. fabrieksprijzen. U slaagt altijd in prijs, stijl en kwal. Ook zeer gemak. betalingsregeling, tel. 045-711598. x

Oude MEUBELS zijn veel geld waard. Wij geven de hoogste inruilwaarde en toch leveren wij nw. meubels rechtstr. v. fabrieken. U slaagt altijd in prijs, stijl en kwal. en event. zeer gemak. betalingsregeling. tel. 045-711598. x

Op de Vey 61 Geleen (vlakbij kunstijsb.) tel. 3950. Beslist goedkoopste adres voor nieuwe MEUBELS. Klassiek bankstel zeer zware uitvoering f 695, 1e klas mod. bankstellen v.a. f 395. Chesterfield comb. 3 en 2-zits bank en club f 1495, heeft gek. f 2700, massief eiken zilverkast met schitterend mooi snijw. f 495. Gr. coll. massief, eiken kasten in alle afm. klassieke oudholl. en Windsor eethoeken v.a. f 290. Moderne eethoeken vanaf f 165. Tot 's avonds 8 uur. x

1e klas ingeruilde MEUBELS aan spotprijs. Skai bankstel op chroom voet a.n. f 195, bijz. mooie eethoek f 145 en f 95, salonkast f 175. Palissander kast klasse meubel f 250, slaapbankstel f 125 groot teak bergmeubel f 165. Pieterstr. 9 Geleen-Oost. x

Te k. lila BRUIDSJURK m. 38-40 niet in de buurt gedragen. Te bevr. na 6 u. Kerkweg 68, Puth-Schinnen

Te k. 2 KLEERKASTEN, buffetkast, grote uittrektafel, antieke hangklok en 2-pers. opklapbed met ombouw en matrassen. Limburgiastr. 126 Heerlen. x

Te k. z.g.a.n. KOF.TYPEMACH. m. gar. vanaf f 95, — Kapellerl. 108, Roermond. x

TELEVISIES zeer gr. sort. pr. spelend v.a. 75, z.g.a.n. volautom. mod. v.a. f 175, alle merken o. g.r. Inr. mog. Fa Geel, Grasbroekerweg 25. Heerlen, tel. 045-713760 x

Te koop STICKERS, transfers, zelfkl. letters, autobeschrifting, wegreklame, verkeersborden, zeefdruk bedrukking van alle kunststoffen, plexiglas verkoop. Intersignet, Brunssum, Pr. Hendriklaan no. 145 tel. 254487. x

DIEPVRIEZERS aan groothandelsprijzen, kisten 145 liter f 359,- 190 liter f 435,- 300 liter f 585.- Ieder merk leverbaar. Ignis - Esta - Bosch - Electrohelios Franco thuis Jac Köhlen NV Rijksweg Nrd. 104-112. Sittard (bij ziekenhuis) tel. 3228. x

Partij BILZEN t.k. Gebr. Creugers Economiestr. 46 H'broek tel. 045-213877. x

Uitgewassen GRINDTEGELS in diverse maten worden snel geleverd door Betonfabriek gebr. Creugers. Economiestr 46, Hoensbroek. tel. 045-213877 Bij station N.-Lotbroek x

HUUR professioneel gereedschap: breekhamers, betonmolens, boormachines, lasapparaten, zaagmachine etc. etc. vanaf f 5,- p.d. Fa. Hissel & Moonen, Kruisstr. 48-50, Heerlen, telef. 045-714745 b.g.g. 04442-2042. x

Te k. antieke KAST, tafel en 4 stoelen. Nutherweg 24, Schinnen.

ANTIEK, ANTIEK ANTIEK. Prachtige Franse hangklok met gr. bloemslinger f 395. Ankergang met garantie. Past. Moreesstr. 3 Meerssen. x

Te k. mini GASKACHELTJE en compl. slaapk. Kloosterradestr. 27 Kerkrade.

Te k. Grundig RADIOCASSETTEREC. Te bevr. Vinkerstr. 25, Kerkrade.

Te k. LASAPP. compl. met toebeh. plm. 180 amp. 220 V. J. Aretz Pleyweg 39, Palemig-Hrl.

Te k. wegens verhuizing GASKACHEL z.g.a.n. 10.000 kal. zilverblank. Burg. Savelsbergl. 65, Kerkrade.

Te k. een z.g.a.n. KAST. glad. Hertogstr 35, Heerlen.

Te k. partij marmer. PLATEN v. wastafels, 2 kleine ijzeren poorten en hekwerk. grote oliekachel v. mag. of werkplaats, gr. en kl. oliekachels, Siegler oliehaard. gashaarden 7000-10.000 cal. Mooi nieuw karpet, mooie oude hangklok, mooie babycomm. gasfornuis, gasstel, butagasstel, trapnaaimach. f 35, 1- en 2-pers. ijzer. ledikanten met stukken, mooie radio f 75, radio klein defect f 25. tv f 50, verder alle meubilair, slaapbank, tafels, stoelen, tv-tafels, armstoelen, pracht woonkamerkast, allerlei stoelen f 5 p.st. Lampen, schilderijen enz. Onderstestr. 9, Palemig-Hrl. Vlakbij melkboer Thijssen.

Te k. 6 Mechelse STOELEN plus tafel i.pr.st. Te bevr. St. Jozefstr. 85. Maarland-Eijsden.

TE KOOP GEVR.

Wij geven de hoogste prijs voor uw oude MEUBELS bij aankoop van nieuwe. Grote voorraad slaapkam., huiskamers, bergmeubels, alle maten bankstellen 1-, 2-, 3-zits, oudholl. kasten 120 t.m. 320 cm, losse clubs, chroomstoelen en tafels, keukenkasten Giesen Meubelen, Annastr. 46 Geleen, tel. 04494-5149. Betaling in overleg. x

Gevraagd: oud of antiek SCHILDERIJ, ijsvermaak, beschadigd geen bezwaar. — Tel. 04490-9661 ook 's avonds. x

GASHAARDEN, oliekachels minigas even een kaartje besl. m. pr. Postbus 30, Geleen

ACCORDEONS gevraagd. — Voor nwe vereniging accordeons gevr. groot en klein zowel knop- als pianoklavieren. Br. met merk en prijs aan L. Verheyen, Thibaltflat 72 Valkenburg (L.).

Te k. gevr. DEKZEIL plm. 5x5 m. Tel. 04443-5013.

TE HUUR AANGEB.

Te huur AUTO'S Kadett's vanaf 22 gld. per dag, 100 km. vrij Garage Auckel Nieuwenhagerheidestr. 57 Waubach. x

FRITURE met woning ter overname aangeboden in gem. Schaesberg. Dir. te aanv. met compl. inventaris. Vraagprijs f 14.000,— Br o. no. M 609 L.D. Heerlen. x

Autoverhuur K. de Vos fabrieksnieuwe AUTO'S. Lage prijs. Lichtenbergstr. 5 Schaesberg tel. 04443-1486. x

Te h. WASMACHINE va. f 3 p.w. tel. 04405-1597. x

2 nette KOSTHEREN gevr. Tel. 04445-5945 LD Heerlen.

T.h. in Valkenburg ongem. KAMERS, gunst. huurprijs. Br. o. no. G 2216 LD Geleen

Te huur Geleen zuid betere halfvrijstaande WONING met c.v., zeer grote woonkamer mooi aangelegde tuin, grote garage enz., inclusief stoff. f 450.- per maand, tel. 04494-3950. x

Te huur gr. KAMER voor 2 dames of ouder persoon. Br. ond. nr. E 616 LD Hrl. x

Te h. te Wijlre vlakbij trein en bushalte gem. of ongem. KAMER(S) met of zonder tel., cv, douche, eigen keuken. tel. 04455-330

4 gem. of ongem. KAMERS. c.v., bad, wc en gas. Vrije etage 5 min. v. centrum huur f 200 plus f 75 verw., licht, water. Br. o. no. K 616 LD Heerlen.

T.h. WINKELPAND m. ruime bovenwoning, gunstig gelegen te V'burg nabij centr. Dir. te aanv. Woning ook apart te h. Br. o. no. G 2216 LD Geleen

Te h. 2 doorl. KAMERS in centr. Beek, gesch. v. kantoorruimte o.i.d. Te bevragen tel. 04402-2340.

Gemeub. zit-slp. KAMER m. of z. pension. Goede stand nabij centrum, Tel. 715750.

Gem. WONINGEN en kamers te h. J. R. van Mölken. Stationstr. 170-172, Elsloo. tel. 04402-1318.

Voor tijd. bewoning of weekends aangeb. WONING en vak.bungalow in Z.-Limburg. Dorp. Vrij van 1 okt. '72 tot 1 maart '73. Inl. tel. 04457-275. x

TE HUUR GEVR.

Alleenst. heer 62 jr. zoekt 1 of 2 ongemeub. KAMER(S) liefst met voll. pension. Br. o. no. D 617 L.D. Heerlen.

Te h. gevr. per 1 okt. rondom Maastricht ruim, liefst vrijstaand HUIS Aanb. C. Schminke tel. 14402-2462 Beek. x

Te h. gevr. te Brunssum met spoed MIDDENSTWONING tel. 04444-1910. x

RUILEN

Wie ruilt eengez. hoek huurkoop WONING tegen. huur- of koophuis te Mariarade of centr. H'broek. Br. o. no. H 3274 H'broek. x

Te r. WONING in Treebeek huur f 54 Teg. won. onverschillig waar in gem. H'len. Treebeekstr. 147. Treebeek. x

Te r. FLAT te Passart Hrl. huur f 103.65 p.m. tegen woning in gem. Kerkrade. Br. o. no. H 3265 H'broek. x

HUIZEN

Te koop gevraagd BOUWGRONDEN, landbouwgronden, boerderijen en weilanden. Br. ond. nr. 4332 bur dezer. x

Voor diverse relaties zoeken wij WOONHUIZEN bungalows, bouwgrond en bedrijfspanden te k. Uw aanbieding schriftelijk of telefonisch aan: Makelaarskantoor Drs Ruijters te Sittard Stationsplein 1 tel. 04490-9151* Lid NBM. Beursmakelaar. x

Een HUIS koopt u bij Stienstra. x

HERENHUIZEN in Heerlen en omstreken gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A. J. H. Leenaers. Makelaar in Onroerende Goederen. Beëdigd taxateur. Pijnsweg 79 Heerlen. tel. 717237. x

Te k. gevr. voor div. relaties WOONHUIZEN. bungalows, herenhuizen en bouwgrond te Z.-Limburg in de prijskl. tot f 140.000.- Bem. Bur. in Onr. Goederen. Assur.kant Horstink. Brunssum. Lambertusstraat 9. Tel. 045-257591. x

BOERDERIJ te k. in Simpelveld, best. uit, keuken, kamer, 4 slpk., stallen, grote veldschuur, weide 31.220 m2. Prijs f 90.000 dir. te aanv. tel. 04442-1465. x

BUNGALOWS nabij de autobaan Nuth-H'broek. In het Schuureikenbos t.o. Lucaskliniek bouwen wij een 30-tal bungalows in div. typen. Inrichting naar uw eigen idee en variërend in de prijsklassen van f 115.000.- tot f 150.000.- Bouwbedrijf Baggen i.d. Putherberg Geleen Munstergeleen tel. 04494-3652 of 3069. x

Verkoopt u uw HUIS? Ervaring, deskundigheid en onderlinge samenwerking onze kantoren garanderen een snelle verkoop. Belt u even 043-19177 Stienstra Maastricht B.V., Alex. Battalaan 85 of 045-712255 Stienstra Heerlen B.V., Tempsplein 26.

Doenrade te koop BOERDERIJTJE m. erf. boomg. en tuin (bouwgrond) Rustig z.g. bereikbaar gelegen ook gesch. v. bedrijfsvestiging. Inl. Zwarte Graaf 6 Doenrade.

Brunssum WINKELHOEKPAND t. k. in centr. Kerkeveldstr. 15-17. Dir. te aanv. Prijs n.o.t.k. Inl. tel. 04443-2964, Oelovenstr. 6 en Meelovenstr. 14 Brunssum.

WAUBACH. Riante bungalows voorz. van c.v. met gar., luxueuse afwerking. Ind.: royale hal. met garderobe, grote woonk. in L-vorm. bet. keuken 4.65x2.60 met een Bruynzeel aanrechtcombinatie met dubb. spoelbak, bet. badk. met ligb. en vaste wast., gar. 9.20x3.00. 3 slpk., waarvan 1 met vaste wast. Koopr. f 79.992.- Inl. Stienstra Heerlen b.v. Tempsplein 26 Heerlen 045—712255. x

LANDBOUWGRONDEN, boerderijen, weilanden en bouwterreinen te koop gevraagd. Aanbiedingen: Makelaarskantoor drs. Ruijters b.v., Stationsplein 1, Sittard, telefoon 04490-9151 *. Beursmakelaar. x

HEERLEN. Woonhuis met garage en cv. Het pand bevat o.m. doorzonkamer met open luxe keuken, kelder, toilet, 4 slaapkamers, badkamer. Zolder beplankte en beschoten. Koopprijs f 56.500 k.k. Inl. Makelaarskantoor drs. Ruijters B.V., Stationsplein 1, Sittard, tel. 04490-9151* Beursmakelaar.

GULPEN. Euverem. Halfvrijstaand woonhuis met garage. Indeling: o.m. hal met schrootjeswand en sierpleisterwanden, woonkamer met schrootjesplafond, keuken, bijkeuken, 3 slaapkamers, douche met toilet, kelder, opp. 2.70 aren. Vraagprijs f 70.000. k.k. Inl. Makelaarskantoor drs. Ruijters B.V. Stationsplein 1, Sittard, tel 04490-9151* Beursmakelaar.

KERKRADE. Winkel-woonhuis met magazijnen, twee opritten, mogelijkh. voor uitbreiding winkelruimte. Totale opp.vl. plm. 510 m2. o.a. winkelruimte plm. 50 m2. keuken, droge kelderruimte gesch. voor opslag, garage, achterterrein gesch. voor uitbreiding. Woonruimte best. uit: 2 slaapk., woonk. keuken, zolderruimte met 2 mansardekamers, gesch. voor diverse branches. Aanv. in overl. Kp.pr. f 75.000. Stienstra Heerlen B.V . Tempspl. 26, Hrl. tel. 045-712255.

SPAUBEEK. Riante middenst.won. met garage nabij de autoweg, Heerlen-Geleen, ind. o.a. hal, bet. toilet met font. ruime bet. keuken, grote woonk., 3 royale slaapk., badk. met douche, vaste wast. en aansl. wasautom. ged. geplankte zolder te bereiken via vliezotrap. Kooppr. v.a. f 67.648 v.o.n. Rijkspr. f 3545. Inl. Stienstra Heerlen B.V. Tempspl. 26 Hrl. tel. 045-712255. x

Te k. MID. WONING inh. ruime woonkamer, 3 slaapk. Te bevr. Gravenweg 23 Ubach over Worms

Te koop gevr. BOUWTERREINEN, landbouwgronden, weilanden en boerderijen - Aanb. Stienstra Heerlen BV tel. 045—712255. x

Te k. A) Schinnen: BUNGALOW: unieke ligging met zeer fraai uitzicht, mooi aangel. tuin, veel privacy. Ind. hal, salon (park.vl. en open haard), eetk., 3 slpk., badk., kelders, gar. c.v.-gas. B) Susteren: betere vrijst. hoekwoning met garage, hal (marmer) mod. keuken, L-vorm. woonk. (open haard en park.vl.) badk. 4 slpk., garage, terras, rondom tuin. Vr.pr. f 85.000. C) Geleen: modern woonhuis op goede stand: hal (marmer), mod. keuken, woonk., 3 slpk., badk., vliezotrap n. zolder, garage, cv f 78.500. D) Montfort: bungalow: woonk., keuken, 3 slpk., badk., cv, garage, bwj. '70. Vr.pr. f 76.500.E) Amstenrade: zeer fraai vrijstaand woonhuis met terras, gr. tuin, L-vorm. woonk., fl. hal, kantoor, keuken, 4 slpk., badk., geheel onderk., garage, cv-gas, opp. 1500 m2 f 145.000. F) Halfvrijstaande bungalow te Nieuwenhagen: modern. goed gelegen: keuken, woonk., hal, 3 slpk., badk. berging, gar. terras, cv-gas, mooie afwerking f 98.500. G) Heerlen: vrijstaand mod. woonhuis, woonk., keuken, badk. garage, kleine tuin, kelder, cv-gas. Zeer goed onderh. f 92.000. H) Heerlen: ruim woonhuis met grote tuin, woonk. 40 m2, gr. keuken, bijkeuken, 5 slpk., badk., c.v. gas. Vraagprijs f 75.000. I) Elsloo: halfvrijst. woonhuis met tuin en garage, hal, keuken, woonkamer 40 m2, 4 slaapkamers, douche f 68.000. J) Eygelshoven: vrijstaand woonhuis met tuin, garage en cv: hal, woonk, keuken, 3 slpk., badk., op goede stand. Aanv. 1-1-74. Vr.pr. f 84.500. Wilt u adressen van meerdere objecten dan geeft u vrijblijvend uw adres bij ons op. Beursmakelaar H. Hendriks Heerlen. tel. 714315. x

DIEREN

Jonge HENNEN aan en tegen de leg. Tel. 04447-1284. Vaesrade 43. Nuth. x

SCHAPEN te k. Eurenderstraat 24. Kerkrade-West

PANDA'S HOME heeft zilvergrijs en witte dwergpoedels te koop. Maasstr. 43 - Obbicht. tel. 04497-634

Hondenpaleis en hondenpension heeft alle rassen HONDEN en hondjes vanaf f 45 Alle honden zijn ingeënt iedere dag geopend. - Ook 's zondags - Hondenpaleis - Dorpstraat 98, Peij-Echt, tel. 04745—2031 x

Te k. w.o.s.h. M. HERDER 1½ jr. Heulenderstr. 83. Brunssum

AUTO'S & MOTOREN

RENAULT R6 1100 cc 1970 Auto Heral Schinveld.

Te k. OPEL Rekord 1900 bwj '69, finc. mog. Heijman, Roebroekweg 44 Heerlerheide

PEUGEOT 504 '70. Ford Mustang '66, Austin Clider '68 f 2400, VW 1600 '69 f 2900, Opel Kadett L '67 f 2700; Kadett '66 f 2400; Kadett '65 f 1000; Kadett Caravan '66 f 1800; Opel Rekord '66 f 1500; Fiat 124 '68 f 2200; Fiat 1100 R '67 f 1500; Taunus 12M '67 f 2400; Ford Zephyr '66 f 1400; Ford Transit '67 f 1500; Fiat 850 '67 f 1700; Fiat 500 '65 f 550; Taunus 17M '66, motor '70, f 800; Kadett '65 sloop f 75. Financ. en inruil. Nieuwstraat 3 (bij de dikke beuk) Schaesberg. tel. 1078.

Aangeb.: PEUGEOT 504 '70, Audi 100 LS '71 1ste eigenaar, Peugeot 204 '69 1e eigenaar, Opel Kadett '69 2 stuks, Opel Commodore '70 '68, Fiat 850 Coupé '66, Fiat 850 '68, Renault R 16 '67, Hannomag diesel vrachtw. lange laadb. '66. Inr. en financ. Volledige bovagarantie. Automobielbedrijf Kees v.d. Ham. Schelsberg 82. Heerlen. Tel. nr. 715610.

Door inruil op DATSUN: BMW 2500. Toyotacrown 2000. VW 1300 1969. VW Variant. Mercedes 220 S autom. 1968. Opel Rekord 1969. Austin mini 1000, Ford 17M, 20 M. Ford Cortina 70, Simca 1500. Ford Escort 68-70, Datsun 2000 Gt. directiewagen. Datsun Cherry 1000 1971 - Bastiaans Autobedrijven nv. te Heerlen, Spoorsingel 50, tel. 712121. Geleen: Jos Klijnenlaan 50, Tel. 8521. Uw Datsundealer voor de gehele Mijnstreek. x

Te koop OPEL Kadett '70 f 4600. BMW 1602 '68 f 4700. Ford Capri GT '69 f 5750. VW1300 '69 f 3600. Fiat 850 '68 f 1850. Taunus 17MTS '66 f 1500. Garantie, finc. en inruil. P. Veenstra, Mesdagstr. 34, Meezenbroek-Hrl. Tel. 711406.

DAF 33 te k. bwj. '69, 32.000 km gel. 1e eig. i.z.g.st. Br. ond. nr. B 616 bur dezer.

Wij bieden te k. aan diverse FIAT S 600, 850, 850 Special Fiat 124, 124 Fam., Opel Kadett rally BMW 2002 m. Bovaggar. bewijs. Inruil en financ. mog. Div. Fiats 127 leverbaar aan speciale prijs. Autobedrijf A. C. Muyres, Kl. Graverstr. 154, Spek'heide. Tel. 045-413916.

Te koop KADETT type '66; Simca 1000 '66. Heerlerbaan 16 Heerlen.

Te k. MOTOR Honda 175cc. 2 cyl. met.blauw, 1½ jr. oud f 1500 Schepenenstr. no. 43, Chèvremont.

Te k. OPEL Rekord, 4 drs. m. schuifd. '69. P.C. Houbenstr. 3, Munstergeleen

Te k. TOYOTA Crown 2000 bj. '67 i.pr.st. zeer mooie bekl. Meesweg 20, Vilt-Berg en Terblijt.

SIMCA 1000 Special '72, 4 mnd oud, nieuwste type met 1300 motor , Simca 1000GL '69, Simca 1100GLS '70, Simca 1100GL '70, Opel Kadett '71, Opel Kadett L '69, Opel Kadett coupé LS '69, Opel Kadett coupé '67, VW 1300 '70. Garantie, financiering. Automobielbedrijf Thom de Vries, Grasbroekerweg 7, Heerlen. Tel. 719673. x

VW 1300 dec. 70 1e eigenaar Auto Heral Schinveld.

OPEL Kadett stationcar '67 Auto Heral Schinveld.

VW 1300 spotprijs f 2650.— Auto Heral Schinveld.

Te k. AANHANGWAGEN Veevervoer, dubbelassig, wielen geremd. Rijksweg N 69. Susteren.

Auto Heral heeft voor u in de showroom pr. AUTOMOBIELEN staan. Een bezoek loont de moeite. Auto Heral Bouwbergstraat 62, Schinveld tel. 045-252244.

Wij hebben u aan te bieden tegen zeer gunstige prijzen en onder Bovaggarantie een ruime keuze gebruikte personen AUTOMOBIELEN o.a.: Toyota Crown 2300 '68 Crown 2300 Station '69 Crown 2000 Spec. '71, Crown 2000 Station '70. Corolla 1500 Station '68. Corolla 1200 '71, '72, Corolla 1200 4 drs. '70. Corolla 1100 '68, Corolla 1200 Sprinter '70, Corolla 1200 Station '71. Daf 55 '68. Daf 33 '66. Datsun 1200 '70 Fiat 125 '70, Fiat 128 '69, Fiat 124 Spec. '69 Autobianchi '67 Ford Capri 1700GTXL '70 Ford 2000GXL '71, Ford Cortina 16001, '68, Ford 15M '68 Mazda 1200 '70, Morris 1000 '69, NSU 1200C '70, '67, Opel Rekord 1900 '68, Opel Rekord 1700 '69, Opel Kadett Spec. '69, Opel Kadett Station '68 Opel Kadett Coupé '69, Peugeot 304 '70, Renault 4 '70 Simca Rally '71, Simca 1000 '67. Simca 1501 Station '67 Simca 1301 GL '68, VW 1500 Kever '70, VW 1500 '66, Citroën 2CV '71, Citroën Dyane '70. Toyota Dealer Mengelers en Zonen, Oirsbeek: Provweg Z. 91. Tel. 04492-1814 Schaesberg: Baanstraat 105 Tel. 04443-3929. Inruil en financiering mogelijk

Leon Franssen AUTOMOBIELEN biedt te koop aan BMW 2800 71 a. nw., kl. maroon rood m. stereoradio, gr. ruiten; NSU RO 80 71 1e eig. kl. rood m. zw. int., stereoradio, gr. ruiten m. fabr. gar.; Buick Skylark Coupé type 69 kl. gr.; VW 411 L 4-drs 70 zeer goed onderh. kl. zilver metallic; VW 1300 abarth 71 m. sportw. en div. access., kl. beige; VW 1300 de L 70 kl. oranje; Renault R 16 GL 71 kl. zilver metallic; Renault R 16 GL 69 kl. donker rood; Simca 1000 Rallye 71 kl. oranje; Opel Kadett de L 72 kl. bl. metallic; Opel Kad. Spec. 71 kl. rood; Opel Rek. 1700 4-drs autom. 69 kl. wit; Ford 17 M Coupé 69 kl. gr. metall.; Merc. 250 SE 68 electr. schuifd., pook. radio, enz. kl. zilver metall.; Fiat 124 S 70 kl. gr.; Fiat 850 coupé type 71 28.000 km kl. geel oker; Ford Mustang 6 cyl. 68 kl. rood; Chevrolet Corvair Monza Coupé 68 kl. gr. metallic; Peugeot 404 de L 70 met schuifd. kl. wit; Peugeot 404 de L 68 m. schuifd., radio kl. lichtbl.; BMW 1602 TI '68 kl. rood, Triumph Spitfire MR III m. Hardtop 68 geel Ford Cort. de L 68 kl. blauw Inr. gar. fin. in een dag. Beitel 26, Kerkrade-West, tel. 045-413078 via de autobaan afrit Simpelveld over de brug 50 meter links. Tijdens werkzaamheden is inrijden tot aan het bedrijf toegest.

Elke dag AUTOVERKOOP tot 19 uur. Keuze ± 40 stuks Autobedrijf Hamers In de Cramer 1 Heerlen hoek autoweg Parallelweg (direct achter Aral-Bastiaans) tel. 716045.

Stoffen-nieuws

Als u weten wilt hoe de nieuwste herfst- en winterstoffen uitzien, bezoek dan onze stoffenafdeling.

U vindt bij ons nouveautés uit binnen- en buitenland

Keuze uit meer dan 200 soorten voor japonnen, kostuums, broekpakken en mantels, tegen betaalbare prijzen.

HET NIEUWSTE GOEDKOPER BIJ
Kapé HEERLEN BRUNSSUM GELEEN
Het Warenhuis met de vriendelijke bediening

ANWB IS NU AKKOORD
Mergellandroute verdwijnt uit kom Sweikhuizen

SCHINNEN-SWEIKHUIZEN, 11 sept. — De ANWB is bereid om terwille van de verkeersveiligheid de Mergellandroute uit de kom van Sweikhuizen te laten verdwijnen. Dit schrijft de ANWB aan het gemeentebestuur van Schinnen naar aanleiding van een daarover ingediend verzoek.

In de ANWB-brief wordt tot uiting gebracht dat de Mergellandroute een van de drukst bereden toeristische routes van de ANWB is. Op verschillende zondagen in het jaar en in het zomerseizoen kan het toeristische verkeer, vooral binnen de bebouwde kommen, problemen geven.

Uit het rapport van de stedebouwkundigen van Schinnen blijkt dat het in Sweikhuizen vooral de aanwezigheid van de Mergellandroute door de bebouwde kom is, die de verkeersproblemen veroorzaakt. De ANWB zegt toe dat men na verkenningen ter plaatse zal overgaan tot wijziging van de route en wel zodanig dat deze niet meer door Sweikhuizen zal lopen. De gedachten gaan uit naar een tracee vanuit Puth rechtdoor via de provinciale weg naar Geleen. Aangezien een en ander tijd vergt zal de wijziging in het seizoen 1972 niet meer gerealiseerd kunnen worden.

Huis overhoop bij inbraak

EIJSDEN, 11 sept. — Eijsden is verontwaardigd over een inbraak, die zaterdagavond in de woning van de familie V. aan de Trechterweg is gepleegd. Terwijl de bewoners elders op visite waren, haalden inbrekers vrijwel het gehele huis overhoop op zoek naar buit. Behalve een aantal sieraden werd ook geld gestolen dat de dochter des huizes als collectrice had opgehaald ten bate van de kankerbestrijding. De dieven getroostten zich de moeite alle papieren zakjes open te scheuren om in het bezit van het geld te komen. Hoe groot het gestolen bedrag is valt niet te schatten.

Brand kilometers ver te zien
HOOIZOLDER IN DE AS

VALKENBURG, 11 sept. —In de Heek, langs de provinciale weg tussen Valkenburg en Klimmen, is zaterdagavond een hooizolder met 10.000 kilo stro hooi volledig in vlammen opgegaan. Omstreeks kwart over acht werd in de bovenste verdieping van een stalgebouw achter de woning van veehandelaar Pluymen brand ontdekt. De vrijwillige brandweer van Valkenburg, die binnen zeer korte tijd aanwezig was, slaagde er in de enorme brand in bedwang te houden en te voorkomen dat het vuur oversloeg. Een gelukkige omstandigheid was dat de zolder van de daaronder gelegen (lege) stal gescheiden wordt door een betonnen vloer zodat alleen het hooi en het dak verloren gingen. Hoewel de 19 mannen die bij de brandbestrijding waren ingezet, het tot op kilometers afstand waarneembare vuur in korte tijd onder controle hadden, duurden de nablussingswerkzaamheden voort tot zondagmorgen vijf uur. De oorzaak van de brand is nog niet bekend.

Twee gewonden in Roosteren

ROOSTEREN, 11 sept. — Zondagmiddag zijn tijdens een botsing te Roosteren, nabij café Streukens, twee personen ernstig gewond geraakt. Op het kruispunt aldaar verleende de Duitse autobestuurder M. B. uit Gelsenkirchen geen voorrang aan een wagen, bestuurd door G. A. uit Linne. De Duitser en een bij hem in de auto zittende vrouw werden zeer ernstig gewond. Zij werden per ambulance overgebracht naar het ziekenhuis te Sittard en vervolgens naar het ziekenhuis te Gelsenkirchen. De beide wagens, die frontaal tegen elkaar waren gebotst, werden zwaar beschadigd. z

Aktiecomité Horn wil geld voor veilig kruispunt

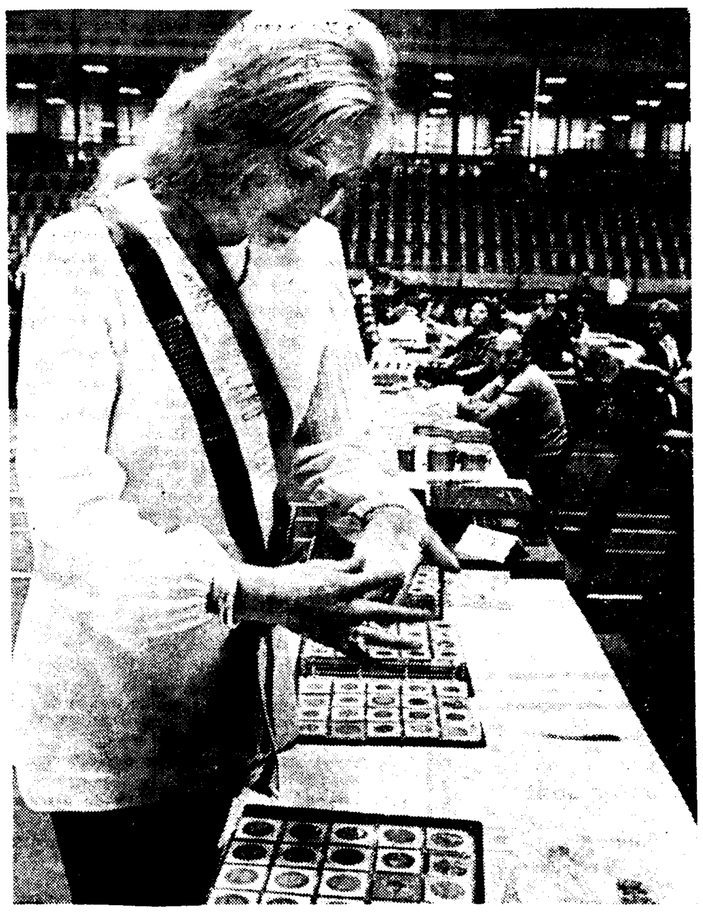
HORN, 11 sept. — Het aktiecomité „Veilig oversteken? Ja!" uit Horn streeft er naar geld los te krijgen van het gemeentebestuur voor een betere beveiliging van de Rijksweg in Horn en wel met name op het kruispunt Eindstraat-Dorpstraat-Rijksweg. In een brief een de bevolking heet het: „Het kruispunt Eindstraat-Dorpstraat-Rijksweg is nog altijd een zeer gevaarlijke oversteekplaats voor jong en oud. Er mag dan al aan verbetering gewerkt worden (onderhandelingen), voor ons duurt het allemaal te lang. Hoelang moeten wij nog aanzien eer er weer een kind onder een auto komt en hoeveel ongelukken moeten er nog gebeuren voor de nieuwe weg klaar is, en zal het dan beter worden? Dat zien wij ook nog niet gebeuren".
Om er in het belang van iedereen spoed achter de aktie te zetten, start het aktiecomité een handtekeningenaktie. De verzamelde handtekeningen zullen te zijner tijd aan het gemeentebestuur worden aangeboden. In een bijgevoegd schrijven zal worden verzocht om op korte termijn maatregelen te treffen die de veiligheid op deze drukke verkeersweg zullen bevorderen. De wensen van het aktiecomité zijn:
- een oversteekplaats op betreffend kruispunt,
- maximum snelheid van 50 km u (is thans 70 km u) en
- inhaalverbod tot achter het kruispunt Beegderweg Haelerweg.

Veldeke-voorzitter concludeert:
Meer interesse in volkscultuur

SINT ODILIËNBERG, 11 sept. — De interesse voor de Limburgse volkscultuur is het laatste jaar belangrijk toegenomen. Voorzitter drs. Jo Hansen van de vereniging „Veldeke" maakte daarvan gewag tijdens de zaterdag in Sint Odiliënberg gehouden jaarvergadering van Veldeke in samenwerking met de heemkundevereniging Roerstreek. „De groei van de Limburgse volkscultuur komt naar voren in onder andere de oprichting van de Molenstichting Limburg en de oprichting van het Winand Roukensfonds", meent drs. Hansen. Ook in de gunstige afsluiting van de aktie voor het theater Pieke Dassen bespeurt drs. Hansen die interesse voor de volkscultuur. Hij kondigde ook aan dat op de dag van de Limburgse volkscultuur op 18 november in Roldue het „mijnculturele tijdperk" centraal zal staan.
Bij het provinciaal bestuur en bij particuliere instellingen en personen is belangstelling groeiende voor de Limburgse kruisen en kapellen langs de wegen. Het Veldeke-bestuur zal daarover op 25 september aanstaande een gesprek hebben met bisschop mgr. dr. J. Gijsen van Roermond. Drs. Hansen zei zaterdag ook dat besprekingen over een leerstoel over de Limburgse volksculturen aan de toekomstige universiteit van Maastricht zijn afgerond. „Daarvoor is veel begrip maar er moet nog worden overeengekomen met het sociaal-historisch-centrum", legde de Veldekevoorzitter uit. Veldeke heeft ook zorgen en vooral met betrekking tot onder andere de zomercarnaval, die afbreuk zou doen aan de echte carnavalvieringen in Limburg. „Ook de vercommercialisering van volksfeesten, zoals bijvoorbeeld de buuttereedners die te hoge honeraria bedingen, zijn een zorg", zei drs. Hansen. In de rij zorgen, die Veldeke kweden, noemde hij ook verstedelijking van het platteland in de provincie Limburg.

Pater Beaumont vierde dubbel jubileumfeest

GELEEN, 11 sept. — Onder grote belangstelling heeft pater drs. Franciscus Beaumont OCD in het klooster der paters Ongeschoeide Carmelieten te Geleen zondag zijn tweevoudig jubileum gevierd. Pater Beaumont is 25 jaar priester en 25 jaar leraar Engels. De dag werd begonnen met een plechtige eucharistieviering, waarbij de jubilaris werd geassisteerd door pater prior Andreas Zelis, de provinciaal van de Nederlandse provincie der Carmelieten, pater Inocentius Schepers, collega leraar Jacobs en door pater Albertus Sangers. Onder leiding van Pater Eugenius Dohmen voerde het St. Theresia-zangkoor de meerstemmige mis uit van Joop Schouten, afgewisseld met Gregoriaans uit de mis Trinitas. De feestpredikatie werd gehouden door de provinciaal met als hoofdthema „25 jaar dienstbaarheid". In de hal van het klooster aan de Rijksweg te Geleen vond een zeer druk bezochte receptie plaats, waarbij de jubilaris handen te kort kwam om gelukwensen en cadeaus in ontvangst te nemen. Namens het gemeentebestuur van Geleen werd pater Beaumont gefeliciteerd door burgemeester mr. Th. Elsenburg, die vergezeld werd door de wethouders. Verder waren aanwezig afgevaardigden uit onderwijskringen en een groot aantal vrienden en bekenden van de jubilaris uit Geleen en verre omstreken.



• *Miss Holland was op de internationale muntenbeurs in Kerkrade aanwezig. Zij mocht eventjes de duurste Nederlandse munt vasthouden.*

Voor 25 miljoen op muntenbeurs

KERKRADE, 11 sept. — De eerste Nederlandse Internationale Muntenbeurs die zaterdag en zondag in de Kerkraadse Rodahal werd gehouden is een groot succes geworden. Werd er tijdens de handelarenbeurs reeds een record omzet genoteerd: ook de ruim 700 bezoekers, grotendeels specifieke muntenverzamelaars, lieten het geld welig over de toonbank rollen om de hiaten in hun verzameling aan te vullen. Ruim 85 handelaren uit alle delen van Europa en zelfs uit de Verenigde Staten boden een assortiment, dat er niet om loog. Er was nagenoeg geen land ter wereld te noemen of er lag een munt van in de Kerkraadse Rodahal. De waarden varieerden uiteraard al naar gelang de zeldzaamheid. Maar tussen de „uitzoek-munten" van beneden tien guldeh en de duurste exemplaren lag toch nog altijd een bedrag van ruim tienduizend gulden. Het drie gulden stuk van Willem 3 in 1823 in Brussel geslagen was de absolute topper met een prijs van dertigduizend gulden.

De totale waarde aan numismatica bedroeg rond 25 miljoen gulden. De opening van deze unieke beurs geschiedde zaterdagmorgen door miss Holland, Jenny ten Wolde uit Den Haag. Het ligt in de bedoeling van de organisatoren om jaarlijks in Kerkrade een dergelijke beurs te organiseren.

Zeven jongelui verdacht van serie inbraken

Van onze verslaggever

ROERMOND, 11 sept. — De Roermondse politie heeft de afgelopen twee dagen zeven jongens uit Roermond en Herten aangehouden die verdacht worden van een dertigtal gevallen inbraken en diefstallen. Bij een inbraak in Roermond is de buit van een van die diefstallen — geluidsapparatuur voor een waarde van ongeveer 6000 gulden — teruggevonden. De zaak is met de zeven jeugdige inbrekers aangehouden. Alle acht zijn ze opgesloten in het bureau van politie in Roermond. Het achttal zal in de komende twee dagen aan de officier van justitie in Roermond worden voorgeleid. De Roermondse politie heeft aan het ontrafelen van de dievenbende een heel weekeinde de handen vol gehad. Zeker is dat het achttal in wisselende combinatie — (vier van hen vormden een vaste kern) — inbraken heeft gepleegd in de lagere technische school en de middelbare technische school in Roermond, in de Henzofabrieken te Roermond, in een jeugdsociëteit in Maasniel en in de radio-tv-zaak Zeguers in de Roermondse Christoffelstraat. De bij de zeven teruggevonden buit was van die drie weken geleden gepleegde diefstal afkomstig. De buit van de andere inbraken — ook geluidsapparatuur en wat sigaretten — is nog niet achterhaald.
Het achtaal is door minitieus en omvangrijk recherchewerk tegen de lamp gelopen. Het onderzoek kreeg na de eerste aanhoudingen een sneeuwbaleffect. De zeven aangehouden leden van de dievenbende zijn J. G. (18), J. O. (19), R. W. (16), M. S. (17), L. H. (21) en H. W. (19) uit Roermond en P. S. (18) uit Herten. De heler is de 21-jarige M. S. uit Roermond.

BEN WIEUWSTADT:
Bij vorming van gewest aantal gemeenten niet veel verminderen

NIEUWSTADT, 11 sept. — Naar aanleiding van de door Ged. Staten opgestelde structuurnota voor de bestuurlijke indeling van Limburg, zijn B. en W. van Nieuwstadt van oordeel dat bij de vorming van 4 westen ook in Zuid-Limburg zeker uitgegaan dient te worden dat het aantal gemeenten niet belangrijk wordt gereduceerd. Het college zegt voorts: „Alhoewel ook wij van oordeel zijn, dat er een zekere coördinatie in de beleidsvoering dient te worden bereikt, menen wij wel dat de grondslag van de beleidsvoering behoort te blijven waar zij nu is, namelijk bij de gemeentebesturen. Gewestvorming verenderstelt immers (kleinere) gemeenten. Zonder deze kleine gemeenten heeft het weinig zin tot het creëren van gewesten over te gaan, omdat gemeenten die qua oppervlak en bevolkingsaantal een zekere omvang bereiken, zelf reeds bepaalde kenmerken van een gewest in zich hebben".

B. en W. van Nieuwstadt zeggen dat zij een andere opvatting dan Ged. Staten hebben ten aanzien van de concentratie van de bevolkingsgroei in de stedelijke gebieden. Het bevorderen van een dergelijke concentratie moet den bindoluit worden, zijn z.i. overlijk opzichten niet bevorderlijk voor een zodanige subregionale ontwikkeling als nodig en niet gewest. De beperkingen, aldus B. en W., die de mens worden opgelegd bij de keuze van zijn woonplaats mogen niet zover gaan dat hij in feite wordt gedwongen te wonen in een bevolkingsconglomeraat, waar hij maar moeilijk tot een ontplooid woongenot kan komen. In dit licht bezien menen B. en W. dat de gemeente Nieuwstadt de mogelijkheid moet worden gelaten, eventueel tot duisverre, te voorzien in de behoefte van de inwoners, om zich te vestigen in een [illegible] woonmilieu.
Ten slotte wordt voor een aantal van drie B. en W. stellen de raad voor om de hierin genoemde standpunten aan Ged. Staten kenbaar te maken.

Service van Venlose politie
Verbaalbriefjes in het Duits

Van onze verslaggever

VENLO, 11 sept. — Bij wijze van bijzondere dienstverlening schuift de Venlose politie tegelijk met de bekeuring nu ook een in de Duitse taal gesteld briefje onder de wissers van verkeerd geparkeerde Duitse auto's. Daarin worden de overtreders in hun eigen taal vriendelijk uitgenodigd de overtreding binnen 24 uur in het politiebureau te komen regelen. De Duitsers kunnen in dat briefje meteen lezen dat de eventuele boete niet met hun eigen geldmiddelen of met cheques kan worden voldaan. De Venlose politie is tot die maatschappijen en mededelingen in de Duitse taal overgegaan omdat al vaak is gebleken dat de officiële bekeuringen de buitenlanders onvoldoende inlichten.

Banden van zeven auto's doorgesneden

VENLO, 11 sept. — Aan de Broerweg in Venlo zijn van zeven geparkeerde auto's [illegible] met een mes doorgesneden. De vernieling werd bij ieder van die auto's aan de linkerzijde aangericht. De politie van Venlo heeft de vandalen nog niet achterhaald.

Gevallenen herdacht



VALKENBURG, 11 sept. — Ondanks het slechte weer was er een redelijke belangstelling bij de dodenherdenking, die gistermorgen bij het gevallenenmonument op de Cauberg te Valkenburg gehouden werd. De herdenking begon met een heilige mis aan de Lourdesgrot, die werd opgedragen door kapelaan H. Aendekerk uit Schinveld en die muzikaal werd verzorgd door de Ritmic Group 70 uit Schinveld. Na de viering werd een stille tocht gehouden naar de gedachteniskapel aan de top van de Cauberg, waar commissaris van de koningin, mr. dr. Ch. van Rooy een herdenkingsrede hield. De plechtigheid bij de kapel werd op een sfeervolle wijze muzikaal omlijst door het Heerlens muziekkorps St. Jozef en het mannenkoor Polyhimnia uit Heerlerbaan. Aan het slot werden kransen gelegd ter nagedachtenis van de 300 gevallenen door onder anderen de commissaris van de koningin namens de provincie, burgemeester A. Kerckhoffs namens de gemeente Valkenburg-Houthem en voorts door de oud-mariniers afdeling Limburg, de Stichting Herdenking Gevallenen en een tiental andere Limburgse gemeenten.

De commissaris van de koningin mr. dr. Ch. van Rooy tijdens zijn herdenkingsrede bij de gevallenenherdenking op de Cauberg in Valkenburg.

Bromfietster gewond naast weg gevonden

SUSTEREN, 11 sept. — De rijkspolitie van Susteren werd in de nacht van vrijdag op zaterdag gewaarschuwd door iemand uit Born, die de bromfietster mej. S. uit Berg-Urmond gewond langs de Holtummerweg te Susteren gevonden had. Zij had letsel aan het hoofd, een schouder en aan een knie en bovendien werd een open bovenbeenbreuk geconstateerd. Mej. S. werd per ambulance overgebracht naar het ziekenhuis te Sittard. Omtrent de oorzaak van het ongeval tast men in het duister. Mogelijk is mej. S. links naast de weg terecht gekomen toen zij een flauwe bocht niet opmerkte. Mogelijk is ook dat zij verblind of aangereden is door een automobilist.

Sweikhuizen zit zonder telefoon

SWEIKHUIZEN, 11 sept. — Het dorpje Sweikhuizen is sinds gisteravond telefonisch van de buitenwereld afgesloten. De oorzaak is een kabelbreuk. De PTT heeft voor spoedgevallen een mobilofoonwagen in het dorp opgesteld. De politie maakte daar gisteravond via een megafoon melding van. Men verwacht dat de kabelstoring vanmorgen opgeheven zal worden.

Bejaarde man na overval overleden

STOKKEM, 11 sept. — De 83-jarige alleenwonende Pol Ulrichts uit het Belgische Stokkem, die afgelopen woensdag door de Gelener F. N. in zijn woning werd overvallen, is vrijdagavond in het ziekenhuis te Leuth als gevolg van de opgelopen verwondingen overleden. De bejaarde man was tijdens de overval met een staaf ijzer neergeslagen. De overvaller uit Geleen die, zoals gemeld, een bekentenis heeft afgelegd, zal zich voor de justitie in België moeten verantwoorden.

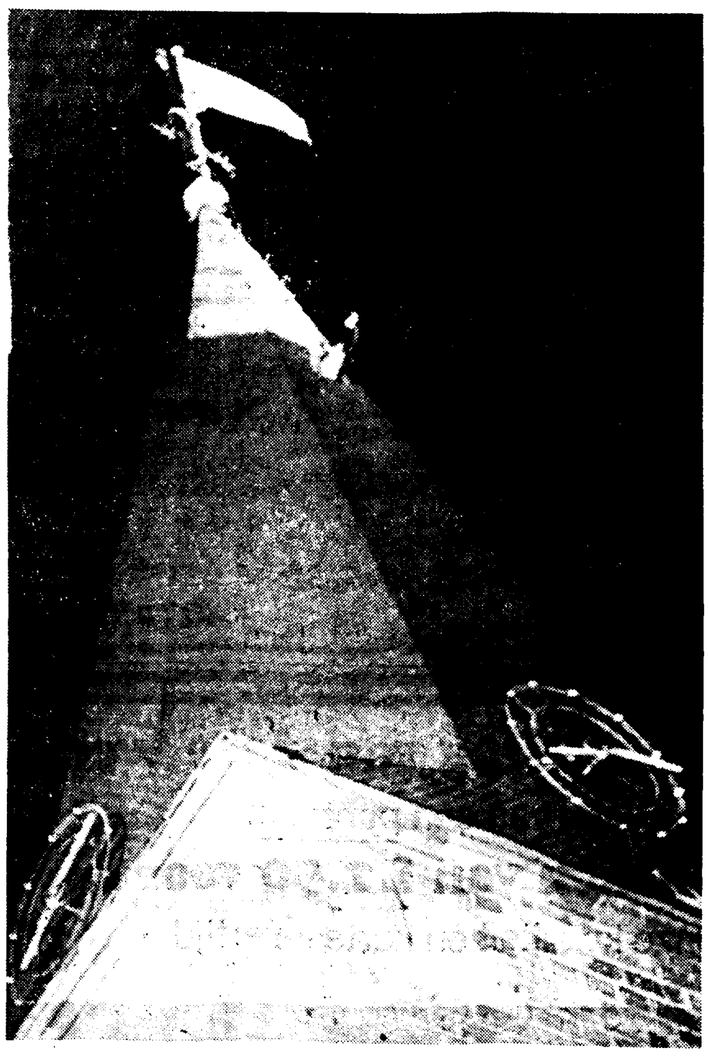
BRANDWEER CONTRA HEMELWATER

HEERLEN, 11 sept. — De Heerlense brandweer heeft het zondagavond druk gehad als waterbestrijder. De plotselinge plensbuien riepen hier en daar de nodige problemen op. Bij enkele woningen in Welten, waar momenteel dakreparaties worden uitgevoerd, had de aannemer voor het weekend de ontstane gaten niet afgeschermd. De brandweer moest gisteravond gewapend met zeildoeken verhinderen dat deze woningen al te grote waterschade zouden oplopen. In Voerendaal bleek een grote feesttent lek te zijn. Ook hier greep men in met zeildoek en konden de feestgangers hun natje tenminste droog opdrinken.

Binnenstad zwart van de mensen
Kuëb-markt werd een volledig succes

HEERLEN, 11 sept. — In de vroege avonduren van een zeer feestelijke „Kuëb-dag" heeft leiendekker Hub Lindelauf na een spectaculair staaltje van klauterkunst de vlag geplant op de Pancratiustoren. Daarmee herstelde hij een oude traditie nadat hij in een historische optocht naar de kerktoren was begeleid.

De straten van de Heerlense binnenstad hebben op een zaterdag nog nooit zo zwart gezien van de mensen als tijdens de jaarmarkt zaterdag ter ere van „D'r Kuëb va Heële". Het comité dat de feestelijkheden rond deze markt op touw heeft gezet is dik tevreden. Het weer werkte mee, aan de kraampjes werden goede omzetten gemaakt en het publiek genoot van alle ludieke festiviteiten. In de stad stonden op het wegdek en op de stoepen grote witte voeten geschilderd die door het feestgewoel naar de School voor vrije uren leidden. Hier opende wethouder Masthoff om 14 uur een tentoonstelling van werkstukken die door leerlingen en oud-leerlingen van de school zijn gemaakt. Deze tentoonstelling kan men de hele week nog bezoeken. Er is ook een afdeling ingericht van de werkstukken die de Heerlense jeugd heeft ingestuurd voor de kinderwedstrijd.
Ook op andere plaatsen in de stad ging het er ludiek toe. In de stadsschouwburg hield Pieke Dassen met zijn poppentheater de jeugd— en ook heel wat ouders — bezig. Muziek, kunst en folklore beheersten Heerlen. Vooral in de avonduren konden de belangstellenden hun hart ophalen aan historie. Toneel en bal champêtre besloten de Kuëbfeesten.
De verkeerspolitie had zaterdag echter de handen vol om het verkeer via omleidingen in goede banen te dirigeren. Ondanks de extra drukte die dit meebracht op parkeerplaatsen en de weg rond de binnenstad verliep het zaterdag zonder noemenswaardige verkeersincidenten.



Leiendekker Hub Lindelauf zwaait met zijn hoed ten teken dat hij de vlag stevig heeft vastgezet op de spits van de Pancratiustoren.

Winkelend publiek greep stelend Duits echtpaar

HEERLEN, 11 sept. — „Houdt de dief", riep een Sittardse dame zaterdagmiddag toen ze in het Heerlense winkelcentrum bemerkte dat haar beurs gestolen werd. Het resultaat was dat een hele horde winkelend publiek de achtervolging inzette. Al spoedig werd de dievegge, een Duitse vrouw, in gezelschap van haar echtgenoot, gegrepen en aan de politie overgegeven. De man trof men iets later aan in een flatgebouw aan het Van Grunsvenplein. Hij had de gestolen beurs met 190 gulden inhoud bij zich. Aanvankelijk ontkende het echtpaar de diefstal met de opmerking: „Wij mogen toch zeker wel hard lopen als wij dat willen". Een bekentenis volgde echter snel waarna de Sittardse haar beurs en de Duitsers een proces-verbaal kregen

bon

Kris-kras door Zuid-Limburg rijdt onze buitendienst, alsmaar boeken over de Bokkerijders uitreikend.

Zorg dat ze ook bij U komen. Dat kan als U ons slechts één abonnee opgeeft.

Dan ontvangt U GRATIS dit boek.

Dat kan d.m.v. onderstaande BON.

De nieuwe abonnee is:

naam .....

straat ..... no. .....

plaats .....

en betaalt per maand/kwartaal kwitantie/bank/giro

Het boek moet naar:

naam .....

straat ..... no. .....

plaats .....

Deze bon in open enveloppe zonder postzegel sturen naar: LIMBURGS DAGBLAD - Antwoordnummer 46 - Heerlen.

x

Hartelijk dank aan allen, die met ons GOUDEN HUWELIJKSFEEST meeleefden en voor de vele felicitaties, bloemen cadeaus.

Lövenich-Vrusch,
kinderen en kleinkinderen

Kunrade, september 1972

---

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, vrij plotseling, voorzien van het H. Sacrament der zieken, in de leeftijd van 85 jaren, onze zorgzame vader, schoonvader, grootvader, overgrootvader, schoonbroer en oom

Pieter Laurens Senden

weduwnaar van

MARIA CATHARINA WEIJERS

Heerlen:	**M. A. Smits-Senden kinderen en kleinkinderen**
Schaesberg:	**F. J. Senden-Smeets en kind**
Voerendaal:	**J. M. Senden-Camps en kind**
Nuth:	**L. C. Souren-Senden en kinderen**
Heerlen:	**M. H. Scheeren-Senden en kinderen**
Voerendaal:	**A. L. Senden-Duckers en kinderen**
Heerlen:	**M. G. Zimny-Senden en kinderen**
Margraten:	**A. E. Janssen-Senden en kinderen**
Heerlen:	**M. A. Moberts-Senden en kinderen**

Nuth, 8 september 1972.
Pastorijstraat 14.

De plechtige Eucharistieviering zal plaatsvinden op dinsdag 12 september a.s. om 10.00 uur, in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Kunrade, waarna begrafenis op het R.K. kerkhof aldaar.

Bijeenkomst aan voornoemde kerk om 9.30 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren in het credozaaltje.

Heden 11 september om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde parochiekerk.

De overledene is opgebaard in de chapelle ardente van de begrafenisvereniging „Voerendaal" aan de Looierstraat te Voerendaal.

Bezoek van 18.00 tot 19.00 uur.

---

† In de liefde en vrede van Christus is heden na een langdurige ziekte, in het ziekenhuis te Sittard, van ons heengegaan, voorzien van de H. Sacramenten der zieken, in de ouderdom van ruim 85 jaar, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, schoonzuster, tante en nicht

Maria Hubertina Limpens

weduwe van

JOHANNES MATHIJS GIELKENS

De diepbedroefde familie:

Nuth:	**Wed. M. A. Sijben-Gielkens kinderen en kleinkinderen**
Hoensbroek:	**M. G. E. Freijters-Gielkens kinderen en kleinkinderen**
Valkenburg:	**P. A. Gielkens-Naedenoen kinderen en kleinkinderen**
Nuth:	**M. E. Vos-Gielkens en kind**
	Familie Gielkens
	Familie Limpens

Nuth, 9 september 1972

De plechtige Eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben op woensdag 13 september a.s. om 10 uur in de parochiekerk van St. Bavo te Nuth.

Bijeenkomst aan het rouwhuis, Valkenburgerweg 33 te Nuth om 9.15 uur, waar gelegenheid is tot condoleren vanaf 9.15 uur.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Sittard. Bezoekuren van 11 tot 12 uur en van 14.30 tot 15.30 uur.

Rozenkransgebed dinsdagavond om 18.45 uur in voornoemde kerk.

---

† Diep bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat zij voor ons geweest is, geven wij U kennis dat heden na een langdurige ziekte en met geduld gedragen lijden van ons is heengegaan, voorzien van het H. Sacrament der zieken, in het R.K. Ziekenhuis te Sittard, in de leeftijd van 71 jaar, mijn inniggeliefde echtgenote, onze lieve en zorgzame moeder, behuwdmoeder, grootmoeder, zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Anna Katharina Kreienberg

echtgenote van

WILHELM JOHANN ONSTEIN

Gedenk haar in uw gebed.

De bedroefde familie:

Geleen:	**W. J. Onstein**
Tsawwassen (Canada):	**W. H. Onstein M. I. Onstein-Bovens en kinderen**
Gendt (Gld.):	**Th. H. Onstein en kind**
Terrace (Canada):	**J. H. Onstein M. H. Onstein-Feron en kinderen**
Geleen:	**J. C. Lacroix-Onstein J. G. Lacroix en kind**
Terrace (Canada):	**H. H. Onstein S. R. Onstein-Vagg en kinderen**
	Familie Kreienberg
	Familie Onstein

Geleen, 9 september 1972
Rijksweg Zuid 239

De plechtige eucharistieviering zal plaats hebben op woensdag 13 september a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de Verrijzenis te Geleen-Zuid (Potterstraat), waarna de begrafenis op de Begraafplaats Vouersveld te Geleen.

Bijeenkomst in voornoemde kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.30 uur.

Tot intentie van de overledene zal een avondmis worden opgedragen dinsdagavond om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.

Gelegenheid tot bezoek: Rouwkapel ziekenhuis Sittard, dagelijks van 11.00-12.00 uur en van 14.30-15.30 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Voor Uw belangstelling en medeleven bij de ziekte, het overlijden en de crematie van mijn lieve vrouw, onze lieve en zorgzame moeder en grootmoeder

Agnieta Samsom
geboren van der Iest

betuigen wij U onze hartelijke dank.

Uit aller naam:
G. Samsom

Heerlen, september 1972.

---

† Met grote droefheid delen wij u mede dat heden overleden is in de leeftijd van 64 jaar, nog vrij onverwacht, voorzien van de H. Sakramenten der Zieken, mijn lieve man, onze zorgzame vader, behuwdzoon, broer, behuwdbroer, oom en neef

Gustaaf Julius Joseph Broekhoven

echtgenoot van

MARIA CHRISTINA WAGEMANS

Wij vragen een aandachtig gebed voor zijn zielerust.

De diepbedroefde familie:

Einighausen:	**Mevr. M. Chr. Broekhoven-Wagemans**
	Mia en verloofde
	Jacques
	Familie Broekhoven
	Familie Wagemans

Einighausen, 8 september 1972

De plechtige eucharistieviering zal plaats vinden op woensdag 13 september a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Hemelvaart te Einighausen, waarna de begrafenis op het R.K. Kerkhof aldaar.

Bijeenkomst aan het rouwhuis Heistraat 3, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10 uur.

Dinsdagavond om 19 uur avondmis voor de overledene in voornoemde kerk.

Bezoekuren rouwkapel ziekenhuis Sittard van 11-12 uur en van 14.30-15.30 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven dit toe te schrijven aan de droeve omstandigheden waarin wij ons bevinden en deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Heden overleed na een langdurige ziekte, geheel onverwacht, in de leeftijd van 52 jaar, mijn lieve vrouw, dochter, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Willemina Maria Roelandt

echtgenote van

HENDRIK PLIEGER

De bedroefde familie:

H. Plieger
Familie Roelandt
Familie Plieger

Brunssum, 9 september 1972
Carel Fabritiusstraat 5

De begrafenis zal plaats hebben woensdag 13 september a.s. op de Centrale Begraafplaats te Brunssum.

Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren aan het rouwhuis om 13.45 uur, waarna om 14.00 uur vertrek naar bovengenoemde begraafplaats.

De overledene is opgebaard in de rouwkamer van het ziekenhuis te Brunssum. Gelegenheid tot bezoek van 14.00—15.00 en van 17.30—18.30 uur.

Ps. 23. De Heer is mijn Herder

Na een geduldig gedragen lijden is in Jezus ontslapen, mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder en grootmoeder

Lamechien Talens

echtgenote van

HENDRIK NIEMEYER

in de leeftijd van 70 jaar.

De bedroefde familie

Heerlen:	**H. Niemeyer kinderen en kleinkinderen**
	Famidie Talens
	Familie Niemeyer

Heerlen, 10 september 1972
Kometstraat 6

De begrafenis zal plaats hebben donderdag 14 september a.s. op de algemene begraafplaats te Treebeek.

Vooraf is er een rouwdienst in de Baptistenkerk te Treebeek welke aanvangt om 14 uur.

Vertrek vanaf sterfhuis om 13.25 uur waarna om 13.45 uur gelegenheid tot condoleren in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkamer van het ziekenhuis te Brunssum. Gelegenheid tot bezoek van 14 tot 15 uur en van 17.30 tot 18.30 uur.

---

†

In de Liefde en Vrede van Christus is heden vrij plotseling van ons heengegaan, voorzien van het H. Oliesel, in de leeftijd van 55 jaren, mijn inniggeliefde man, goede en zorgzame vader, behuwdvader, opie, broer, zwager, oom en neef

de heer

Franciskus Scheppers

echtgenoot van

Wilhelmina Peukens

De diepbedroefde familie:

Hoensbroek:	**Mevrouw W. Scheppers-Peukens**
Hoensbroek:	**T. van Kessel-Scheppers**
	Th. van Kessel
	Monique
	Familie Scheppers
	Familie Peukens

Hoensbroek, 9 september 1972
Markt 31

De plechtige uitvaartdienst zal plaats hebben op woensdag 13 september a.s. om 11 uur, in de dekenale kerk van St. Jan Ev. te Hoensbroek, gevolgd door de begrafenis op de centrale begraafplaats, Randweg, Hoensbroek.

Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren om 10.40 uur aan voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkamer Nieuwstraat 118, Hoensbroek. Bezoek van 19—20 uur.

Dinsdagavond om 19.15 uur wordt er voor de overledene een gebedsdienst gehouden in het monumentale kerkje aan de Markt.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Voor vervoer wordt gezorgd.

---

†

Op 9 september 1972 is plotseling van ons weggerukt de heer

F. Scheppers

voorzitter van de G.S.V. Hoensbroek

Al zijn kracht gaf hij aan zijn medemens, doch vooral aan de gehandicapten. Daarom zal hij altijd in de gedachten van zijn sportmensen blijven voorbestaan.

Hoensbroek, 9 september 1972

Wij wensen zijn lieve echtgenote en nabestaanden veel sterkte toe, hij zal steeds onder ons verblijven.

Met sportgroeten:
Gehandicapten Sportvereniging Hoensbroek

---

† In de Vrede van Christus is heden, na een met geduld gedragen lijden, voorzien van het H. Sacrament der zieken, in de leeftijd van 79 jaar van ons heengegaan, in het R.K. Ziekenhuis te Sittard, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Anna Maria Schmeits

weduwe van

JOSEPH MATHIJS HEUTS

Wij vragen een aandachtig gebed voor haar zielerust.

De bedroefde familie:

Munstergeleen:	**Wed. L. Heuts-v.d. Ende kinderen en kleinkind**
	M. H. Cremers-Heuts
Munstergeleen:	**H. W. Cremers kinderen en kleinkinderen**
Geleen:	**J. W. Heuts**
	M. G. Heuts-Driessen en kinderen
Spaubeek:	**A. M. Brands-Heuts**
	P. Brands kinderen en kleinkinderen
Munstergeleen:	**H. C. Heuts**
	J. Heuts-Breukers en kinderen
Munstergeleen:	**H. L. Heuts**
	M. H. P. Heuts-Maassen en kinderen
Berg a.d. Maas:	**P. M. Heuts**
	M. S. H. Heuts-Kurvers en kinderen
Munstergeleen:	**P. M. H. Heuts**
	G. Heuts-Moermans en kind
	Familie Schmeits
	Familie Heuts

Munstergeleen, 9 september 1972
Watersleyerweg 6

De plechtige eucharistieviering zal plaats vinden op woensdag 13 september a.s. om 10 uur in de parochiekerk van St. Pancratius te Munstergeleen, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

Bijeenkomst achter in de kerk om 9.30 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.

De overledene wordt herdacht in de avondmis a.s. dinsdag om 19.00 uur.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Sittard. Bezoekuren van 11-12 en van 14.30-15.30 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

† Bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor wat hij voor ons geweest is, geven wij u kennis van het overlijden van mijn dierbare man, onze lieve vader, behuwdvader, broer, oom en neef

Wilhelmus Josephus Hubertus Bouwens

echtgenoot van

ANNA MARIA MECHTILDIS MUITJENS

in de leeftijd van 61 jaren.

De bedroefde familie:

Geulle:	**A. M. M. Bouwens-Muitjens**
	A. G. Dekkers-Bouwens
	W. H. M. Dekkers
	M. Th. Brorens-Bouwens
	F. A. M. Brorens
	M. M. Bouwens
	M. J. Bouwens en verloofde
	Familie Bouwens
	Familie Muitjens

Wij bevelen hem in uw godvruchtige gebeden aan.

Geulle, 9 september 1972
Brommelen 23

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaats hebben op woensdag 13 september a.s. om 11 uur in de parochiekerk van St. Martinus te Geulle.

Bijeenkomst in de kerk alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.40 uur.

Dinsdagavond om 7 uur wordt in de parochiekerk een H. Mis tot zijn intentie opgedragen.

De dierbare overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van huize „Ave Maria" te Geulle.

Zij, die de gebruikelijke kennisgeving niet mochten ontvangen hebben gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, voorzien van de H.H. Sacramenten, in het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade, in de ouderdom van 66 jaar, onze dierbare echtgenoot, vader, grootvader, schoonvader, oom, broer en neef

Andreas Jozef Fischer

echtgenoot van

MARIA ODILIA WIERTZ

Wij bevelen zijn ziel in uw godvruchtige gebeden aan.

De diepbedroefde familie:

Spekholzerheide:	**Mevr. M. O. Fischer-Wiertz**
Terwinselen:	**P. J. Fischer**
	J. Fischer-Collet
	Odi - Gosé
Chèvremont:	**J. Schäfer-Fischer**
	J. Schäfer
	Marjo - Nicole
Spekholzerheide:	**H. J. M. Fischer**
	Familie Fischer
	Familie Wiertz

Spekholzerheide, 10 september 1972
Drievogelstraat 27

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben op woensdag 13 september a.s. om 10 uur in het verenigingsgebouw te Spekholzerheide.

Bijeenkomst om 9.45 uur in het verenigingsgebouw, Pleinstraat te Spekholzerheide, alwaar gelegenheid tot condoleren.

Enige kennisgeving voor Doenrade

† Diep bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor al het goede dat hij ons gaf, is heden overleden, voorzien van de H. Sacramenten der zieken, in de leeftijd van 74 jaar, mijn lieve man, papa en opa, onze goede broer, behuwdbroer, oom en neef

Gooitzen Bosma

echtgenoot van

ELIZABETH VAN AUBEL

Wilt hem in uw gebeden gedenken.

De bedroefde familie:

Doenrade:	**Mevrouw E. Bosma-van Aubel**
Delft:	**A. Heslenfeld-Bosma**
	C. Heslenfeld
	Steven, Carel, Liesbeth, Gijs
Heerlen:	**J. Hansen-Bosma**
	M. Hansen
	Susan
	Familie Bosma
	Familie van Aubel

Doenrade, 9 september 1972
Valderensweg 26

De plechtige uitvaartdienst zal plaats hebben op donderdag 14 september a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Jozef te Doenrade, waarna begrafenis op het St. Barbarakerkhof te Treebeek.

Bijeenkomst aan voornoemde kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.45 uur.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel Nieuwstraat 118 te Hoensbroek. Bezoek van 19.00-20.00 uur.

Rozenkransgebed voor zijn zielerust woensdagavond om 19.00 uur in voornoemde kerk.

---

† In de liefde en vrede van Christus is heden vrij onverwacht van ons heengegaan, voorzien van de laatste H. Sacramenten der stervenden, in de leeftijd van 50 jaar, onze inniggeliefde echtgenoot, vader, zoon, broer, oom en neef

Thei Breuls

echtgenoot van

MIA ALBERS

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie:

Urmond:	**M. Breuls-Albers**
	Johnny
	Hansje
	Rudy
	Familie Breuls
	Familie Albers

Urmond, 9 september 1972
Raadhuisstraat 26

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben op dinsdag 12 september a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Urmond.

Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 9.45 uur in bovengenoemde kerk.

Heden maandag zal de overledene bijzonder herdacht worden in de avondmis van 19 uur.

De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Sittard. Bezoekuren: elke dag van 11.00-12.00 uur en van 14.30-15.30 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

† Heden overleed tot onze grote droefheid, voorzien van de H.H. Sacramenten zacht en kalm in het de Weverziekenhuis te Heerlen, in de ouderdom van 72 jaar, onze dierbare en lieve echtgenote, moeder, schoonmoeder, grootmoeder, tante, zus en nicht

Anna Christina Offermans

echtgenote van

CASPAR JOSEPH THEUNISSEN

Wij bevelen haar ziel in uw godvruchtige gebeden aan.

De diepbedroefde familie:

Waubach:	**C. Theunissen**
	F. Theunissen-Schirbach en kinderen
	J. Theunissen-Stel en kinderen
Hoensbroek:	**B. Barik-Theunissen en kinderen**
Waubach:	**A. Theunissen-Janssen en kinderen**
Vijlen:	**J. Demollin-Theunissen en kinderen**
Heerlen:	**K. Peters-Theunissen en kinderen**
Waubach:	**C. Theunissen-Hanssen en kinderen**
Genhout:	**P. Voncken-Theunissen en kinderen**
Uitgeest:	**J. Theunissen-de Groot en kinderen**
Waubach:	**P. van Trigt-Theunissen en kinderen**
Heerlen:	**H. Huntjens-Theunissen en kinderen**
	Familie Theunissen
	Familie Offermans

Waubach, 9 september 1972
Veeweg 18

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben op woensdag 13 september a.s. in de parochiekerk van de H. Joseph te Waubach om 10 uur.
Bijeenkomst aan het rouwhuis, Veeweg 18, om 9.15 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.
De rozenkrans wordt gebeden op dinsdagavond a.s. om 8 uur in de parochiekerk.

Enige en algemene kennisgeving

Volstrekt enige en algemene kennisgeving

† Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat zij voor ons geweest is, berichten wij U, dat God geheel plotseling tot Zich heeft genomen, voorzien van het H. Oliesel, op de leeftijd van 57 jaar, mijn inniggeliefde vrouw, onze goede moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Anna Baurmann

echtgenote van

JACOBUS JOHANNES VAN RHEE

Wij bevelen de overledene in uw gebed aan.

Eygelshoven:	**Dhr. J. J. van Rhee**
	P. H. R. van Rhee
	M. G. J. van Rhee-Derikx
	Paultje en Anny
	Familie Baurmann
	Familie van Rhee

Eygelshoven, 9 september 1972
Waubacherweg 6

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaats vinden op woensdag 13 september a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Joannes de Doper te Eygelshoven.
Bijeenkomst aan de kerk.
Gelegenheid tot condoleren achter in de kerk vanaf 9.45 uur.
De overledene zal bijzonder worden herdacht in de avondmis van dinsdag a.s. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Bezoekuren chapelle-ardente Lückerheidekliniek te Chèvremont van 18.00-19.30 uur.

---

† Diep bedroefd, maar dankbaar voor hetgeen hij voor ons betekende berichten wij u dat God plotseling tot Zich heeft genomen op de leeftijd van 39 jaar, voorzien van het H. Oliesel, mijn dierbare echtgenoot, onze goede vader, zoon, schoonzoon, broer, schoonbroer, oom en neef

Martin Smeets

echtgenoot van

MARIA KEC

Wij bevelen zijn ziel in uw gebed aan.

De diepbedroefde familie:

M. Smeets-Kec
Tonny
Liesje
Martin
Familie Smeets
Familie Kec

Chèvremont, 8 september 1972
Schoutstraat 54

De plechtige eucharistieviering zal plaats vinden op dinsdag 12 september a.s. om 11 uur in de parochiekerk van de H. Petrus te Chèvremont, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

Bijeenkomst aan voornoemde parochiekerk om 10.45 uur, alwaar vooraf gelegenheid tot condoleren.

De dierbare overledene wordt bijzonder herdacht heden maandag 11 september tijdens de eucharistieviering om 19 uur in voornoemde parochiekerk.

HUWELIJK

Wed. (alleenst.) 56 jr. z.k.m. met nette alleenst. HEER tot 65 jr. Smaragdstr. 30 Musschemig-Hrl.

GEVONDEN-VERL.

VERLOREN modelvliegtuig, radio bestuurd, geel en zw. Rozemarijnstr. 11, Schimmert tel. 04404—318

Verloren gouden heren ARMBANDHORLOGE merk Certina met inscriptie t.b.t.t.b. Hustings. Sweelinckstr. 14, Heerlen.

LANDBOUW

Te koop gevraagd BOUWGRONDEN, landbouwgronden, boerderijen en weilanden. Br. ond. no. 4331 bur. dezer. x

Benzine-KETTINGZAGEN, waterpompen-slangen etc. A. Damoiseaux, Simpelveld, tel. 04442-1846, Julianastraat 12. x

Te k. gevr. LANDBOUWGRONDEN, weilanden, boerderijen en bouwterreinen. Aanb. Stienstra Heerlen b.v. Tempsplein 26 tel. 045-712255. x

Steeds voorradig drachtige en gekalfde Noordhollandse KOEIEN en vaarzen m. hoge produktie J. Leclerq, Puth.

Te k. aangeb. grote RUNDEREN, pinken, rood- en zw. bont, graskalveren, Cerfontain Beatrixlaan 18 Spaubeek tel. 04493-1323. x

Te k. gevr. SCHAPEN, lammeren, beren, zeugen, kleinere kalveren, zeer hoge prijzen. Cerfontaine Beatrixlaan 18 Spaubeek tel. 04493-1323. x

Donderdag 14 september provinciale FOKVEE KEURING te Valkenburg.

1-jarige halfbloed VEULEN moeder Gelders, vader Engelse volbloed Talismann, 3 mnd. veulen van Matchim. Bovenste Puth 3 Puth-Schinnen.

FOKBEREN te k. Gebr. Cox Mr. Dr. Froweinweg 61 Eys. x

Bet. DE HOOGSTE PRIJS voor beste STIERKALVEREN. J. H. Goossens, Nuth, tel. 04447-1753. x

Te k. ongeveer 300 bakken HOOI. Te bevr. Lumey, Groeneweg 30a, Bingelrade, tel. 04492-2085.

Te k. nog enkele gebr. 1- en 2-sch. TRACTORPL. en kooiwielen. Valkenb.weg 145 tel. 045-717766 Heerlen.

DIVERSEN

TV-ANTENNE vanaf f 125.- Alle kanalen op een kabel f 225.- 3 jaar voll. gar. Ook alle voork. rep. Zegers Antennebouw Hrl. tel. 717096

TV-REP binnen 24 u. Cuvos, Annastr. 32 Geleen. tel. 04494-7709. x

TV defect, wij rep. aan huis. Radio Bruls Jupiterstr. 50 Geleen. Tel. 04494-2249. x

TV of ANTENNE defekt? Fa. Webi komt direkt, ook 's avonds tel. 04492-1985. Amstenrade. x

Vuile, smoezelige GEVEL?? Van Baardwijks' Bedrijven Eindhoven maakt hem schoon! Tel. 040-512128 of 04903-6274. x

Onze HUWELIJKSLIJST ligt bij Joop Roukens in Geleen en Sittard. Jan en Miep Voncken-Giesberts. x

Directe REPARATIE'S met volle garantie Wasautomaten, droogtrommels, koelkasten, diepvriezers, bierkoelingen enz. Ook inruil en fabrieksverk. Elektro Reis, Nw-hagerheidestr. 67, Waubach, tel. (04443)-4003. x

ALLEENSTAANDEN. Iedere donderdag gezellige dansavond in Ambassadeur Brunssum, LTM halte Bodemplein. x

ANTENNE compl. geplaatst vanaf f 125, Cuvos, Annastr. 32, Geleen. Tel. 04494-7709. x

Vakkund. STOFFEERWERK door gedipl. stoffeerder. Schrijf of bel en ik kom u zonder verplichting uwerzijds pr. opgeven. Snelle en desk. afwerking. Dieters, Schutterstr. 37 Schuttersveld, Brunssum, tel. 045-254511. x

Hoortoestellenspeciaalzaak

N.V. „Beter-Horen" 345—711222

N.V. „Beter-Horen"
Akerstraat 36, Heerlen x

Brillen
FRANS OOSTWEGEL
Akerstraat 6 HEERLEN

Speciale aanbieding van deze week....

bij het chemisch reinigen van een pantalon

een wollen deken van f.2.50 voor f. 1.50

wij handhaven onze kwaliteit en korte levertijd

geldig t/m 15 sept. '72

Tri Benzine-bad DE ZACHTE VOORZICHTIGE REINIGING

Industriële werkgevers tot overlegorgaan:

Niet-leden moeten toch betalen voor werk van vakbond

DEN HAAG, 11 september. — De industriële werkgevers vinden dat niet-vakbondsleden moeten meebetalen aan het werk van de vakbeweging. Ze hebben dit meegedeeld in een brief aan het overlegorgaan van de vakcentrales.

De werkgevers hebben niet de bedoeling via een achterdeur het verplichte vakbondslidmaatschap in te voeren. De bijdrage zou moeten zijn een op zakelijke basis vastgestelde beloning van de vakbond voor het werk ten behoeve van de collectieve arbeidsovereenkomsten en „enkele andere activiteiten". Het geld mag niet ten goede komen aan de stakingskassen, zo vinden de werkgevers. Ze voegen er wel aan toe dat controle hierop „moeilijk uitvoerbaar" en een „eigenlijk ook nauwelijks wensbare zaak is". De werfkracht van de vakbeweging kan wel groter worden, omdat de vakbondscontributies door de extra inkomsten kunnen dalen. De bijdragen van niet-vakbondsleden zijn volgens de werkgevers „een stuk wenselijke ordening" en kunnen discriminatie van groepen van personeelsleden binnen de ondernemingen voorkomen.

Het standpunt van de werkgevers houdt in dat zij aan de bijdragen van niet-vakbondsleden de voorkeur geven boven het „vakbondstientje", een betaling van de ondernemingen aan de vakbonden. Deze bijdrage is in vele gevallen aanmerkelijk hoger dan het aanvankelijke bedrag van f 10. Bij vele ondernemingen is de invoering van het „vakbondstientje" niet goed gevallen. Een woordvoerder van het overlegorgaan van de drie vakcentrales deelde desgevraagd zaterdagmorgen mee, dat de brief van de werkgevers nog maar net binnen is en dat het voorstel nog niet grondig is bestudeerd.

„We zijn er wel enigszins door verrast dat de werkgevers nu met dit initiatief komen", aldus de woordvoerder, die eraan herinnerde dat er in het verleden heel lang over deze kwestie is gesproken. Een speciale commissie van de Stichting van de Arbeid (de commissie-Van Hengel) slaagde er op het laatste moment niet in, tot overeenstemming te komen over een oplossing van het probleem georganiseerden-ongeorganiseerden.

De vakcentrales hebben de brief van de werkgevers voorgelegd aan de commissie van het overlegorgaan, die zich indertijd ook bezig heeft gehouden met het werk van de commissie-Van Hengel. De commissie zal het voorstel bekijken en rapport uitbrengen aan de vakcentrales.

Caravanbouwer neergeschoten

KAATSHEUVEL, 11 sept. — De politie van Sprang-Capelle in Noord-Brabant heeft het afgelopen weekeinde de 35-jarige B. L. van P. uit die plaats gearresteerd. De man heeft inmiddels bekend, dat hij vrijdagavond in Kaatsheuvel de 24-jarige caravanbouwer Hans E. met een jachtgeweer heeft neergeschoten. De toestand van het slachtoffer die door een schot hagel in wang, schouder en hoofd werd gewond, was gisteravond nog zeer zorgwekkend.

B. van P. heeft tegenover de politie verklaard, niet moedwillig op Hans E. te hebben geschoten. Hij was het zelfs helemaal niet van plan geweest. Na een woordenwisseling met E. zou hij de caravanbouwer met het jachtgeweer hebben geslagen en toen zou het schot zijn afgegaan.
„Er gebeuren deze week nog zeer rare dingen", had Hans E. afgelopen week tegen andere bewoners van de Lage Zandschel in Kaatsheuvel gezegd. De omwonenden zoeken de oorzaak van de schietpartij in huwelijksmoeilijkheden. Het echtpaar E., waarvan de vrouw al enkele dagen weg is, verkeerde in een kringetje van echtparen, dat zeer vrij met elkaar omging. De politie schijnt in kringen van ex-vrienden van Hans E. te zoeken.

NEDERLANDER GEER VAN VELDE (75) BEHOORT IN FRANKRIJK TOT DE GROTEN VAN DE MODERNE KUNST

Het emotionele evenwicht

„HET is noch de arrogante overheersing van het intellekt, noch de emotionele opwelling, noch het troeblerende spel van de sensualiteit maar hun onderling in elkander opgaan die aan hun natuur de spiritualiteit verschaft . . .", schrijft de bekende Franse kunsthistoricus Marcel Brion over de Nederlandse schilder Geer van Velde, in zijn grote studie „L'art Abstrait".

Geer Van Velde behoort in Frankrijk tot de groten die het prestige van de moderne kunst vertegenwoordigen. Nu hij zijn 75e nadert werd met 35 grote doeken een overzichtstentoonstelling van zijn levenswerk georganiseerd in het kasteel van Ratilly (Yonne), met een catologus die samengesteld is door Hammacher en ingeleid door twee prominente critici, Gaëtan Picon en Charles Estienne.



Geer van Velde, geboren te Lisse in 1898

Hij werd te Lisse geboren in 1898 en verliet het land na de eerste wereldoorlog om te Parijs, als autodidact, langzaam maar zeker zijn weg te vinden in het grote en verwarrende labyrinth van de hedendaagse kunst. Hij exposeert er in 1926 en vertoont reeds een geheel eigen karakter. Zijn hang naar helderheid, naar ingekeerde en beheerste gevoelscomplexen voeren hem tot een abstractie die nooit helemaal los wordt gerukt van de natuur der dingen. Galerie Guggenheim te Londen brengt zijn werk voor de tweede wereldoorlog, uit de periode dat hij werkt in het licht van de middellandse zeekust. Na de bevrijding ontmoeten we zijn werk op alle grote exposities en hij behoort tot het elite-gezelschap van de galerie Maeght te Parijs. Met zijn broer Bram exposeert hij bij Kootz te New York. Geen vreemder contrast is er mogelijk dan het werk van beide Van Veldes! Geer Van Velde wiens werk open en helder is, uitgebalanceerd, met beheerste gevoelswaarden en Bram Van Velde, verward, emotioneel troebel en geladen met een onuitgesproken tragiek. . . .

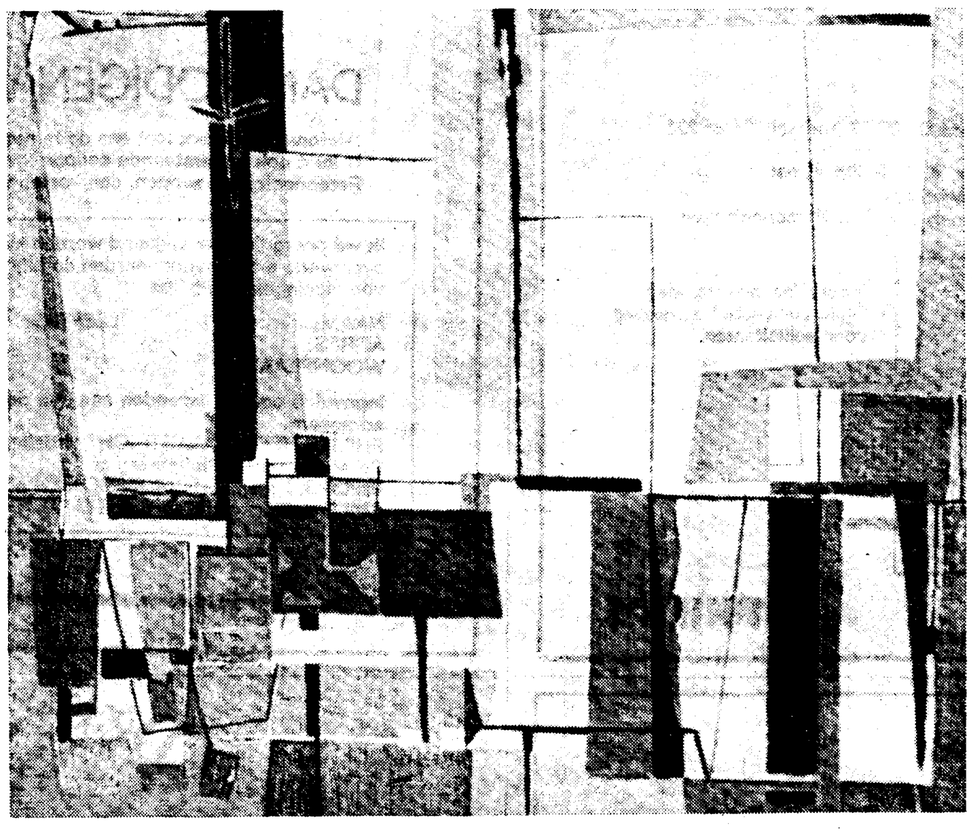
Geer Van Velde is het tegenovergestelde van de kunstenaars waarover Michel Seuphor zegt: „dat ze stikken in de schreeuw van hun eigen doek wanneer ze beweren dat ze zich bevrijden willen." Geer Van Velde is dan ook een antipodisch verschijnsel van Cobra. Zijn werk, zegt Seuphor is als een park in de heldere ochtend met natuurlijk ruimte en orde.

• Beheersing

Over Geer van Wilde schreef Dr. de Wilde die zijn werk aankocht voor de verzameling van het Van Abbe Museum te Eindhoven: „hij behoort tot de groep schilders, wier kunst door een direct contact met de zichtbare werkelijkheid gevoed wordt. Zijn verfijnde kunst, geheel gebaseerd op de verhoudingen der kleurwaarden, heeft in de strikte ordening en het zilverachtige licht steeds een hollands kenmerk behouden."

Zijn beheersing, zijn transparante, bijna tedere kolooristische variaties, zijn wereld waarin de schok vermeden wordt betekenen geen koelte en brengen een schilderkunstige taal die overal de ruimte laat voor een sterk gevoel met de meest subtiele varianten. Zijn gereserveerdheid maakt de mogelijkheid groter voor een picturale rijkdom. In die kleurorde, welke meestal baadt in het tin-grijze karakter van een met licht gevulde mist, blijft de tinteling van het gemoed zeer verfijnd aanwezig. Dat maakt het karakter en de persoonlijkheid van dit werk zo bizonder. Geer Van Velde drukt zich nooit uit in de contrasten der kleuren maar in de nuanties. Door zijn aan het evenwicht onderworpen expressie bereikt hij die zeer eigen open wijdse stijl. Hij heeft dezelfde evenwichtige, rustige kracht als zijn belgische tijdgenoot Raoul Ubac (in Eupen geboren) en die ook te Parijs zijn onaantastbare plaats heeft verworven in de hedendaagse kunst. Geer Van Velde en Ubac zijn voorbeelden van plastici die het troeblerend spel der sensuele verbeelding hebben uitgeschakeld. Beiden voelen zij zich thuis in een wereld van parelgrijzen. De hollander met een hang naar gestructureerde ruimte, de belg met een gevoel voor gestabiliseerde beweeglijkheid. Beider manier van werken is langzaam en niet onderhevig aan impulsen, beiden met een gedoseerde aanwezigheid van vreugde en tragiek, met afgewogen kansen die uitsluitend picturaal zijn en die geen plaats laten voor de schreeuw. Geer Van Velde en Ubac zijn kort bij de natuur blijven staan, hoe architectonisch de eerste dan ook zijn doeken bouwt. Bij de natuur geboren evolueren zijn werken als met een vertraagde groei die veel tijd laat voor overweging, aarzeling, introspectie, en rijping.

„Wanneer het doek af is werpt het me zelf er uit. . . " Men kan in de cyclus van het scheppen het normale proces volgen van een natuurgebeuren. Nergens wordt dat proces geforceerd, nergens ook laat het zich verstoren door de kleine rivaliteiten van de verschillende waarden onderling die door het gevoelscomplex worden gevoed, noch door de rytmeverstoringen die zich in de omringende buitenwereld voordoen.



Compositie (Atelier) van Geer van Velde.

• Harmonie

Bij Van Velde berusten vorm en kleur derhalve op een vanzelfsprekende verstandhouding tussen zinnelijke waarneming en geest en hij bereikt daardoor een bizondere uitwerking op de toeschouwer die wél emotioneel van aard is. Het is niet de onrust van het gevoel die deze toeschouwer ondergaat maar de harmonie van de dingen. Daar gaat de intensiteit van uit die dit werk kenmerkt.

Hij heeft een periode gekend dat zijn strukturen herinnerden aan interieurs. Andere perioden waar hij de autonomie der kleurvlakken beklemtoonde, maar verschillend van opzet, vertonen dezelfde geestesgesteltenis waaruit de agitatie verbannen is en die als het ware alleen doorfiltert wat schilderkunstig tot rust gekomen is, en zijn puurheid handhaaft in het contact met de ontvankelijke toeschouwer. De verscheidenheid die verschillende tijdstippen in zijn werk karakteriseert verhinderd niet dat overal die windstilte heerst van het naar binnen gerichte gevoel.

In het werk van Geer Van Velde is het niet het „ogenblik" dat tot ons doordringt maar het „onbegrensde". De plaats die hij door deze konstante karaktertrek van zijn werk heeft verworven in wat men doorgaans de Ecole de Paris noemt, is aanzienlijk. Minder streng, minder geometrisch dan zijn leeftijdgenoot in Engeland, Ben Nicholson, biedt hun artistieke situatie toch enige gemeenschap, door hun afzonderlijkheid. Indirecte invloeden op de generatie die vlak achter hem komt zijn sporadisch aan te wijzen, alhoewel deze vrijwel onpersoonlijk blijven.

Meer dan twintig jaar jonger dan Mondriaan, ondergaat hij toch de „zuivering" van de abstracte stylisten, maar behoort tot hen die een zekere lyriek nooit hebben prijsgegeven, waarvan voornamelijk de generatie na hem (en die Cobra voorafging) getuigde. Onder hen stond soms Vieira da Silva niet ver van hem af. Zo lijkt het mij dat hij ondanks alles toch korter bij de generatie Polliakoff - De Staël staat dan bij Mondriaan. Zijn broer Bram, die enkele jaren ouder is, staat merkwaardiger wijze weer korter bij de abstracte expressionisten waarvan Cobra een europese uitdrukking was.

Geer Van Velde is derhalve tussen twee getijden van de moderne kunstgeschiedenis een zelfstandige figuur. Hij leeft vrij teruggetrokken. Houdt niet van publiciteit en andere grootstedelijke kunstmanifestaties, alhoewel men zijn werk op alle internationale shows aantreft, zoals reeds in 1959 op Documenta II te Kassel en op de meeste biennales. En overal lijkt zijn werk temidden van de creatieve onrust op een stille oase, een spiegel van wat de mens in onze tijd nog behouden heeft aan geestelijk evenwicht en als een getuigenis van een estetiek die zich niet heeft laten overrompelen door de technische gevoelloosheid enerzijds noch door de bedreiging en de absurdheid anderzijds.

R. F.

Indrukwekkende biografie over Richard Wagner

IN de reeks „Genie en Wereld", een uitgave van Heideland-Orbis n.v. te Hasselt, is nu een werk over een komponist verschenen — wanneer krijgen wij overigens eens een opgave van wat er verschenen is in deze serie? — en wel van Richard Wagner. Het is het vijfde deel en men heeft het zich qua stof niet gemakkelijk gemaakt. Wagner is een interessante, intrigerende figuur in de muziek. Het boek is geen biografie zoals wij die normaliter kennen, waarbij één auteur zijn visie over de figuur geeft en het levensverhaal vertelt, gebruik makend van een aantal bronnen.

Neen, het is meer een verzameling essays en wel van de hand van een aantal Franse auteurs, muziekspecialisten, die allen één facet van het leven van Richard Wagner belichten. En ik moet zeggen een dergelijke opzet is bijzonder interessant en ik zou wensen dat veel komponisten op deze wijze in deze serie zullen worden behandeld.

De auteurs zijn niet allen Wagnerianen en niet allen anti-Wagnerianen. Men vindt voor- en tegenstanders van de komponist, terwijl er ook een aantal gematigden bij is, die in de middengroep verblijven en trachten koel en objectief Wagner te benaderen.

Richard Wagner als een voor de opera „niet onbelangrijke figuur" schetsen doet hem onrecht aan. Of men nu anti-Wagneriaan is of niet, men kan zich niet daarmee alleen tevreden stellen. Wit 't totale oeuvre van Wagner beziet, vindt naast muziekwerken als aria's, kantates, marsen, fantasie-hymnen, liederen, toneelmuziek en symfonieën, kwartetten, pianomuziek en vokale werken ook een grote reeks letterkundige werken. En nu wordt er door de tegenstanders wel eens schamper gelachen over de „ulevellerijmen" van Wagner, waar het zijn opera's betreft; een dergelijke bewering gaat mij te ver en getuigt van grote kortzichtigheid waar het vormgeving en inhoud van Wagners letterkundige oeuvre betreft.

• Letterkundig werk

Tussen een vertaling van de drie eerste boeken van de Odyssee, die in 1826 door Wagner zijn geschreven, tot en met het laatste artikel dat hij in zijn leven schreef in 1883 in Venetië, getiteld „Ueber das Weiblichen im Menschlichen", ligt een reeks van letterkundige werken en niet alléén libretti. Om er enige te noemen, en ik zal de volgorde chronologisch houden: al in 1832 ontstaat in Praag het gedicht „Abendglocken" dat opgedragen is aan Theodor Apel.

Dan volgt in 1841 in Meudon de voltooiing van de literaire novelle „Ein glücklicher Abend" en is hij op dat moment al aan het werk aan zijn Fliegende Holländer. Maar Wagner kon diverse werken tegelijkertijd onder handen hebben, en een jaar later is hij al bezig met gedetailleerde plannen en het libretto voor Tannhäuser, dat hij oorspronkelijk „Der Venusberg" noemt en dat, wanneer men de oorspronkelijk Parijse versie van de opera kent, wellicht juister de spil ervan uitdrukt.
Behalve die diverse libretti (zij volgen elkaar zeer snel op), in 1846 een reeks schetsen voor een toneeldrama in 5 bedrijven „Friedrich I" (het betreft Frederik Barbarossa), dat in 1848 gereed komt. In dat jaar voltooit hij in Dresden een geschrift dat heet „Entwurf zur Organisation eines Nationaltheaters für das Königreich Sachsen". Het zou te ver voeren om alle literaire werken van Wagner te noemen. Hij fulmineert tegen bestaande situaties en orde; hij overtrekt de zaak dikwijls, slaat echter op andere keren de spijker haarzuiver op de kop. Kortom, Wagners totale oeuvre, en dus ook zijn literaire werken, geven duidelijk aan dat men met een geëngageerd artiest te doen heeft. Een rusteloos, vruchtbaar producerend geëngageerd artiest; een kunstenaar die niet zoals men van anti-Wagneriaanse zijde zo graag beweert, meent dat er maar één komponist is. Richard Wagner (zijn verering voor o.a. Mozart en Beethoven is legendarisch) — in 1870 begint hij een artikel over Beethoven, dat in september van dat jaar voltooid wordt — een man die daarnaast ook weet te komen tot het oprichten van het Festspielhaus, dat unieke gebouw waarin alleen zijn werken worden uitgevoerd — overigens een voorwaarde die niet met Wagners wensen strookt, maar die van Cosima stamt —. Hij schrijft daarnaast nog een aantal muziekartikelen die van bijzondere waarde zijn en o.a. duidelijke aanwijzingen bevatten over de opvattingen van regie bij opera. Kortom, alleen al zijn scheppingen stempelen hem tot een bijzonder kunstenaar. Dat men daarnaast ook nog zijn privé-leven beziet, zijn vele liefdesaffaires, zijn kontakt met de dweperige Ludwig II van Beieren, zijn affaire met Cosima van Bülow-Liszt, die later zijn vrouw zal worden; zijn deelname aan het denken van die tijd (we denken aan Schopenhauer en Nietzsche) dat alles maakt Wagner tot een uitzonderlijk boeiend figuur en het is duidelijk dat een aantal auteurs een reeks boeiend essays over hem kan schrijven. Dat is hier dan gebeurd.

• Vóór alles dichter

Een van de geweldige artikelen uit de reeks vind ik dat van Antoine Goléa: „Wagner weerspiegeld aan zijn helden". Maar evenezeer graaft de inmiddels overleden René Dumesnil in de aard van het drama van Wagner. Hij stelt o.a. dat wanneer men van Wagneriaanse revolutie spreekt, het helemaal niet om iets dat de theorie van de muziek betreft gaat, maar dat het de dramatische vorm die Wagner wil hervormen en zuiveren, betreft. Hij is dan vóór alles dichter en wil vóór alles de muzikale opbouw en ontwikkeling van het werk ondergeschikt maken aan het woord en aan de dramatische behandeling. En dat mag men niet uit het oog verliezen, wanneer men spreekt over — de Wagneriaanse theorie. Men kan het met Dumesnil eens zijn of niet — en anderen, die bijdragen voor dit werk hebben geleverd, vechten deze theorie weer aan — maar het geheel kritiekloos verwerpen kan men toch ook weer niet. Want Wagner héédt inderdaad dat woord wel erg belangrijk gemaakt en op de voorgrond gesteld en het is ook juist dáárom dat hij zijn eigen tekstboeken schreef in plaats van, zoals de meeste van zijn collega's (Verdi, Rossini, Mozart etc.) librettisten aan te trekken. De meeste Italiaanse operakomponisten en ook de meeste Duitse — in beide „kampen" bestaan uitzonderingen als Boito en Lortzing — was de muziek het belangrijkste en werd het libretto aangepast aan die muziek. Dat is bij Wagner niet het geval. Hij schrijft eerst als toneeldrama zijn tekstboeken en toonzet het geheel daarna, waarbij men niet uit het oog mag verliezen dat tijdens het schrijven van de tekst de muziek reeds bezit had genomen van zijn gedachten. Zoals bij tijdens zijn leven een voorwerp was van tegenspraak, van polemieken, zo is ook na zijn dood Wagner steeds weer een voorwerp geweest van discussie en nieuwe strijdvragen. En de blinde bewondering en de verkeerd toegepaste verering van het Nazi-Duitsland voor Wagner en zijn muziek heeft daar geen goed aan gedaan. Anno 1972 zijn we daar wel overheen en kunnen we gelukkig weer terugblikken naar de komponist Wagner zoals hij was; zoals we menen dat hij was maar zoals wellicht niemand hem compleet zal kunnen schilderen. Daarmee bedoel ik dat waarschijnlijk weinigen de persoon Wagner geheel kompleet in al zijn facetten kan doorwrochten en het is daarom zo voortreffelijk van deze uitgever, dat een aantal auteurs — in dit geval negen — ieder hún visie op Wagner, op een deel van Wagners leven en werken heeft gegeven. En dat bewijst de grootheid van Richard Wagner eigenlijk. Men heeft een aantal mensen nodig om hem enigszins compleet te kunnen schetsen.

• Boek van grote waarde

Ik heb een groot aantal boeken over Wagner gelezen en moet zeggen dat het onderhavige èn gezien taal en stijl èn gezien de opzet en doorwrochtheid, meeslependheid, indringendheid, spitsheid van betoogtrant en niet in de laatste plaats de fraaie uiterlijke presentatie met veel toepasselijke illustraties: van zeer grote waarde is. Ik zou niet graag willen dat dit werk in de bibliotheek van veel Wagnerianen ontbrak. Bij de anti's zullen de ogen opengaan; bij de Wagnerianen zal de relativiteit, de betrekkelijkheid van een en ander, duidelijk worden. Een ding is zeker. De samensteller van het boek, die de eindredactie had, heeft in de keuze van het fotomateriaal duidelijk laten uitkomen aanhanger te zijn van Wieland Wagners regie en daarmee af te stappen van zaken, die door Richard zo duidelijk zijn gesteld. Over dat onderwerp vind ik eigenlijk iets te weinig in dit boek. Misschen ook dat daardoor juist die keuze zo kon worden gemaakt.
Wellicht, van de andere kant, dat de school van Wieland Wagner toch, juist door af te rekenen met een aantal versieselen rond de werken van Richard, deze werken meer centraal worden gesteld als kunstwerk op zich, zowel waar het tekst als muziek betreft.



Een boek, u zult het begrepen hebben, dat ik met de grootste waardering heb gelezen. Zij die voor de hele reeks hebben ingetekend — wat gaat nog verschijnen, uitgever? — betalen ƒ 29,50 per deel. Zij die dit boek apart willen kopen — en ik hoop dat die groep erg groot is — betalen ƒ 34,50. Het is in kunstleer stevig gebonden, fraai verpakt in schuifdoos, zodat een en ander veel cachet kreeg. Graag meer komponistenportretten in deze reeks.

HANS C. M. VAN ROOY

RICHARD WAGNER. Uitg. Heideland-Orbis n.v. Hasselt. Prijs ƒ 34,50 bij intekening ƒ 29,50. Uitgever voor Nederland: Zuider Boekencentrale te Heerlen.

BELANGRIJK
VOOR
JONGENS-MANNEN (VANAF 18 JAAR)

INDIEN U:
werk zoekt waarin een beroep wordt gedaan op uw verantwoordelijkheid en nauwkeurigheid.
In een verzorgde werkomgeving met een modern machinepark.

DAN:
vindt u in ons bedrijf enkele vakatures die u dit werk dat in ploegendienst (niet continu) verricht wordt, aanbiedt.

WILT U:
hiervoor solliciteren, dan kunt u:
- telefonisch contact met ons opnemen 04490 - 66 22 (toestel 324 of 223 Hr. Haagmans) of
- ons bezoeken op het bedrijf, ingang Dr. A. F. Philipsstraat
- informeren bij een van onze vele medewerkers
- onderstaande coupon invullen en inzenden aan Afd. Personeelzaken.

Ik wil graag inlichtingen over werk, arbeidsvoorwaarden en andere voorzieningen bij Philips
NAAM: LEEFTIJD:
ADRES:
WOONPLAATS:
Ingevulde coupon inzenden aan Philips-Sittard - Personeelzaken.

Iedere maandagmiddag 14.30 uur vaste bezoekdag voor sollicitanten.

N.V. Philips' Gloeilampenfabrieken, Sittard. PHILIPS

BELANGRIJK
VOOR
JONGE MEISJES

ZOEKT U:
een fijne baan en een gezellige werksfeer? interessant werk in een prettige omgeving, in een modern en goed verzorgd bedrijf?

WILT U:
een goed loon bij goede prestatie? Verdere vormingsmogelijkheden? Voortreffelijke reisgelegenheid van uw woonplaats naar ons bedrijf?

DAN NODIGEN WIJ U UIT:
telefonisch contact met ons op te nemen of, liever nog, ons te bezoeken.
U kunt ook onderstaande coupon invullen en deze aan onze afdeling Personeelzaken zenden, dan komen wij u thuis bezoeken.

Ik wil graag thuis vrijblijvend worden ingelicht over werk, arbeidsvoorwaarden en alle voorzieningen bij Philips.
NAAM: LEEFTIJD:
ADRES:
WOONPLAATS:
Ingevulde coupon inzenden aan een dezer adressen:
PHILIPS HEER - MAASTRICHT, afdeling Personeelzaken, Philipsweg of
PHILIPS, J. Campertstraat, HEERLEN of
PHILIPS, Rijksweg Noord, SITTARD.

Iedere maandagmiddag 14.30 uur, vaste bezoekdag voor sollicitanten en/of ouders.

N.V. Philips' Gloeilampenfabrieken, Maastricht, Heerlen, Sittard. PHILIPS

VOOR U,
DAMES EN HEREN
vervaardigen wij van 1e klas geprepareerd Europees haar pruiken - toupets - haardelen enz.
Perfecte pasvorm - Fabrieksgarantie.
Speciale afd. onderhoud haarwerken.
Showroom geopend: dagelijks tot 18 uur, dinsdags en vrijdags tot 21 uur.
Haarwerkateliers BEMO
Tel. 045 - 252492. Ziekenfondsleverancier.
p/a Salon Bernard, Rumpenerstraat 23, Brunssum x

EUROPA CAMPING VALKENBURG
zoekt
PACHTER
voor de
SUPERMARKET
(200 m2)
op haar bedrijf.

Uitsluitend serieuze, kapitaalkrachtige kandidaten, die bereid zijn onze gasten 100% service te verlenen en normale prijzen te berekenen worden uitgenodigd schriftelijk contact op te nemen met de directie.

Twijfel of uw banden (nog) goed zijn?
Kom dan eens bij ons langs.

Het is goed om zo nu en dan even te kontroleren hoeveel profiel er nog op de banden zit, of de zijkanten gelijkmatig zijn, en meer van dat soort dingen. Wij doen dat graag voor u.
En mocht u na afloop wel dat onderzoek nieuwe banden nodig vinden, dan kunt u erop vertrouwen dat we een goede band voor u vinden. Wat wij verstaan onder goede banden? Radiaalbanden.
Omdat die een betere 'grip' op de weg hebben dan gewone banden, omdat ze de remweg verkorten en minder zijwindgevoelig zijn, omdat ze minder rolweerstand hebben – dus lager brandstofverbruik geven en langer meegaan.
Radiaal dus. Maar dan ook echte Michelins. Michelin heeft de radiaalband uitgevonden. Indertijd in 1948. En nu in 1972 maakt Michelin nog steeds de beste.
Want alleen Michelin kent het geheim van de radiaalband: een stapel lonten en een koperlak dat niet verbrandt kan doordat er een stalen gordel van fijne staaldraadjes onder zit.
Zeker, er zijn goedkopere radiaalbanden te krijgen, maar dat zijn geen Michelins.

BANDENSPECIALIST
KICKEN B.V.
Valkenburgerweg 41 - VOERENDAAL - Tel. 04446-1700
Bemelerweg 90 - MAASTRICHT - Telefoon 043-21515
Burgerweg 59 - SITTARD - Telefoon 04490-3696
Stuiferstraat 11 - TEGELEN - Telefoon 04706-1573
MICHELIN X-radiaalbanden



Met Pasteurisatie. Vraag het nieuwe gratis receptenboekje.

nog 20 dagen
1 oktober amsterdam
floriade
13 t/m 17 september
Fleurop/Interflora
verdere dagen 8.30-22.30 uur
trein/autoroute
100 exhibitors

Hollandse maatjesharing
overheerlijk zeebanket
PER STUK / 1,25
Verse Zeeuwse mosselen
machinaal schoongemaakt
PER KILO / 1,40
VISHANDEL DE KAASBOL
eigen visbakkerij
eigen inleggerij
KOUVENDERSTRAAT 191
Hoensbroek
TEL. 045-225561 x

antennebouw
R. KONSTEN

Ter overname aangeboden:
CAFÉ MET ZAAL
Gelegen in de gemeente WEERT.
Op korte termijn te aanvaarden.
Kandidaten in het bezit van het vakdiploma gelieven te schrijven naar de Koninklijke Brand's Bierbrouwerij N.V. te Wijlre.

het bier waar Limburg trots op is!

Maasdal-Diepvries
Verkoop van:
PRINZESS
haantjes-kalkenborst, kippenrollade-kalkoenpoulet - lever - schnitsel
DAM frite-soestring-aard. schijven
HEBRO sate en sjaslik
ENKCO vlees
G-FROST groenten
MORA snacks
ERME-IJS
FLEVO konijn en konijnebouten
EDMI soepen en nasi en bami goreng
MAASDAL haantjes
Alleen aan de handel
Verkoopcentrale „Maasdal"
Opfergeldstraat 12 — WIJNANDSRADE
Telefoon 04447 - 1888 x



DOE HET ZELF
ZONNE-SCHERMEN
Verdien 30%

Voorbeelden:	type	breed	uitval	prijs
	40/70	100 cm	100 cm	f 128,-
	40/70	200 cm	100 cm	f 179,-
	40/70	280 cm	100 cm	f 237,-
	50/80	360 cm	100 cm	f 289,-

Materiaal: geanodiseerd aluminium met dralon doek.
Prijzen af depôt Molenberg-Heerlen incl. BTW. Levertijd ca. 14 dagen.
WANDERS Dr. Schaepmanstraat 15 Heerlen Molenberg, tel. 045-713907-712600 x

MEUBELBEDRIJVEN DORMANS
Akerstraat 360-362 te Hoensbroek
vraagt
SCHOONMAAKSTERS
voor haar toonzalen en kantoren.
Werktijden van 8-12 uur en 2-5 uur.
Gehuwd geen bezwaar.
Aanmelden: heden en morgen tussen 8 en 3 uur 's avonds.

BASISKURSUS ELEKTRONIKA
BEDRIJFS-ELEKTRONIKA
RADIO-T.V.-SPECIALIST
MIDDELBAAR ELEKTRONIKUS
op de praktijk gerichte erkende avondopleiding te: Heerlen, Hoensbroek en Sittard.
Prospektus aanvr. 04445-5948 of
PIEK
POSTBUS 22 — KERKRADE x

GLASHANDEL DAM
PANNEREN - KOEKWEG - NIEUWENHAGEN
Tel. 04498 - 1897
Uw adres voor alle mogelijkheden op glasgebied,
(o.a. glasreparaties, nieuwbouw, glas in koper enz.). x

Uw meubels weer als nieuw bekleed!
zowel modern als klassiek. Bel of schrijf ons, wij komen vrijblijvend!
Fa. Savelsberg
MAASTRICHT - TEL. 2120
na 6 uur 7160 - HERKRADE x



goedkope keukenkasten!!
KUNSTSTOFKEUKENS
van f 410,- voor f 328,-
Tegelhandel JAN VAN ERP N.V.
HOUTSTRAAT 5, GREVENBICHT, TEL. 04497-889
's Maandags gesloten x

MEN'S
HAIR STYLIST
[illegible]
Exclusief voor Limburg
- modelcoupes
- toupetjes & prothesen
- TOUPETjes ook voor volkomen ontharenden
- Kampioen van Nederland 1970
- Winnaar Wereldcoupe tournee Amsterdam 1971

Wilt U een afspraak?
Bel dan 04498-3626 x

Wegens ziekte vraagt
BESLOTEN FRANCOIS 05-99
GROTE GRACHT 90 — MAASTRICHT
TEL.-INT. 043-21561 x

Gevraagd voor direkt voor Nederland:
[illegible]
voor een modern bedrijf.
Volledige Autokennis.
Melden:
Limburgse Exploitatie Bedrijf
Maastricht
W. Alexanderweg 60, Randwijck x

Nationale Bedevaart naar
BANNEUX N.D.
OP ZONDAG 1 OKTOBER A.S.
b.g.v. het Nederlands Mariaverbond
Deze bedevaart zal worden begeleid door de bisschop van Roermond mgr. dr. J. Gijsen
[illegible]
Aanmelding tot uiterlijk 20 september a.s. bij: Cariton Hazenberg, [illegible], Stationsstraat 66, Maastricht, tel. 043-21561 of bij de plaatselijke contactpersonen.

premie voor rustige dagen

Markt
Rijksweg zuid 87 Geleen

KOM IN HET RUSTIGE WEEK-BEGIN. WIJ BELONEN DAT MET BIJZONDERE KOOPJES ...

MAANDAG MEENEMERTJES

ROOMSCHNITSELS 3 stuks ± 300 gram 128
TOMATEN EXPORT KWALITEIT kilo 88
KOFFIEMELK literfles van 1.59 nu 129

DINSDAG DIEPTE DUIKERS

Braadworst of saucijsjes 500 gram 198
KOMKOMMERS 3 stuks 88
EIEREN no. 6 30 stuks 250

AUTO'S & MOTOREN

Automobiel en Garagebedrijf Hensgens Speciaalzaak in gebruikte automobielen biedt te koop aan: OPEL ASCONA 1600 S de l. '71, Opel Adm. '69 grijs, Opel Comm. '70 rood, Opel Rec. de l. '70 blauw, pel Rec. '70 grijs, Opel Rec. '69 wit, Opel Rec. 4-deurs '68 wit, Opel Rec. '67 frijs, Opel Kad. car '71 blauw, Opel Kad. car. '67 grijs, Opel Kad. de l. '71 brons, Opel Kad. de l. '70 rood, Opel Kad. '70 blauw, Opel Kad. '69 grijs, Opel Kad. '70 blauw. Opel Kad. '69 grijs, Opel Kad. '69 rood, Opel Kad. '63 rood, Vauxhall Viva de l. '71 brons Vauxhall Viva de l '71 blauw, Vauxhall Viva '70 beige, V.AUXHALL Viva '69 grijs, Vauxhall Viva '68 blauw, Vauxhall Viva '67 rood, Fiat 124 '71 rood, Fiat 850 coupé '70 blauw, Fiat 850 '69 blauw, Fiat 850 spec. '68 wit, Renault R 6 '70 rood, Renault R 16 '69 groen, Renault L4 '69 beige, Simca Rally '70 rood, Simca 1000 '70 blauw, Simca 1000 '67 grijs, Austin Glider '70 wit, VW de l. 1300 '69, blauw VW de l. 1300 '68 grijs, VW Pick Up Dubbel kabine '70 rood VW pick up '70 grijs, VW Pick Up blauw, Ford Capri 1300 '70 blauw, Ford Taunus 17M '69 grijs, Ford Taunus 17M '68 beige, Ford Taunus 17M '67 wit, Ford Taunus 17M '66 wit, Ford Taunus 2000 GXL '71 rood, Ford Taunus 12M '70 geel, Ford Taunus 12M '69 wit, Ford Taunus 12M '68 grijs, Ford Taunus 12M '67 wit, Plymouth Sport Coupé '70 blauw. NSU Prinz 4 '70 wit Toyota Corolla 1200 '72 rood. Diverse inruilwagens. Inkoop-Verkoop Inruilen financiering BOVAG lid. Burma tankstation Nieuwstadt. 's Zondags gesloten tel. 04499-1342.

Voor een goede gebruikte wagen naar: Automobiel tn Garagebedrijf G. Bos NV, Grasbroekerweg 28, Heerlen, tel. 045-711444 Simca dealer. Wij bieden u aan: SIMCA 1000 LS 1969, Simca 1301 S 1970, Simca 1301 S 1971, Simca 1501 LS 1967, Simca 1100 LS 1971, Simca 1200 S coupé 1968, Chrysler 180 automaat 1972, VW 1200 1969, VW 1300 1969, VW 1600 1069, Fiat 850 1968, Renault R10 Major 1970. Zaterdag geopend voor verkoop tot 17.30 u. x

Alle AUTOMATERIALEN. uitlaten, accu's, banden enz. alles v. uw auto met korting v. min. 30 proc. Donny Klassen bv Meerssenerweg 219 Tel. 043-27354 Maastricht. x

Alle VW-MOTOREN tegen enorme lage prijzen met orig. fabrieksgarantie. Ook alle VW-onderdelen met 30 proc. korting. Donny Klassen bv Meerssenerweg 219, tel 043-27354 Maastr. x

VW 1300 L 67 66 en 65 f 750. Fiat 600D 67 2x f 1250 en f 950. Inr., fin. Hamerstraat 16 Hrln (bij ambachtschool).

Te k. CITROëN model Pallas '67 i.z.g.st. Te bevr. Hoogbrugstr. 32, M'tricht, tot 6 u.n.m.

Te k. FIAT 850 sport coupé '68 met radio, prima in orde. Kasteellaan 17 Heerlen, na 18 uur.

Te k. FIAT 850 '67 i.z.g.st. f 1500. Antoniusstr. 29, Geleen.

Te k. FORD Cortina '65 Grevenstr. 37 Schaesberg.

Te k. OPEL Rekord '64 1.pr.st. t.e.a.b. Kokelestr 60 Bleijerheide.

Van 1e eig. te k. DAF 32 '66 i.z.g.st. orig. km.st. 56.000. Na 16 u. Op den Driesen 14, Schaesberg.

Te k. DAF 33 '65 pr. f 500. Conventuelestr. 6 Mariarade H'broek.

Te k. VW '68, VW '69, Opel Kadett '69, Opel Kadett car. '68. Inr. en fin. mog. Tevens ink. automob. J. v.d. Burgt, Marktstr. 40, Waubach, tel. 2271.

DKW F 102 te k. aang. schuifdak, radio, bekledingshoezen, zeer mooi. Na 18 uur. Klinkebergstr. 10, Beek (L.). x

Te k. BMW 1800 '68 i.z.g.st. kl. beige, km.st. 65.000, vr.pr. f 4600, 2CV 4 '70 i.z.g.st. kl. beige. Te bevr. Kampstr. 81, Spekholzerheide, na 18 uur. x

Okt. '71 FORD Capri GXTL 2000, 15.000 km, a. nw. wegens omst. f 4000. o. nieuwprijs te k. tel. 04443-4125. x

FIAT 850 coupé '67 f 1600, Fiat 1500 sport '63 f 700, Fiat 600 '67 f 675, VW '65 kl. groen met. veel acc. f 950, Opel Rek. 1900 '66, f 960, Fiat 125 iets mooi's '67 f 1650. Wieënweg, Achter de witte pomp, Treebeek. x

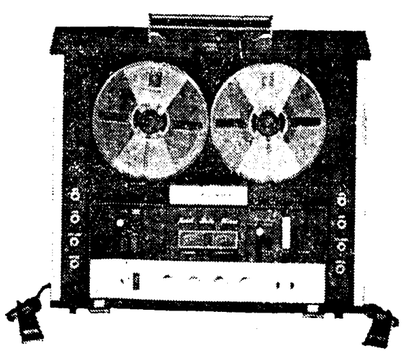
Te k. i.z.g.st. VW-bus met geerev. motor nw. remmen, nw. balken. Te bevr. Anjerstr. 9, Schinveld x

Te k. VW 1600 TL '65 vr.pr. f 1400. Te bevr. Debets, Europastr. 55 Schaesberg. x

Te k. FIAT 850 E Special bwj. 70, kl. groen f 3000. Heulenderstr. 81 Brunssum.

BANDEN - accu's enz. met 30-40 pct. korting. Bal. en montage gratis Donny Klassen bv Meerssenerweg 219 tel. 043-2730 27354 Maastricht. x

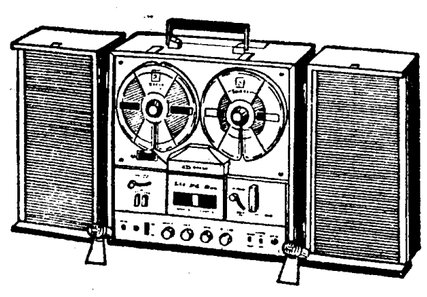
Alléén bij Vogelzang Intertronic



SHARP STEREO BANDRECORDER RD 711

compleet met 2 micr., 18 cm. band en haspel, 2x5 watt, 3 snelheden, 4 sporen, 2 ingebouwde luidsprekers, 2 V.U.-meters. aparte bas- en hoge tonenregelaars. Bruto f 735,—

Alléén bij V.I. **f 498.-**



SHARP STEREO BANDRECORDER RD 708

compleet met 18 cm. band .... haspel ... 2 micr., 3 snelhed..., 2x5 watt, 4 spor , 2 V.U.-meters, aparte bas- en hoge tonenregelaars, incl. 2 boxen. Bruto f 835,—

Alléén bij V.I. **f 548.-**

vogelzang intertronic

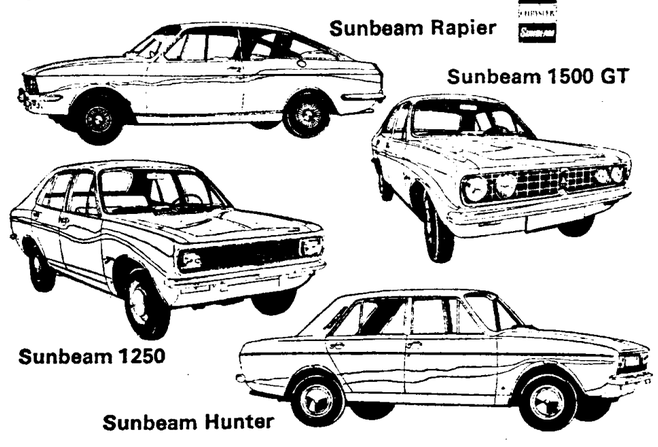
HEERLEN
Emmaplein 23 tel. 045-719213
Akerstraat 72 tel. 045-716055

's maandags gesloten

MAASTRICHT
M. Smedenstraat 25
tel. 043-14169

Sunbeam-Brits in hart en nieren.

Een beroemd Engels merk, thans geruggesteund door de machtige research en organisatie van Chrysler, een der drie grootste auto concerns ter wereld.



Gebr. Rosier
Cramer van Brienenstraat 22-24 - Amby - tel. 043-22580

Automobielbedrijf J. van Hinsberg
Mauritslaan 51-53 - Geleen - tel. 04494-5800

Autobedrijf Fa. W. Steins & Zn.
Kerkraderweg 13-15 - Heerlen - tel. 045-714717

Autobedrijf Grassère & Zn.
Kloosterstraat 46 - Simpelveld - tel. 04442-1835-1742-2486

VW 1302 1971 als nieuw. Auto Heral Schinveld.

Te k. van 1e eig. R12 1970, schadevrij a.n. DAF 55 Coupé 1970 kl. cognac; DAF 55 1969 met radio; Mini-Cooper Special 1972 a.n. Te bevr. P. Dols, Grachterstr. 21 Kerkrade-West. x

I.g.st. FORD Cortina bwj. 66 met radio en mistlampen f 750. Dr. A. Kuyperstr. 76 Treebeek Brunssum.

Te k. aangeb. door A.C.B., Akerstr. 2 Brunssum, telef. 254099 FIAT 850 Spec. '68; Simca 1500 '66; VW '62; VW '64; VW '64; VW '66, VW '67 1600 ponton, Opel Car. 63

SPUITCABINES te huur f 27,50 per auto. Ridderhoenstraat 182, tel. 211953 Hoensbroek.

KADETT Special 67 en 69; Rekord 69; VW 1300 Luxe 71 70 69 68 67 66 8 stuks div. kleuren; Renault 12 TL 71; Mercedes 220 SE in staat van nw. Verkoop onder gar. inr. en finc. C. Meulemans, Servicegar. Ridderhoenstraat 182 Hoensbroek.

VW 1300 '70; Morris Austin Cooper 1000S '70; Mercedes 280S '68; Peugeot '68; Fiat 124 '67; inruil en financ. Autohandel M. Hogenhout, Wilhelminastr. 151 H'broek.

VW 1200 1971, in z. goede st. Auto Heral Schinveld.

VW VARIANT 1968 v. part. in zeer goede staat f 3200 m. radio en trekhaak. St. Hubertuslaan 15 Terwinselen.

MERCEDES 250 68 8500; Capri 1500 XL 69 5600; Opel 1700 70 4850; Opel 1700 69 4300; R 10 1300 70 3850; Kadett 70 4850; Renault 8 70 4250; Kadett Rally 70 6750; Daf 55 69 3100; Kadett 66 2400; 17 M 66 1200; Simca 1000 65 300. Inr. en fin. gar. P. v. Dijk Hompertsweg 33, Schaesberg Kakert telefoon 1729

DATSUN Cherry 10 mnd. oud; Dyane L 11 mnd. oud 4200; Peugeot 504 70; Ren. R 16 70 5700; Merc. 220 D 69; 220 D 68 8500; Merc. 250 S autom. met gas 68 7500; Opel GT 70 8750; Vauxhall 69; Viva 69 68 1850; Fiat 600 68 67; Fiat 500 69 1650; Fiat 124 Coupé 1969 3750; Fiat 850 Coupé 67 1750; BMW 2000 68; BMW 1800 66 1750; Cortina GT 68; Kadett LS 68; Simca 1501 69 68; 2 CV 68; Kadett 67; Kadett 66 1850; 4 inruilauto's Renault R 4 67; Ami 66, 2 CV 66, Kadett 65 450. Ruilen ook zonder geld. Inkoop auto's. P. Joosten, Scharnerweg 3 en 7, Mastr. tel. 043-27308

Opgelet! Opgelet! Garage Oxy, Holzstr. 57, Kerkrade, tel. 04445-6982 biedt te koop aan: FIAT 124 67 f 2250; Renault Rambler Class. 550 67 f 2750; VW 1300 66 f 1850;; VW 1500 66 f 150; VW 1200 65 f 1750 VW pers. bus 1969 f 4250 Ford Esc. Est. Car 69 f 2750; Triumph Herald 1200 67 f 1250; Renault R4 L 1966 f 950; Taunus 12 M 1966 f 1250 Taunus 12 M 66 f 1250; Daf 31 1965 f 1250; VW 1600 TL 65 f 1550. Auto Union F 102 65 f 1250. Div. inruilwagens v.a. f 200, tev. tour- en vouwcaravans te k. 4- en 6-pers. Geopend van 8-24 uur. Inruil mogelijk.

FIAT 850 1e eigenaar 1970. Auto Heral Schinveld.

Te k. van part. BMW 2002 '68 kl. wit. Marijkestr .23 Beek, tel. 2796 of 1244. x

Han van Sintmaartensdijk biedt een collectie eerste klas AUTOMOBIELEN aan tegen aantrekkelijke prijzen. Citroën ID Super 1e eig., kl. wit, 5 versnellingen; Ford Taunus 600 GT '71 1e eigen.; kl. met. bruin; Ford 20M RS Coupé 72 1e eig. met. blauw; 2 Fiats 128 70-71, 1e eig. kl. groen en rood; Mercedes 280 SE 69 1e eig. kl. groen m. schuifd.; NSU RO 80 70 1e eig. kl. wit; Vauxhall 90 SL 67 1e eig. kl. met. grijs; NSU 1000 '66 kl. groen; Fiat 125 69 kl. blauw; Opel Manta 1900 type 71 1e eig. 28.000 km kl. oranje. Opel Kad. type 72 1e eig. 25.000 km kl. geel; Fiat 850 Coupé 71 1e eig. kl. geel; Fiat Bianchi Mini A 112 1971 1e eig. kl. geel; Fiat 128 '71 1e eig. kl. groen 20.000 km; Ford Capri 2300 GTXLR '70 1e eig. kl. goud; Vauxhall 2000 SL '70 kl. groen; Renault 4 L '70 - '71 1e eig. 20.000 km kl. rood; VW 1300 '70 1e eig. kl. bruin; Opel Rek. 1700 '70 1e eig. kl. wit; Renault 16 '70 1e eig. kl. rood; Toyota Celica 1600 ST 1971 1e eig. kl. geel; Citroën 2 CV '70 1e eig. kl. blauw; Citroën Ami Comfort 1970 1e eigen. kl. beige; Porsche 912 Targa type '68 kl. rood z. mooi; Ford Taunus 20M '69 kl. grijs; Renault 16 TS '68 kl. blauw; Opel Kad. '68 kl. blauw; Opel Kadett Caravan '68 kl. wit; Peugeot 204 '68 kl. rood; Lancia Flaminia Sport 2,8 '68 1e eig. zomerwinterkap; Opel Rek. '68 kl. wit; Jaguar type Coupé '66 kl. bruin; Jaguar type S '66 kl. goud z. mooi; Daf 55 '66 1e eig. schuifd.; Fiat 850 '67 kl. wit; VW 1300 '68 kl. wit; Simca 1501 GLS '68 kl. wit; Mercedes 200D 1966 kl. wit; schuifdak. Deze goedkope inruilers, o.a. Rambler, Plymouth, Alfa Romeo, Fiat, Opels etc., inruil, finc. mog. Auto-Sima, Ganzeweide 152-155 (Akerstraat) Heerlen tel. 045-211067 bgg 213043.

VW de Luxe 69 f 3250; Opel Kadett Coupé 66 f 2250; Simca 1500 67 f 1450; Fiat 850 Special 68 f 1850; Taunus 20 M 66 f 950; Taunus 1700S 68 f 3000; Taunus 1700S 68 f 2950; Jaguar 65 f 1450; Fiat Coupé 66 f 1350; NSU 1000 TT 67 f 1450; Mercedes 200D 65 f 1950; NSU 1200 66 f 1250; Simca 1000 66 f 850; Simca 1000 65 f 550; Opel Commodore 70 f 6250; Taunus gesl. bestelw. 69 f 2850; ZAZ 69 f 1650; Renault R10 Major 67 f 1500; Cortina GT 1600 68 f 2850; VW bus 65 f 750; Opel Rekord 66 f 850; Fiat 600 67 f 950; Fiat 124 67 f 950; Austin Seven 66 f 1000; Morris 850 65 f 850; Fiat Bianchi 66 f 1000; BMW 2000 TI 67 f 2850; Opel Kadett Caravan 66 f 1000; VW 411 L 69 f 3500. Holegracht 1 Wylre, tel. 04450-1625.

FIAT 125 68 f 3500; Opel 1700 70 f 6500; Opel Kadett Car. 68 f 3500; Opel Kap. 64 f 1200; Opel Kap. 65 f 1500; Opel Rek. 66 f 1700; Opel Rek. 65 f 400; BMW 2000 GS; Taunus 1800 S 69 f 5000; 17M 65 f 1500; 17M 66 f 1800; 15M 67 f 3000; Corsair 68 f 900; Simca 1501 67 f 3000; Simca 1000 GL 71 f 4600; VW bus 67 f 2200; 2 stuks VW 65 f 800 Austin Mini 64 f 800; Vauxhall VX 90 f 600; Fiat 850 66 f 1500; 12M 65 f 800; DAF Pony met bak en oplegger 69 f 2500. Verder nog 25 stuks van f 200 tot f 1000. Garantie inruil en finc. mog. Jo van Mil, Sportstraat 10 te Kerkrade-W. telef. 045-410826 t.o. Gem. Sportpark.

Autobedrijf John Vermeeren biedt te koop aan met 3 maanden garantie en elke keuring toegestaan. CHEVROLET Camaro R.S. Bijb. mooi bj. '67, Mercedes 220 D type '70, Mercedes 250 SL sport m. zomer- en winterkap, autom. en stuurbekrachtiging, kmst. 54.000 type '68, Ford 26M 2600S-4-deurs autom. schuifd. en leren dak, kmst. 20.000 '70, Ford Escort 1600 GT Rally speciale uitvoering, Ford Capri 2300 GTXLR km.st. 18.000 type '72, Ford Taunus 2000 GXL coupé km.st. 8000 bjr. '72, Renault 6 TL bjr. '70 Renault 8 bjr. '69, Morrs Glider de luxe 4-deurs bjr. '69, Ford Capri 2300 GTXL bjr. '69 Ford Taunus 1300 XL coupé '71, Fiat 850 E Spec. '69, Opel Rekord 1700 type '69, Opel Kadett super '68 Opel Kadett coupé '67, Fiat 850 sport-coupé bwj. '71, Fiat 125 de luxe '69, Fiat 124 de luxe '67, Fiat 1100 R '68, Fiat 500 D '67, Triumph Herald 1360 salon '70, Ford Cortina 1300 en 1300 de luxe '67 en '65, NSU Prinz 4 '67, VW 1300 '69 '68 en '66, VW 1600 Variant '68, Karmann Ghia 1600 '66, Simca 1000 GL '69, Citroën ID 19B '59, Ford 15M de luxe '68, Ford Transit bestel met ruimte '67, Div. inruilwagens o.a. Opel, Ford, Fiat, Citroën, Simca van f 100,- tot f 1000,-. Inruil en financiering mogelijk Parallelweg 45 Heerlen, tel. 045-710500.

Autobedrijf Sanders b.v. biedt aan met BOVAG-Garantiebewijs: MORRIS Marina 1,3 SL coupé april '72 f 7200,- Fiat 600 E '70 f 3300,- of f 112,98 p.m., Fiat 600 E '71 f 3700,- of f 129,10 p.m. Fiat 128 4-drs. '70 f 5500,- of f 197,75 p.m. 2-deurs '70 f 5200,- of f 186,99 p.m., 2-deurs '69 f 4500,- of f 154,03 p.m., Fiat 850 E Special f 3700,- of f 129,10 p.m., '68 f 2750,- of f 94,15 p.m., Fiat 850 S '68 f 2600,- of f 89,03 p.m. '70 f 3200,- of f 112,52 p.m., Opel Kadett 2-deurs '70 f 4900,- of f 179,75 p.m., Fiat 125 P. 4-deurs '70 f 4900,- of f 179,75 p.m. Ford Cortina 1600 L '69 f 4500,- of f 154,03 p.m., Fiat 124 Speciaal '69 f 4500,- of f 154.03 p.m., DAF 44 '70 f 4100,- of f 140,34 p.m. Nog diverse inruilwagens o.a. Fiat 850 S '65 '66 '67, Fiat 124 '67, Simca 1000 '65, Fiat 2300 automaat in prima staat etc. Inruilen en financieren mogelijk. Autobedrijf Sanders b.v. off. Fiat- Autobianchi- en Lancia-dealer. Akerstraat 128, Brunssum t.o. zwembad de Zeekoelen tel. 045-251644. Dagelijks geopend tot 18.00 uur. 's zaterdags 10.00 tot 17.00 uur. x

Te k. OPEL Kadett '67. Past. Schattenstr. 50 Schaesberg

Te k. OPEL Rek. 1700 '66. Irenestr. 62 N'hagen.

Mooi en degelijke VW te k. voor f 975,-. Kerkraderweg 164, Hrl. Molenberg. x

Te k. SIMCA 1000 bwj. 19 i.g.st. Irenestr. 10 Puth-Schinnen.

Te k. SUNBEAM Gazelle 70, Simca 1301 bwj. 71, R10 67, R6 69, Renault 124 9. Garage v. Hinsberg, Mauritslaan 51-53 Geleen.

Te k. auto's m. plaatschade. OPEL Rec. 2-drs. 4 mnd. BMW 2002 TI 69. Tegelaar - Maastrichterweg 156 Roermond, tel. 04750-16819. x

Kasteel Hoensbroek
Uw feest

10 - 100 - of 1000 personen
6 zalen — Parkeergelegenheid.
Unieke mogelijkheden in een romantische en rustieke omgeving.
Vergaderingen — Congressen — Recepties — Bedrijfsfeesten
Restaurant à la carte — Terras

Expl. S. J. Moonen
Telefoon 2 lijnen 045-213976 — 045-213556
x

Göttgens uw Opel dealer heeft weer een keurcollectie aan inruilautomobielen tegen zeer aantrekkelijke prijezn, zoals: OPEL Kadett mei 1972 900,-, beige, Kadett wit sept. 1970 f 4650,-, Kadett rood sept. 1971 f 6950,-, Kadett aug. 1970 rood f 5800,-, Kadett grijs maart 1970 f 5150,-, Kadett nov. 1970 goud f 4950,-, Kadett mei 1970 mei 1970 f 4950,- groen. Kadett goud april 1970 f 4750,-, Kadett jan. 1969 wit f 4350,-, Kadett nov. 1968 beige f 4250,-, LS Kadett LS febr. 1968 beige f 4150,- Kadett wit juni 1968 f 3750,-, Kadett april 1968 beige f 3450,- Kadett Car. groen maart 1966 f 1750,-, Kadett beige april 1966 f 1750,-, Kadett april 1969 grijs f 2750,-, Opel Rekord groen SL april 1971 f 7950,-, Rekord jan. 1971 beige f 6500,-, Rekord aug. 1970 beige f 5750,-. Rekord juni 1970 groen f 5100,-, Rekord juni 1970 wit Car. f 2600,-, Rekrod gebr. 1967 wit f 2950,-, Rekord beige sept. 1966 f 1150,-, Rekord geel nov. 1965 f 350,-, Opel Manta 1600S beige 1971 f 7950,-, Vauxhall beige jan. 1970 f 4250,-, Volkswagen wit 1302 juni 1971 f 4450,-, VW 1302 juli 1970 blauw f 4250,-, VW 1200 grijs m maart 1969 f 2950,-, VW 1300 wit mei 1968 f 2850,-, Ford 15M wit maart 1969 f 4300,-. Simca 1501 GL rood juni 1967 f 2950,-, Simca 1000 LS groen nov. 1969 f 3850,-. Fiat 1100 R blauw mei 1968 f 950,-, Fiat 600 D wit jan. 1969 f 1950,-, Renault R10 grijs okt. 1970 f 4450,-. Bovag-garantie, eigen financiering bij Automobielbedrijf Göttgens CV Haspelsestraat 20, Rijksweg N 27 Sittard, tel. 04490-6565. Handelsterrein Beek tel 04402-3441. x

Te k. v. part. VW 1300 L bj. 70 i.z.g.st. Finc. mogelijk. — Schaesbergerstr. 93 Terwinselen

Te koop aangeboden door inruil verkregen en in zeer goede staat zijnde: MERCEDES Benz 250 1968 f 8500,- Mercedes Benz 250 1969 f 9500,- Mercedes Benz 220 1970 f 15.500,- Mercedes Benz 200 D 1968 f 8500,- Mercedes Benz 200 D 1969 f 11.000,- Mercedes Benz 1971 200 D f 15.500,- Mercedes Benz 220 D 1971 met automat. bak f 16.000,- Mercedes Benz 220 D 1971 met autom. bak en electr. schuifdak f 17.000,- Audi 100LS 1971 f 7500,- Peugeot 504 1970 f 7000,- Opel Rekord 1700 1970 f 5500,- Vauxhall Ventora 1969 f 6000,- Simca 1100 1968 f 2000,- Uw Mercedes Benz dealer. N.V. Auto- en Touringcarbedrijf De Valk Broekhem 4 Valkenburg tel. 04406-3141. x

Tegelaar biedt te koop aan ond. schr. gar., en financ. mog. MERCEDES 220 D'70, BMW 2500 '69, Fiat 850 coupé '69, Opel Record '68, NSU 1000 '69, Renault R8 '67, Daf best. '69, VW Pick-up dubbele cabine '70, Daf 33 '66, Motoren Fiat 850, Daf 33, Taunus 17M. Tegelaar Maastrichterweg 156 Roermond, tel. 04750-16819. x

Te k. SIMCA 1000 '67 f 600. Icpenstr. 42 Brunssum na 6 uur.

Onder 3 mnd. of 10.000 km garantie. Elke keuring toegestaan. CITROëN Dyane '70, Simca Rally '70, Fiat 128 '70, Opel Rek. 1700 type '69, Opel Kadett '68, Daf 44 '67, Renault R16 met schade. Diverse bedrijfswagens o.a. Chevrolet paardenvervoerwagen met 3 ingebouwde boxen. Fiat 650E 3-zijdige kiep. Gesloten aanhangwagen. Inruil en fin. Autobedrijf Schoonhoven Slanghenstr. 6 einde Demstr. bij 't zwembad. Tel. 045-213190 Hoensbroek. x

BROMFIETSEN

Te k. 1 FLORETT, 1½ jaar oud, pr. f 875 en 1 Puch-Maxi 8 mnd oud f 385; 1 Vespa Ciao 1½ jr. oud met all risk verz. f 385 Pricksteenweg 48, Kerkrade

FLORETT z.g.a.n. f 895,-. Batavus f 300,-. idem f 130,-. Flandria z.g.a.n. f 650,-. Berini's vanaf f 205,-. Mobyletts v.a. f 130,-. Peugeots z.g.a.n. v.a. f 255,-. Batavets. Grond, Schaesbergerstr. 51A Terwinselen.

Ik heb ze allemaal staan. al die zware jongens van Kreidler, maar ook die geweldige PUCHBROMFIETSEN en niet te vergeten de Puch Maxi en de Solex, de Batavus, Berini, Zündapp, Sparta, enz. Ook die enige Peugeot van die beroemde autofabriek, leuk en hippe kleuren. Verder heb ik voor jong en oud trimfietsen in alle prijsklassen: Raleigh - Gazelle - BIA - Motobecane - Euroba - Burgers enz. enz. Kom bij mij niet voor de etalage maar binnen kijken daar is ons bedrijf op ingericht. U kunt rustig en op uw gemak door onze showroom lopen. Sjef Lemmens de 2-wielerspecialist alleen: Kerkstraat 30, Nieuwenhagen tel. 04443—2545 x

Te k. ZüNDAPP z.g.a.n. Brunssummerweg 38, N'hagen.

VAKANTIE

ESKIMO. de unieke meeneem koelkast of box in div. maten. Onmisbaar op reis, vakanties, caravans, zomerhuisjes, tenten, watersport enz. enz. Alle modellen kunnen aangesloten worden op 220 volt lichtnet, auto-accu en/of butagas. Volledige garantie! Speciale korting v. handelaars en caravanbouwers. Alleenverk. Handelsondern. Tropica. Eymaelstr. 27-29, Hrl., tel. 045-716064. x

Te k. als nw. zijnde TREKCARAVAN merk Kip compl. met voortent en ingeb. gask. 10 pers. met dubbele as bw.j '71, ook als wintercaravan te gebr. Van Uden Hommerterweg 43, H'broek na 18 u. x

Occasion: CARAVAN type 320 Karaat '70 320 Meibro '70 Eclles 310 '68 Sprite Major '68 alle caravans met voortent en i.z.g.st. Campingcars Ridderbeks Einderstr. 42 H'heide 100 m van Sporthal Varenbeuk. x

Te k. VOUWCARAVAN Alpenkreutzer sr. bwj. '69 compl. met gesl. voortent, gasstel en res. wiel prijs f 1475.- Holzstr. 57 Kerkrade tel. 04445-6982 x

Sla nu uw slag en koop nog voor de prijsverhoging een van onze huur- of INRUILCARAVANS van 3 tot 8 mtr. Keuze uit 40 stuks. Prijzen vanaf f 1800.- A. Feyts Houtstr. 16 Merkelbeek tel. 04492-1213. x

Het is nu tijd voor het maken van voortenten, inbouwen van koelkasten, inbouwen van verwarming, aanleg van electrische verlichting, 't nakijken en doorsmeren van uw caravan, elk merk en elk type. Tevens kunnen wij uw voortent repareren schoonen waterdicht maken en vernieuwen. KLINKENBERG - Hoensbroek. Heisterberg 78, Tel. 045-211888. x

BOUWVAK

DEKKLEDEN te koop, te huur en reparatie. In katoen, nylon en plastic. Klinkenberg Hoensbroek. Heisterberg 78 - Tel. 045-211888. x

SCHAFTWAGENS, bouwketen enz. Houtb. Ubachs Kerkrade-Vink. x

Te koop, te huur BOUWLIFTEN 220 of 380 Volt - Transportbanden, betonmolens, steigers, klopboren, steenzagen, etc. A. Damoiseau Simpelveld 04442-1846, Julianastr. 12. x

DOEN

Wij geven u op elke ingevulde waardecoupon een zomerkorting van ten minste f 100,— bij aankoop van een....

centrale verwarming

Gebruik de stookkosten die u in de zomer spaart voor de aflossing van uw C.V. Reeds voor f 12,— per week, kompleet geïnstalleerd of als bouwpakket. Stuur vandaag even onze waardecoupon in en u ontvangt vrijblijvend onze interessante informatie,... Doen!

WAARDE-COUPON
Gaarne zou ik van u vrijblijvend meer informatie ontvangen over uw centrale verwarming.

Naam _____
Adres _____
Woonplaats _____
Tel. _____

PM HORN ZN
Geerweg 9 Sittard Tel. 04490-6346

DEMY
ALUMINIUM CONSTRUCTIES
PASTOOR CRAMERSTRAAT 2 - ECHT
vraagt voor spoedige indiensttreding

JONGE TEKENAAR/ CALCULATOR

voor ons bedrijfsburo
Diploma MTS of gelijkwaardig

Sollicitaties schriftelijk aan:

N.V. DEMY PASTOOR CRAMERSTRAAT 2 — ECHT



bij alle fijne dingen.... Brand

het bier waar Limburg trots op is!

limburgs port agblad

Maandag 11 september 1972

Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V., Nobelstraat 21, Heerlen — Wnd. hoofdredacteur: J. J. Groen — Redactie Sport — Telefoon 718100

MÜNCHEN, 11 september — Het Olympisch hockeytoernooi is besloten met een enorme rel. Nadat West-Duitsland in de finale voor een verrassing had gezorgd door wereldkampioen Pakistan met 1—0 te verslaan, ontstond er een complete chaos. Direct na het laatste fluitsignaal stormden vele tientallen woedende Pakistaanse supporters het veld op in een poging de jurytafel te bereiken. Met vele spelers en officials van Pakistan waren zij van mening, dat de scheidsrechters volledig gefaald hadden, ja zelfs dat dezen waren omgekocht. Na tien minuten vechten slaagden suppoosten erin de orde op het veld te herstellen.

Terwijl de Westduitse en Pakistaanse supporters op de tribunes tegen elkaar in brulden, kwamen er nog meer moeilijkheden tijdens de ceremonie protocolaire. Toen het de beurt was aan het Pakistaanse elftal het ereschavot te beklimmen, drong zich een man, van wie men geloofde dat hij een Pakistaanse official was, naar voren en schreeuwde het team toe de zilveren medaille niet te accepteren. De man werd weggeleid, maar voor Pakistan verschenen alleen de aanvoerder, manager en coach op het schavot. Toen het Westduitse volkslied werd gespeeld en de zwart-rood-gouden vlag in de hoogste mast werd gehesen keken alle Pakistani demonstratief de andere kant uit, terwijl zij nonchalant met hun medailles stonden te zwaaien.

'Dit was geen hockey meer', schreeuwde de Pakistaanse manager Goelam Rasoel Chaudry, later woedend. 'Dit was vrij worstelen, waarbij de scheidsrechters waren omgekocht om West-Duitsland hoe dan ook te laten winnen. Wat hier gebeurd is, is een catastrofe. Ieder die iets van het spel begrijpt kon zien dat ons team superieur was. Mijn god, dit betekent het einde van hockey en de internationale hockeyfederatie.'

Aanvoerder Asad Rasjid viel hem bij: 'Waarom werd in de eerste helft ons doelpunt afgekeurd? Die treffer was volkomen correct. De scheidsrechters hebben ons bedrogen.'

Scheidsrechters in de finale waren de Argentijn Horacio Servetto en de Australiër Richard Servette. Rene Frank, de Belgische voorzitter van de Internationale Hockeybond, verklaarde later dat Pakistan de eerste twee, drie jaar van internationaal hockey diende te worden uitgesloten.

Het bestuur van het Internationaal Olympisch Comité heeft René Frank uitgenodigd maandagochtend een vergadering bij te wonen. In München speculeert men druk over het doel van deze bijeenkomst. Een official van het organisatiecomité verklaarde: 'Het is niet onmogelijk dat Pakistan zijn zilveren medaille zal worden ontnomen.'

Van onze speciale verslaggever

MÜNCHEN, 11 september — Lord Killanin, de opvolger van Avery Brundage als president van het IOC, heeft in een interview met Ian Wooldridge van het Engelse dagblad Daily Mail, enkele opmerkelijke dingen gezegd. De Ierse lord wil het hijsen van vlaggen en het spelen van volksliederen afschaffen. Hij wil ook de Spelen minder massaal maken. De vraag is nu maar of lord Killanin dat in de komende jaren voor elkaar krijgt.

Dinsdag neemt de Ier de functie van Brundage over tijdens een korte plechtigheid op het Chateau Vidi in Lausanne, het hoofdkwartier van het IOC. 'De eerste opdracht die ik mezelf gesteld heb, is de valse stoom uit de Spelen te halen. Ik bedoel: op het ogenblik proberen grote naties, zoals Rusland en Amerika, door het aantal medailles te bewijzen dat hun manier van leven, van systeem, beter is. Het bewijst dat evenwel helemaal niet.'

Afschuwelijk

'De medaillelijst is een afschuwelijk ding. Ik kan bijvoorbeeld aan de hand van die lijst uit 1956 in Melbourne bewijzen, dat Ierland — als je uitgaat van het aantal deelnemers — die Spelen gewonnen heeft. Maar wat dan nog?'

Over de opzet van de Spelen zegt lord Killanin: 'We hebben de realiteit onder ogen te zien. Je kunt geen grote openbare spektakelstukken meer bewaken tegen aanslagen van terroristen. De Spelen moeten kleiner en minder kostbaar worden. We willen in Montreal geen super-stadion. We willen er geen Olympisch Dorp, dat na het vertrek van de deelnemers niet meer gebruikt wordt.'

Lord Killanin verklaarde verder, dat er binnen het IOC geen eenstemmige mening heerst over professionalisme, voornamelijk over het feit of een man die in een bepaalde sport onmiskenbaar professional is, in een andere tak als amateur kan worden beschouwd. 'Ik hoop', besloot lord Killanin, 'dat de vergadering van het IOC in 1974 de toelatingseisen, die aan de atleten voor 1976 zullen worden gesteld, in gereglementeerde vorm gereed heeft.'

En wat hem zelf betreft: 'Ik zal een kwart van mijn tijd besteden aan de Olympische Spelen. Het IOC zal niet mijn leven overheersen. Ik heb ook mijn gezin en mijn werk nog.'

MÜNCHEN, 11 sept. — De Spanjaard Huelano, die de bronzen medaille won bij de Olympische wielerwedstrijd, zal zijn prijs moeten teruggeven. Bij de controle werden dopingstoffen gevonden.

Italiaanse profs gaan staken

ROME, 11 sept. — De Italiaanse profvoetballers beginnen het nieuwe seizoen met een staking. Zij zullen vanaf 24 september, de datum van de eerste wedstrijddag, niet in actie komen tot de clubs voor een betere sociale- en ziekteverzekering zullen hebben gezorgd. Het besluit om te staken is genomen door de vakvereniging van de Italiaanse beroepsvoetballers.



In de halve finale raakte Wim Ruska aan het rechter oog gewond, toen hij duelleerde met de Fransman Brondani, die later de bronzen medaille zou veroveren.

's Middags was de Amsterdammer griezelig dicht bij een definitieve eliminatie geweest. Tot verbijstering van de hele Nederlandse kolonie werd hij in zijn derde poulepartij verrassend snel gevloerd door de Rus Koesnetsof. Weliswaar wist Ruska zich nog bijtijds te bevrijden uit een houdgreep maar hij kon in de volgende minuten het nadeel (half punt) niet meer wegwerken.

Vanaf dat moment waren Ruska's kansen geheel afhankelijk van de verdere prestaties van Koesnetsof. Alleen wanneer de Rus poule-winnaar zou worden, had Ruska nog het recht op een herkansing. Evenals de Japanner Shinomaki keek de Amsterdammer dan ook in grote spanning naar de poule-finale tussen Koesnetsof en Glahn. Ook in die partij zou Koesnetsof zijn grote kracht bewijzen: hij versloeg Glahn vrij snel met een vol punt.

Gered

Ruska was door dat resultaat gered. Althans, zo dacht menigeen: voorlopig gered. Ook Ruska zelf leek niet meer in zijn kansen te geloven. De uren die hem scheidden van de herkansing, moeten de moeilijkste uit zijn judocarrière zijn geweest. Ruska: „Ik had nergens zin in. Ik wilde zelfs niet eten. De dokter heeft me overgehaald om dat toch maar te doen".

De dreiging van een afgang werd een obsessie voor hem. Ruska: „Ik had toch al veel moeite gehad om mezelf op te peppen voor deze dag. Als je al een topprestatie geleverd hebt, lukt het niet zo gemakkelijk meer om je weer op te laden. Maar toen ik 's morgens door Koesnetsof werd afgehaald, besloot ik alles op alles te zetten om me te rehabiliteren".

In die moeilijke uren zal Ruska ongetwijfeld vaak gedacht hebben aan het „grote publiek", dat hij met een triomf in alle categorieën (dezelfde klasse waarin Geesink Olympisch kampioen werd) aan zich wilde verplichten. Eindelijk hoopte hij de erkenning te krijgen, waarop hij — evenals Geesink destijds — recht heeft. De Rus Koesnetsof, met het angstaanjagende uiterlijk van een holenbeer, leek echter een te groot obstakel, vooral omdat Ruska — door die herkansing — op één avond twee partijen meer moest draaien.

Er was echter ook een gelukkige omstandigheid voor Ruska: Koesnetsof had zijn strijdwijze moeten veranderen, nadat hij in zijn duel met Glahn een officiële waarschuwing had gekregen van de Nederlandse scheidsrechter Bontje. „Koesnetsof maakte zich schuldig aan eenzijdig vastpakken", aldus Bontje. „Hij hield de tegenstanders steeds aan een kant vast zonder daarbij aan te vallen. De reglementen verbieden dat, maar de andere scheidsrechters verzuimden ertegen op te treden. In zijn eerste partij tegen Ruska heeft Koesnetsof er nog wel gebruik van gemaakt".

Intussen ging Ruska aan een indrukwekkende opmars naar de finale. In de herkansing speelde hij met de Braziliaan Ishii en ontluisterde hij opnieuw het Duitse idool Klaus Glahn. In de halve finale had hij even moeite met de sterke Fransman Brondani, maar een volledig geslaagde heupworp maakte ook aan die tegenstand een einde.

In de „revanche" tegen Koesnetsof liet Ruska zich niet opnieuw verrassen. „Ik had me nu goed op hem ingesteld. Hij gooit al zijn kracht in de eerste minuut eruit. Als je dat kunt doorstaan, dan red je het verder wel". Ruska slaagde in zijn opzet. Eerst liet hij de Rus uitrazen om dan — na vier minuten — plotseling toe te slaan. Nadat hij Koesnetsof eenmaal naar de grond had gekregen, legde hij een houdgreep aan die ook de oersterke Rus te machtig was. Wim Ruska had zijn doel bereikt: als tweevoudig Olympisch kampioen had hij zelfs Anton Geesink overtroffen.



Onwrikbaar hield Wim Ruska zijn Russische tegenstander Koetznetsov op de tatami. De derde gouden medaille voor Nederland was binnen.

Mieke Jaapies: vreugde om zilver, spijt om goud

MÜNCHEN, 11 sept. — Mieke Jaapies (29) uit Wormerveer zweefde tussen vreugde en ontgoocheling toen ze zaterdag op de baan van Oberschleissheim bij München het Olympisch zilver had veroverd in de K-1 (kanovaren) achter de Russin Yulia Ryabchinskaya. „Je doet mee om eerste te worden", stelde ze koel vast en met een lichte teleurstelling in haar stem: „Als ik nu dezelfde ideale start had gehad als in de halve finale, was ik die Russin misschien ook nog voorbij gevaren". Overigens was eerder al gebleken dat de vreugde om het zilver de overhand had: juichend had ze haar armen omhoog gegooid toen ze door de finish was gegleden, slechts 0,86 sec. na de Russin.



Lachend neemt Mieke Jaapies de felicitaties in ontvangst na het veroveren van de zilveren medaille in de K-1-klasse. Zelf was zij echter niet helemaal voldaan over haar prestatie.

Na het zilver in de K-1 kwam de zevende plaats van Mieke Jaapies en Maria van der Holst-Blijlevens (26) uit Helmond in de K-2 als een desillusie. Mieke: „Zo erg was het nu ook niet. We hadden eigenlijk gerekend op de zesde plaats". En Maria: „We waren geen favorieten. We waren al blij dat we in de finale waren gekomen". Mieke Jaapies, die binnen anderhalf uur na de race naar het zilver al weer voor de K-2-finale moest aantreden, zag dat niet als een bezwaar. „Dat weet je al een heel jaar en daar hebben we steeds rekening mee gehouden bij de training".

Onderwijzeres

Maria van der Holst, onderwijzeres aan een lagere school, wilde wel toegeven dat ze niet de concentratie had om een topprestatie te leveren: „Ik slaap nu al nachten slecht door die verschrikkelijke gebeurtenissen. Je bent er de hele dag mee bezig en pas als ik hier op de baan kom en de boten weer zie, kan ik me een beetje concentreren. Toch heb ik niet alleen meegedaan om Mieke niet in de steek te laten. Ook als ik in de K-1 en dus individueel had moeten deelnemen, was ik gebleven".

En verder toelichtend: „Ik zag de wedstrijden niet meer als Olympische Spelen, maar als wereldkampioenschappen. Nog voor dat verschrikkelijke gebeurde me de Israëli's, was ik al enorm teleurgesteld door het Olympische gebeuren. Voor mij hoeft het niet meer. Het is één groot circus. Ik zou veel liever hebben dat ze de Spelen splitsen en gewoon in iedere tak van sport afzonderlijk wereldkampioenschappen gaan houden. Hier bij het botenhuis ga je met iedereen om, met de deelnemers van alle andere landen, maar het Olympische dorp is zo massaal dat je daar toch langs elkaar heen blijft lopen. Daarom komt de Olympische gedachte van verbroedering ook beter uit bij afzonderlijke wereldkampioenschappen dan bij een zo massaal evenement".

MÜNCHEN, 11 sept. — Lasse Viren en Pekka Vasala hebben op de laatste dag van het Olympische atletiekfeest de oude Finse glorie op de midden- en lange afstandnummers laten herleven. Viren won de 5000 meter, na eerder al op de dubbele afstand te hebben gezegevierd. Vasala legde beslag op het goud op de 1500 meter. Lasse Viren (23) versloeg op de 5000 meter Olympisch kampioen Mohammed Gammoudi (Tun), de Brit Ian Stewart en de Amerikaan Steve Prefontaine. Vasala bleef ook de Olympische kampioen 1968 de baas: Kipchoge Keino uit Kenia.

Kenia opereerde op de laatste dag toch al niet slecht, want in een uiterst enerverende finale van de 4 x 400 meter, kwam de laatste loper Sang op het laatste rechte eind voorbij drie concurrenten. De winnende tijd van 2.59.8 was ver boven het wereldrecord van de VS, die niet aan de start kwamen.

De 4 x 100 meter leverde bij de heren wel een zege op voor de Amerikaanse ploeg, die met 38.2 het wereldrecord evenaarde. Rusland werd verrassend tweede met 38.5. Bij de dames ging het goud naar West-Duitsland, dat met 42.8 ook al het wereldrecord evenaarde. De 4 x 400 meter leverde hier een overwinning op voor Oost-Duitsland, dat het eigen wereldrecord met niet minder dan 5.5 seconden verbeterde en op 3.23.0 bracht.

Het marathon-goud was voor de 24-jarige Amerikaan Frank Shorter, die onbedreigd won. Zijn tijd was 2 uur 12 min. 19.7 sec. Op de tweede plaats eindigde de Europese kampioen Karel Lismont uit Belgisch Limburg. Hij had een achterstand van 2 minuten en 12 seconden.

Vlak voor de binnenkomst van Shorter in het Olympisch stadion vond zich een merkwaardig voorval voor. Een volkomen onbekende figuur met het niet bestaande startnummer 72 zwom door de stadionpoort, om na een ronde weer te verdwijnen.

De technische nummers leverden goede, zij het niet uitzonderlijke prestaties op. Het best was de 66.62 meter van de Russische discuswerpster Faina Melnik, die maar 14 centimeter onder haar eigen wereldrecord bleef.

Het verspringen heren werd gewonnen door de Amerikaan Randy Williams (19) met 8.24 meter, het hoogspringen — dat op niet al te hoog peil stond, door de Rus Joeri Tarmak met 2.23 meter.

Bij het kogelstoten — altijd een gomen voor de Amerikanen en de Oostduitsers — ging het goud naar de Pool Wladislav Komar met 21.28 meter. De Amerikaan George Woods werd, evenals in Mexico, tweede. Hij lag maar één centimeter achter.

(ADVERTENTIE)

Regtop meubelen
complete woninginrichting
Schaesbergerstraat 6 - tel. 413761
KERKRADE-WEST

MERKTAPIJT
met 5 jaar fabrieksgarantie
geen f 102,—
maar bij ons
Fl. 89,50
gratis leggen.
Zelf leggen 10% korting

Fortuna S.C. mist overtuiging

door Nico Jessen

SITTARD, 11 september. — Bevig teleurgesteld verlieten de 2000 toeschouwers het Sittardse stadion. Fortuna SC en SC Cambuur hadden van de krachtmeting een bijzonder slechte voetbalshow gemaakt. De dubbelblanke eindstand paste precies in het karakter van deze ontmoeting die geen moment boeide. De Friese spelers waren de enigen die na afloop tevreden waren. Zij hadden door hun defensieve spelopvatting datgene bereikt waarvoor zij naar Sittard waren gekomen. Hun trainer Leo Beenhakker (30) fronste echter na afloop de wenkbrauwen: „Na zo'n wedstrijd als vanmiddag heb je als voetballiefhebber en als trainer gewetenswroeging. Ik besef dat mijn concept er toe heeft bijgedragen dat dit duel als kijkspel is vermoord. Maar wat wil je. De werkgever verwacht bij uitwedstrijden nu eenmaal geen leuk tegenspel, maar wel een puntje. Zij zijn nu tevreden. Ik niet", oordeelt de Cambuurtrainer terecht.

Fortuna SC had geen antwoord op het taktische plan van Beenhakker. Op het middenveld, werden de Limburgse akties ontregeld. Aanvallend bleef Fortuna veel onder de maat. Het evenement verrassing ontbrak in deze linie. Men mist zonder twijfel Vrosen, de vleugelverdediger die plotseling met zijn karakteristieke „zwerftochten" verrassing kan brengen. Het leek of alleen vanuit het centrum gedoelpunt mocht worden. Hier lieten zich Blotenberg, Stovers en Brans onderhaaldelijk vast. Fortuna SC dat bij een tweetal thuiswedstrijden sprankelend voetbal had laten zien, miste bovendien de overtuiging om de aktiescracht bij te zetten. Regelmatig plaatste men weer in de voeten van de tegenstanders. Deze nerveuze handelingen waren waarschijnlijk achterwege gebleven, als Stovers, na een kwartier met een daverend afstandsschot fortuinlijker was geweest. Buiten bereik van de derde-keus-doelman Roorda — Elleswijk en Van Meurs zijn geblesseerd — werd zijn projectiel door de paal gekeerd. De voortregen maakte het veld glad, hetgeen het spelbeeld natuurlijk niet gunstig beïnvloedde. De Fortunezen hebben wel met volle inzet gestreden voor een beter resultaat. Een kopbal van Blotenburg —zijn enige wapenfeit in dit duel— en een hard schot van Jacobs vlogen rakelings langs het doel. In de 37ste minuut weigerde arbiter voor De Bruin een strafschop te fluiten, toen Stovers door Vissers en Spendelaar in het strafschopgebied tegen de grond werd gelopen. Grensrechter Plant stak zijn vlag in de hoogte maar de arbiter zag het kennelijk anders. Vlak voor het rustsignaal haalden de supporters van Fortuna SC opgelucht adem toen de scheidsrechter opnieuw genade voor recht liet gelden. Verdediger Benen wilde schijnbaar zijn keeperskwaliteiten tonen, bij een inzet van de aalvlugge Veltman. Vallend greep hij de bal met beide handen. Voor de heer De Bruin geen aanleiding dit experiment te bestraffen. FC Cambuur speelde na de pauze ietwat offensiever. Toen bleek ook al dat Fortuna verdedigend niet in topvorm stak. De thuisclub ging met de minuut krampachtiger opereren. Trainer Cox Brom haalde in de 60ste minuut Blotenberg uit het team en liet de blonde Wim Bohnen opdraven. Ook hij deelde in de algehele malaise. Het enige schot dat in die periode viel te noteren, kwam van de voet van Jacobs. Roorda loste dit probleem echter vakkundig op. Bijna had Cambuur zelfs nog de zege gegrepen. De Jongste langs Driessen en schoot rakelings voor het doel langs. Veltman die geheel vrij deze spelsituatie kon volgen, was zo verrast dat hij „vergat" de bal in het doel te tikken. Tien minuten voor tijd kwam Ben Pijpers voor Chris Jansen binnen de lijnen. Zaterdag had hij tegen de reserves van Helmond Sport drie treffers gescoord. Ditmaal bleef echter ook zijn kruit droog.

Fortuna SC-SC Cambuur 0—0

Scheidsrechter De Bruin. Toeschouwers: 2.000

Fortuna SC: Nieling-Driessen, Benen, Ernst, Aben-Jansen, (Pijpers), Brass Jacobs, Erkens-Stovers, Blotenberg (Bohnen).

SC Cambuur: Roorda-Kok, Onsman, Visser, Spendelaar, Ooft, Paks, van der Vlag (Eyer), de Jonge-Hoekst Veltman.



Bijgaande foto typeert de machteloosheid van Fortuna SC en Cambuur die er in een troosteloos decor niet in slaagden te scoren.

Cor Brom:

„Benadeeld"

Cor Brom, trainer van Fortuna SC was natuurlijk teleurgesteld over het spel en resultaat van zijn ploeg tegen SC Cambuur. „Wij hebben niet te best gespeeld, maar bovendien misten we dat greintje geluk dat je in dit soort ontmoetingen broodnodig hebt. Dat schot tegen de paal van Stovers had de ommekeer kunnen vormen. Het is wel opvallend dat voor de derde maal in deze competitie een scheidsrechter ons benadeelde door een geheide strafschop niet toe te kennen. Toen die uitbleef zijn de jongens krampachtiger gaan spelen. We hebben 90 minuten aangevallen, daarom is deze puntenverdeling een karige beloning".

Leo Beenhakker:

„Aan banden"

Leo Beenhakker, de oefenmeester van SC Cambuur, vond het gelijkspel verdiend. „Het is een eervol resultaat, vooral als je bedenkt dat we zonder de drie vaste kernspelers, Vietstra, Zuidema en Van Elleswijk, hebben gespeeld. We hebben Fortuna praktisch aan banden gelegd, want we hadden zelfs kunnen winnen als we nog koelbloediger hadden gespeeld. Dat zou echter overdreven zijn geweest. Het is voor het publiek spijtig dat er zo weinig te bewonderen viel. De noodzaak van de punten hebben jammer genoeg de voetbalsport als kijksport overtroefd. Of deze instelling juist is betwijfel ik zelf ook, er bestaat echter geen alternatief."

Van Praag weer voorzitter

AMSTERDAM, 11 sept. — Jaap van Praag is door de ledenvergadering van Ajax opnieuw herkozen als voorzitter. Van Praag werd herkozen voor een periode van drie jaar. Als hij deze tijd volbrengt, dan zal hij elf jaar voorzitter van de Amsterdamse vereniging zijn geweest.

Arnold Mühren uitblinker

AJAX-NEC 4—0 (1—0) — 15. Arnold Mühren 1—0, 57. Gerrie Mühren (strafschop) 2—0, Neeskens 3—0, 90. Swart 4—0. Toeschouwers: 16.000 Scheidsrechter: Pijper.

De stille hoop van Wiel Coerver is niet uitgekomen in Amsterdam. De Amsterdammers hadden namelijk het Argentijnse avontuur niet meer in de benen zitten. Van het begin trokken de Ajacieden, zonder Johann Cruyff en Horst Blankenburg, die beiden nog duidelijk de sporen van de Argentijnse „slag" dragen, massaal ten aanval, meestal geleid door de uitblinkende Arnold Mühren en aanvoerder Piet Keizer. Na een kwartier sloeg deze kleine Volendammer een bres in de negen man sterke verdedigingsgordel van NEC via een ferme kopstoot: 1—0. Na dit doelpunt bleef Ajax aandringen en ging boos over op een zeer hoge versnelling, nadat een, op het oog volkomen correct, doelpunt van Swart werd afgekeurd. Dankzij NEC's beste speler, doelman Sobczak, bleef de schade tot de rust beperkt.

NEC werkte wel hard en de combinaties waren goed, maar het ontbrak aan stootkracht. Cas Janssens toonde ook deze middag zijn kwaliteiten, maar kon het in z'n eentje ook niet redden tegen Hulshoff, die tevens de fouten van de zwak spelende Schilcher, laatste man van Ajax, corrigeerde.

Na rust maakten de Amsterdammers het karwei rustig af. Johan Neeskens, leeggespeeld tegen het einde van de wedstrijd, zag toch nog kans om vuurwerk af te leveren. Haarzuiver aangespeeld door Swart knalde hij van de rand van het strafschopgebied zo hard in dat de bal via de vuisten van Sobczak in het doel spatte. De doelman hield aan de botsing met de bal een blessure over.

Grof afremmen

SPARTA-AZ '67 4—1 (2—0). — 27. Kreuz 1—0; 44. Bosveld 2—0; 67. Zoetendal 2—1; 85. Venneker 3—1; 87. Heijerman 4—1. Scheidsrechter: Wellinga; toeschouwers: 4000.

Op een door de voortdurende regen glad geworden grasmat domineerde de thuisclub tegen het defensief ingestelde AZ'67. De Alkmaarse verdediging moest het vooral hebben van een grof afremmen van de Spangense acties met Bosveld als de grote dirigent. Heijerman nam kort voor de rust een hoekschop zo scherp dat een tikje van Bosveld voldoende was voor 2—0. Sparta, met in de tweede helft Klijnjan voor Van Staveren, had in die periode te veel tijd nodig om gevaarlijk te zijn. Het werd wakker geschud toen Zoetendal er 2—1 van maakte na aangeven van Vredenburg. Het venijn zat voor AZ'67 in de staart. De steeds mee oprukkende Venneker schoot het derde Spartadoelpunt vijf minuten voor tijd in en twee minuten later bepaalde Nol Heijerman de eindstand op 4—1. Vonk kreeg de gele kaart.

Constructief

EXCELSIOR-HAARLEM 0—1 (0—0) — 67. De Goede 0—1 scheidsrechter: Derks; toeschouwers: 3.000.

Haarlem heeft op Woudestein bewust op de aanval gespeeld. Van behoudend voetbal was geen sprake. De Haarlemmers namen vooral in de eerste helft doorlopend het initiatief, maar omdat in die periode de beide spitsen Fernandez en De Goede al te aarzelend reageerden op passes van de uitblinkende Nieuwenhuijs konden de Rotterdammers zich gemakkelijk staande houden.

Haarlem kwam kort voor rust even in moeilijkheden toen Excelsior via Roggeveen en de nog weinig imponerende Kwakkernaat fel aandrong. Twintig minuten na rust kreeg het kwalitatief betere Haarlem toch de juiste beloning voor het constructieve spel. De Goede lobde op de rand van buitenspel een voorzet van Nieuwenhuijs over de uitlopende Van de Roer: 0—1.

Feyenoord geen eenheid

TELSTAR-FEYENOORD 0—1 (0—1). 30. Ladisnky 0—1. Scheidsrechter: Hoppenbrouwer. Toeschouwers 15.000.

Feyenoord won wel van Telstar, maar het incasseren van de overwinningspremie van de spelers van de Rotterdamse topclub zal nauwelijks de vreugde hebben geschonken. Daarvoor ziet de toekomst er te somber uit. Het „nieuwe" Feyenoord is nog geen eenheid. Telstar viel bijna de gehele tweede helft aan. Dank zij een grote dosis geluk, een gebrek aan beheersing van Telstar (dat de punten broodnodig had) en Willem van Hanegem bleef Feyenoord overeind. De Rotterdammers slaagden er in de eerste helft in de na een briljante actie van „de kromme" door Ladinsky tot stand gekomen voorsprong vast te houden.

Armzalig

NAC-FC GRONINGEN 1—1 (0—0). 53. Van Dijk 1—0, 75. Graaumans (eigen doel) 1—1. Toeschouwers 4000. Scheidsrechter: Ram.

Zowel NAC-trainer Ben Peeters als de trainer van FC Groningen Ron Groenewoud toonden zich uitermate tevreden met het gelijke spel. Gezien het vertoonde spelbeeld was het ook de afspiegeling van de krachtsverhoudingen. Beide ploegen speelden een armzalige partij voetbal. Voor rust gebeurde er niets wat ook maar enigszins de moeite van het vermelden waard was. FC Groningen beperkte zich tot verdedigen en de NAC-aanval was niet bij machte een vuist te maken.

Zeven minuten na de hervatting scoorde Piet van Dijk na een solo: 1—0. FC Groningen kwam een kwartier voor tijd op 1—1 toen NAC-verdediger Atie Graaumans een voorzet van Peter Eimers verkeerd beoordeelde en de bal in eigen doel werkte. Even voor tijd gooiden enkele Bredase supporters, die het niet eens waren met de beslissingen van scheidsrechter Ram, die debuteerde in de eredivisie, een steen en zelfs een parapluie op het veld. Na een korte onderbreking liet de heer Ram de wedstrijd voortzetten.

Van Gelder

FC DEN BOSCH-GO AHEAD EAGLES 2—1 (1—0) — 39. Van Gelder 1—0, 62. Van Gelder 2—0, 75. Groenendijk 2—1. Scheidsrechter: Beck. Toeschouwers: 8.500.

Tot zeven minuten voor rust was de wedstrijd voor 8.500 toeschouwers weinig aantrekkelijk. Daarvoor werd traag gespeeld en de verdedigingen overheersten. Toen veranderde het aanzien van de strijd. Graaumans kreeg de bal voor de voeten, maar miste, waarna de 19-jarige, van FC VVV afkomstige debutant Van Gelder doelman Van Zoghel kansloos passeerde: 1—0. Twee minuten later scoorde Groenendijk een tegenpunt, maar dat werd terecht wegens buitenspel afgekeurd.

De tweede helft was veel aantrekkelijker. De Bosschenaren vergrootten hun voorsprong na een kwartier. Uit een hoge voorzet van Graaumans sloeg doelman Van Zoghel de bal voor de voeten van Van Gelder en was het opnieuw raak: 2—0. Go Ahead Eagles kwam daarna goed terug, vooral nadat Geesman door Van Toledo was vervangen. Een kwartier voor het einde verkleinde Groenendijk met een kopbal uit een hoekschop de achterstand (2—1) In de slotfase kwam Den Bosch nog in de verdrukking maar wist zich te handhaven. Overweg kreeg van scheidsrechter Beek de gele kaart wegens herhaaldelijk blokkeren van Beek en Van Marwijk overkwam hetzelfde omdat hij zich tegenover een grensrechter had misdragen.

Flinkevleugel

FC DEN HAAG-FC AMSTERDAM 1—1 (0—0) — 47. Bregman 1—0. 87. Flinkevleugel 1—1. Scheidsrechter: Van Gemert. Toeschouwers: 5.000.

De kleine veteraan Frits Flinkevleugel is weer eens als de redder van zijn elftal opgetreden. Drie minuten voor tijd lien de rechtsachter (in buitenspelpositie?) attent door op een pass van Van der Ban en lepelde de bal slim in de voor Thie onbereikbare Linkerhoek. Daarmee sleepte hij voor FC Amsterdam één punt weg uit een somber Zuiderpark.

Het duel, dat zich grotendeels in regen afspeelde, had weinig om het lijf. Na een half uur slaagde de thuisclub, die kennelijk al in „Russische sferes" vertoefde, er in enkele gevaarlijke acties te ondernemen, maar Korevaar, Mansveld en Advocaat vonden Jongbloed op hun weg.

FC TWENTE-PSV 1—0 (1—0). R. v.d. Kerkhof 1—0. Toeschouwers 14.000. scheidsrechter v.d. Kroft (vrijdag gespeeld).

Eredivisie

MVV-FC Utrecht						2—0
Sparta-AZ'67						4—1
Excelsior-Haarlem						0—1
Den Haag-Amsterdam						1—1
Den Bosch-GA Eagles						2—1
FC Twente-PSV						1—0
Ajax-Nec						4—0
Telstar-Feyenoord						0—1
Ajax	5	5	0	0	10	1—1
Feyenoord	5	5	0	0	10	1—3
FC Twente	5	4	0	1	8	7—2
MVV	5	3	1	1	7	5—2
Haarlem	5	2	2	1	6	5—5
Den Bosch	5	2	2	1	6	5—6
Sparta	5	2	1	2	5	6—5
PSV	5	2	1	2	5	5—7
Den Haag	5	1	3	1	5	5—7
Groningen	5	0	4	1	4	3—5
NAC	5	1	2	2	4	3—7
Amsterdam	5	1	1	3	3	3—8
NEC	5	1	1	3	3	4—9
Excelsior	5	1	1	3	3	3—8
GA Eagles	5	1	1	3	3	3—7
FC Utrecht	5	1	1	3	3	3—7
AZ '67	5	1	1	3	3	3—11
Telstar	5	1	0	4	2	3—10

Het programma voor zondag:

AZ '67 - MVV
Haarlem - Sparta
FC Amsterdam - Excelsior
Go Ahead Eagles - FC den Haag
PSV - FC Den Bosch (zaterdag)
NEC - FC Twente
Feyenoord - Ajax
FC Groningen - Telstar
FC Utrecht - NAC

Eerste divisie

Veendam-PEC Zwolle						2—0
Heerenveen-Tilburg						2—0
Vitesse-Volewijckers						2—0
Dordrecht-Fortuna Vl.						1—1
HVC-Heracles						2—1
Helmond Sp.-Graafschap						2—1
Eindhoven-Roda JC						0—1
SVV-Wageningen						1—1
Fortuna SC-Cambuur						0—0
Wageningen	7	6	1	0	13	18—4
Vitesse	7	5	2	0	12	14—5
Roda JC	7	4	3	0	11	10—4
Helmond Sport	7	3	4	0	10	14—7
Eindhoven	7	4	1	2	9	11—8
Fortuna SC	7	3	2	2	8	9—6
Heerenveen	7	4	0	3	8	11—9
Volendam	7	3	1	3	7	11—9
SC Cambuur	7	2	3	2	7	7—7
PEC Zwolle	7	3	1	3	7	12—10
HVC	7	2	2	3	6	11—10
Graafschap	7	1	4	2	6	6—6
Dordrecht	7	0	6	1	6	4—5
Veendam	7	1	4	2	6	7—9
Fortuna Vl.	7	1	3	3	5	5—7
SVV	7	2	1	4	5	6—9
Heracles	7	2	0	5	4	6—10
Tilburg	7	1	2	4	4	7—11
Volewijckers	7	1	2	4	4	8—14
FC VVV	7	0	2	5	2	3—15

Het programma voor zondag:

Willem II - Veendam
Volewijckers - Heerenveen
Fortuna Vl. - Vitesse
Heracles - FC Dordrecht
Roda JC - HVC
De Graafschap - Eindhoven
Wageningen - Helmond Sport
SC Cambuur - SVV
Volendam - Fortuna SC
PEC Zwolle - FC VVV

Drie gele kaarten bij Telstar-Feyenoord

Van onze correspondent

IJMOND — Scheidsrechter Hoppenbrouwer deelde in de wedstrijd Telstar-Feyenoord drie gele kaarten uit. De Wit, André en Van Hanegem werden geboekt. De Wit en André wegens het vasthouden van een tegenstander en Van Hanegem omdat hij zich bemoeide met de leiding.

Hoppenbrouwer moest na de wedstrijd aan de administrateur van Telstar, De Groot, vragen wie hij van de Velsenaren een gele kaart had gegeven. Het arbitrale trio maakte zondagmiddag meer vergissingen. Vooral de samenwerking tussen scheidsrechter Hoppenbrouwer en zijn grensrechter Vader liet te wensen over.

(ADVERTENTIE)

DUREX
THE BEST THERE IS
overal verkrijgbaar

Zege Cork Hibernian

CORK, 11 sept. — De Ierse club Cork Hibernian heeft zondag in Cork de eerste wedstrijd voor de eerste ronde van het toernooi om de Europese beker voor bekerwinnaars tegen Pezopourikas Larnaco uit Cyprus met 2—1 gewonnen. Bij de rust stonden de Ieren met 1—0 voor. Voor Hibernian scoorden Lawon (uit een strafschop) en Sheehan. Duffy maakte het Cyperse doelpunt. Er waren 8000 toeschouwers.

Roda JC scoorde kort voor tijd

HENK VAN LEEUWEN VONNISTE EINDHOVEN

EINDHOVEN, 11 september — Waar Roda JC zelf waarschijnlijk al niet meer op gerekend had, gebeurde vijf minuten voor het einde van de wedstrijd in en tegen Eindhoven. Van Rooy, die tot dan toe een weinig opvallende rol had vertolkt, gelukte het bij een uitval van de Limburgers, de bal naar Van Leeuwen te dirigeren en deze passeerde de kansloze Eindhovense doelman Vermeulen, 0—1. Quaedackers liep bij deze succesvolle aanval van Roda JC nog een blessure op: arm uit de kom. De Eindhovense Limburger moest uitvallen en herstelde nadien zelf met één ruk aan de arm het euvel.

Diepe verslagenheid bij Eindhoven, dat in de tweede helft Roda JC vrijwel permanent onder zware druk had gezet. Grote vreugde bij de Limburgers, die reeds blij zouden zijn geweest met een gelijkspel. De vreugde werd slechts getemperd door het feit dat de uitstekend leidende scheidsrechter Weerink in de tweede helft de gele kaart had getoond aan Blatter, omdat deze verdediger Brans aan diens shirt had getrokken. De gevolgen voor Blatter moeten nu maar worden afgewacht.

Roda JC kon in Eindhoven niet beschikken over de geblesseerde Bönnen. „Dat hebben we de gehele wedstrijd toch wel gevoeld", aldus trainer Koole. De Limburgers waren duidelijker met offensieve bedoelingen naar Eindhoven gekomen, hetgeen ze in de eerste helft duidelijk aantoonden zonder nochtans gevaarlijk te kunnen worden. Dat offensief werd kracht bijgezet door de steeds mee naar voren komende centrale verdediger Pfeiffer. Kort voor de rust kwam Eindhoven sterk terug. Doelman Damen liet na een schot van Senders de bal los, waarna Weber te hoog richtte.

In de tweede helft leek het er op dat Roda JC ondanks een kogel van Zuidersma tegen de paal genoegen wenste te nemen met een doelpuntloos gelijkspel, ook al ontkende trainer Koole dat na afloop. Feit is, dat de Limburgers veel meer aandacht schonken aan de verdediging dan aan de aanval, maar waartoe ze overigens ook wel verplicht werden door de geweldige inzet van het aanvallend Eindhoven.

Halverwege de tweede helft kwam Roda JC bijzonder goed weg, toen eerst Brans als besluit van een solo tegen de paal schoot en Guns daarna in volkomen vrije positie tegen de onderkant van de lat. Terwijl de tijd vorderde en de ongeveer 6000 toeschouwers toch nog rekening hielden met een treffer van Eindhoven in deze boeiende, op goed peil staande wedstrijd, besliste het lot anders: Van Leeuwen hield Roda JC op de valreep aan een gelukkige, maar niet minder bejubelde overwinning.

Bij Roda JC was na rust Odekerken vervangen door Korver, die op zijn beurt weer plaats moest maken voor Philippens. Koole over deze wijzigingen: „Odekerken toonde zich na rust te passief en daarom heb ik hem vervangen. Maar zijn vervanger Korver was hoe snel dan ook, eveneens te passief en daarom moest hij er weer uit. Neen, ik zou niet blij zijn geweest met 0—0. Mijn uitdrukkelijke opdracht was een doelpunt te scoren. Ja, ik moet toegeven dat Eindhoven in de tweede helft sterk terugkwam, maar dat was ook het gevolg van het feit, dat de passes vanuit onze verdediging op verkeerde plaatsen, en dus bij spelers van Eindhoven terechtkwamen. Natuurlijk hadden we ook geluk bij dat schot van Guns tegen de onderkant van de lat. Hoe dan ook, het was een opwindende wedstrijd en ik geloof wel dat de mensen hebben genoten".

Eindhoven: Vermeulen — Schalks, Kooyman, Quaedackers (Theunissen), en Van Renswouw — Van Ranzow, Senders en Oomens — Guns, Brans en Weber (Bloemers).

Roda JC: Damen — De Wit, Pfeiffer, en Blatter — Offermans, Meuser Fischer en Blatter — Offermans, Meuser en Zuidersma — Odekerken (Korver, Philippens), Van Leeuwen en Van Rooy. Scheidsrechter Weerink. Toeschouwers 6.000.



Doelman Damen van Roda JC verwerkt een schot van Eindhovenaanvaller Guns (links) tot hoekschop. In het midden, Hens Fischer, aanvoerder van Roda JC.

(ADVERTENTIE)

LEEUW bier puur natuur



Toto Lotto

HEERLEN, 11 sept. — De uitslagen van de wedstrijden voor toto nummer 5 zijn: MVV - FC Utrecht 2—0; Sparta - AZ '67 4—1; Excelsior - Haarlem 0—1; Den Haag - Amsterdam 1—1; Den Bosch - GA Eagles 2—1; Telstar - Feijenoord 0—1; NAC - Groningen 1—1; Veendam - PEC Zwolle 1—2; Vitesse - Volewijckers 3—0; Dordrecht - Fortuna Vl. 1—1; Eindhoven - Roda JC 0—1; SVV - Wageningen 0—1; Fortuna SC - Cambuur 0—0.

Een correct ingevulde kolom dient er als volgt uit te zien:

1 1 2 3 1 2 3 2 1 3 2 2 3

Sporttoto no. 5 d.d. 9-10 sept. 1972: aantal deelnemers: 621.080; inleg ƒ 1.413.717,-; Prijzenbedrag ƒ 598.002,-; 1e, 2e, 3e prijs en premie elk ƒ 149.500,50. Er hebben zich tot zondagavond 10 uur 9 deelnemers voor de 1e prijs gemeld.

DUITSLAND

De winnende getallen in de Duitse Lotto van afgelopen weekeinde zijn: 20 23 37 38 45 46. Zusatzzahl: 3. Het winnende Olympianummer is: 8 6 8 7.

(Het Limburgs Dagblad kan op geen enkele wijze aansprakelijk worden gesteld voor de juistheid van deze cijfers).

SPORT 3

RUSSISCHE WON HISTORISCHE 1500 METER-RACE

Berny Boxem en Ilja Keizer „hielpen" Ludmilla Bragina



Ludmilla Bagrina (335 op weg naar de gouden medaille en het wereldrecord 1500 meter dames. Vlak achter haar Ilja Keizer (189) en Berny Boxem (188). Daarnaast de Italiaanse Paola Cacchi-Pigni (218), die brons veroverde.

Van onze speciale verslaggever

MÜNCHEN, 11 september — „Ik wist dat ik in de finale een tijd van zo tussen de 4.01.0 en 4.03.0 zou moeten lopen om te winnen. Natuurlijk kun je daarvoor niet alleen zorgen. Daarom was ik zo blij dat de Nederlandse meisjes voor zo'n geweldig aanvangstempo zorgden. Toen wist ik dat ik zou winnen", vertelde de 29-jarige Russische sportlerares Ludmilla Bragina kort na afloop van die historische 1500 meter finale, waarin de winnares met haar wereldrecordtijd van 4.01.4 de in de damesatletiek nog onbereikbaar geachte vierminutengrens heel dicht benaderde.

'Ze vond het prachtig wat we hadden gedaan. Dat is logisch, maar het was natuurlijk niet de bedoeling om haar dat goud te bezorgen', reageerde Bernie Boxem, die ook nog werd aangesproken door de Oostduitse Karin Burneleit. 'Ze vroeg waarom wij zo keihard waren weggegaan. Letterlijk zei ze: wilden jullie soms vroeg dood gaan?', aldus de Enschedese, die er samen met de tweede Nederlandse, Ilja Keizer, voor verantwoordelijk was dat de race eindigde in die ongelooflijke wereldrecordtijd van 4.01.4: liefst bijna 4 volle seconden onder het deze week door dezelfde Bragina gevestigde record en bovendien liefst 8 seconden onder de wereldrecordtijd, zoals die voor de Spelen nog op de lijsten stond.

Teleurstelling

Medailles leverde dat razendsnelle begin — de eerste 200 meter gingen onder aanvoering van de Enschedese in 28 seconden! — de Nederlandse atletes niet op. 'Daar had ik ook helemaal niet op gerekend. Ik wilde alleen maar weten waar mijn bodem lag', vond Berny Boxem, die laatste werd in 4.13.1, al hield ze de sterke West-duitse Ellen Tittel op de uitslagenlijst wel achter zich. De door het publiek hartstochtelijk toegejuichte Tittel knapte volkomen af op dat hoge tempo. Ze bereikte zelfs de finale niet.

Geen atletiekmedaille dus voor Nederland, hetgeen voor de Utrechtse Ilja Keizer toch een teleurstelling was. Het feit dat ze met die flonkerende tijd van 4.05,1 het nationale record met bijna 3 seconden verbeterde, was voor haar weinig meer dan een schrale troost, al was ze natuurlijk — evenals bijna alle finalisten — opgetogen over haar tijd, die haar de zesde plaats opleverde.

'Ze had gehoopt op een medaille, die haar in Mexico en ook bij de Europese kampioenschappen altijd is ontgaan. Nu stuit je dan hier op die verschrikkelijk sterke concurrentie tijdens een finale, waarin dingen gebeurden, die tot voor kort voor onmogelijk werden gehouden', vertelde Ilja's echtgenoot-trainer Hans Keizer. 'We stoppen er nu ook mee. Wanneer er voor Ilja niets verandert, dan zien jullie haar op geen enkele wedstrijd meer. Het zijn bijna allemaal profs, waartegen je in de finale loopt. De verhouding is helemaal zoek. Nu zou er wat voor Ilja — en niet voor haar alleen — gedaan moeten worden. Ja, een soort Sporthilfe, zoals de Westduitsers die kennen.'

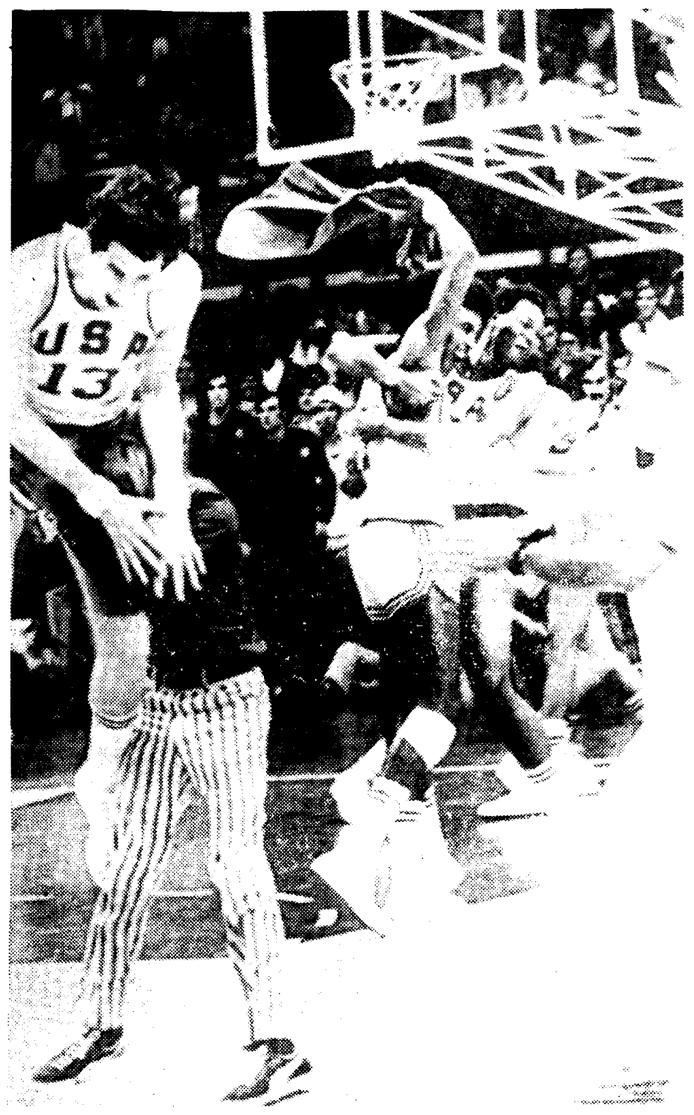
'We hebben echter alles zelf moeten doen, zelf moeten betalen ook. Er is niets waarop je kunt terugvallen. In de huidige topsport is dat een onredelijke zaak, te meer daar ze in Nederland van je verwachten dat de prestaties er toch komen. Als die uitblijven, krijg je stormen van kritiek', vertelde Hans Keizer, die zijn echtgenote ook wetenschappelijk begeleidt. 'Maar in de door ondeskundigen geregeerde sportwereld zeggen testen niets. Ze vinden het wel mooi, maar ze willen alleen maar tijden zien. Nou, die hebben ze nu gezien. En dan te bedenken dat Ilja waarschijnlijk nooit München had gehaald, wanneer ze in Londen niet de plaats had kunnen innemen van Anneke de Lange!'

Voor Haico Scharn zat er in München geen finaleplaats in. Het werd een zevende plaats in de door de grote favoriet Keino gewonnen serie. Keino, die na de al eerder gevallen Jim Ruyn weer een concurrent zag afvallen, namelijk de Amerikaanse olympische 800 meterkampioen David Wottle, die dit keer zijn riskante techniek — blijven hangen tot voor de laatste bocht en dan toeslaan — zag mislukken.

Hij kon de als derde finishende Hansen net niet meer bereiken, waarna de hoop om toch nog als tijd-beste over te kunnen gaan, ijdel bleek, toen in de derde serie tijden van ruim onder de 3.40,0 werden gescoord.

Haico Scharn ging heel lang goed mee. 'De laatste 300 meter ging het voor mij echter te hard. Ik had vandaag moeite met de tempowisselingen. In de series voelde ik me 'beregoed' maar nu voelde ik me mat. Dat bedoel ik niet als excuus. Dat mag natuurlijk niet, deze dagen mag je dat niet overkomen, maar de ene dag voel je je nu eenmaal beter dan de andere. Bovendien heb ik gemerkt, dat m'n lichaam ging protesteren. Ik had vaak overal wat pijn. Volgens mij een gevolg van dat zoveel van je eisende seizoen', aldus de Arnhemmer, die nu definitief gaat overschakelen naar de 5000 meter.

Eén minuut verkeerde de Amerikaanse basketbalploeg zaterdagavond in de veronderstelling Olympisch goud te hebben veroverd op Rusland. Dol van vreugde tolden de „yanks" over het parket (bovenste foto), maar even later kreeg zij de klap van hun leven. De Brazilliaanse scheidsrechter besliste dat er nog drie seconden gespeeld moesten worden. Dat was voor de Russen net genoeg om de bal nog één keer in de basket de deponeren en daarmee het goud te veroveren. De vreugde „vlamde" hierna uiteraard in het Russische kamp op (foto beneden).





Hockeyploeg diep teleurgesteld

BRONS VERSPEELD IN DE LAATSTE SECONDE

Van onze speciale verslaggever

MÜNCHEN, 11 september. — Diep teleurgesteld smeten de Nederlandse hockeyers zondag hun sticks tegen de grasmat. In de allerlaatste seconde van het duel met India hadden zij de kans op een bronzen medaille verspeeld. De strafcorner die de Indiërs op de valreep om dubieuze redenen mochten nemen, werd de Nederlandse ploeg fataal: 1—2. De andere Westeuropese representant bij de laatste vier, West-Duitsland, bracht het er aanzienlijk beter vanaf, al eindigde deze match dan ook in een pandemonium. Dank zij een verdiende 1—0 zege op Pakistan in de finale grepen de voortreffelijk spelende Duitsers de gouden plak. Een historische daad, want het is sinds 1920 niet meer voorgekomen dat een ander land dan Pakistan of India goud won op het Olympische hockeytoernooi.

Nederland heeft slechts even de illusie kunnen koesteren dat het opnieuw dank zij een snel doelpunt van Ties Kruize een tegenstander kon intimideren. Kruize schoot in de zesde minuut raak uit een lange corner, maar acht minuten later had Govinda de stand al weer in evenwicht gebracht met een treffer waarbij doelman Sikking niet helemaal vrijuit ging.

Vanaf dat moment ontspon zich een nogal vlakke wedstrijd, waarin de technisch begaafdere Indiërs doorgaans een licht overwicht hadden. Overigens werd Nederland in deze ontmoeting veel minder in het nauw gebracht dan in de eerste wedstrijd van het toernooi, die in een 1-1 gelijk spel eindigde.

Weinig kracht

De Nederlandse voorhoede straalde in deze wedstrijd opnieuw weinig kracht uit. Midvoor Kick Thole kwam tegen zijn gewiekste bewakers nauwelijks aan de bal en rechtsbuiten Frans Spits speelde ver beneden zijn normale vorm. Op het middenveld verzetten de uitblinkende Weemers, Zweerts en Bolhuis bergen werk, maar hun passes waren toch vaak te onnauwkeurig om de Indiase middenvelders te kunnen „wegtikken".

In de achterste linie werd vooral door Nico Spits vaak teveel risico genomen, maar voor Nederland was het een gelukkige omstandigheid dat India een meester bleek in het missen van opgelegde kansen. Na afloop toonden de Nederlanders zich hevig ontstemd over de door Mikhbain Singh benutte strafcorner, die India in de laatste seconde het brons opleverde. Nico Spits: „In de eerste plaats was de overtreding van Bart Taminiau geen strafcorner waard. Bovendien stonden wij nog niet eens allemaal op de tijn en tenslotte maakte die Indiër bij het inschieten ook nog sticks."

Dubieus

Inderdaad mochten de Indiërs van geluk spreken dat zij met een dergelijk dubieuze treffer nog net een verlenging konden voorkomen. Doelman Sikking: „Wij hoopten op een verlenging waarin we de stand gelijk konden houden. Daarna zouden strafballen de beslissing brengen en ik geloof zeker dat we dan gewonnen hadden."

Een dergelijke illusie bewijst eigenlijk al dat Nederland zich in dit duel toch wel de mindere voelde. Daarom waren de verwijten aan de arbitrage over het beslissende doelpunt nogal overdreven: India had gewoon het geluk van de sterkste gehad. Coach Ab van Grimbergen bleef wel redelijk: „We hebben een goede partij gespeeld, maar die Indiërs vormden met hun formidabele techniek toch de iets betere ploeg."

Ondanks deze nederlaag tegen India bleef in het Nederlandse kamp de voldoening overheersen over de in München geleverde prestaties. Van Grimbergen: „Ik ben zeer tevreden over dit toernooi. Wij hadden allemaal natuurlijk graag een plak mee naar huis genomen, maar het blijft een prachtige prestatie dat we hier bij de eerste vier zijn gekomen."

Hockeyteam valt uiteen

Van onze speciale verslaggever

MÜNCHEN, 11 sept. — Nu de Olympische Spelen achter de rug zijn, dreigt het Nederlands hockeyelftal uiteen te vallen.

Vijf spelers zijn van plan te stoppen met interland-hockey, omdat zij het niet langer kunnen combineren met hun dagelijks werk. Ook is het twijfelachtig of coach Ab van Grimbergen zal aanblijven. „In huiselijke kring zal daarover nog gediscussieerd moeten worden", zei hij zondag.

Doelman Maarten Sikking, werkzaam bij een assurantiebedrijf in Breukelen, stopt in ieder geval. „Ik heb afgesproken met mijn baas dat ik na München zal stoppen. Ik zal er dus volgend jaar bij het wereldkampioenschap in Amstelveen niet bij zijn. Voor mij is München een mooi afscheid geworden, vooral omdat ik met Ties Kruize in het wereldelftal ben gekozen".

De andere hockeyers die vermoedelijk zullen stoppen, zijn: reserve-doelman Jan Willem Buy, Jeroen Zweerts, André Bolhuis en Kick Thole.

Eerste goud voor Japans volleybal

MÜNCHEN, 11 sept. — De Japanse volleyballers hebben hun eerste gouden medaille veroverd. Na brons in Tokio en zilver in Mexico kwamen de Aziatische volleyballers in München op de hoogste trede van het erepodium na een indrukwekkende overwinning op de Duitse Democratische Republiek, 3—1, 11—15, 15—10, 15—13, 15—10.

De 4000 toeschouwers in de barstensvolle Olympiahal juichten hun eigen niet in de eerste set. Wereldkampioen DDR, in de groepswedstrijden door de Japanners overrompeld in 55 minuten, bieken opgewassen tegen de favoriete ploeg. De Duitse Democratische Republiek die in de eerste Olympische krachtmeting met de Japanners slechts twaalf punten in drie sets had gemaakt, speelde ronduit beter. De Duitsers maakten een gretig gebruik van de talrijke fouten in de Japanse verdediging.

Coach Morsudera leek de Duitsers te hebben onderschat en na verlies in de eerste set bracht Hijmasayuki Inamt, zijn langste speler, in het veld. Inami tilde de hele ploeg tot ver boven het niveau dat binnen het bereik van de Oostduitse wereldkampioenen lag. Met 15—2 herstelde Japan zich niet alleen geweldig, het team brak tevens het ritme in de Oostduitse ploeg. De zekerheid uit de eerste set was verdwenen. Peter en Hagen vonden hun weg niet meer zo gemakkelijk door de Japanse verdediging. De smashes werden met minder overtuiging ingeslagen, de passes en de sets werden minder zuiver.

De Oostduitse coach Jenter kon de rust niet meer terugbrengen in zijn geschrokken equipe. De Japanners vernietigden het laatste restant van de Duitse illusie met bijna perfect volleybal. De korte aanval verraste de Duitse verdedigers herhaaldelijk en met twee keer 15—10, zonder nog serieus in gevaar te zijn geweest won Japan het duel na twee en een half uur geweldig volleybal.

De Sovjetunie behaalde de bronzen medaille met nog meer gemak. De Bulgaren hadden de vermoeidheid van de verloren vijf setten uit de halve eindstrijd tegen Japan nog in de benen. Pas in de derde set haperde de Russische machine, op gang gezet door Joeri Staroenski en Jefim Tsjoeiak even. Pas op het veertiende wedstrijdpunt groep de Sovjetunie de bronzen medaille.

TOPSCORERS

Eredivisie

DEN HAAG — Hans Venneker van Sparta heeft zich door een doelpunt te scoren tegen AZ'67 naast het leidende kwartet van eredivisieschutters geplaatst. Vijf man hebben nu elk vier maal gescoord. De stand: Cruyff (Ajax), Van Hanegem en Ressel (Feyenoord), Riedel (MVV) en Venneker (Sparta) 4; Keizer, Swart en Gerrie Mühren (Ajax), Hoogesteege (AZ'67) en Kreuz (Sparta) 3; René v.d. Kerkhof (FC Twente) 3. Haan en Neeskens (Ajax), Advocaat en Bregman (FC Den Haag), Schneider en Ladinsky (Feyenoord), Gritter (FC Groningen), Jeuring (FC Twente), v.d. Kuijlen en Schmidt Hansen (PSV), Kramer (FC Amsterdam), Overweg (Go Ahead Eagles), Meutstege (Excelsior), De Goede (Haarlem), Bonfrère (MVV), Van Gelder (FC Den Bosch) en Van Dijk (NAC) 2.

Eerste divisie

Ondanks het feit dat Hazelhekke niet scoorde is zijn positie aan de kop van de scherpschutterslijst in de eerste divisie niet in gevaar gekomen. Hij wordt gevolgd door een quintet met vijf doelpunten: Kreekels en van de Kerkhof (Helmond Sport), Heskamp (PEC Zwolle), Van Leeuwen (Roda JC) en Fränkel (HVC).

De stand is: Hazelhekke (Wageningen) 8; Kreekels en Kerkhof (Helmond Sport), Heskamp (PEC Zwolle), Van Leeuwen (Roda JC) en Fränkel (HVC) 5; Blotenberg (Fortuna SC), Zuidema (Cambuur), Stoffels (PEC Zwolle), Prinsen (Heerenveen), Veenendaal (Vitesse) 4; Pascal (Veendam), Blauw (De Graafschap), Vleeming (Vitesse), Stovers (Fortuna SC), Brans (Eindhoven), Fiene (De Volewijckers), en Jan Mühren (Volendam) 3.

(ADVERTENTIE)

HYPOTHEKEN

Rente v.a. 8%

Of U nu 'n bestaand huis wilt kopen of meer voelt voor nieuwbouw, voor de hypotheek kunt U bij ons terecht. Ook al is onze afd. makelaardij U niet van dienst geweest bij de aankoop, toch kan ons assurantiekantoor voor 'n aangepaste hypotheek zorgdragen. Wij verzorgen hypotheken tot 90% en in speciale gevallen tot meer dan 100%.

STIENSTRA 3

stienstra

heerlen-lempelplein 26 tel.045-712255
maastricht-eiker bettelaan 85 tel.043-19177
roermond-minderbroedersingel 8 tel.04750-7272

Liselott Linsenhoff greep dressuur-goud

MUNCHEN, 11 sept. — De reeds ongeveer twintig jaar tot de wereldtop van de dressuursport behorende Westduitse amazone Liselott Linsenhoff heeft zich zaterdag met haar Zweedse paard „Piaff" meesteres getoond in het individuele onderdeel. Zij bleef de Russische wereldkampioene Dr. Elena Brumel-Petoesjkova 44 punten voor. Ook het brons was voor West-Duitsland. De ervaren miljonair Josef Neckermann leidde de elfjarige „Venetia" bekwaam naar een totaal van 1177 punten, 52 punten achter Liselott Linsenhoff.

Vooral het slot van de zeven minuten durende proef van Liselott Linsenhoff was sterk. De laatste piaffe, welke „Piaff" in het zand tekende, was een waar kunstwerkje. De 16-jarige zwarte hengst „Pepel" van Elena Brumel, doctor in de biochemie aan de universiteit van Moskou, maakte foutjes in de galopwissel en miste overigens het elan, dat in de landenwedstrijd wel aanwezig was.

Stormachtig slot finale basketbal

MÜNCHEN, 11 september — De commissie van beroep van de Internationale Basketball Federatie (FiBA) heeft, na een vergadering van zev uur, het protest van de Verenigde Staten tegen de uitslag van de Olympische finale verworpen en de gouden medaille toegekend aan de Sovjet Unie.

De eindstrijd van het Olympisch toernooi kende een stormachtige slotfase. De Amerikanen maakten in de laatste minuten een achterstand van zes punten goed en kwamen drie seconden voor het einde door Doug Collins, die twee strafschoppen benutte, op 50-49. De Russen brachten de bal vanaf de achterlijn in het spel, maar slaagden er niet tijdig in de Amerikaanse basket te bereiken. Onder groot tumult besliste de Braziliaanse scheidsrechter Renao Righetto dat de laatste drie seconden opnieuw moesten worden gespeeld, omdat de klok te vroeg zou zijn gestart. Een wanhopige pass over de gehele lengte van het veld belandde toen in handen van de onverklaarbaar vrijstaande Aleksander Bjelov, die trillend scoorde: 51—50 voor de Sovjetunie.

De Amerikanen, die tevoren al juichend hun gouden medaille hadden gevierd, protesteerden tegen de uitslag. Arbiter Righetto weigerde verrassend het wedstrijdformulier te ondertekenen.

De Amerikaanse [illegible] de [illegible] Olympische Spelen [illegible] Russen [illegible] verloren [illegible] Anderen [illegible] weigerde [illegible] de zilveren medaille te accepteren.

(ADVERTENTIE)

De Vola is 'r voor geld. Dat wist u toch!

Noem 't onze specialiteit. We doen 't immers al zo'n 50 jaar: Mensen van hoog tot laag snel en gemakkelijk aan geld helpen. Uw verzekeringsadviseur weet dat ook. Tenslotte werken de meeste met ons samen. Bel 'm maar als er snel geld op tafel moet komen. Voor meer inlichtingen hebt u de keuze uit 14 kantoren.

vola geldleningen & financieringen

IS GEVESTIGD TE: AMSTERDAM (TEL. 020-16 16 66) - ALKMAAR - BREDA - EINDHOVEN - 'S-GRAVENHAGE - GRONINGEN - HAARLEM - HEERLEN - 'S-HERTOGENBOSCH - HILVERSUM - NIJMEGEN - ROTTERDAM - UTRECHT EN ZAANDAM

(ADVERTENTIE)

Blijetijds Gereedschap

NOOITGEDAGT

Vraag de DHZ-brochure aan bij Nooitgedagt, Postbus 1, IJlst.

BRAM LEEUWENHOEK BEREED STOKPAARDJE

Les van München niet begrepen

Van onze speciale verslaggever

MüNCHEN, 11 september — De les van München is weer niet begrepen. Chef de mission Bram Leeuwenhoek toonde dat op de voorlaatste dag van de Olympische Spelen duidelijk aan. Weer bereed hij zijn stokpaardje, het gebrek aan hardheid bij onze topsporters. Een niet te weerleggen opvatting, die echter niet de kern van de zaak raakt. Die ligt veel dieper en blijft wellicht daarom op de achtergrond.

München '72 heeft namelijk geleerd dat nog meer dan de factor hardheid, de in veel gevallen wetenschappelijk opgezette begeleiding van de topsport de basis is geweest van Olympische triomfen. Rusland en Oost-Duitsland werden niet voor niets de grote winnaars van deze spelen.

Beide landen toonden aan dat we beland zijn in een periode, waarin natuurtalent het moet afleggen tegen zorgvuldig gekweekte pure specialisten, zoals sprinter Borzov er een is. In alle opzichten dus uitstekend begeleide sportmensen, tegen wie de Nederlandse topsporter kansloos is en ook kansloos zal blijven.

Geld

Tenzij er in ons land iets gebeurt. Tenzij er in ons land eindelijk eens wat geld beschikbaar komt om het talent, dat we ongetwijfeld hebben, zo optimaal mogelijk te begeleiden. Na München zal er wat dit betreft echter nauwelijks iets veranderen. Want waarom was deze zaak niet het hoofdthema van de persconferentie, die Leeuwenhoek gaf? Dit, terwijl de chef de mission wel toegaf dat de turnsters bewezen, dat bij gelijke omstandigheden als in Oost-Europa, ook Nederlanders tot knappe resultaten kunnen komen.

We weten het wel, maar we doen er niets aan. En juist hier ligt een taak voor het NOC, dat zich — in tegenstelling tot vroeger — altijd afzijdig heeft gehouden van acties, zoals in West-Duitsland en Sporthilfe, die financieel verschillende begeleidingsvormen mogelijk kunnen maken.

Praten

Wanneer we maar blijven praten over nieuwe selectievormen, over de noodzaak dat de Nederlandse topsporter harder moet worden, dan gaan we met de ogen dicht voorbij aan de werkelijke problemen. Wanneer we daar in Nederland niet aan willen dan zullen we ons moeten realiseren dat we in de breedte steeds meer terrein gaan verliezen. Waarbij we hier de vraag of dat een ramp zou zijn maar even in het midden laten.

We zullen echter wel moeten beseffen dat het steeds meer onverantwoord wordt onze topsporters naar grote internationale evenementen te sturen en daar van hen ook prestaties te verwachten; internationaal hoog gewaardeerde prestaties van sportlieden, die niet half zo goed voorbereid aan de start komen.

Dat is de realiteit en wanneer we niet oppassen, wordt die kloof steeds groter, tenzij het NOC — met de NSF de aangewezen instantie — nu daadwerkelijk iets gaat ondernemen, zoals de Westduitsers dat hebben gedaan.

Gebeurt dit niet, dan moeten we ophouden met praten over hardheid of andere selectievormen. Dan moeten we ons gaan neerleggen bij internationaal mindere goede klasseringen, hetgeen beslist geen schande is.

Maar we moeten af van dat hinken op twee gedachten: het nastreven van de internationale top onder voor de topsporters vaak te weinig optimale omstandigheden.

Wereldrecord discuswerpen voor Bruch

MALMö, 11 sept. — De Zweedse atleet Richard Bruch heeft zondag in Malmö het wereldrecord discuswerpen verbeterd en gebracht op 68.58 meter. Het oude record stond met 68.40 reeds op zijn naam en die van de Amerikaan Jay Silvester. Bruch eindigde tijdens de Olympische Spelen van München als derde achter de Tsjechoslowaak Ludvik Danek (64.40 meter) en Silvester (63.50 meter) met 63.40 meter.

(ADVERTENTIE)



Wat is Arlita?
Goeie vraag
Het is de nieuwe Karel 1 superlichte senoritas.
14 ct
(moet u naar vragen)
20 stuks Arlita 2.80
er is maar één KAREL 1

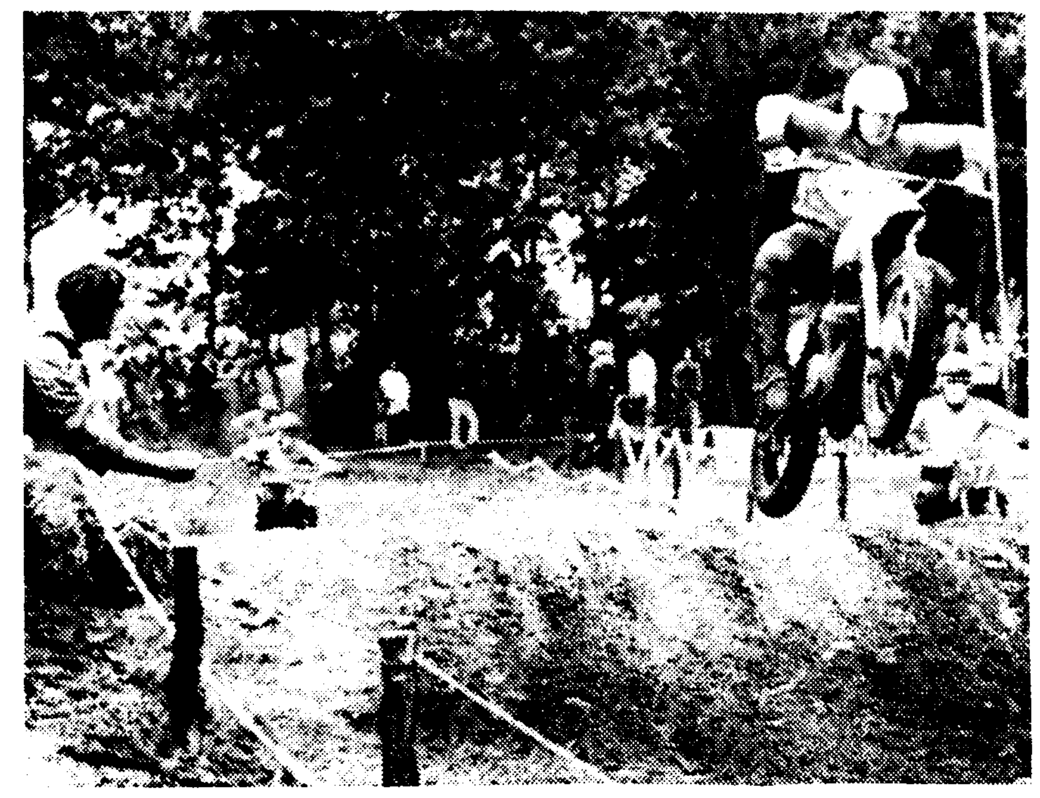
VVV verspeelde voorsprong

VENLO, 11 sept. — „Afgrijselijk als je een voorsprong op zulke manier uit handen geeft; ja wat is daar nog op te zeggen." Zo becommentarieerde VVV-trainer Rob Baan de 4—1 nederlaag, die zijn elftal in de thuiswedstrijd tegen Volendam had geleden. Rode lantaarndrager VVV had zijn toch al geslonken thuisfront, er waren amper 1500 toeschouwers, wederom na de 0—5 nederlaag tegen Wageningen, diep teleurgesteld, hoewel de pech tegen Volendam zich pas vlak voor het rustsignaal aankondigde. VVV was immers hoopvol begonnen en nam in de 34ste minuut de leiding door Jan Verbong die uit een lobbal van Harie Heynen raak schoot. De 16-jarige Jan Hoogland die in Venlo zijn debuut maakte in plaats van de gepasseerde Leo van Straaten in de Volendamse ploeg, ging bij deze treffer vrijuit en maakte ook in de rest van de wedstrijd een betrouwbare indruk. Vijf minuten voor rust sloeg Volendam toe door Jan Mühren, die een lange pass van Billy Bond doeltreffend afrondde. Vlak voor het rustsignaal van de Limburgse scheidsrechter Theo Boosten, kreeg Kok een presentje op zijn schoen gelegd toen VVV-stopper Schuurs lakoniek terugspeelde op zijn doelman en de aanwezigheid van de Volendammer over het hoofd zag. Dankjewel zei Volendamse Kees Kok en bracht de ruststand op 1—2. Rob Baan: „Een grove blunder die mijn ploeg niet kan verhapstukken, daarvoor zijn we te zwak." In de tweede helft kreeg Volendam opnieuw een kans. Jan Mühren gaf de opkomende Jan Jonk in de 20ste minuut vrije doortocht voor een lange sprint vanaf de middencirkel, over de braakliggende VVV-helft en zijn forse uithaal verdween in het VVV-doel. Tien minuten later kopte Wim Kras nummer vier in de Venlose touwen.

De zege voor het kermisvierend Volendam had nog groter kunnen zijn als de Volendam-voorwaartsen niet zo slordig met de kansen hadden omgesprongen.

Vermeldenswaard is dat het publiek in de nonstop stromende regen een zeer sportieve ontmoeting zonder incident heeft gezien. Ook de verzorgers behoefden geen enkele maal in aktie te komen.

(ADVERTENTIE)
FINSE SAUNA
Welten - Heerlen
Pijnsweg 72, t.o. de Boerenleenbank
telefoon 711613



Moment uit de 500 cc-wedstrijd. Veldkamp „neemt" hier een heuveltje rechts met nummer 57 De Boer en geheel links met nummer 77 Eltink.

Jan en Theo ten Thije winnaars in Venray

VENRAY, 11 sept. — De internationale motorcross in de zijspanklasse die zondag door de MCV Jansiust uit Venray werd gehouden is gewonnen door de gebroeders Jan en Theo ten Thije uit St.-Isidorushoeve. Op een Norton-Wasp-combinatie behaalden de Ten Thijes in geen van beide manches een eerste plaats, doch doordat de winnaars van de manches in de andere race uitvielen, wisten zij voldoende punten te veroveren voor de totaalzege.

Ten Thije eindigde in de eerste manche als derde achter Broer Dirckx uit Valkenswaard en Cor den Biggelaar uit Made. Dirkx kwam aan kop nadat Rikus Lubbers, de Nederlandse kampioen van 1971 na acht ronden met een slechts half werkende motor moest opgeven. In de tweede manche nam Ten Thije de leiding, aanvankelijk gevolgd door Dirkx, die echter halverwege de rit met een defecte versnellingsbak te kampen kreeg en moest uitvallen. Drie ronden voor de finish verloor Ten Thije zijn leiderspositie aan de Westduitser Herbert Simon, die tot het einde eerste bleef. Simon vormde wat de eindrangschikking betrof geen bedreiging voor Ten Thije, doordat hij na de eerste start met een gebroken ketting op het startveld bleef staan en pas na geruime tijd kon vertrekken. Hij eindigde als twintigste.

Achter Ten Thije finishte Cor den Biggelaar ditmaal als derde, waardoor hij evenveel punten als Ten Thije scoorde, doch zijn langere totaaltijd klasseerde hem als tweede. Beste buitenlander in dit sterke veld werd de Engelsman Dave Fox, die op zijn speciaal getunede Westlake Wasp-machine nog het minste moeite met het zware Nederlandse zand had.

Eindklassement: 1. Jan ten Thije Theo ten Thije (Ned.) op Norton 5 pnt, 1 uur 4 min 23.1 sec., 2. Cor den Biggelaar Dik Steenbergen (Ned.) op Norton 5 pnt, 1 uur 5 in 31.1 sec., 3. Dave Fox Brian Andrews (Brit) op Westlake 10 pnt, 4. Dick van Hoevelaken Wim Verwey (Ned.) op Norton 12 pnt., 5. Louis de Kort Lous de Leet (B 'g) op Kawasaki 16 pnt., 6. Willy van der Linden Hans Hendrikx (Ned.) op Norton 19 pnt.

Eerste manche: dertien ronden van 2700 meter: 1. Broer Dirkx Dick de Wolf (Ned) op Norton, 2. Den Biggelaar, 3. Ten Thije, 4. Mike Guilford Mick Ripper (Brit) op Norton, 5. Fox, 6. Van Hoevelaken.

Tweede manche: twaalf ronden: 1. Herbert Simon/Hans Peppinghaus (Dld.) op Hedlund, 2. Ten Thije, 3. Den Biggelaar, 4. Rikus Lubbers/Bart Notten (Ned.) op Norton, 5. Fox, 6. Van Hoevelaken.

Het was voor de twintigste keer dat de MCV Jansiust deze motorsportwedstrijden organiseerde. Door het slechte weer kwamen ditmaal slechts rond de 4000 bezoekers naar Venray. In de 50 cc zegevierde Rob Koning uit De Meern voor Peter Groenveld uit Zwijndrecht. Beiden haalden 57 punten. Bij de 500 cc junioren ging de overwinning naar Heeman uit Amstelveen, Tuin, Purmerend werd hier tweede. In de 500 cc senioren met internationalen waren de eerste twee plaatsen voor Tini van Erp uit St.-Oedenrode (60 punten) en Boersma uit Well (52 punten).

● Billie Jean King veroverde voor de derde maal het open Amerikaanse kampioenschap door de Australische Kerry Melville met 6—3, 7-5 in de finale damesenkelspel te verslaan. De 29-jarige Billie King speelde niet spectaculair, maar wel erg degelijk. Zij viel vaak bij het net aan en scoorde veel punten met scherp geplaatste volleys. Kerry Melville speelde minder sterk dan in de halve finales, toen zij de Amerikaanse teenager Chris Evert bedwong. Bij deze partij telde men rond de baan een record aantal bezoekers van 14.683.

GOED SPEL IN FINALE VOETBAL

Fantasierijke Polen versloegen Hongarije

Van onze verslaggever

MüNCHEN, 11 september — De Olympische vlam heeft zondagavond de eerste vuurproef (een sortbui van enkele uren die onmiddellijk na het afwerken van de laatste atletiekwedstrijden inzette om duidelijk te maken dat staatsvoetbal niet thuishoort op de Olympische Spelen, want u weet: God straft onmiddellijk) met glans doorstaan: zij bleef branden. Van de weersomstuit zorgden ook Hongarije en Polen in die regen voor een waardige finale. Goed voetbal, vooral van de Polen, die heel fantasierijk uit de hoek kwamen, met talloze schijnbewegingen en geestrijke combinaties tussen Lubanski, Gadocha. Deyna (maker van de twee goals waarmee Polen met 2—1 won na een 1—0 ruststand voor Hongarije) en de kleine Szoltysik, die de ster van het veld was.

Fair voetbal ook: de kleur geel was vooral aanwezig in de bal, want scheidsrechter Tschenscher (als scheidsrechter bij de wereldkampioenschappen in Mexico de eerste kaarttrekker ter wereld) hoefde maar één keer een gele kaart te tonen, tegen de Hongaar Vepi. Bovendien werd er ook echt gevoetbald om te winnen, vanaf het begin toen Hongarije de boventoon voerde, tot aan het slot, waarin Polen ondanks de 2—1 voorsprong sterk domineerde. Hongarije had overigens de pech dat zijn beste speler Antal Dunai al in het begin van de wedstrijd bij een kopduel geblesseerd raakte. Hij speelde tot 11 minuten voor het einde mee met een verband om zijn hoofd en in een Ajax-shirtje: een rode bloedbaan die zijn witte shirtje van boven tot onder kleurde. Als bokser word je dan in een Olympisch toernooi technisch knock-out verklaard, bij het professionele amateurvoetbal van de Olympische Spelen telt zoiets blijkbaar minder.

Doordat het tot het eind 2—1 bleef (Polens eerste gouden medaille in Olympisch voetbal, Hongarije won al in 1968, 1964 en 1952), werd ons een verlenging en een beschamende vertoning bespaard. 's Ochtends hadden immers Sovjet-Rusland en Oost-Duitsland na een 2—2 eindstand in de verlenging de bal van man tot man naar een grootmeesterremise geschoven, omdat de onhandige regels willen dat bij gelijk spel na de verlenging beide landen de betwiste medaille krijgen: in dit geval brons. Het publiek had het in die verlenging drukker met fluiten en joelen dan de spelers van de USSR en de DDR met voetballen....

SPORT 4

B-elftallen

Roda JC B sloeg voor rust toe

KERKRADE, 11 sept. — Slechts één helft had Roda JC nodig om een overtuigende zege op Eindhoven te behalen. Gedurende de eerste speelperiode combineerd(e)n de Kerkradenaren naar hartelust en vijf doelpunten waren hiervan het gevolg. De aanvallen van de thuisclub werden veelal opgezet door de uitstekend spelende Kodric die met Bouvrie de beste Roda-speler was. De zwakke Eindhovense verdediging had weinig verweer tegen de aanvalsgolven van de thuisclub en reeds na 4 minuten bekroonde de snelle en gevaarlijke Körver zijn solo met een doelpunt: 1—0. Tien minuten later rondde Meessen een voorzet van Langenhuizen doeltreffend af: 2—0.

Willy Coolen, voor het eerst deze competitie actief, nam het derde doelpunt voor zijn rekening terwijl via treffers van Meessen en Kodric de 5—0 ruststand op het scorebord kwam. Na rust was het spelpeil bedroevend gezakt. Eindhoven paste veelvuldig de buitenspelval toe en de Roda JC-spelers tippelden hier keer op keer in. Tien minuten voor het einde slaagde Oosterhout erin Roda-doelman Dacier voor de tweede keer dit seizoen te passeren en zodoende de einduitslag te bepalen op 5—1. Bij Roda JC werden Philippens en Körver na rust vervangen door Van Wersch en Prevos.

Fortuna SC B productief

SITTARD, 11 sept. — Koploper Helmond Sport B heeft in Sittardde kous op de kop gekregen. In de tweede helft was de thuisclub en door zijn grote inzet en door zijn betere techniek onweerstaanbaar. Het resultaat was, dat binnen 10 minuten maar liefst vier doelpunten in deze periode werden gescoord.

In de 25ste minuut kopt Aarts uit een voorzet van Ben Pijpers onhoudbaar voor doelman Bax in: 1—0.

Ben Pijpers bracht in de 65ste minuut de stand op 2—0 met een onhoudbaar schot. Aspenleiter trok er in de 70ste minuut alleen tussenuit en passeerde zelfs de uitlopende doelman Bax: 3—0. Ben Pijpers schoot zijn ploeg in de 73ste minuut uit een voorzet van Aspenleiter naar 4—0, waarna dezelfde Ben Pijpers wegens vloeren van Warlich in een doelpunt omzette: 5—0.

In de 75ste minuut een strafschop

Cees Bal naar Solonor

DRONTEN, 11 sept. — Cees Bal, het grote wielertalent uit het Zeeuwse Kwadendamme, wordt professional. De 20-jarige wielrenner reist naar Frankrijk, waar hij maandag een contract voor het merk Solonor zal tekenen. Ploegleider van dit Franse team is Jean Stablinsky.

● De Belg Eddy Merckx heeft zaterdag de wielerronde van Piemont gewonnen. Hij legde de 205 km af in 5 uur 16 min. Tweede werd de Italiaan Felice Gimondi met een achterstand van 1 min. 26 sec. Voorts werd bekend dat de Belgische kampioen half oktober op de Vigorellibaan van Milaan een poging zal ondernemen met werelduurrecord, dat op naam staat van de Deen Ole Ritter, te verbeteren.

Sport in cijfers - Sport in cijfers - Sport in cijfers

Voetbal

Derde klasse A

Caberg-Standaard 3—0
St. Pieter-Leonidas 1—0
Maurits-Simpelv. 0—0
Sportcl.-Lindenh. 2—2
Hulsberg-Meerssen 7—1

St. Pieter 2—4
Maurits 2—3
Berg 1—2
Hulsberg 2—2
Caberg 2—2
Leonidas 2—2
SV Meerssen 2—2
Walram 1—1
Sportclub '25 2—1
Simpelveld 2—1
Lindenheuvel 2—1
Standaard BC 2—1

Programma voor zondag:
Caberg-Walram
Standaard-St. Pieter
Leonidas-Maurits
Simpelveld-Sportclub
Lindenh.-Hulsberg
Meerssen-Berg

Derde klasse B

Heerlen-Miranda 1—3
Treebeek-Langeb. 2—0
Waub. B.-Heerl. Sp. 3—2
Chèvrem.-Heilust 4—1
Vijlen-SVK 0—0

Chèvremont 2—4
Miranda 2—3
Vaesrade 2—3
Waubachse Boys 2—3
RKBS V 2—2
Vijlen 2—2
SV Treebeek 2—2
SVK 2—1
Langeberg 2—1
Heerlen Sport 2—1
Heerlen 2—1
Heilust 2—1

Programma voor zondag:
Heerlen-Vijlen
Miranda-Treebeek
Langeberg-Vaesrade
RKBSV-Waubachse B.
Heerl. Sp.-Chèvremont
Heilust-SVK

Derde klasse C

ENSR-Born 2—3
Swift-TKSVN 3—1
Urmondia-GVCG 1—0
Altw'heide-Maasbr. 0—2
Obbicht-Merefeld. 0—1
FC ODA-Reuver 2—2

Maasbracht 2—4
Swift 2—3
Born 2—3
Merefeldia 2—3
RKSVN 2—2
FC ODA 2—2
Reuver 2—2
Urmondia 2—2
Obbicht 2—1
GVCG 2—1
Altweerterheide 2—1
EMSR 2—0

Programma voor zondag:
EMSR-FC ODA
Born-Swift
RKSVN-Urmondia
GVCG-Altweerterh.
Maasbracht-Obbicht
Merefeldia-Reuver

Vierde klasse A

RKHSV-DBSV 1—1
Willem I-White St. 1—1
Amelie-Biesland 0—1
SCG-SVME 1—2
Bunde-RKVVL 2—4

Willem I 2—3
White Star 2—3
RKVVL 2—3
SCG 2—2
Bunde 2—2
Amelie 2—2
SVME 2—2
Biesland 2—2
Schinnen 1—1
RKHSV 2—1
DBSV 2—1
VN B 1—0

Programma voor zondag:
RKHSV-Bunde
DBSV-Willem I
White Star-Amelie
Biesland-SCG
SVME-Schinnen
VNB-RKVVL

Vierde klasse B

RVU-Vilt 2—0
RKSVG-RKMVC 0—1
Weltania-SCKR 1—4
Klimman.-Bekkerv. 0—0
Keer-Scharn 2—0

RVU 3—5
SCKR 2—4
Bekkerveld 2—3
RKMVC 2—3
Vilt 2—2
Klimmania 2—2
Keer 2—2
RKHBS 1—1
RKTSV 1—1
Scharn 2—1
RKSVG 2—0
Weltania 3—0

Programma voor zondag:
RVU-Keer
Vilt-RKSVG
RKMVC-Weltania
SCKR-Klimmania
Bekkerveld-RKTSV
RKHBS-Scharn

Vierde klasse C

Kakert. B.-Rimburg 3—2
Heksenb.-Wit Gr. 2—1
RKSNE-Helios —1
Zw. Wit-RKONS 4—0

RKSNE 2—4
Zwart Wit 2—3
Heksenberg 2—3
Waubach 1—2
Nijswiller 1—2
Rimburg 2—2
Kakertse Boys 2—2
Groene Ster 1—1
Helios 2—1
Hopel 1—0
Wit Groen VC 2—0
RKONS 2—0

Programma voor zondag:
Hopel-Zwart Wit
Groene Ster-Kakert. B.
Rimburg-Nijswiller
Waubach-Heksenberg
Wit Groen-RKSNE
Helios-RKONS

Vierde klasse D

FC RIA-Sweyckh. B. 1—1
Limbricht-Schinveld 4—0
de Leeuw-DVO 1—0
Egge-Sittard 3—4
Stadbroek-VCT 11—4

Stadbroek 2—4
Sweyckh. Boys 2—3
FC RIA 2—3
de Leeuw 2—3
Hoensbroek 1—2
DVO 2—2
Limbricht 2—2
Sittard 2—2
VCT 2—1
Mariarade 1—0
Schinveld 2—0
Egge 2—0

Programma voor zondag:
FC RIA-Mariarade
Sweyckh. B.-Limbricht
Schinveld-de Leeuw
DVO-Stadbroek
VCT-Egge
Sittard-Hoensbroek

Vierde klasse E

St. Joost-Armada 2—1
Slekk. B.-Holtum 1—0
Havant.-St. Odiliënb. 1—0
Linne-IVS 1—0
MHD-SVE 1—2

St. Joost 2—4
Slekker Boys 2—4
SVE 2—3
Linne 2—3
Havantia 2—3
Megacles 1—2
MHD 3—2
Buchten 1—1
Armada 2—1
IVS 3—1
Holtum 2—0
St. Odiliënberg 2—0

Programma voor zondag:
St. Joost-Buchten
Armada-Slekker B.
Holtum-Havantia
St. Odiliënb.-Linne
SVE-Megacles

AFDELING LIMBURG

Eerste klasse
RHC-ASV 1—2
Maastr. b.-Valk. b. 3—2
UVC-Oranje b. 1—0
Geulse b.-Celios 1—1
Polaris-BFC 1—1
Schimmert-Iason 2—1
VVL-Bunde 2 2—1
WVV 2-Walram 2 4—4
Meerss. 2-Haslou 3 1—3
Rapid 3-Heer 3 1—2
Stand. 2-RVU 2 5—1
Sylvia-Nw. Einde 1—1
CSVT-DFC 2—2
Coriov.-Jabeek 1—1
Wijnand.-Amstenr. 2—2
Husk. b.-Haanrade 2—0
SVK 2-Heerlen 2 1—2
Treebeek 2-Waub. b. 2 1—0
Nw. Einde 2-Schut'v. 3 0—3
Hoensbr. 2-Schinn. 2 2—2
Dieter.-Kluis 3—5
EHC 3-SVM 2 4—4
Thienb.b.-Vaesr. 2 5—3
SNE 2-Vrang'd. 1—0
COV-Spaub. 2—1
PSV'35 2-Sust. b. 2—0
Vlodrop-SVH'39 2—5
SNA-Slekk. b. 2 2—0
Rios 3-Walburgia 0—2
Swift 2-EVV 2 0—0
Sitt. 2-Megacl. 3 3—3
Thorn 2-DESM 2 1—2
ODA 2-Laar 2 2—1
Born 2-Meref. 2 1—2
Sanderb. 2-RIA 2 3—0

Tweede klasse
Scharn 2-Geertr. b. 2—1
Rapid 5-Keer 5 1—5
White St. 2-MKC 3 0—6
Scharn 4-Polaris 2 2—1
BFC 2-VCL 1—2
VVL 3-Caberg 3 6—0
Bemelen-MKC 5 2—2
Geertr. b. 2-Pieter 2 0—3
Rapid 4-Maastr. b. 2 4—4
VNB 2-Bunde 3 2—3
MKC 4-Scharn 3 1—1
Biesl. 2-Amelie 2 4—0
ASV 2-Rapid 6 4—2
Leonid. 3-RHC 2 3—7
Iason 2-Schimm. 2 0—1
GSV'28-Meerss. 3 3—5
Caesar 3-RVU 3 7—1
Reijm. b.-Wijlre 0—0
SVB 2-Mheerd. b. 1—2
IVV-Sportcl. 2 0—5
Wahlw.-Slenaken 3—2
Huls-Juliana'26 2—0
VVM 2-Struocht. b. 2 3—2
Gulpen 2-Zw. Wit 4 3—1
WDZ 2-Sportcl. 3 2—2
Vijlen 3-Klimm. 3 7—0
Wijlre 2-Wit Gr. 3 2—1
Wijlre 3-Reijm. b. 2 2—2
Abdis.b.-TSV 2 3—3
Helios 2-Husk. b. 2 1—4
Bek'v. 3-Palemig 1—4
Schut'v. 4-Egge 2 0—2
Wijnand. 2-BSV 4 3—1
Palemig 2-Leeuw 2 0—4
Eik'v.-Mariar. 2 0—1
Langeb. 3-Treeb. 3 1—2
Schinv. 3-Heksenb. 3 0—0
Troja-SNE 3 4—1
VCT 2-Mariar. 3 1—2
Bek'v. 4-Hoensbr. 3 0—7
EHC 4-BSV 3 0—3
Langeb. 4-Kasp. 1—7
Spaub. 2-Schinn. 3 11—2
BVC'28-Langeb. 5 3—1
Sweijckh. b. 2-Pass. 3—3
Ster 4-Stadbr. 2 4—3
Vrang'd. 2-Geleen 3 1—1
Sand'b. 3-Maurits 2 0—5
Lindenh. 3-OVCS 2 5—7
DVO 3-GVCG 2 2—7
Urmond. 3-Havant. 2 3—3
Sust. 3-Obbicht 2 3—1
IVS 2-Buchten 2 3—1
GVCG 2-Roost. 2—3
OVCS-Urmond. 2 6—4
DVO 2-Almania 3 2—2
SNA 2-MHD 2 3—2
PSV'35 3-Diet. 2 3—1
Sust. 4-EVV 3 2—5

Derde klasse
SCG 3-Keer 3 1—4
Geertr. b. 3-Heer 5 13—0
Celios 2-VCL 3 4—3
Heer 6-MKC 7 2—0
Scharn 5-Or. b. 3 1—9
Caberg 4-Stand. 3 3-10
Bunde 4-Polaris 4 1—2
UVC 4-VNB 3 2—0
Biesl. 3-SCG 4 7—0
Celios 3-BFC 3 2—3
Polaris 5-Leonid. 4 0—7
Meerss. 5-Bemelen 2 0—1
MKC 6-Stand. 5 3—5
Bemelen 3-Wh. St. 3 7—4
Heer 4-ASV 4 8—0
Stand. 4-MKC 8 0—2
RHC 3-Celios 4 5—4
Meerss. 4-UVC 3 1—0
Caesar 4-Amicitas 3 5—3
Zw. Wit 5-Noorb. b. 2 0—7
SVB 3-Wahlw. 2 4—2
Wit Gr. 4-Lemirsia 2 2—2
Gerendal-IVV 2 1—1
VVM 3-SVG 2 2—1
Heil. 4-Waub. b. 4 5—8
SVN 4-Waub 3 1—0
Hrln Sp 3-Roda 4 3—2
KEV 4-Kak. b. 3 6—0
Eik'v. 3 TSV 4 0—4
Bek'v. 5-Eik'v. 2 3—3
Nw. Einde 4-Helios 4 1—8
Gr. Ster 3-Nw. Einde 3 1—0
Helios 3-HBS 4 1—5
Bek'v. 6-Welt. 2 1—0
Husk. b. 3-Troja 2 4—4
Schinv. 4-Husk. b. 4 9—1
Jabeek 2-Treeb. 4 0—9
Kaspora-Limb. 3 2—2
Passart 2-Kaspora 4 12—0
Minor 4-Wijnand. 3 3—0
Hoensbr. 4-CSVT 3 7—0
VCT 3-Egge 5 0—6
Kasp. 2-Limb. 4 0—5
BSV 5-Vaesr. 4 5—0
Egge 3-Leeuw 4 4—0
COV 2-Kluis 2 3—1
Spaub. 3-Haslou 4 0—4
Lindenh. 4-Havant. 3 0—3
Born 3-Sittard 5 1—3
SVE 3-Urmond. 4 2—6
Holt. 2-Thienb. b. 3 12—0
Buchten 3-Sittard 3 2—1
Lindenh. 5-OVCS 3 5—1
Kluis 4-Vrang'd. 3 0—1
IVS 3-SVE 2 0—4
GVCG 4-Limbr. 3 6—2
Sitt. 4-Dieteren 3 3—3

Reserve klassen

Res. 1e kl. A
Limb. 2-Belfeld. 2 0—0
Almania 2-Caesar 2 1—1
MVV 3-Ster 2 0—3
Rios'31 2-Panningen 2 0—6
MKC 2-Voerend. 2 5—2

Res. 2e kl. A
Simp'v. 2-Eijsden 2 4—1
Haslou 2-Berg '68 2 2—0
Zw. Wit 2-Heer 2 1—1
Leonid. 2-Caberg 2 1—4

Res. 2e kl. B
Minor 2-Sust. 2 GEST. 0—0
Maasbr. 2-Lindenh. 2 4—1
Ster 3-Veritas 2 0—3
Geleen 2-Brevend. 2 2—0

Res. 2e kl. C
ONS 2-VV Kolonia 2 0—3
Heil. 2-Laura 2 2—3
Roda 3-EHC 2 2—1
Waub. 2-Gr. Ster 2 1—2

AMATEURS

Eerste klasse A
Elinkwijk-OVVO 0—0
CDN-de Spartaan 1—4
Holland.-Zilverm. 1—1
SDW-ZFC 4—1
Schagen-Rood Wit 0—2
DCG-Uithoorn 2—1

Eerste klasse B
CVV-Xerxes 2—0
de Musschen-DRL 0—1
UVS-Papendrecht 2—0
Unitas-HDVS 1—1
Gouda-Roodenb. 1—1
RVC-Neptunus 5—3

Eerste klasse C
Drachten-Muntend. 1—0
Harkem.-Jubbega 2—3
Emmen-WVV 2—0
Germanicus-CEC 0—1
Oosterp.-Sneek 1—0
Leeuw.-Velocitas 2—0

Eerste klasse D
Eilerm.-Vict. B. 2—0
Quick'20-Enschede 1—1
Hengelo-Ensch. B. 1—1
Ede-Achilles 0—0
Quick N.-Be Quick 2—3
Rietv.-de Treffers 2—1

Eerste klasse E
RKC-TOP 2—0
Sparta'25-BVV 2—2
ODC-Helmond 2—1
Gastel-RBC 1—1
Schijndel-Veerse B. 1—0
Geldrop-TSC 0—2

B-elftallen

1e klasse
Feyenoord-Den Haag 5—2
Cambuur-Volend. 0—3
NEC-Telstar 2—3
Utrecht-Ajax 1—0
PSV-Twente 4—2
Haarlem-Den Bosch 0—0
AZ-Dordrecht 2—3

Volendam 3—5
Feyenoord 3—4
PSV 3—4
Ajax 3—4
Telstar 3—4
FC Den Haag 3—4
Den Bosch 2—3
Haarlem 3—3
FC Utrecht 3—3
Sparta 2—2
FC Dordrecht 3—2
NEC 3—1
AZ'67 3—1
FC Twente 3—1
SC Cambuur 3—1

2e klasse C
Groningen-Heerenv. 2—1
PEC-Veendam 2—1
Heracles-GA Eagles 0—2
Wagening.-Vitesse 3—3
Amsterdam-SVV 2—0
Volewijck-Excelsior 0—2
Fortuna Vl.-HVC 1—0
FSC-Helmond Sp. 5—0
NAC-VVV 1—1
Roda JC-Eindhov. 5—1
Tilburg-MVV 0—2

Roda JC 3—5
VVV 3—4
Fortuna SC 3—4
Eindhoven 3—3
Helmond Sport 3—3
MVV 3—3
NAC 3—2
SC Tilburg 3—1

BUITENLAND

België
St. Truiden-Antwerp 0—1
Mechelen-Schaerbeek 0—1
Berchem-Club Brugge 1—1
Racing-Anderlecht 0—0
Cercle Brugge-Luik 2—1
Diest-Beerschot 1—3
Standard-Beringen 2—0
Union-Lierse SK 0—1

Na twee wedstrijden is de stand: 1. Standard Luik 4 pnt., 2. Racing White, Lierse SK, Club Brugge, Anderlecht en Crossing, allen 3.

Engeland
Birmingh.-Manch. C 4—1
Chelsea-West Ham 1—3
Leicester-Everton 1—2
Liverpool-Wolverh. 4—2
Manch. U-Coventry 0—1
Newcastle-Arsenal 2—1
Norwich C-Sheffield 1—1
Southampton-Ipswich 1—2
Stoke C-Leeds 2—2
Tottenham-Crystal P 2—1
West Bromwich-Derby 2—1

Spanje
Zaragoza-Burgos 2—0
Coruna-Granada 0—0
Valencia-Barcelona 0—1
(zaterdag)
Oviedo-Atletico M. 0—2
Betis-Las Palmas 0—2
(zaterdag)
Real Madrid-Gijon 1—0
(zaterdag)
Bilbao-Celta 1—1
(zaterdag)
Real Sociedad-Malaga 1—1

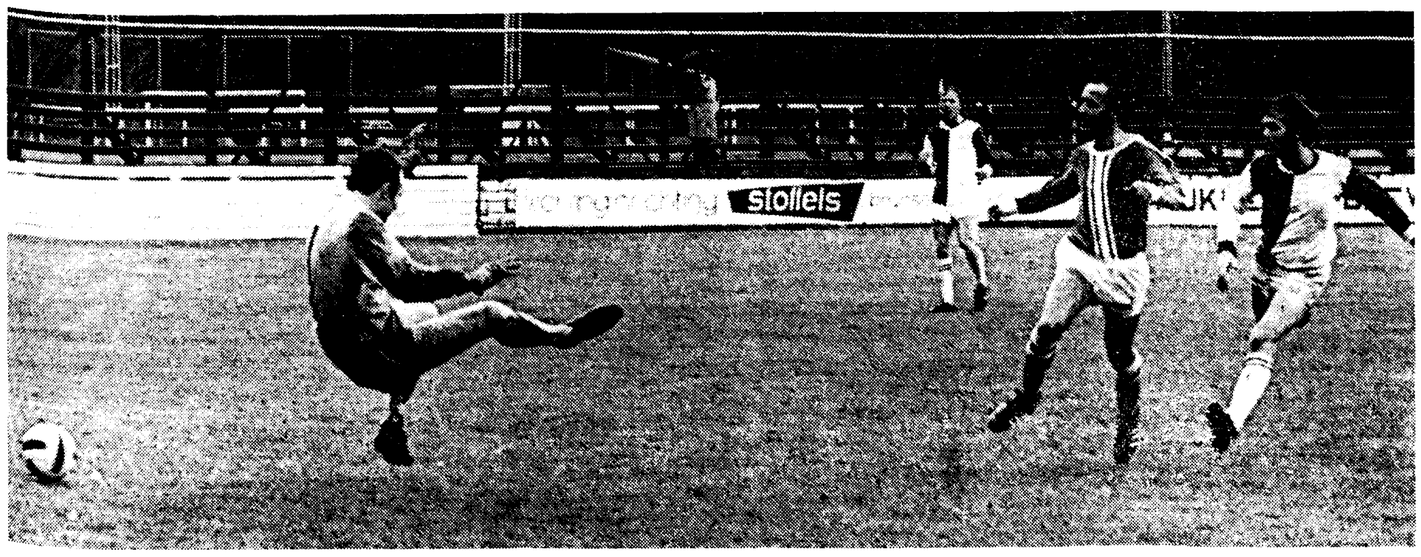
Hockey

Heren 1ste kl.:
Deventer-Hattum 0—5
Oosten:
Union-Arnhem 1—0
Upward-Nijmegen 2—0
Zwolle-DHC 2—1
Quick Nijm.-Be Quick 2—3
Noorden:
GCHC-GHBS 1—0
Groning.-HVA 3—1
IHHC-HMC 2—0
Leeuw.-Gron. Stud. 0—2

Zuid 2B:
Blerick-HMHC 0—3
Rapidity-Eindh. 2—[illegible]
Nuenen-Keep F. 0—4
HOD-Concord. 2—1
3B:
Civicum-Sitt. 1—1
Heerl.-Venr. 0—4
Maastr.-Hopb. 3—1
Geleen-Tegel. 2—[illegible]
Res. 3D:
Blerick 2-HMHC 2 4—1
EMHC 5-Eindhoven 3 1—1
Maastr. 2-Or. Zwart 3 3—0
Sitt. 2-Venl. 4 1—3
Res. 4G:
EMHC 6-HUAC 4 4—3
HTCC 6-Conc. 3 3—[illegible]
Tegel. 3-HMHC 3 1—1
Res. 4H:
Geleen 2-Rac. 2 4—1
Eindh. 5-Heerlen 2 0—0
Or. Zw. 4-Maastr. 3 1—3
Tegel. 2-Conc. 2 1—3
Dames
Zuid 1ste kl.:
MOP-HTTCC 0—2
Or. Zw.-Rapid. 3—1
Venl.-Den Bosch 0—1
EMHC-Weere Di 1—5
Zuid 2B:
Racing-HMHC 1—1
Heerl.-Geleen 2—[illegible]
Nuenen-HUAC 1—0
HOD-Uden 1—1
3B:
Blerick-Sitt. 2—0
Son-Geel Zw. 0—2
Maastr.-Groen W. 4—0
Conc.-Tegel. 2—3
Res. 3C:
Racing 2-Best 2 0—3
Heerlen 2-Son 2 3—[illegible]
HTCC 3-HMHC 2 0—4
Res. 4D:
HUAC 3-Basko 2 1—[illegible]
Gr. Wit 2-Maastr. 2 2—1
Tegel. 2-HMHC 3 0—0
veteranen
Blerick-Weert 4—5

Korfbal

DAMES
1e klasse
VIOD-DOS 9—[illegible]
Olympia-Erika 3—[illegible]
MKV-Roka 2—1
Vitesse-Peelkorf 2—3
2e klasse
Almania-Elzene 7—1
3e klasse
Gazelle 3-Vitesse 2 0-11



Harry Aulbach (tweede van rechts) scoort het vierde doelpunt voor Limburgia. RFC-keeper Van der Poort (links) kan de bal niet meer tegenhouden. Ook de twee Roermondse verdedigers (derde van rechts en geheel rechts) kunnen niet meer ingrijpen.

Spectaculaire ontmoeting in Eijsden

EIJSDEN, 11 september — De ontmoeting Eijsden - Schuttersveld begon zeer spectaculair. Vanaf de aftrap nam Eijsden-speler Maas de bal mee, slalomde door de gastendefensie heen, doch schoot in handen van doelman Dohmen. De doeltrap van de keeper belandde bij Hassink, die beheerst 0—1 liet aantekenen! Eijsden gaf voorlopig de toon aan maar moest in de 30e minuut toestaan dat Hassink het tweede doelpunt scoorde: 0—2. Vlak voor rust ontstond weer zo'n spectaculair moment. Van Iersen bracht uit een penalty de stand op 1—2 maar voordat de Eijsden-aanhang was uitgejuicht lag de bal weer achter doelman Puts. Daarvoor zorgde Lute Rozema: 1—3. Na rust een daverend offensief van de thuisclub dat meteen succes had, toen Slijpen er 2—3 van maakte. Eijsden kreeg in de 60e minuut de genadeslag, toen Puts zich verkeek op een afstandsschot van Hassink, dat doel trof: 2—4. Vijf minuten voor tijd herstelden de gastheren zich nog even, toen Maas uit een corner van Hardy 3—4 scoorde. De gasten hadden weer het antwoord klaar, want even later bepaalde Geurts de eindstand op 3—5.

SPORT 5

Situatie in eerste en tweede klasse

Veritas alleen aan de leiding

HEERLEN, 11 september — De tweede competitiezondag bracht in de eerste en tweede klassen enkele verrassende uitslagen. Veritas bleef in 1 F de meerdere over het hoog genoteerde Almania en is nu de enige ploeg zonder puntenverlies. Limburgia en SVN haalden fors uit tegen respectievelijk RFC en Spel. Irene. De komende tegenstanders zijn gewaarschuwd....

Voerendaal presteerde het om kampioen Caesar met een 1-0 nederlaag naar huis te sturen en dat is een complete verrassing.

In 2A gaat Schuttersveld na de 3-5 zege over Eijsden ongeslagen aan kop. KEV en Haslou herstelden zich, door met grote cijfers te winnen van respectievelijk De Ster en Kolonia.

Belfeldia, Thorn en RIOS nestelden zich in 2B met de maximale winst in de top van de ranglijst.

Eerste klasse F

Voerendaal-Caesar						1—0
Veritas-Almania						2—1
SVM-Minor						0—0
Limburgia-Roermond						8—1
Irene-SVN						2—7
Veritas	2	2	0	0	4	4—1
Limburgia	2	1	1	0	3	10—3
SVN	2	1	1	0	3	9—4
SVM	2	1	1	0	3	1—0
MKC	2	1	1	0	3	2—1
Almania	2	1	0	1	2	3—2
Heer	2	0	2	0	2	3—3
Voerendaal	2	1	0	1	2	1—2
Caesar	2	0	1	1	1	2—3
Minor	2	0	1	1	1	0—2
Spel. Irene	2	0	0	2	0	2—8
Roermond	2	0	0	2	0	1—9

Programma voor zondag:

Heer-Irene
MKC-Voerendaal
Caesar-Veritas
Almania-SVM
Minor-Limburgia
Roermond-SVN

Tweede klasse A

Eijsden-Schuttersveld						3—5
Haslou-Kolonia						5—0
KEV-De Ster						6—2
Schuttersveld	2	2	0	0	4	9—4
Gulpen	1	1	0	0	2	3—1
Sanderbout	1	1	0	0	2	2—0
Laura	1	1	0	0	2	1—0
Haslou	2	1	0	1	2	5—2
KEV	2	1	0	1	2	7—2
WVV	2	1	0	1	2	4—4
De Ster	2	1	0	1	2	3—6
Eijsden	2	0	1	1	1	6—8
Kolonia	2	0	1	1	1	3—8
Geleen	1	0	0	1	0	0—1
KVC Oranje	1	0	0	1	0	0—1
Rapid	1	0	0	1	0	0—1

Programma voor zondag:

Rapid-Eijsden
Schuttersveld-Haslou
Kolonia-Geleen
Sanderbout-KEV
De Ster-Laura
Gulpen-KVC Oranje

Tweede klasse B

Volharding-EHC						1—0
Brevendia-Belfeldia						0—4
Panningen-Wilhelmina						0—0
Venlo-Thorn						1—2
Susteren-Boxmeer						0—2
Vitesse-RIOS						0—1
RIOS '31	2	2	0	0	4	6—1
Belfeldia	2	2	0	0	4	5—0
Thorn	2	2	0	0	4	3—1
Wilhelmina '08	2	1	1	0	3	3—0
Boxmeer	2	1	0	1	2	2—1
EHC	2	1	0	1	2	1—1
Vitesse '08	2	1	0	1	2	1—1
Volharding	2	1	0	1	2	1—1
Panningen	2	0	1	1	1	0—1
Susteren	2	0	0	2	0	0—3
Venlo	2	0	0	2	0	2—7
Brevendia	2	0	0	2	0	0—7

Programma voor zondag:

Volharding-Susteren
EHC-Brevendia
Belfeldia-Panningen
Wilhelmina-Venlo
Thorn-Vitesse
RIOS-Boxmeer

Limburgia oppermachtig

BRUNSSUM, 11 sept. — Een oppermachtig Limburgia heeft het bezoekende RFC met 8—1 afgeslacht. Vooral in de tweede helft bleken de Brunssummers technisch en conditioneel sterker dan de Roermondenaren. Deze monsterzege is niet te hoog uitgevallen. Trainer Adam Fischer was na afloop een tevreden man: „De uitslag is niet geflatteerd. Het enige RFC-doelpunt was een cadeautje. We hebben zeer goed gespeeld". Aan Roermondse zijde onthield men zich van elk commentaar. RFC-voorzitter Te Mey: „We hebben er geen behoefte aan over deze wedstrijd iets te zeggen".

Het eerste succes boekten de gasten na vijf minuten toen Van de Vin door de Limburgia-defensie sprintte en beheerst scoorde: 0—1. In de tiende minuut begon voor de Brunssummers het doelpunten festijn. De opgerukte Martin Jongen schoot tegen de paal waarna de teruggekaatste bal door Ferdy Heemskerk langs doelman Van de Poort werd gedeponeerd: 1—1. In deze fase van de strijd beheerste Limburgia het middenveld. RFC probeerde via de vleugelspelers tot een behoorlijke aanval te komen, maar dat lukte niet zo best. De Roermondenaren werden hoe langer hoe meer in de verdediging gedrukt. Limburgia kwam na een half uur aan de leiding toen Jan Janssen uit een korte hoekschop van Jongen de bal listig doortikte naar Heemskerk die raak schoot: 2—1.

Na de hervatting took de thuisclub meteen het van leer. De tweede helft was nauwelijks twee minuten oud toen Ferdy Heemskerk handig drie RFC-verdedigers passeerde en opnieuw doel trof: 3—1. De Roermondenaren deden nog een maal voor het Limburgiadoel op. Het schot van Seuren werd echter bekwaam door Van Bree gestopt. In de elfde minuut kreeg Harry Aulbach het op zijn heupen, caramboleerde door de RFC-defensie heen en liet 4—1 aantekenen. Dezelfde speler zorgde even later voor 5—1 toen hij een combinatie tussen Jongen en Heemskerk fraai afrondde. De RFC-elf waren ontredderd. Niets lukte en Limburgia stoomde door. Chris Brassé maakte het half dozijn doelpunten vol door een 25 meter-schot achter Van der Poort te plaatsen.

Een kwartier voor het einde kopte Heemskerk een voorzet van Aulbach in de touwen van de Middenlimburgers en liep de stand op tot 7—1. De ex-pref van HVC scoorde daarmee zijn vierde doelpunt. Limburgia bleef aanvallen en wist de bewijzen dat Fischer het juiste recept voor zijn voorhoede had gevonden. Louk van Wijk, die later wegens belediging van een tegenstander door scheidsrechter Plasman uit het veld werd gestuurd, en Deben kregen kregen nog goede scoringskansen die echter geen doelpunten opleverden. Vlak voor het eindsignaal begon Jan Deswijzen vanuit het middenveld aan een succesvolle solo.. De actie werd afgesloten met een strak schot: 8—1.



• De ontmoeting Eijsden - Schuttersveld eindigde na een spectaculaire strijd in een 3—5 overwinning voor de gasten. Op de foto weert de Brunssumse defensie een aanval van Eijsden af. Hein Douven (tweede van links) en Hilbert Pekel (derde van rechts) knappen dit karwei netjes op.

KEV-DE STER

Hattrick van Verhezen

HEERLEN, 11 september — In deze interessante wedstrijd wogen beide partijen in de eerste helft goed tegen elkaar op. In de vijfde minuut scoorde Verhezen het eerste KEV-doelpunt. De Ster kon in de 35e minuut gelijk maken, maar 3 minuten voor rust zette Verhezen met een kopbal de Heerlense ploeg op een 2-1 voorsprong. Na de hervatting drukte KEV sterk door en het leek er op dat De Ster conditioneel iets tekort kwam. Cornelissen scoorde 3-1 en vervolgens verrichte Verhezen zijn hattrick: 4-1. Uit een solo begonnen op het middenveld maakte Beaujean er 5-1 van, waarna De Ster tegendoelpuntte. Enkele ogenblikken voor het eindsignaal kreeg KEV een strafschop te nemen omdat een der Sterverdedigers in het beruchte gebied hands maakte. Cornelissen zette de penalty in een doelpunt om en bracht daardoor de eindstand op 6—2.

Nederlaag Almania

NEERITTER, 11 september — Almania heeft het in de uitwedstrijd tegen Veritas niet kunnen redden en een 2—1 nederlaag geleden. De ongeveer 500 toeschouwers zagen de Noordlimburgse ploeg vanaf het begin het heft in handen nemen. In de 28ste minuut opende Quanjel de score: 1—0. Ties Wilms zorgde voor de rust nog voor de gelijkmaker: 1—1. De winnende treffer in de tweede helft (65e minuut) komt op naam van J. Linssen: 2—1.

KVC Oranje verloor

KERKRADE, 11 sept. — KVC-Oranje en MKC benutten het vrije competitieweekend door een oefenwedstrijd te spelen. Na een gelijkopgaande eerste helft (rust 1—1) kon MKC gedurende de tweede speelperiode profiteren van de vele defensiefouten in de met diverse invallers opererende KVC-ploeg en zodoende een ruime 2—6 overwinning behalen.

SVN over alle linies sterker

TEGELEN, 11 september — Irene heeft op eigen veld een zware nederlaag moeten incasseren tegen een over alle linies sterker SVN. De gasten wonnen met 2—7, nadat de rust met een 1—4 voorsprong voor SVN was ingegaan. Er waren ruim 700 bezoekers. Reeds na 15 minuten spelen opende Logister de score: 0—1 en even later vergrootte Smeets de voorsprong tot 0—2. Na ongeveer een half uur spelen had de thuisclub succes toen Janssen de achterstand verkleinde: 1—2. Nog voor het verstrijken van de eerste helft scoorden Knubben en Wiel Smeets en de voorsprong op 1—4 brachten.

Ook na rust bleven de gasten sterker en Irene kwam er nauwelijks aan te pas. Nadat Wiel Smeets met twee treffers de voorsprong op 1—6 had gebracht scoorde Van Benthem 2—6. De mooiste en ook de laatste goal kwam van de voet van Jo Regterschot die tien minuten voor het einde van 20 meter afstand met een fraaie kogel de eindstand op 2—7 bracht.

SVM-Minor dubbelblank

MUNSTERGELEEN, 11 september — In de streekderby SVM - Minor die in 0—0 eindigde, moest de spanning veel goed maken. In de eerste helft was Minor de ploeg, die iets sneller aan de bal was dan de tegenstanders. Doelpunten bleven echter uit. Na de rust werd het een gelijkopgaande strijd. Er werden door de zeer hechte verdedigingen maar weinig kansen weggegeven, zodat de wedstrijd eindigde zoals hij begonnen was.

Volharding laat op winst

VIERLINGSBEEK, 11 september — In een aantrekkelijke en snelle wedstrijd, die door circa 300 bezoekers werd bijgewoond, heeft Volharding een kleine maar zwaarbevochten 1—0 zege behaald op EHC. Beide ploegen wogen aanvankelijk goed tegen elkaar op doch de aanvallen werden door de solide verdedigingen afgeslagen, zodat de rust intrad met dubbelblanke stand. In de tweede helft waren de gasten iets sterker, doch ondanks felle aanvallen kwam het voorlopig niet tot doelpunten. Pas tien minuten voor het eindsignaal leidde een combinatie tussen Rein Verhoeven en Vollenberg tot de enige treffer, die de thuisclub de magere zege bracht. Vollenberg schoot uit de pass van Verhoeven de bal feilloos in: 1—0.

Huzarenstukje Voerendaal

VOERENDAAL, 11 september — De slechts 400 à 500 voetballiefhebbers bij het duel Voerendaal - Caesar konden een aantrekkelijke wedstrijd zien met goed veldspel van beide ploegen, waarbij Caesar meer techniek demonstreerde en Voerendaal een grotere inzet had. In de eerste helft had Caesar een licht veldoverwicht, wat tot uitdrukking kwam in een groot aantal scoringskansen die niets opleverden. Enige minuten voor rust kwam Voerendaal met enkele goede aanvallen terug. Vlak voor rust scoorde Gerrie Pieters het eerste en enige doelpunt: 1—0.
Na de thee probeerde Voerendaal de voorsprong te vergroten, wat echter niet lukte. Ook het slotoffensief van Caesar leverde niets op, zodat beide punten in Voerendaal bleven en de kampioenen van vorig jaar al de eerste nederlaag te pakken hebben.

Geleense veteranen zegevierden in Beek

BEEK, 11 september — Na het conflict met de wielerclub De Ster gingen wielerveteranen zaterdag voor het eerst van start op het parkoers te Beek, gelegen in het industrieterrein. In de A-groep won Berks uit Geleen vóór Savelkoul uit Hoensbroek en in de B-klasse werd winnaar Jo Janssen uit Geleen vóór zijn stadgenoot Petters.
De verdere uitslagen in klasse A: 3 Jans, Echt; 4 Kaluwé, Geleen; 5 Peters, Sweijkhuizen; 6 Hugis, Hoensbroek.
Klasse B: 3 Stevens, Stein; 4 Hulst, Geleen; 5 Ubben, Sweijkhuizen; 6 Janssen, Sittard.
Zondag gingen de veteranen in Oirsbeek van start en hier werd winnaar Engelshoven, Maastricht, vóór Willems, Nuth. Op de derde plaats eindigde Berks, Geleen, gevolgd door Meulenberg, Urmond, Hulst en Jan Nolten, Geleen.

Derde en vierde klassers

MAURITS - SIMPELVELD 0—0. De gehele wedstrijd speelde zich voornamelijk af op het middenveld, waardoor de score dubbelblank bleef.

SPORTCLUB LINDENHEUVEL - SIMPELVELD 2—2. Aardige wedstrijd met voor rust beter Sportclub, dat toch nog met een gelijk spel genoegen moest nemen. Zinken 1—0. Rust. Huppers 2—0. Maas 2—1 (strafschop) en 2—2.

SPCL. CABERG - STANDAARD 3—0. Matige gelijkopgaande wedstrijd waarin de thuisclub beter de kansen wist te benutten. Castro 1—0. Rust. Heygele 2—0. Coenen 3—0.

ST. PIETER - LEONIDAS 1—0. Aantrekkelijke en sportieve wedstrijd met wisselende kansen. Rust 0—0. Akkermans 1—0.

VIJLEN - SVK 0—0. Mede door de sterke defensies en de schotloze voorhoedes kwamen beide ploegen niet tot scoren.

WAUBACHSE BOYS - HEERLEN SPORT 3—2. Matige wedstrijd waarbij de gladheid beide ploegen wel parten speelde. Caenen 1—0 en 2—0 (strafschop). Snijders 2—1. Rust. Snippe 3—1. Caenèn 3—2.

HEERLEN - MIRANDA 1—3 gest. Zwakke leiding. Miranda was overwegend sterker. Wedstrijd werd vlak voor tijd gestaakt bij het wegzenden van een Heerlen-speler, toen de scheidsrechter zich bedreigd voelde door de trainer van Heerlen. Hendriks 0—1. Smits 0—2. Hartgerink 1—2 (strafschop). Rust. Dackus 1—3.

TREEBEEK - LANGEBERG 2—0. In deze sportieve derby won de thuisclub door een betere techniek. Hoenen scoorde in beide perioden voor de thuisclub.

VAESRADE - RKBSV 1—0. Een vroege treffer van de thuisclub door Ten Oever heeft deze sportieve wedstrijd beslist. Ondanks een hierna groot overwicht van BSV hield de thuisclub stand dank zij doelman Jeurissen: hij wist in de slotfase zelfs een strafschop te stoppen.

CHEVREMONT - HEILUST 4—1. Een in alle opzichten sterker Chevremont behaalde in deze matige wedstrijd een overtuigende zege. Schaepkens 0—1. Dooper 1—1. Rust. Maats 2—1. Pauwels 3—1. Dooper 4—1.

EMS - BORN 2—3. Thuisclub liep 0—2 achterstand in maar bleek niet in staat door te drukken. Heygers 0—1. Duijn 0—2. Van Hout 1—2. Rust. Van Hout 2—2. Daniële 2—3.

SWIFT - RKSVN 3—1. Thuisclub had gedurende de gehele wedstrijd het heft in handen. Plas 1—0. B. Janssen 2—0. Geenen 2—1. Rust. B. Janssen 3—1.

URMONDIA - GVCG 1—0. Spannende en faire streekderby waarin de thuisclub in de tweede helft het winnende doelpunt scoorde door N. Stienen.

ALTWEERTERHEIDE - MAASBRACHT 0—2. Gasten waren technisch beter op zeer zwaar speelveld. Scott 0—1. Rust. Scott 0—2.

OBBICHT - MEREFELDIA 0—1. In gelijkopgaande wedstrijd, waarin de gelukkigste ploeg won, sleepten de gasten in de laatste minuut de volle buit in de wacht door een doelpunt van Litjens.

FC ODA - REUVER 2—2. Ondanks moeilijke terreingesteldheid een zeer aantrekkelijke wedstrijd. Berens 0—1. Berben 1—1. Rust. Tolly 1—2. Berben 2—2.

RKHSV - DBSV 1—1. Matige vertoning van twee schotloze ploegen. Midvoor 0—1. Rust. Bessems 1—1 (strafschop).

WILLEM I - WHITE STAR 1—1. Zeer aantrekkelijke buurtderby onder goede leiding met juiste uitslag. B. Corbee 1—0. Rust. Tieman 1—1.

AMELIE - SPCL. BIESLAND 0—1. Aantrekkelijke wedstrijd die beslist werd door een doelpunt van Jacobs in de tweede helft. De zege had groter kunnen zijn indien de gasten niet zo nonchalant met kansen waren omgesprongen.

SCG - SVME 1—2. Harde maar faire wedstrijd, door gelukkigste gewonnen. J. Wijnands 0—1. Rust. Dassen 1—1. Marres 1—2 (strafschop).

BUNDE - RKVVL 2—4. Aantrekkelijke gelijkopgaande wedstrijd, waarin de gasten beter de kanssen benutten. Van Durling 0—1, Van Vugt 1—1. Rust. Vossen 2—1. Van Durling 2—2. Schoenmaker 2—3. Van Durling 2—4.

RKSVG - RKMVC 0—1. Gelijkopgaande strijd met technisch betere bezoekers die in de eerste helft de eindstand bepaalden door een doelpunt van J. Deguelle: 0—1.

RVU - VILT 2—0. Spannende en faire wedstrijd met een oppermachtig RVU. Nijsten 1—0. Rust. Spronck 2—0.

KEER - SCHARN 2—0. Matige gelijkopgaande wedstrijd, waarin een betere inzet van de thuisclub voor een verdiende zege zorgde. Beckers 1—0. Rust. Yerna 2—0.

WELTANIA - SCKR 1—4. De thuisclub nam voor rust door Schijven met 1—0 de leiding. In de tweede helft waren de gasten over alle linies de betere ploeg en zorgden met vier treffers voor de overwinning.

KAKERTSE BOYS - RIMBURG 3—2. Spannende gelijkopgaande wedstrijd met meer kansen voor de thuisclub. De zege kwam terecht bij de ploeg die er de meeste aanspraak op maakte. Aretz 1—0. Rust. Verreck 1—1. Hoogmoed 2—1. Hendriks 3—1. Verreck 3—2.

ZWART WIT - RKONS 4—0. Thuisclub domineerde over alle linies tegen zwak spelende gasten. Romero 1—0. Franken 2—0. Rust. H. Horbag 3—0 en 4—0.

HEKSENBERG - WIT GROEN VC 2—1. De thuisclub dankte de zege vooral aan een goede eerste helft door een 2—0 voorsprong te nemen door doelpunten van Willems en Hamelers. Na de rust volgde een offensief van de gasten maar verder dan een treffer van Saive kwam men niet.

RKSNE - HELIOS 2—1. Na een kwartier spelen werd een speler van SNE wegens te hard spel naar de kleedkamer verwezen maar RKSNE wist desondanks toch de volle winst te behalen. De Bie 1—0. Rust. De Bie 2—0. Koch 2—1.

FC RIA - SWEIJCKH. BOYS 1—1. Na een spannende wedstrijd moest de thuisclub genoegen nemen met puntenverdeling ondanks dat de gasten in de tweede helft met tien man verder moesten spelen. Boyens 0—1. Rust. Meershoek 1—1.

DE LEEUW - DVO 1—0. In dit matige duel scoorde Niessen in de eerste helft het winnende doelpunt.

EGGE - SITTARD 3—4. Na een faire een doelpuntrijke wedstrijd behaalden de gasten een gelukkige zege. Ridder 0—1 en 0—2. Dohmen 1—2 (strafschop). Rust. Van de Molen 2—2. Ridder 2—3. Heemskerk 3—3. Rutten 3—4 (strafschop).

LIMBRICHT - SCHINVELD 4—0. Eenzijdige wedstrijd, waarin de thuisclub gedurende de gehele wedstrijd het voor het zeggen had. Philippen 1—0. Smits 2—0. Rust. Maas 3—0. Philippen 4—0.

STADBROEK - VCT 11—4. Doelpuntenhonger van de thuisclub kon niet op. P. Baggen 1—0. Philippen 2—0. Ch. Stevens 3—0. L. Seelen 4—0. P. Baggen 5—0. Rust. C. Stevens 6—0 en 7—0. W. Stevens 8—0. Vos 8—1. Fleuren 8—2. W. Stevens 9—2. Cox 9—3. Fleuren 9—4. Philippen 10—4. Ch. Stevens 11—4.

ST. JOOST - ARMADA 2—1. Gasten die gedurende de gehele wedstrijd sterker waren, kwamen in de slotfase op achterstand. J. Thissen 0—1. Rust. Baars 1—1. Smeets 2—1.

SLEKKER BOYS - HOLTUM 1—0. Aantrekkelijke wedstrijd, waarin de defensies het voor het zeggen hadden. J. Stevens scoorde na rust het winnende doelpunt.

HAVANTIA - ST. ODILIENBERG 1—0. De thuisclub kon zijn meerderheid in dit spannend duel slechts met een enkel doelpunt uitdrukken. Dit werd na de rust door H. Bocken gescoord.

LINNE - IVS 1—0. De gasten zat het in dit spannend duel niet mee en zij verloren onverdiend door een zelfgoal in de tweede helft gescoord.

MHD - SVE 1—2. De betere conditie van de gasten gaf in de tweede helft de doorslag. Van Heel 1—0. Rust. Vleugels 1—1. Notermans 1—2.

(ADVERTENTIE)

blij met bier uit blik

EVERTON LEIDT

LONDEN — Everton, vorig jaar als vijftiende zeer nederig in de Engelse eerste divisie, is zaterdag naar de top van de league gesprongen. De club uit Liverpool veroverde twee winstpunten in Leicester (1—2) terwijl Arsenal, tot zaterdag met Everton de enige ongeslagen ploeg, zijn eerste nederlaag incasseerde bij Newcastle.

De strenge lijn in de arbitrage werd voortgezet. Het aantal waarschuwingen kwam in de vier divisies boven de vijftig en Jim McCalliog, de Schotse international van de Wolves werd uit het veld gestuurd omdat hij tien minuten voor tijd wat al te heftig had geprotesteerd tegen een toegekende strafschop; Liverpool won met 4—2 van de Wolves.

In Schotland verdween een andere international voortijdig naar de kleedkamer, Willie Johnston, die het winnende doelpunt voor de Rangers tegen Partick Thistle maakte (2—1), werd weggestuurd na moeilijkheden met Alex Forsuth van Partick. Celtic won met 2—0 van Morton doordat eerst Anderson in eigen doel schoot en vervolgens een overtreding maakte tegen Dixie Dean, waarna Bobby Murdoch de toegekende strafschop inschoot.
De top van de ranglijst in de Engelse eerste divsie wordt gevormd door: Everton 8—13, Tottenham 8—12, Arsenal, Liverpool, Ipswich en Leeds 8—11.

De Ster eerste bij nieuwelingen

IJsselstreek Nederlands clubkampioen

ERONTEN, 11 sept. — De Olympische wielrenners hebben nog genoeg aan hun lijf. Zaterdag was Fedor den Hertog de locomotief in de viermansamateurploeg van de Ijsselstreek. De IJsselstreek, die onder zeer moeilijke weersomstandigheden in de Flevopolder het clubkampioenschap van Nederland veroverde. Samen met zijn ploegmaats Ad. Dries van Wijhe en Ben Hulsteger maakte Fedor den Hertog de 80 kilometer door de polder af in 1 uur 47 minuten en 42 seconden. De IJsselstreekers waren daarmee onbetwist sneller dan het duo de Olympisch kampioen Hennie Kuiper aangevoerd door van de Oldenzaalse wielerclub. De tegenstand van de prof-equipe in Nederland werd bij de kampioenschappen echter onderschat, want het duo Hermans/Hermans moest het tegen de amateurs Jan van Katwijk en de amateurs Jos Spetgens en Fons van der Vleuten laten winnen met minder dan een minuut verschil. Hennie Hermans was de beste van de Hilvarenbeekers.

Bij de categorie van de nieuwelingen boekte de Gelderse wielerclub De Ster een bijzonder fraai resultaat. De wielerploeg, waarin Jan Spetgens, Jan Kuijpers, Jan Snoeijink en Wolkotte 1.44.06.3; 3. Zwaluwen - Almelo (Albersen, Poppo, Ponsteen en Boom) 1.45.49.4; 4. Theo Middelkamp - Goes 1.46.48.5; 5. Groenewoud - Nijmegen 1.46.58.0; 6. Willebrord Wil Vooruit - St. Willebrord 1.47.48.2.

Derde wedstrijd (80 km):

1. Buitenlust - Helmond (Jos van der Vleuten, Jan van Katwijk, Jan Spetgens en Fons van der Vleuten) 1.47.18.2; 2. Ons Tehuis - Beverwijk (Simonis, van Vliet, Vlaanderen, Stolk) 1.47.18.6; 3. Olympia - Amsterdam (Hoogeveen, Tuijn, Schuring en Bakker) 1.47.27.4; 4. De Pauwenkring - Ijsselstreek 1.47.27.6; 5. De Volharding - Utrecht 1.47.03.9; 6. De Arbeider - Hilversum 1.47.45.9.



In de categorie A won Buitenlust uit Helmond het Nederlands kampioenschap. Oj de foto de winnende ploeg (va voor naar achter) Jan van Katwijk, Jos van der Vleuten, Jan Spetgens en Fons van der Vleuten.



Jo Vrancken had in Nijswiller geen moeite om de concurrentie te verslaan en zodoende beslag te leggen op zijn 21e overwinning in dit seizoen.

REGEN BEZORGDE ORGANISATIE FINANCIëLE STROP

Jo Vrancken reed in Nijswiller naar 21e triomf

NIJSWILLER, 11 september — De tweede Ronde van Nijswiller, die zondag onder barre weersomstandigheden verreden werd, is een nieuwe overwinning geworden voor Jo Vrancken uit Roosteren, die ook verleden jaar in Nijswiller won en gisteren zijn 21e triomf van het huidige wielerseizoen behaalde.

De amateurrace, vastgesteld op 80 km, werd door de jury met 15 km ingekort, zodat de renners amper 65 km voor de wielen kregen. Dat was voor Jo Vrancken aanleiding om al vrij vroeg alleen op avontuur te gaan, vooral omdat er een schat aan premies te verdienen viel.

En toen kon Vrancken het niet alleen bolwerken. Twee moedigen: Enrico Godery uit Brunssum en Matti Maessen uit Elsloo slaagden erin Vrancken bij te benen, zodat er drie renners op kop kwamen, die tot het „bittere" einde bij elkaar wisten te blijven. Jo Vrancken won vrij gemakkelijk de eindsprint.
De nieuwelingenrace werd een overwinning voor Huub Neven uit Hulsberg. Hij had 39 seconden voorsprong op Visschers uit Sweikhuizen die tweede werd. De wedstrijd voor adspiranten werd gewonnen door Jo Baadjou uit Heerlen, die hierdoor zijn 25e triomf behaalde. Baadjou had 48 seconden voorsprong op nummer twee Verstappen uit Neerkant.

De organisatoren kregen door het abominabel slechte weer slechts een handvol toeschouwers langs het circuit, zodat het geheel een grote financile flop werd.

De uitslagen zijn:

Amateurs: 1 J. Vrancken, Roosteren, 65 km in 1.9.25 uur; 2. M. Maessen Elsloo; 3 E. Goddery, Brunssum; 4 C Bucken, Wurselen (D.) 1.39.45 uur; 5 H. Crijns, Hoensbroek; 6 L. Meijers, Maastrocht, 1.40.00 uur; 7. J. Ubachs, Amstenrade, 1.40.52 uur; 8 N. Spronck, Stein, op 1 ronde; 9 H van Kilsdonk, Mierlo-Hout; 10 J. Langen, Kerkrade; 11 P. van de Velden, Valkenburg; 12 F. Knegting, Nijmegen; 13 P. Wintraecken, Elsloo, op 2 ronden; 14 H. Franssen, Uden; 15 H. Verdonk, De Hoef; 16 J. van Boxmeer, Erp; 17 C. Tabak, Veldhoven; 18 H. Wolfs, Veghel; 19 J. Pronk, Abcoude; 20 J. van Stiphout, Helmond, op 3 ronden.

Nieuwelingen: 1 H. Neven, Hulsberg, 50 km in 1.11.05 uur; 2. E. Visschers Sweikhuizen, op 39 sec.; 3 G. Tabak, Veldhoven, op 1.15 min.; 4 P. van Lieshout, Son-Breugel; 5 P Zijlerveld, de Kwakel; 6 J. van der Rijdt, Schijndel, op 1.22 min.; 7 J. Solberg, Putin; 8 F. Verstappen, Neerkant; 9 R. Mulders, Groesbeek; 10 H. Oberjé, Klimmen; 11 A. Berger, Eijs; 12 J. Wagemans, Urmond; 13 K. van de Wereld, Nieuwkoop; 14 P. Engelen, Geldrop, 15 J. Vlake, Heel.

Adspiranten: 1 J. Baadjou, Heerlen, 25 km in 38.54 min.; 2 T. Verstappen, Neerkant, op 48 sec.; 3 J. Willemsen, Nuth; 4 G. van Kraneburg, Eijsden; 5 B. van der Velden, Valkenburg; 6 H. Jacobs, Bingelrade; 7 R. van Dijk, Someren; 8 R. Kleinen, Waubach; 9 P. Rierik, Bingelrade; 10 J. Bellemakers, Neerkant.

Zilveren zege voor Jo Baadjou

NIJSWILLER, 11 sept. — Jo Baadjou, de 19-jarige adspirant-wielrenner uit Heerlen, heeft gisteren in Nijswiller zijn vijfentwintigste overwinning van dit seizoen behaald. Hij had in deze wedstrijd 48 seconden voorsprong op zijn naaste concurrent Verstappen uit Neerkant.

Jo Baadjou wil trachten zijn aantal overwinningen dit seizoen op 30 te brengen. Volgend jaar stapt deze beloftevolle coureur over naar de categorie der nieuwelingen.



Moment uit de gisteren verreden wielerronde in Berg aan de Maas. Hier de senioren in actie op het gladde parcours, dat door de organisatie tot 50 kilometer was ingekort.

Floor de Bree won in Berg a.d. Maas

BERG, 11 september. — De jaarlijkse wielerronde in Berg aan de Maas die ditmaal in een voortdurende regen verreden werd heeft een fraaie zege opgeleverd voor Floor de Bree uit Schinveld. Hij was de snelste van een peloton van ongeveer 25 renners. De wedstrijd van de senioren was vanwege de zeer slechte weersomstandigheden door de jury ingekort tot 50 km. Door de regen was het parcours spekglad geworden hetgeen het uiterste van de renners vergde. Hierdoor verdwenen ook diverse coureurs vroegtijdig van het toneel.

Vrij kort na de start gingen Mathie Ramaekers uit Weert en Harrie Schoofs uit Heythuysen aan de haal. Een lekke band noodzaakte Ramaekers echter de strijd op te geven. Schoofs werd toen weer snel door het peloton achterhaald. Halverwege de wedstrijd gingen weer drie renners er tussenuit: Schoofs, Van Boxtel en Jo Jansse. Het peloton zag echter tijdig het gevaar en wist in enkele ronden tijd de kloof weer te overbruggen. Een gedund peloton ging de laatste ronde in waaruit Floor de Bree als verdiend winnaar te voorschijn kwam.

Bij de junioren was het pechduiveltje oorzaak dat drie favorieten werden uitgeschakeld voor een ereplaats: Henk Pijnenburg uit Neerkant, Ton Mulders uit Venlo en Ger Terlinde uit Roermond. Een leeglopende tube deed hen in de achterhoede belanden. De eindspurt werd na een fel duel gewonnen door Jos Lamber, voor Willie van de Borg.

Ook bij de adspiranten was het slechte weer oorzaak dat er geen sensatie ontsnappingen vielen te noteren. Bij de B-adspiranten toonde Rennie Cnoops andermaal over de beste spurterscapaciteiten te beschikken terwijl Van de Werf de zege bij de A-adspiranten voor zich opeiste.
Bij de gentlemen was de zege weggelegd voor de Maasbrachtse schilder Harrie Cnoops die een compact peloton met gemak versloeg. Jan Opstals deed zulks bij de veteranen.
De jeugdkoersen leverden overwinningen op voor Bennie Hendriks uit België en Hans Poloni uit Echt.

Uitslagen

De uitslagen zijn:
Senioren: 1. Floor de Bree, Schinveld 50 km in 1 uur 13 min en 44 sec.; 2. Fons Steuten, Weert; 3. Walter Hairwassers, Den Dungen; 4. Harrie Schoofs, Heythuysen; 5. Willie Brouwers, Deurne; 6. Rini Martens, Helmond; 7. Ger Nelissen, Sittard; 8. Jo Janssen, Posterholt; 9. Henk Papen, Saefelen; 10. Ger Beursgens, Haelen; 11. John Willems, Maasbracht; 12. Gerrit de Wit, 's Gravendeel; 13. Ton Klingenstein, Geleen; 14. Jan van Boxtel, Mill; 15. Herman Crins, Beesel.

Junioren: 1. Jos Lamber, Blerick 35 km in 54 min en 20 sec.; 2. Willie van de Borg, Echt; 3. Harrie Willems, Beesel; 4. Arie Kessels, Swalmen; 5. Jan van Oploven, Montfort; 6. Hennie van Bommel, Liesel; 7. Peter Mülders, Venlo; 8. Peter Schoester, Venlo; 9. Jan Bietstekers, Venlo; 10. Jan Gerrits, Echt; 11. Paul Lacroix, Geulle; 12. Hans Vrijzen, Maarheeze; 13. Ton Minten, Venlo; 14. Gerard Pijnenburg, Neerkant; 15. Henk Pijnenburg, Neerkant.

Gentlemen: 1. Harrie Cnoops, Maasbracht 20 km in 36 min 20 sec.; 2. Jo Geurts, Echt; 3. Peter Mertens, Stramproy; 4. Frits Breukers, Nederweert; 5. Jan Vaes, Ospel; 6. Hub Finken, Maasbracht; 7. Tony Budink, Roermond; 8. Woutgra, Geleen; 10. Ton van Himbergen, Buchten.

Jeugd-A: 1. Hans Poloni, Echt; 2. Jos van Wegberg, Echt; 3. H. Driessen, Eindhoven; 4. Bertie Heyn, Venlo; 5 Marcel Verstappen, Tegelen; 6. Hub Rutten, Tegelen; 7. Bert Toonen, Echt; 8. Peter van de Munckhof, Deurne; 9. Johan Varsman, Neeroeteren; 10. Ed Schragen, Tegelen.

Jeugd-B: 1. Bennie Hendriks, België; 2 Carlo Vaessen, Velden; 3. Frank Heythuysen, Echt; 4. Antoon Pijnenburg, Neerkant; 5. Cornelis Nijssen; 6. Jan van de Werf, Helenaveen; 7. Ronnie Nijkamp, Doetichem; 8. Julian Shaw, Vlodrop; 9. Louis van de Ven, Melick; 10. Arie Theunissen, Reuver.

Adspiranten-A: 1. Hub van de Werf, Helenaveen 18 km in 26 min 13 sec.; 2. Peter Heuts, Herkenbosch; 3. Paul Driessen, Elsloo; 4. Peter Everts, Maasbracht; 5. Antoon Lijsen, Deurne; 6. Erik Janssen, Blerick; 7. Johan Goverts, Blerick; 8. Hugo van Molder, België; 9. Ed van Schaik, Helmond; 10. Peter Winnen, Eyselstein.

Adspiranten-B: 1. Rennie Knoops, Posterholt, 12 km in 19 min. en 22 sec.; 2. Ton Ramaekers, Weert; 3. Peter Gerrits, Geldrop; 4. Lambert van Lee, Baarlo; 5 Bertie Hulskens, Weert; 6. Jan van Asten, Valkenswaard; 7. Jos Montforts, Susteren; 8. John Idili, Echt; 9. Willie Leurs, Doetichem; 10. Hub Cremers, Maasbracht.

Veteranen: 1. Jan Opstals, [illegible] 25 km in 39 min en 15 sec.; 2. [illegible] van Dijck, Eindhoven; 3. Piet [illegible]; 4. Theo Teunissen, [illegible]; 5. Gerrit van de Bogaart, Den Bosch; 6. Mathieu Ramaekers, [illegible]; 7. Gunther Sistermans, Brunssum; 8. Claire Janssen, Best; 9. Mathieu de Waal, Weert; 10. Carlo Vaessen, Velden.

België won tennis-wedstrijd van Nederland

VLISSINGEN, 11 sept. — Nederland moest zich gisteren in Vlissingen om de zaterdag opgelopen achterstand in de tenniswedstrijd tegen België in te halen. Weliswaar wist men na de partij tussen Judith Salome en Lisette Sliepen een voorsprong te nemen (11—10) doch in de daaropvolgende twee ontmoetingen zegevierden de Belgen zodat de eindstand 11—12 werd. Overigens moest de strijd wegens de zware regenval worden gestaakt en konden twaalf partijen niet doorgaan.

De uitslagen van zondag zijn:

Herenenkelspel:
Van Min (Ned) - Tielemans (Belg) 6—3, 8—6; Barth - Frere 6—0, 3—6, 6—0; Hajer - Goethals 0—6, 9—7, 2—6; Fleury - Drossart 6—8, 4—6; Sanders - De Groncke 11—9, 3—6, 6—2; Hordijk - Hombergen 2—6, 3—6.

Damesenkelspel:
Nellemieke Brouwer - Monique de Witte 6—2, 6—2; Judith Salome - Lisette Sliepen 6—3, 8—6; Elly Appel - Monique van Haver 4—6, 2—6.

De uitslagen van zaterdag waren:

Herenenkelspel.
Hajer - Frere 10—8, 6—1; Barth - Goethals 6—4, 4—6, 7—5; Fleury - Tielemans 3—6, 4—6, Thung - De Gronckel 3—6, 3—6; Van Min - Drossart 8—10, 9—11; Laudin - Hombergen 3—6, 1—6; Hordijk - Mignot 4—6, 1—6; Sanders - Verstraete 2—6, 9—7, 6—3.

Dames enkelspel:
Judith Salome - Monique de Witte 6—2, 6—3; Nellemiek Brouwer - Lisette Sliepen 6—4, 6—1; Elly Apuel - Monique Geurdal 1—6, 1—6; Marijke Schaar - Monique van Haver 6—3, 8—6.

Gemengd dubbelspel:
Schaar/Laudin - Geurdal/Mignot 3—6, 4—6; Appel/Fleury - De Witte/Hombergen 4—6, 3—6.

UIT DE OLYMPISCHE

COMPUTER

SPORT 6

JUDO
Alle categoricën: 1. en Olympisch kampioen: Wim Ruska (Ned.); 2. Vitali [illegible]ov (SU); 3. Jean-Claude Brondani (Fra.) en Angelo Parisi (Brit).

VOETBAL
Finale: Polen-Hongarije 2—1 (0—1). Om de derde plaats: Rusland-Oost Duitsland 2—2 (2—1). Na verlenging bleef het 2—2. Eindstand: 1. en Olympisch kampioen Polen, 2. Hongarije, 3. Sovjet-Unie en Duitse Democratische Republiek.

PIANO
Heren K 1 1000 meter: 1. Aleksander [illegible] (SU) 3.48.55 (goud); 2. Rolf [illegible] (Zwe.) 3.43.35 (zilver); 3. Geza [illegible] (Hong.) 3.49.38 (brons).
Heren K 1: 1. Ivan Patzaichin (Roem.) 4.08.[illegible] (goud), 2. Tamas Wichmann [illegible] 4.12.42 (zulver), 2. Detlef Lewe [illegible] (brons).
Heren K 2 1000 meter: 1 Nikola Gor[illegible]jassjoek (SU) 3.31.23 (goud). [illegible] Janos Ratkai (Hong) 3.32.00 [illegible] Szuskiewicz Rafal [illegible] 3.32.00 (brons).
Heren K 2: 1. Waldas Tsjessjoenas Joeri [illegible] (SU) 3.52.60 (goud). 2. Ivan [illegible] Sergei Covaliov (Roem) 3.52.63 [illegible], 3. Fedia Damianov Ivan Bourt[illegible] (Bulg.) 3.58.10 (brons).
Heren K 4: 1. Sowjet-Unie 3.14.02 (goud). 2. Roemenie 3.15.07 (zilver). 3. Noorwegen 3.15.27 (brons).
Dames K1 500 meter: 1. Joelia Ryabtsjinskaia (SU) 2.03.17 (goud), 2. Mieke [illegible] (Ned) 2.04.63 (zilver), 3. Anna [illegible] (Hong) 2.05.50 (brons).
Dames K 2 500 meter: 1. Loedmilla [illegible] Ekaterina Koetysiko (SU) 1.52.50 (goud), 2. Ilse Kaschbac Petra [illegible] (DDR) 1.54.30 (zilver), 3. Ma[illegible] Nechiforow Victoria Dumitru (Roem) 1.55.01 (brons), 7. Micke Jaapies Maria [illegible] Holst (Ned.) 1.58.11.

WORSTELEN
Halfzwaargewicht: Rezantsev wint van Corak en Kwiecinski. Corak enbeslist tegen Kwiecinski. Eindstand: 1. en Olympisch kampioen Rezantsev (SU), 2. Corak (Z-Slavië), 3. Kwiecinski (Pol), 4. Percsi (Hong), 5. Overbye (Noor), 6. Negut (Roem). **Zwaargewicht:** Martinescu wint van Jakovenko. Kiss wint van Martinescu en Jakovenko wint van Kignatov. Eindstand: 1. en Olympisch kampioën Martinescu (Roem), 2. Jakovenko (SU), 3. Kiss (Hong), 4. Ignatov (Bulg), 5. Albrecht (DDR), 6. Hem (Noor). **Superzwaargewicht:** Rotsjin wint van Dietrich. Tomov wint van Dolipschi. Eindstand: 1 en Olympisch kampioen Rotsjin (SU), 2. Tomov (Bulg), 3. Dolipschi (Roem), 4. Dietrich (Dld), 4. Semeredi (Z-Slavie), 4. Csatri (Hong).

HANDBAL
Finale: Zuid-Slavië - Tsjechoslowakije 21—16 (12—5) .Om de derde plaats: Roemenië - Oost-Duitsland 19—16 (11—8). Eindstand: 1. Zuid-Slavië, 2. Tsjechoslowakije, 3. Roemenië, 4. Duitse Democratische Republiek, 5. Sovjetunie, 6. Duitsland, 7. Zweden, 8. Hongarije, 9. Noorwegen, 10. Polen, 11. Japan, 12. IJsland, 13. Denemarken, 14. Verenigde Staten, 15. Spanje, 16. Tunesië.

HOCKEY
Finale: West-Duitsland-Pakistan 1—0 (0—0); om de derde plaats: India-Nederland 2—1 (1—1). Eindstand: 1 en Olympisch kampioen: West-Duitsland, 2. Pakistan, 3. India, 4. Nederland, 5. Australië, 6. Groot-Brittannië, 7. Spanje, 8 Maleisië, 9. Nieuw-Zeeland, 10. België.
Topscorerslijst: 1. Kruize (Ned) 17 doelpunten, 2. Krause (Dld) 10, 3. Mukhbain Singh (India) en Riley (Aus) 8, 5. Dayman (N-Zeeland).

PAARDENSPORT
Dressuur: 1. en Olympisch kampioen Liselott Linsenhoff (Dld) „Piaff" 1229 punten; 2. Elena Broemel-Petoesjkova (SU) „Pepel" 1185; 3. Josef Neckermann (Dld) „Venetia" 1177; 4. Iwan Kismov (SU) „Ikhor" 1159; 5. Ian Kalita (SU) „Tsjet" 1130.

BASKETBAL
Finale: Sovjetunie-Verenigde Staten 51—50 (26—21). Om de derde plaats: Cuba-Italië 66—65 (43—40). Eindstand: 1. en Olympisch kampioen: Sovjetunie, 2. Verenigde Staten, 3. Cuba, 4. Italië, 5. Zuid-Slavië, 6. Porto Rico, 7. Brazilië, 8. Tsjechoslowakije, 9. Australië, 10. Polen, 11. Spanje, 12. West-Duitsland, 13. Philippijnen, 14. Japan, 15. Senegal, 16 Egypte.

VOLLEYBAL
Finale: Japan-Duitse Democratische Republiek 3—1 (11—15, 15—2, 15—10, 15—10). Om de derde plaats: Sovjetunie-Bulgarije 3—10 (15—11, 15—8, 15—13). Eindstand: 1. en Olympisch kampioen Japan; 2. Duitse Democratische Republiek; 3. Sovjetunie, 4. Bulgarije, 5. Roemenië, 6. Tsjechoslowakije, 7. Korea, 8. Brazilië, 9 Polen, 10. Cuba, 11. West-Duitsland, 12. Tunis.

SCHERMEN
Degen-equipes: 1. en Olympisch kampioen Hongarije; 2. Zwitserland; 3. Sovjetunie.

BOOGSCHIETEN
Heren (na 288 pijlen): 1. en Olympisch kampioen Williams (VS) 2528 pnt, 2. Jarvill (Zwe) 2481 3. Laasonen (Fin) 2467. 4 Coeijaux (Bel) 2445. 5. Ellison (VS) 2438. 6. Jackson (Can) 2437. 7. Sidotschuk (SU) 2427. 8. Jacobsen (Den) 2423. 9. Telford (Aus) 2423. 10. Trepper (Zwit) 2409.
Dames: 1. en Olympisch kampioene Dorreen Wilber (VS) 2424 pnt., 2. Irena Szydlowska (pool) 2407. 3. Emma Gaptsjenko (SU) 2403. 4. Keto Lossaberidze (SU) 2402. 5. Linda Myers (VS) 2385, 6. Maria Maczynska (Pool) 2371. 7. Ho Goe Kim (N-Korea) 2369. 8. Alla Pejoenova (SU) 2364. 9. Terena Donovan (Aus) 2356. 10. Francis de Gutierriez (Mex) 2353.

BOKSEN
Finales: Papiergewicht: Gedoe (Hong) [illegible] Kwartfinales Kim Oe Gil (N-Korea) [illegible]: 1 Gedoe, 2. Kim Oe Gil, 3. Evans (Brit) en Rodriguez (Spa). Vlieggewicht: Kostadinov, 2. Rwabwogo, 3. Rodriguez (Cuba) en Blazynski (Pool). Zwaargewicht: Stevenson (Cuba) wint zonder strijd van Alexe (Roem), teruggetrokken. Eindstand: 1. Stevenson, 2. Alexe, 3. Huessing (Dld) en Thomsen (Zwe). Lichtweltergewicht: Seales (VS) w.o.p. van Angelov (Bulg). Eindstand: 1. Seales, 2. Angelov, 3 Daborg (Niger) en Vujin (Z-Slavië). Weltergewicht: Correa (Cuba) w.o.p. van Kajdi (Hong). Eindstand: 1. Correa, 2. Kajdi, 3. Murunga (Kenia) en Valdez (VS). Zwaarweltergewicht: Kottysch (Dld) w.o.p. van Rudkowski (Pool). Eindstand: 1. Kottysch (Dld), 2. Rudkowski (Pool), 3. Minter (Brit) en Tiepold (DDR). Middengewicht: Lemetsjev (SU) wint door interventie 1e ronde van Virtanen (Fin). Eindstand: 1. Lemetsjev (SU), 2. Virtanen (Fin), 3. Amartey (Gha) en Jomnson (VS). Halfzwaargewicht: Parlov (Z-Slavië) wint door interventie 2e ronde van Carrillo (Cuba). Eindstand: 1. Parlov, 2. Carrillo, 3. Gorjat (Pool) en Ikhouria (Nigeria).

ATLETIEK
1500 meter heren: 1. en Olympisch kampioen Pekka Vasala (Fin) 3 min 36.3 sec., 2. Kipchoge Keino (Ken) 3.36.8, 3. Rod Dixon (N-Zeeland) 3.37.5, 4. Mike Boit (Ken) 3.38.4, 5. Brendan Foster (Brit) 3.39.0, 6. Herman Mignon (Belg) 3.39.1, 7. Paul-Heinz Wellmann (Dld) 3.40.1, 8. Vladimir Panteiei (SU) 3.40.2, 9. Tony Polhill (N.-Zeeland) 3.41.8, 10. Tom Hansen (Den) 3.46.6.

5000 meter heren: 1 en Olympisch kampioen Lasse Viren (Fin) 13 min 26.4 sec (Ol. record). 2. Mohammed Gammoudi (Tun) 13.27.4, 3. Ian Stewart (Brit) 13.27.6, 4. Steve Prefontaine (VS) 13.28.4, 5. Emiel Puttemans (Belg) 13.30.8, 6. Harald Norpoth (Dld) 13.32.6, 7. Per Halje (Noor) 13.34.4, 8. Nikolai Svjedov (SU) 13.39.4, 9. Frank Eisenberg (DDR) 13.40.8, 10. Javier Alvarez Salgado (Spa) 13.41.8, 11. Ian McCafferty (Brit) 13.43.2, 12. David Bedford (Brit) 13.43.2, 13. Juha Vaatainen (Fin) 13.53.8.

Marathon: 1. en Olympisch kampioen: Frank Shorter (VS) 2 uur 12 min 19.7 sec., 2. Karel Lismont (Bel) 2.14.31.8, 3. Mamo Wolde (Eth) 2.15.08.4, 4. Kenneth Moore (VS) 2.15.39.8, 5. Kenji Kimihara (Jap) 2.16.26.9, 6. Ron Hill (Brit) 2.16.30.6, 7. Donald McGregor (Brit) 2.16.34.4, 8. Jack Foster (N.-Zeeland) 2.16.56.2, 9. Jack Bacheler (VS) 2.17.38.2, 10. Lengissa Bedane (Eth) 2.18.36.8.

Hoogspringen heren: 1. en Olympisch kampioen: Joeri Tarmak (SU) 2.23 meter, 2. Stefan Junge (DDR) 2.21, 3. Dwight Stones (VS) 2.21, 4. Hermann Magerl (Dld) 2.18, 5. Adam Sospesi (Hong) 2.15, 6. Istvan Majer (Hong) 2.15, 7. John Beers (Can) 2.15, 8. Roestam Akhmatov (SU) 2.15, 9. John Hawkins (Can) 2.15, 10. Dal Ferno (It) 2.15, 11. Jan Dahlgren (Zwe) 2.15, 12. George Papadimitriou (Griek) en Kostoelis (SU) 2.15.

Verspringen heren: 1. en Olympisch kampioen: Randy Williams (VS) 8.24 meter, 2. Hans Baumgartner (Dld) 8.18, 3. Arnie Robinson (VS) 8.03, 4. Joshua Owusu (Ghana) 8.01, 5. Preston Carrington (VS) 7.99, 6. Max Klauss (DDR) 7.96, 7. Alan Lerwill (Brit) 7.91, 8. Leonid Barkovski (SU) 7.75.

Kogelstoten heren: 1. en Olympisch kampioen Wladyslaw Komar (Pool) 21.18 (Ol. rec), 2. George Woods (VS) 21.17, 3 Hartmut Briesenick (DDR) 21.14, 4. Gier (DDR) 21.14, 5. Feuerbach (VS) 21.01, 6. Oldfield (VS) 20.91, 7. Birlenbach (Dld) 20.37, 8. Varju (Hong) 20.10.

4x100 meter estafette heren: 1. en Olympisch kampioen Ver. Staten (Black, Taylor, Tinker en Hart) 38.19 sec. (evenaring wereldrecord), 2. Sovjetunie (Korneljoek, Lovetski, Silov en Bortsov) 38.50, 3. West-Duitsland (J. Haschl, Klotz, Wucherer en Ehl) 38.79, 4. Tsjechoslowakije 38.83, 5. Oost-Duitsland 38.90, 6. Polen 39.03, 7. Frankrijk 39.14, Italië 39.14.

4x400 meter heren: 1. en Olympisch kampioen Kenia (Asati, Nyamau, Ouko en Sang) 2 min. 59.8 sec., 2. Groot-Brittannië (Reynolds, Pascoe, Hemery en Jenkins) 3.00.5 (evenaring Europees record) 3. Frankrijk (Bertould, Velasques, Kerbirou en Carette) 3.00.7, 4. West-Duitsland 3.00.9, 5. Polen 3.01.1, 6. Finland 3.01.1, 7. Zweden 3.02.6, 8. Trinidad en Tobago 3.03.6.

1500 meter dames: 1. en Olympisch kampioen: Ljoedmilla Bragina (SU) 4.01.4 (wereldrecord), 2. Gunhild Hoffmeister (DDR) 4.02.8, 3. Paola Cacchi (It) 4.02.9, 4. Karin Burneleit (DDR) 4.04.1, 5. Sheila Carey (Brit) 4.04.8, 6. Ilja Keizer (Ned) 4.05.1, 7. Tamara Pangelova (SU) 4.06.5, 8. Jennifer Orr (Aus) 4.12.2 9 Beray Boxem (Ned) 4.13.1, Ellen Tittel (Dld) gaf op.

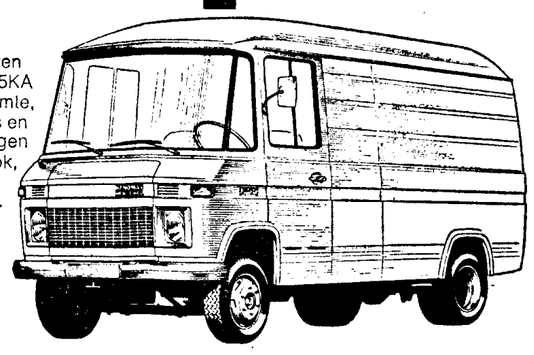
Discuswerpen dames: 1. en Olympisch kampioene Faina Melnik (SU) 66.62 meter (Ol. record), 2 Argentina Menis (Roem) 65.06, 3. Vassilka Stojeva (Bulg) 64.34, 4. Tamara Danilova (SU) 62.86, 5. Liesel Westermann (Dld) 62.18.

4x400 meter dames: 1. en Olympisch kampioen Oost-Duitsland (Dagmar Kaesling, Rita Kühne, Helga Seidler en Monika Zehrt) 3 min 23.0 sec. (wereldrecord). 2. Verenigde Staten (Mable Fergerson, Madeline Manning, Cheryl Toussaint en Kathy Hammond) 3.25.3, 3 West-Duitsland (Anette Rueckes, Inge Boedding, Hildegard Falck en Rita Wildeni 3.26.5, 4. Frankrijk 3.27.5, 5. Groot-Brittannië 3.28.7, 6. Australië 3.28.8, 7. Finland 3.29.4 8. Rusland 3.31.9.

4x100 meter estafette dames: 1. en Olympisch kampioen West-Duitsland (Christina Krause, Ingrid Mickler, Annegret Richter en Heide Rosendahl) 42.81 sec. (evenaring wereldrecord), 2 Oost-Duitsland (Evelyn Kaufer, Christine Heinich, Baerbel Struppert en Renate Stecher) 42.95, 3. Cuba (Marlen Elejarde, Carmen Valdes, Fulgencia Romay en Silvia Chivas) 43.36, 4. Ver. Staten 43.39 5. Sovjetunie 43.59, 6. Australië 43.61, 7. Groot-Brittannië 43.71, 8. Polen 44.20.

Maatwerk in transport

Hanomag-Henschel's gesloten bestelwagentypen F40KA t/m F65KA met rechthoekige laadruimte, verschillende wielbases en binnenhoogten, motorvermogen van 65 t/m 94 SAE pk, leverbaar in benzine- en dieseluitvoering.



HANOMAG HENSCHEL
efficiënt transport

N.V. GARAGE SMEETS
Rijksweg N 125, GELEEN, tel.: 04494-6333

71/12/1146



campina koffiemelk tijdelijk 10 cent voordeel

Koffiemelk van konstante topkwaliteit dat is een Campina-zekerheid. Zo heerlijk romig. Elke dag opnieuw de volwaardige bekroning van uw kopje koffie. Nu bovendien met 10 cent voordeel per hele literfles.

Uw koffie vráágt er om! **campina**

PERMA

ALUMINIUM JALOEZIEËN

b.v. 200 x 200 cm à f 111,— excl. BTW

Wanders
METAALHANDEL
DR. SCHAEPMANSTRAAT 15
MOLENBERG-HEERLEN - TELEFOON 713907

„VARIA"-LEESMAPPEN

NIEUWENHAGEN Beatrixstraat 93 D. L. Bakker ● Telefoon 04443—2543 ● NUTH Graafstraat 6 L. Bakker

NEDERLANDS BESTE LEESMAP
voor een lage prijs. Tevens Duitse map. x

GELD EN GOED

Pers. LENINGEN voor u en iedereen, zonder borg en ook voor zelfstandigen. Ass.kant. Marx, Rijksweg Nrd. 3, Sittard tel. 04490-9045. x

Uitsluitend contant GELD voor iedereen ook zelfstandigen. Binnen 1 dag tot elk bedrag. Geen aanvraagkosten. Strikt vertrouwelijke behandeling. Alle verzekeringen en hypotheken. Sparen tot 7¼ pct. Kantoor geopend de hele week tot 18 uur. Zaterdags van 10-12 uur. Telefonisch tot 9 uur 's avonds. Zakenbureau Prudentia Fa. F. van Lanschot Bijkant. NV Voorschotbank. Poststr. 36, Kerkrade, tel. 04445-6543. Na 18 uur tel. 7572. x

Bijzonder aantrekkelijke GELDLENINGEN beschikbaar met lage aflossing voor bezitters van een eigen huis. Vanaf f 3000.- f 5000.- kost f 74 per maand (rente inclusief aflossing) f 7.000.- kost f 103 en f 10.000.- kost f 147 per maand. Enz. Snelle behandeling. Desgewenst vrijbl. bezoek bij u aan huis, naar keuze overdag of 's avonds. Fa. Moonen, Saroleastraat 42, Heerlen. Tel. 045-710806. Ook voor 1e en 2e tonhypotheken. x

SCHULDEN? Belangrijk!! Schuldenregelingen. In betalingsmoeilijkheden verkerende particuliere ambtenaren en zakendrijvende, die ter voorkoming van faillissement (inboedel of goederenverkoop, loonbeslag, enz. enz.) tot een regeling van hun schulden willen komen, worden erop gewezen dat door de meeste banken, en zij die zich belasten met de inning van schuldenposten, naast de bekende instellingen, alleen de schuldenregelingsarbeid van het L.A.M. wordt erkend. Gegevens worden in neutraal couvert verzonden. Ons advies van sociale instellingen enz. enz. gehele regeling op Pro Deobasis mogelijk. Landelijk Adviesbureau v.d. Middenstand (sinds 1960) Bussum, Kon. Emmalaan 18, tel. 02159-16903. Behandeling van aanvragen kosteloos. x

Rijksambtenaren tot f 10.000 beschikb. voor al uw aanschaffing tegen zeer lage rente en aflos. Binnen 24 uur geregeld. tel. 045-711598. x

Snel GELD nodig? Bel of schrijf even. W. v.d. Veen - Looimolenstr. 18, Sittard - 04490—3746

GELDLENINGEN Interfina, voor woningbezitters met looptijden tot 10 jaar. f 5.000.- kost f 74.-, f 8.000.- kost f 118.- p. mnd. enz. Inlichtingen Interfina, Haspelsestr. 44, Sittard. 04490-7100. x

Tot f 6000 beschikbaar voor aanschaf van MEUBIL. tegen zeer lage rente en aflos. Tel. 045-711598. x

ONDERWIJS

FRANS M.O. en L.O. voll. opl. en rep. lessen. A. Mutsaers Geleenstr. 126, Hln. tel. 715434. x

Vakkundig
Veilig
Vlug

maken wij
uw bril klaar

dus als 't om uw ogen gaat, dan naar

BRILLEN speciaalzaak

P. HOPPENBROUWERS
EMMAPLEIN 11
HEERLEN
Telefoon 711984

bij de St. Pancratiuskerk t.o. Wyers-passage

Voor ziekenfondsleden op recept 20% mont.korting. Glaskortingen als steeds.

Van Uden wint goud met zijn Olympiade-aanbiedingen Kijk maar:



MIELE stofzuiger de luxe van	329,-	voor 269,-
ETNA gashaard Gala 800 Kcal	999,-	voor 699,-
SONY stereobandrecorder compleet	729,-	voor 638,-
ZANUSSI koelkast 140 ltr.	310,-	voor 199,-
BLAUPUNKT Granada stereo-turner versterker 2x10 watt		voor 299,-
ATAG gasbijzetfornuis 3200 Kcal	299,-	voor 229,-
GRUNDIG concertmeubel de luxe	778,-	voor 598,-
LUXE keukencombi, met ingebouwde verwarming	760,-	voor 598,-
MIELE vaatwasmachine G220	1495,-	voor 1195,-

VAN UDEN - HOOFDSTR. 10-12 - HOENSBROEK - TEL. 045-212655

mfv bij Mossel+Versteege hoeft U echt geen eigen orgel te hebben om moeiteloos te leren spelen

De beste manier om uzelf te overtuigen van onze unieke lesmethode is te komen kijken en luisteren. Vandaar onze uitnodiging aan u om onze gast te zijn op ons orgelconcert. De gratis kaarten liggen bij Mossel+Versteege voor u klaar.
Dit concert wordt gehouden op donderdag 14 september a.s. om 8 uur 's avonds in het Pancratiushuis, Nobelstraat 33, Heerlen, m.m.v. de populaire hammondorganist de heer Dera. Op deze avond introduceren wij onze moderne orgellesmethode in groepsverband met gebruik van audio-visuele hulpmiddelen.

De voordelen van ons rationele lessysteem zijn:
- spelenderwijs vlot leren spelen zonder droge theorie voor jong en oud
- na één uur speelt u al een melodie
- eigen orgel niet nodig door gratis studeergelegenheid
- ongelooflijk laag lesgeld: f 25.- per maand.

Laat deze prachtkans u niet voorbijgaan. Bestel vandaag nog telefonisch uw gratis kaarten voor het kennismakingsconcert of haal ze af bij:

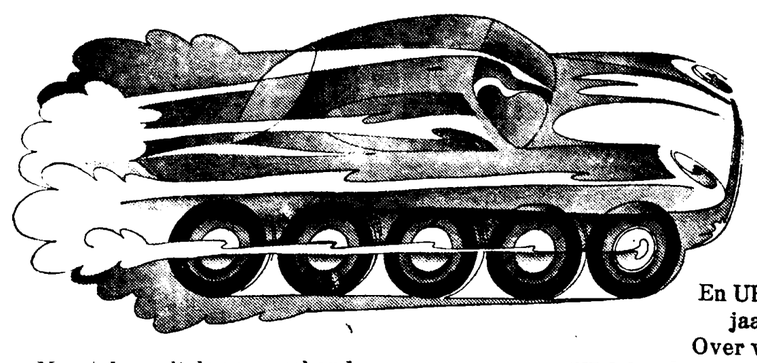
donderdag 14 september kennismakingsconcert Reserveer deze avond!

mossel+versteege
Honigmanstraat 5-7
Heerlen, tel.: 045-717155



Muziekscholen in 's-Gravenhage, Leidschendam, Groningen, Heerlen, Middelburg.

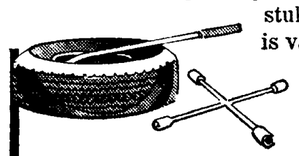
UW WAGEN HEEFT TOCH OOK VIJF BANDEN?



Meestal wordt de reserveband vergeten. En die heeft u toch ook een keertje nodig. Als u UBO-banden koopt betekent dat 5 x besparing.
Wat doet UBO namelijk?
Dankzij moderne kunststof materialen is 't karkas meestal prima in orde.
Dat alleen loop-en zijvlak vernieuwen stukken goedkoper is valt te begrijpen.

En UBO is daar al 40 jaar specialist in.
Over veiligheid geen zorgen. UBO-banden worden talloze malen gekontroleerd voor ze de fabriek uitrollen.
Daarom adviseer ik u, als bandenspecialist, UBO.
Vooral nu het autorijden toch al zo duur wordt.

ubo



BANDENSPECIALIST KICKEN B.V.

VALKENBURGERWEG 41	VOERENDAAL	TELEFOON 04446— 1700 (4 lijnen)
BEMELERWEG 90	MAASTRICHT	TELEFOON 043—21515 (3 lijnen)
BERGERWEG 59	SITTARD	TELEFOON 04490— 3688
STEIJLERSTRAAT 11	TEGELEN	TELEFOON 04706— 1573

★ Onafhankelijk advies van banden voor alle doeleinden
★ De allernieuwste service-apparatuur
★ Uitermate vakkundig personeel
★ Wielen balanceren en uw wagen uitlijnen op de nieuwste visualiner

Mànnenmerk:



1.50
(pakje 1.45)

D·E Zware shag!

met CENTRA begint de week VOORDELIG

maandag

kilo **harde uien** **39**

2 kilo **james grieve** **125**

500 gram **braadworst** **238**

3 kerry-snitzels **158**

dinsdag

500 gram panklare **rode kool** **29**

1 kilo **triomphe de vienne** (heerlijke handpeer) **98**

500 gram **braadworst** **238**

3 kerry-snitzels **158**

woensdag

500 gram panklare **prei** **49**

kilo export **tomaten** **98**

500 gram **gehakt** **198**

centra

zie ook onze advertentie op donderdag a.s.

Limburgs port agblad

Maandag 11 september 1972

Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V., Nobelstraat 21, Heerlen — Wnd. hoofdredacteur: J. J. Groen — Redactie Sport — Telefoon 718100



MVV's eerste doelpunt tegen FC Utrecht. Bonfrère, tweede van rechts naast Pronk, loopt door op een crosspass van Redel en zal doelman Henriksen met een lage schuiver passeren.

MVV snel tevreden



door Harry Theunissen

De vijfde zondag voor het betaalde voetbal werd gekenmerkt door een stromende regen, welke veel liefhebbers afschrok. Zo waren er in Sittard, bij Fortuna SC - Cambuur waar deze foto werd gemaakt, slechts tweeduizend die met paraplu's het meeste hemelwater trachtten te keren. In Maastricht, waar MVV het opnam tegen FC Utrecht, trotseerde het grootste deel van de negenduizend supporters de regen.

MAASTRICHT, 11 september – MVV heeft aan de eerste helft voldoende gehad om de 2-0 zege tegen FC Utrecht veilig te stellen. In de 18e minuut kreeg Bonfrère iets te veel vrijheid van zijn bewaker Van Huissteden, Redel bediende Bonfrère op maat en met een laag schot werd doelman Henriksen gepasseerd: 1–0. Een kwartier later schoof Redel de bal voor de sterke linkervoet van Brokamp en alvorens lijfwacht Adriaanse wist wat er zou gebeuren, had Brokamp het leer al oerhard in het Utrechtse doel gejaagd: 2–0.

Daarmee is eigenlijk het belangrijkste verteld want voor het overige viel er in de regen en op het gladde veld van weinig meer te genieten. Daarvoor was de FC Utrecht ook een te zwakke partner. De bezoekers brachten het slechts tot eindeloos en steriel tiktakspel dat MVV weinig problemen bezorgde. Vooral voor rust was de thuisclub heer en meester.

In de tweede helft deed de Maastrichtse ploeg bepaald niet aan klantenbinding want zij bepaalde zich tot een afwachtende houding. Men liet het initiatief aan de Utrechters en verstoorde telkens de van elk raffinement verstoken combinaties. Eenmaal kwamen de bezoekers heel dicht bij een doelpunt toen laag een schot van Wildschut door keeper Körver werd weggebokst en Van Veen de bal slechts in het open doel behoefde te plaatsen, maar in plaats daarvan wipte hij de bal over de lat.. FC Utrecht mocht in totaal 14 hoekschoppen nemen – tegen MVV slechts twee – , doch bij de gasten ontbrak het aan een afronder.

Na rust werden de aanvallers Hulshorst en Wildschut ingezet voor Pronk en Coté. Het resulteerde slechts in enkele ongevaarlijke afstandsschoten. Bij de negende hoekschop kopte Bonsink de bal naar de bovenhoek van het Maastrichtse doel, maar een zwevende Körver bracht redding.

Een wertragend MVV bracht het in die periode slechts tot enkele uitvallen. Daarbij laveerde Brokamp zich in een kansrijke positie, doch hij wachtte te lang en daarop kon de verdediging fors ingrijpen. Brokamp werd onderuit geschopt, maar scheidsrechter Keizer zag daar onbegrijpelijk geen strafschop in. Overigens trad de arbiter veel te coulant op tegen de harde charges van de Utrechters. Maar toen Van Stijn Brokamp neermaaide, kreeg de Utrechtse aanvoerder toch de gele kaart.

MVV-FC Utrecht 2–0 — 18. Bonfrère 1–0; 32. Brokamp 2–0.

Scheidsrechter: J. Keizer. Toeschouwers 9.000.

MVV: Körver - Pleumeekers, Klingen, Lacroix, Colombain - Hoenen, Dijkstra, Den Rooijen - Bonfrère, Redel, Brokamp.

FC Utrecht: Henriksen - Van Oudenallen, Pronk (46. Hulshorst), Adriaanse, Van Huissteden - Coté (62. Wildschut), Van Stijn, Olsen - Cabo, Van Veen, Bonsink.



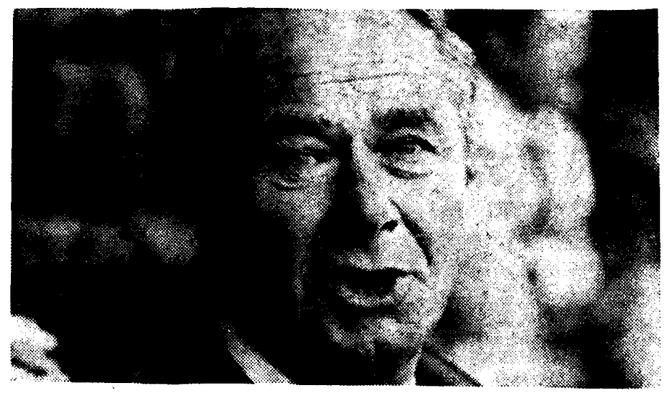
• *Nu het MVV zo goed gaat, heerst er natuurlijk ook een prettige stemming op de tribunes. Een van de trouwe supporters is steeds mevrouw Thérèse Gorissen met haar mascotte in MVV's clubkleuren rood en wit.*

Amateurs willen geen haast met herstructurering

ZEIST, 10 sept. (ANP) — De Landelijke Bond van Amateurverenigingen (LBA) wil niet, dat de herstructurering van de KNVB (wat betreft een grotere zelfstandigheid voor de verschillende secties) al op de bondsvergadering van 11 november wordt behandeld. Voorzitter H. Feringa van de LBA stelde zaterdag tijdens een vergadering te Zeist vast, dat de tijd te kort is om het enorme pakket artikelen (ongeveer tweehonderd) nauwkeurig te kunnen bestuderen.

Dit is ook de mening van de sectiebesturen van het zaterdag- en zondagamateurvoetbal. Volgens de heer Feringa bestaat zelfs de mogelijkheid dat de LBA om uitstel zal verzoeken van het behandelen van de wijzigingen tot het najaar van 1973.

De LBA hield zich in Zeist ook bezig met wijzigingen in de eigen reglementen. Men is bezig de mogelijkheid te onderzoeken dat ook zaterdag- en afdelingsclubs kunnen toetreden tot de LBA. Wat betreft de kwestie van de opbrengsten uit sponsoring van het Nederlands elftal is de LBA van mening, dat dit in de eerste plaats een zaak is van de sectie betaald voetbal. 'Het amateurvoetbal dient zich echter het recht voor te behouden tot ingrijpen als men meent dat het aanzien van de KNVB wordt geschaad', aldus Feringa.



Bondscoach Fahdronc was aanwezig bij MVV-FC Utrecht om vooral de verrichtingen van Brokamp en Bonfrère te beoordelen. Na afloop gaf de heer Fahdronc geen commentaar maar hij had wel een gesprek met Brokamp en trainer Knobel. Tegenover het bestuur van MVV heeft de bondscoach zich zeer lovend uitgelaten over het spel van Willy Brokamp.

BROKAMP IN ORANJE?

door Hub Dols

De berichten over de opmerkelijke vorm waarin Willy Brokamp momenteel verkeert, zijn blijkbaar ook de heer Fahdronc ter ore gekomen. Want gistermiddag was de bondscoach persoonlijk naar Maastricht gekomen om de blonde MVV-spits aan het werk te zien. Zoals gebruikelijk weigerde hij enig commentaar te geven op de prestaties van Brokamp, maar het feit dat hij na afloop van de strijd, Brokamp even onder vier ogen wilde spreken, zegt genoeg. Willy mocht zelf blijkbaar niet praten over dit onderhoud en ook trainer Knobel liet alleen maar los dat Farendronc zijn telefoonnummer had gevraagd en nog zou bellen. Maar het is wel duidelijk dat een selectie van Brokamp op korte termijn te verwachten is.

Trainer George Knobel was tevreden over zijn ploeg. Ze hebben het publiek zeker in de eerste helft meer waar voor hun geld geboden. Dat het na de pauze, toen MVV al met 2—0 leidde, niet meer zo soepel liep, was volgens hem voornamelijk te wijten aan het gladde veld. 'Dat zijn we niet meer gewend. De pass naar het middenveld werd onzuiver en daaronder leed het gehele spel.'

'Maar de mannen hebben zeer effectief gespeeld. De overwinning is geen moment in gevaar geweest. Utrecht moest na de pauze wel komen en wij moesten ons even instellen op een 3-3-4-systeem. Vooral dank zij Brokamp bleven we echter gevaarlijk. Met normale middelen is Willy door geen verdediger te stoppen. Een prachtige solo vlak voor tijd kon Van Stijn alleen maar stoppen door hem in het penaltygebied onderuit te halen. Dat had beslist een strafschop moeten zijn.'

Bert Jacobs, trainer van FC Utrecht, gaf grif toe dat Maastricht verdiend had gewonnen.

'Brokamp en Bonfrère zijn levensgevaarlijk. We hebben het een hele tijd kunnen volhouden, hoewel de angst voor een doelpunt er duimendik bovenop lag. Het werden er twee voor de rust en daarna hebben we alles op de aanval gegooid. Jammer genoeg leverde het niet het gewenste resultaat op, maar ik heb toch voldoende positieve punten kunnen ontdekken in het spel om de toekomst met meer vertrouwen tegemoet te zien'.

Willy Brokamp was niet zo tevreden over zijn eigen spel. 'Mijn privébewaker Adriaanse begon met een paar vuile trappen tegen mijn schenen, maar dat heb ik hem wel afgeleerd. Voor rust draaiden wij goed. Na rust lukte het niet meer zo best.' Op de vraag of hij nog onder een bepaalde druk had gespeeld, doordat bondscoach Fadhronc op de tribune zat, antwoordde Willy: 'Ik wist niet eens dat de heer Fadhronc aanwezig was.'

De Schot Gray, die als eerste reserve voor de MVV-verdediging gepland was heeft een blessure aan zijn teen opgelopen. Zijn plaats werd op het bankje ingenomen door François Herben, die weer geheel hersteld is van zijn knieblessure.

(ADVERTENTIE)

tbb het betrouwbare etiket op uw c.v.bouwpakket

technisch bureau berings

Als c.v.-installateurs leveren wij U een waardevol pakket ervaring en service gratis erbij!
Da's een doorslaggevend voordeel.
- gratis advies en bouwtekening
- levering van alle materialen
- altijd monteurs ter beschikking
- volledige begeleiding
- vertrouwde service jaarin - jaaruit.

technisch bureau berings
Stegelstraat 12 Nuth
tel. 04447-1751
Volledige verzorging van gas- en warmtetechnische installaties

FITTIPALDI (25) WERELDKAMPIOEN

MONZA, 11 sept. — Als tweede Zuidamerikaan is Emerson Fittipaldi zondagmiddag voor 200.000 juichende toeschouwers in Monza wereldkampioen der formule-1-coureurs geworden. Bij „Zuid-Amerika" dringt zich onmiddellijk de vergelijking op met Juan Manuel Fangio, de Argentijnse renner, die in 1951 de kroon overnam van zijn Europese concurrenten, in casu de Italiaan Guiseppe Farina. Er is echter een levensgroot verschil: Fangio was 39 en reed al twintig jaar races toen hij wereldkampioen werd. Fittipaldi is 25 en zit pas anderhalf jaar achter het stuur van een formule-1-renwagen. Wel volgt ook hij een Europeaan op: de „vliegende Schot" Jackie Stewart.



Wereldkampioen Emerson Fittipaldi

Emerson Fittipaldi-Lotus, gecoached door Colin Chapman, is een weergaloze combinatie gebleken. In de Grote Prijs van Italië bewees hij voor de vijfde maal dit seizoen zijn stuurmanskunst en de perfectie van de zwart-goud gespoten Lotus. Eerder ging hij in Spanje, België, Engeland en Oostenrijk als eerste onder de zwart-wit geblokte vlag door. Fittipaldi heeft nu 61 punten en is met nog twee races te rijden onbereikbaar geworden voor zijn naaste concurrent, de Nieuwzeelander Denis Hulme (30 pnt).

De Grote Prijs van Italië is een sensationeel evenement geworden. Jackie Stewart in een geheel naar zijn wensen gebouwde, splinternieuwe Tyrrell-Ford, waarmee hij de op drie na snelste trainingstijd had gemaakt, zorgde voor de eerste beroering. Na honderd meter reeds ging de Tyrell-005 kapot. De Belg Jacky Ickx benutte het feit dat hij de beste startpositie had gehad. Met uitzondering van de ronden 14, 15 en 16 reed hij meer dan 150 km (van de 317) aan de leiding, totdat de benzinepomp van de rode Ferrari het begaf. Eerder was zijn stalgenoot Clay Regazzoni (Zwitserland), die hem na dertien ronden had verdrongen, al evenmin fortuinlijk geweest. Hij botste in een bocht op de stilstaande wagen van de Braziliaan Carlos Pace.

De Ferrari vloog in brand, maar Regazzoni wist ongedeerd aan de vlammen te ontsnappen.

Met beide Ferrari's uit de strijd kwam Fittipaldi, die zich tot dan toe nauwelijks in de strijd had gemengd, op kop. De Brit Mike Hailwood en de Nieuwzeelander Denis Hulme, die respectievelijk als tweede en derde zouden finishen, vormden geen bedreiging meer voor de „Zwarte Prins".

De uitslag van de Grote Prijs van Italië is:

1. Emerson Fittipaldi (Braz.) Lotus de 317.625 km in 1.29.58,4 uur (211.812 km.uur), 2. Mike Hailwood (GB) Surtees 1.30.12,9. 3. Denis Hulme (N.Zeel) McLaren 1.30.22,2. 4. Peter Revson (VS) McLaren 1.30.34,1, 5. Graham Hill (GB) Brabham 1.31.04,0, 6. Peter Gethin (GB) BRM 1.31.20,3, Op 1 ronde 7. Mario Andretti (VS) Ferrari 1.30.06,5, 8. Jean-Pierre Beltoise (Fr) BRM 1.30.46,2, 9. Ronnie Peterson (Zwe) STP-Ford 1.30.46,0, 10. Mike Beuttler (GB) March-721 1.31.01,0.

Stand wereldkampioenschap na 10 van de 12 races: 1. en wereldkampioen Fittipaldi 61 pnt., 2. Hulme 31, 3. Stewart (GB) Tyrrell-Ford 27, 4. Ickx (Bel) Ferrari 25, 5. Revson 18, 6. Regazzoni (Zw) Ferrari en Hailwood 13.

(ADVERTENTIE)

VICTOR NAAMPLATEN
NIJVERSTR. 8 HEERLEN

Als het om letters gaat:

Zelfkl. letters, plastic letters, metalen letters. Publiciteitsborden. Transfers. Autostickers. x

TEL. 045-716312

SPASSKI IN MOSKOU KOEL ONTVANGEN

MOSKOU, 11 sept. — Grootmeester Boris Spasski is zondagavond in Moskou aangekomen, waar hem een ontvangst ten deel viel zoals voor de man, die het wereldkampioenschap schaken voor de eerste maal in 24 jaar uit Russische handen liet nemen, was te verwachten.

De enige concessie die de autoriteiten voor de ex-kampioen deden, was dat hij bij de douanecontrole zijn koffers niet behoefde te openen.

Spasski die zijn titel in Reykjavik verloor aan de Amerikaanse grootmeester Robert Fischer had een tweede klas kaartje gekregen voor de vlucht van Kopenhagen, waar hij enkele dagen heeft doorgebracht, naar de Russische hoofdstad.

Hij moest bij de paspoortcontrole in de rij wachten en daarna aansluiten in de rij voor de bagage. Voor hij deze in ontvangst nam, moest hij eerst een verklaring invullen waarin hij bevestigde dat hij geen wapens of munitie bij zich had. Het was beslist niet de ontvangst die een VIP ten deel zou vallen. Zelfs de een of andere onbelangrijke Amerikaanse communist zou met meer egards worden behandeld.

Als hij het zich al aantrok, liet Spasski dat in elk geval niet merken. Zoals hij al in Reykjavik demonstreerde, is geduld zijn sterke kant.

Voor het groepje van zeven vrienden en familieleden dat op hem stond te wachten had hij een zwakke glimlach. Tegen een Amerikaanse journalist zei hij dat het hem niet speet zijn titel verloren te hebben. Alles wat hij nog wilde, zo zei hij, was rusten. „Ik zal een week of zo in Moskou blijven en dan de vakantie nemen, waar ik zo naar heb uitgezien", zo zei Spasski. Hij vertelde voorts dat hij niet zal deelnemen aan de schaakolympiade die deze maand in Joegoslavië zal worden gespeeld, maar dat hij er vast op rekende te kunnen uitkomen in het toernooi van San Antonio in Texas dat op 18 november begint.

„Ik heb Bobby gevraagd of hij daar zou spelen en hij zei neen, want ze betaalden hem niet genoeg", aldus Spasski. In een praatje met de douane vroegen Spasski naar Fischer. Hoe hadden ze afscheid van elkaar genomen? Waren zij vrienden? „Ja. Tegen het einde wel", vertelde de Russische grootmeester na enig nadenken. „Ik heb tegen hem gezegd datik hem wel mocht".

Toeval

Het duurde 40 minuten voordat Spasski aan alle formaliteiten had voldaan, net als voor alle andere reizigers die op de luchthaven Sjeremetjewo aankomen, het geval is. Zelfs zijn bagagekaartjes werden gecontroleerd. Buiten stond ir plaats van de limousine die de Russen voor hun helden reserveren, een oude grijsblauwe bus op Spasski en zijn vrienden te wachten. De bus moest bij alle stoplichten op de 30 km lange weg in de stad wachten maar dat zal wel toeval geweest zijn